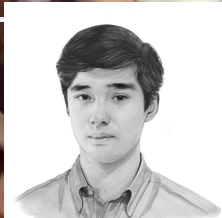


ئۇيغۇرلار

The Uyghurs

ئۇيغۇر مەدەنىيىتى ۋە مەۋجۇدىيىتىنىڭ ژۇرنىلى

The Magazine of the Uyghur Culture and Survival



جاسۇسلۇق ۋە
يالغانچىلىق

1



ئامېرىكا - خىتاي
پەن كېلىشىمى

40



ھەرىكەت بالىلارنى
چىدامچان قىلدۇ

71

ئۇيغۇرلار

ئايلىق ئۈنۈمىر سال ژۇرنال

ئۇيغۇرلارنىڭ ۋەتىنى قەدىمىدە دۇنيا مەدەنىيەتلىرىنىڭ ئۇچراشقان مەدەنىيەتلىرى مەركىزىدۇر. ھالبۇكى، بۇ يەردىكى ئاساسى ئېقىم مەدەنىيىتى يەنىلا ئەزەلدىن شۇ جايدا ياشاپ كەلگەن ئۇيغۇرلارنىڭ مەدەنىيىتىدۇر.

باش مۇھەررىر: ئۇيغۇر كۆكتارت

مۇھەررىرلەر: ھېكمەتیار ئىبراھىم

ئۆتكۈر ئالماس

چىقارغۇچى ئورۇن:

ئۇيغۇر پروجېكت فوندى (UPF)

www.uyghursfoundation.org

ژۇرنالنىڭ نەشر ھوقۇقى:

ئۇيغۇر پروجېكت فوندىغا تەۋە.

مەنبەسى ھەققىدە ئىزاھات بېرىلگەن قىسمەن

ئەسەرلەردىن باشقا بارلىق ئەسەرلەرنىڭ نەشر ھوقۇقى

بۇ ژۇرنالغا مەنسۇپ.



6 009800 461091 >



مۇندەرىجە

تارىخ ۋە بىز

خوتەن ئىسلام ھاكىمىيىتىنىڭ
رەئىسى – مۇھەممەدنىياز ئەلەم
ئاخۇنۇم

58

ھەيۋەتلىك ئىسلام

غەم-قايغۇ سەۋەبلىك تۈگىشىپ
كەتمەك

81

بېخەتەر

تىرىشچانلىق توغرىسىدىكى
ئەقلىيە سۆزلەر

85

ساغلاملىق

مېۋىلەرنىڭ خانىشى – ئانار

49

كۆڭۈل ۋە تون

غايىگە يېتىش يولىدا زېرىكىپ
قالغاندا

53

ئاسان بولسا، ھەممە ئادەم
قىلغان بولاتتى

45

ئۇيغۇر تەتقىقاتى

ختاينىڭ راھىلە داۋۇتقا
مۇددەتسىز قاماق جازاسى بېرىشى
ئىنسانىيەت ئۈچۈن ئېچىنىشلىق
يوقىتىشتۇر

28

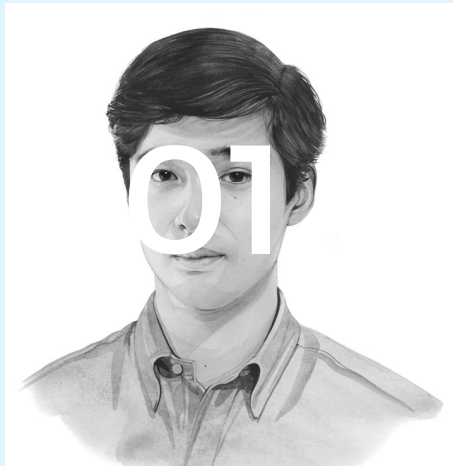


مىللىي ئۇيغۇن

ئامېرىكا-ختاي ئارىسىدىكى
44 يىللىق ئىلىم-پەن
كېلىشىمنىڭ كېلەچىكى

ختاي دۇچ كەلگەن ئىقتىسادىي
مەسىلە دۇنيا ئۈچۈن نېمىدىن
دېرەك بېرىدۇ؟

93



ختاي تەتقىقاتى

جاسۇسلۇق ۋە يالغانچىلىق

ئەلقتارا ۋەزىيەت

ختاينىڭ قارا نىيىتىگە
قارشى ئامېرىكانىڭ يېڭى
ئىستراتېگىيىسى

75

شى جىنپىڭ ختاينى يار
لېۋىگە ئىتتىردىمۇ؟

تۈگۈنلەر ۋە بېشىملەر

ختاينىڭ «ئۇرۇش بۆرسى»
دىپلوماتىيەسىنىڭ ئەۋج
ئېلىشى ۋە پەسكويغا
چۈشۈشى

65

ھۈلىستان

جىسمانىي ھەرىكەت
بالىلارنى چىدامچان قىلىدۇ



SPIES



جاسۇسلۇق



ۋە

AND

LIES



يالغانچىلىق

HOW CHINA'S GREATEST COVERT
OPERATIONS FOOLED THE WORLD

'When Alex Joske speaks,
governments need to listen.'

MIKE GALLAGHER,
MEMBER OF US CONGRESS

ئالېكس جوسك

ALEX

JOSKE



ئونىنچى باب — ئايلانما ئىشك: تەتقىقاتچىلار ۋە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى

(بېشى ئالدىنقى ساندا)

«كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى»

ۋەزىيەتكە ماس ھالدا، «كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» خىتاينىڭ «تىنچ قەد كۆتۈرۈش» تېمىسىدىكى يىغىندا ئۆزىنىڭ بېيجىڭدا يېڭى شۆبە ئاچىدىغانلىقىنى جاكارلىدى. «كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» 2004-يىلىلا ئۆز تۈرىنى ۋاشىنگتوندىكى ئاقلار ئامبارلىرى ئىچىدىكى ئەڭ چوڭ خىتاي پروجېكتى دەپ تەرىپلىگەن بولۇپ، 2000-يىللارنىڭ ئاخىرىغا كەلگەندە، بۇ پروجېكتنىڭ كۆلىمى بىر ھەسسىدىن كۆپرەك ئاشتى. (7) 9-ئايدىكى ئىككى كۈنلۈك يىغىندا ئامېرىكانىڭ خىتايغا قاراتقان سىياسىتى جەھەتتىكى، سابىق دۆلەت بىخەتەرلىك مەسلىھەتچىسى زىبىگنىيەۋ برېزىنسكى (Zbigniew Brzezinski) ۋە خىتايدا تۇرۇشلۇق سابىق باش ئەلچى ستېپپولتون روي (J. Stapleton Roy) قاتارلىق غوللۇق ئەربابلار بىر يەرگە جەم بولغانىدى. (8) بىر سۆزلىگۈچى بۇنى «مەن كەسپىي ھاياتىمدا قاتنىشىپ باققان، خىتاي توغرىسىدىكى ئەڭ ياخشى يىغىن بولدى» دېگەندى. (9)

بۇ يەردە «كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى»نى ھاياجانلاندىرىدىغان نۇرغۇن ئىشلار بار ئىدى. مەزكۇر فوندى «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» بىلەن بىر قانچە يىل ھەمكارلاشقاندىن كېيىن، ئەمدى بۇ خىل ھەمكارلىقنى تېخىمۇ چوڭقۇرلاشتۇرۇش ۋە «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى»نىڭ خىزمەت بىناسىدا ئۆزىنىڭ بېيجىڭدىكى تۇنجى ئىش بېجىرىش ئورنىنى قۇرۇش توغرىسىدا كېلىشىم ئىمزا ئالغانلىقىنى ئاشكارىلىيالايتتى. بۇ بېيجىڭدا دائىمىي تۇرۇشلۇق تۇنجى ئامېرىكا ئاقلار ئامبىرى ئىدى. «كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى»نىڭ خىتايدىكى شۆبىسى (پروگرامما دېرېكتورى پېي مىنشىن بۇنىڭ «مۇستەقىل ئاممىۋى تەشكىلات» ئىكەنلىكىنى تەكىتلىگەندى) يەنە ئۆزىنىڭ بېيجىڭدا مۇھاكىمە يىغىنى ۋە مەجلىسلىرىنى تەشكىللىشىگە ياردەم بېرىشى ئۈچۈن، رايىشلىق بىلەن يەرلىك «ماسلاشتۇرغۇچى»دىن بىرنى تەيىنلىگەندى. شۇنداقلا، خىتاينىڭ «ياخشى نىيىتى»نىڭ نامايەندىسى سۈپىتىدە، «خىتاي ئىسلاھات

مۇنبىرى» نىڭ بىر قانچە ئەزاسى ، جۈملىدىن خىتاي تاشقى ئىشلار مىنىستىرلىقى ئاقىلار ئامبىرىنىڭ مۇدىرى رۇن زوڭزې (Ruan Zongze) ۋاشىڭتونغا بېرىپ يىغىنغا قاتناشقاندى.

پېي مىنىستىرنىڭ سۆزى بىلەن ئېيتقاندا ، بۇ «خىتاينىڭ سىياسىي ساھەسى بىلەن ئۇچرىشىش» ۋە پارتىيە بىلەن سەمىمىي سۆھبەتلىشىشنىڭ تېپىلغۇسىز پۇرسىتى ئىدى . خىتايدىكى تەسىرىمىزنى كۈچەيتىۋاتىمىز دەپ ئويلىغان «كارنىڭ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» ئۆزىنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتىگە ئىشتىراك قىلىۋاتقانلىقىنى نەزەردىن ساقىت قىلغاندى .

خىتاينى شەكىللەندۈرۈش ئارزۇسى يەنە بىر قېتىم كۆپۈككە ئايلىنىپ ، خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ چەتئەلدە تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتىنى قانات يايدۇرۇشى ئۈچۈن پۇرسەتكە ئايلاندى . (10) سۈروسىنىڭ «خىتاي فوندى» ھەمدە ۋاڭ چى بىلەن چاس فىرمىنىڭ «ئامېرىكا - خىتاي سىياسەت فوندى» ئۆتكۈزگەن خاتالىقلار يەنە تەكرارلاندى . «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ پارتىيە ئىچىدىكى زاتلار ۋە ئىسلاھاتچىلار بىلەن يېقىن ئالاقىسى بارلىقىدىن ئىبارەت بۇ يەمچۈكنىڭ جەلپكارلىقى بەكلا كۈچلۈك ئىدى .

«كارنىڭ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» دىكى خىتاي شۇناسلار پارتىيەنىڭ سىياسىي لىنىيەسىگە گومۇشلارچە ئەگىشىدىغان ھاماقەتلەردىن ئەمەس ئىدى . ھازىر كارلېمونت ماكېنا ئىنىستىتۇتىنىڭ پروفېسسورى بولغان پېي مىنىستىر تەجرىبىلىك ۋە چوڭقۇر پىكىرلىك خىتاي سىياسىتى كۆزەتكۈچىسىدۇر . ئۇ 2005 - يىلى يازغان ئەسىرىدە ، بۇش ھۆكۈمىتىنىڭ خىتايغا قارىتا تېخىمۇ قاتتىق تۇتۇم ئىزھار قىلىشى ۋە «ئامېرىكانىڭ خىتاي ھاكىمىيىتىنىڭ ماھىيىتى ۋە ھوقۇق ئىستىكى توغرىسىدىكى ئەندىشىسىنى پەسەيتىش» ئۈچۈن خىتايدىكى سىياسەت ئۆزگىرىشىنى ئىلگىرى سۈرۈشى كېرەكلىكىنى ئوتتۇرىغا قويغاندى . پېي مىنىستىر خىتايدىكى مۇستەبىت ھۆكۈمران پارتىيەدىن ئۈمىد كۈتمەيتتى ، ئۇ خىتاي كومپارتىيەسىنى «ھوقۇقنى مۇستەھكەم چاڭگاللىۋالغان ، دېموكراتىك ئىسلاھاتنى قوبۇل قىلىشى خالىمايدۇ» دەپ باھالىغاندى . (11)

ئەمما ، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئىجتىمائىي تەكشۈرۈش ئىدارىسىنىڭ نىقاب تەشكىلاتى بىلەن ھەمكارلىق ئورنىتىشنىڭ خەۋپى ئىدىئولوگىيەلىك مۇرەسسەدىن ھالقىپ كېتەتتى . «كارنىڭ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» نىڭ باش شتابىنىڭ ۋاشىڭتون شەھەر مەركىزىدىكى ماسساچۇسېتس كۆچىسىغا جايلاشقانلىقى مەزكۇر فوندىنىڭ ئامېرىكا سىياسىتى ۋە سىياسىيونلىرى بىلەن بولغان ئالاقىسىنىڭ ئىپادىسىدۇر . ھەتتا مەخپىي ئۇچۇرلارغا تايانماي تۇرۇپمۇ ، تەتقىقاتچىلار ۋاشىڭتون شەھىرىنىڭ سىياسىي مۇھىتىدىن توپىلغان چۈشەنچىلەر خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ئامېرىكا سىياسىتىنى ئىز قوغلاپ تەتقىق قىلىپ ، ئۆزىنىڭ ئىستىخبارات خىزمىتىگە يېتەكچىلىك قىلىشىغا ياردەم بېرەلەيدۇ . سۆھبەتلىشىشىمىز مەخپىي سىياسىي تەسىر كۆرسىتىش خادىمى بولغاندا ، ھەر قانداق سىياسىي تەھلىلچىنىڭ خىزمىتىنىڭ نورمال بىر قىسمى بولغان بۇ خىل پىكىر ئالماشتۇرۇش ۋە مۇزاكىرىلەر تولىمۇ خەتەرلىك بولۇپ قالىدۇ . بۇ (خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ باشقۇرۇشىدىكى ئاقىللىرى ئامبىرىغا ئوخشىمايدىغان) ھەقىقىي ئاقىلار ئامبىرى خاتىرجەم ئوينىيالايدىغان ئويۇن ئەمەس ئىدى .

«كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» ئۆزىنىڭ خىتاي شۇناسلىرىنى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ قولىغا تاپشۇرۇپلا قالماي، باشقا تەشكىلاتلار ۋە تەدبىر بەلگىلىگۈچىلەرنىمۇ بۇ دولقۇنغا سۆرەپ كىرىپ، ئۇلارنى بارىنىڭ باشتىن كەچۈرگىنىگە ئوخشاش تەسىر كۆرسىتىش نىشانلىرىغا ئايلاندۇردى. «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» شۇنىڭدىن ئىلگىرى جېڭ بىجىيەننىڭ جەلپ قىلىش كۈچىنى ۋە مەركىزىي پارتىيە مەكتىپىنى چەتئەللىكلەرنى جەلپ قىلىش قورالى سۈپىتىدە قوللانغانىدى. ئەمدىلىكتە «كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» مۇ بۇ مىنىستىرلىقنىڭ «قورال-ياراغ ئامبىرى»غا قوشۇلۇپ، ئۆز نامى ۋە ئىناۋىتىنى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىغا بەردى. مەسىلەن، «كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» ئامېرىكادىكى ئەڭ چوڭ ساخاۋەت ئورگانلىرىنىڭ بىرى بولغان «ماك ئارتۇر فوندى»نى «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى»گە تونۇشتۇردى، ئەينى چاغدا بۇ فوندى بېيجىڭدا مەۋجۇت بولۇش ئىستىقبالى ئۈستىدە ئىزدىنىۋاتقاندى. (12) بىر يىغىندا، «كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» يەنە ھىندىستانلىق تەتقىقاتچىلارنى يىغىپ، ئۇلارنى ئۆزلىرىنىڭ ھىندىستاننىڭ تاشقى سىياسىتى توغرىسىدىكى تەھلىللىرىنى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ مەخپىي خادىملىرىغا سۆزلەپ بېرىدىغان «پۇرسەت» بىلەن تەمىنلىدى. (13)

«كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» ۋە «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» تەرىپىدىن ئۇيۇشتۇرۇلغان تەيۋەن توغرىسىدىكى بىر يىغىنغا خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ئوخشىمىغان ئۈچ نىقاب تەشكىلاتىغا تەۋە خادىملىرى قاتناشقان. (14) بۇ مۇناسىۋەت ئامېرىكاغىمۇ يېتىپ كەلگەن بولۇپ، «كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى»نىڭ مۇئاۋىن رەئىسىنى ۋاشىڭتوندا كۈتۈۋالغان ۋە ئۇنى نۇتۇق سۆزلەشكە تەكلىپ قىلغانىدى. (15) 2009 - يىلى ئوباما پىرىزدېنتلىققا سايلانغاندىن كېيىن، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ئاشۇ خادىملىرى يەنە ئامېرىكانىڭ سىياسىي تەرەققىياتىغا ئائىت ئەڭ يېڭى ئۇچۇرلارنى ئىگىلەش ئۈچۈن «كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى»نىڭ خىتايىدىكى شۆبىسى بىلەن يىغىن ئۇيۇشتۇردى. ئەينى چاغدا، مەزكۇر شۆبىگە ئامېرىكا دۆلەت بىخەتەرلىكى كېڭىشىنىڭ سابىق خادىمى، ئامېرىكانىڭ تەيۋەندىكى ۋەكىلى دوگلاس پال (Douglas Paal) رەھبەرلىك قىلىۋاتقاندى. (16)

«كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى بىلەن كېلىشىم ھاسىل قىلغاندىن كېيىنكى بىر نەچچە يىلدا، ئۇنىڭ خىتايىدىكى پروگراممىسى ئومۇمىيۈزلۈك قانات يايدۇرۇلدى. «كارنېگ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى»نىڭ ۋاشىڭتون ۋە نيۇيوركتىكى خوجايىنلىرى بۇ فوندىنىڭ خىتاي بىلەن بولغان ئالاقىسىنى تېخىمۇ قويۇقلاشتۇرۇشى ئۈچۈن ئۇنىڭغا يەنە قوشۇمچە ئۈچ مىليون دوللار ياردەم قىلدى. كارنېگ شىركىتىنىڭ باش دىرېكتورى ئامېرىكانىڭ «ئۆزىنىڭ ئاساسلىق ۋە يېڭىدىن گۈللىنىۋاتقان دۆلەتلەر بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىنىڭ ماھىيىتىنى قايتىدىن تەبىرلەش» ئۈچۈن تېخىمۇ كۆپ تەتقىقاتقا موھتاج ئىكەنلىكىنى چۈشەندۈردى. (17) «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى»نىڭ

«ئىچكى قىسىمدىكى كىشىلەر بىلەن ئالاقىمىز بار» دېگەن يەمچۈكى دۇنيا مىقياسىدىكى ئاقىللار ئامبارلىرىنى تېخىمۇ بەك مۇرەسسەلىشىشكە مەجبۇر قىلدى.

«كارنىڭ خەلقئارالىق تىنچلىق فوندى» ئۆزىمۇ تۇيماستىن خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرىگە چېتىلىپ قالغان بىردىنبىر ئامېرىكا ئاقىللار ئامبىرى ئەمەس. نيۇيوركتىكى تەسىردار ئورگان بولغان «ئاسىيا جەمئىيىتى»دىكى (Asia Society) ئىككى نەپەر خىتاي ئىشلىرى ۋەكىلى «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى»نىڭ كېڭەش ئەزالىقىغا تەيىنلەندى. (18) ۋاشىڭتوندىكى «ئىستراتېگىيەلىك ۋە خەلقئارالىق تەتقىقات مەركىزى»، شۇنداقلا «جېڭ بىجىن تاللانما ئەسەرلىرى»نىڭ ئېنگىلىزچە نۇسخىسىنى نەشر قىلغان برۇكلىڭس ئىنىستىتۇتى دائىم زىيارەتكە كەلگەن «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى»نىڭ ۋەكىللەر ئۆمىكىنى كۈتۈۋالاتتى.

خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ نىقاب تەشكىلاتلىرى دائىم ھىندىستان، كورېيە، ياپونىيە، سىنگاپور، كانادا، تەيۋەن، گېرمانىيە ۋە ئەنگىلىيەدىكى ئاكادېمىكلار، ئاقىللار ئامبارلىرى ۋە دىپلوماتلارنى ئۆزىگە جەلپ قىلاتتى. ئاۋسترالىيە باش ئەلچىخانىسى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى»دىكى ئەڭ يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارلىرىدىن بىرى بولغان دىڭ كۈيسوڭنى ئاۋسترالىيە دۆلەت مۇداپىئە خادىملىرىغا نۇتۇق سۆزلەپ بېرىشكە تەكلىپ قىلغان. كېيىن، مەزكۇر باش ئەلچىخانا زىيارەتكە كەلگەن ئاۋسترالىيە ئىستىخبارات تەھلىلچىسى بىلەن بىللە، «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى»دىكى تەتقىقاتچىلار بىلەن كۆرۈشكەن. (19)

گېئوپولىتىك ئىستىخبارات شىركىتى Stratfor نىڭ تەھلىلچىلىرى «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى»دىكى بىر خىزمەتچىنى ئۆزلىرىنىڭ ئەڭ ياخشى ئۇچۇر مەنبەلىرىنىڭ بىرى دەپ قاراش بىلەن بىر ۋاقىتتا، ئۇنىڭ گامىدا «ئۇن - تىنسىز يوقاپ كېتىدىغان»لىقىغا بولغان ھەيرانلىقىنىمۇ يوشۇرالمىغانىدى. (20)

راند شىركىتى

ھەممىدىن بەك ھەيران قالارلىقى، «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى»نىڭ راند (RAND) شىركىتى بىلەن بولغان ھەمكارلىقىدۇر.

ئەگەر سىز يەلكەنلىك تاختاي ئارقىلىق دولقۇن يېرىپ باققان بولسىڭىز، ئۇنداقتا سىز راند شىركىتىنىڭ ئەسرىدىن بەھرىلىنىۋاتقان بولسىز، چۈنكى بۇ تەنھەرىكەتنى مۇشۇ شىركەتنىڭ بىر ئىنژېنېرى كەشىپ قىلغان. بۇ پەقەت راند شىركىتىنىڭ مۇۋەپپەقىيەتلىرىنىڭ 20 - ئەسىرگە قانداق تەسىر كۆرسەتكەنلىكىنىڭ مىساللىرىدىن بىرى، خالاس. بۇ شىركەتنىڭ تەھلىلچىلىرى يادرو قوراللىرى ئىستراتېگىيەسى، تېررورلۇققا قارشى تۇرۇش ئۇرۇنۇشى ۋە ساقلىقنى ساقلاشتىن تارتىپ ئەڭ دەسلەپكى كومپيۇتېر ۋە ھۆكۈمەت قوللىغان گاللۇسىنىڭ (LSD) كىشىلەرنىڭ ئەقلىگە تەسىر يەتكۈزۈپ بەرگەن

كۈچلۈك قانۇنسىز دورا، بۇ دورىنى ئىستېمال قىلغان كىشى كۆرمىگەن نەرسىنى كۆرگەندەك، ئاڭلىمىغان نەرسىلەرنى ئاڭلىغاندەك تۇيغۇدا بولىدۇ، ت) سىنىقىچە بولغان ھۆكۈمەت سىياسىتىنىڭ ھەممە تەرەپلىرىدە ئۆزىنىڭ ئىزىنى قالدۇرغان. (21)

بۇ شىركەتلەرنىڭ ئەسەرلىرىنىڭ ھەممىسى دېگۈدەك نەشر قىلىنغانىدى، شۇنداقلا مەخپىي ئەمەس ئىدى. ئەمما تەنقىدچىلەر ئۇنى يەنىلا «چوڭقۇر دۆلەت» (deep state — خەلق تەرىپىدىن سايلىنىمىغان ھۆكۈمەت ئەمەلدارلىرى، مەمۇرىي خادىملار، ھەربىي سانائەت ساھەسىدىكىلەر، پۇل مۇئامىلە ساھەسىدىكىلەر قاتارلىقلاردىن تەركىب تاپقان، ئۆز مەنپەئەتىنى قوغداش ئۈچۈن، پەردە ئارقىسىدا دۆلەتنى ھەقىقىي تۈردە كونترول قىلىپ تۇرىدىغان گۇرۇھ، ت) بىلەن سوغۇق ئۇرۇش دەۋرىدىكى ھەربىي سانائەت گەۋدىسىنىڭ ئارىلاشمىسى دەپ قارايتتى. سوۋېت ئىتتىپاقىنىڭ تەشۋىقات ئورگىنى پراۋدا ئۇنى «ئىلىم-پەن ۋە ئۆلۈم ئاكادېمىيەسى» دەپ ئاتىغانىدى. 1971-يىلى، راند شىركىتىنىڭ تەھلىلچىسى دانىيېل ئېلسبېرگ (Daniel Ellsberg) ئامېرىكانىڭ ۋېيتنام ئۇرۇشىغا قاتناشقانلىقىغا ئالاقىدار مۇتلەق مەخپىي تەتقىقاتنى تاراتقۇلارغا ئاشكارىلىۋەتكەنلىكتىن، راند شىركىتى ۋېيتنام ئۇرۇشىغا قارشى تۇرۇش ھەرىكىتىنى قوزغاشقا مەجبۇر بولدى. كېيىن «بەشۈرچەكلىك بىنا ھۆججىتى» دەپ ئاتالغان مەزكۇر ھۆججەتتە ئارقا-ئارقىدىن ۋەزىپە ئۆتىگەن پىرىزدېنتلارنىڭ توقۇنۇشنىڭ ئارقىسىدىكى پىلان ۋە مۇددىئە ھەققىدە ئاممىنى قانداق ئالدىغانلىقى ئاشكارىلاندى.

شۇ خىل سەۋەبلەر تۈپەيلىدىن، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ناھايىتى تېزلا راند شىركىتىنى تەسىر كۆرسىتىش ۋە جاسۇسلۇق ھەرىكەتلىرىنىڭ مۇھىم نىشانى قىلىپ بېكىتتى. بۇ جەھەتتە، راند شىركىتىنىڭ باش شتابىنىڭ كالىفورنىيەدە، يەنى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ تورى ئەڭ پىشىپ يېتىلگەن شىتاتتا ئىكەنلىكى ھەقىقەتەن كارغا كەلدى. شۇنداقلا، ھەر قانداق مۇنەۋۋەر ئاقىللار ئامېرىغا ئوخشاش، راند شىركىتى خىتايغا تولىمۇ قىزىقاتتى ۋە شۇ ۋەجىدىن ئامېرىكادىكى بىر قىسىم غوللۇق خىتاي شۇناسلارنى تەكلىپ قىلىپ ئىشلەتكەندى.

ئامېرىكادىكى ئاپپاراتلارنىڭ ئارىسىدا، راند شىركىتى «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» ئارقىلىق خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى بىلەن ئەڭ كۈچلۈك ۋە ئەڭ ئۇزۇن مۇددەتلىك مۇناسىۋەت ئورناتتى. 1990-يىللارنىڭ ئوتتۇرىلىرىدىن باشلانغان ئون يىلدىن كۆپرەك ۋاقىتتىن بۇيان، راند شىركىتى بىلەن «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» بىرلىكتە يۇقىرى دەرىجىلىك يىغىنلارنى ئۇيۇشتۇرۇپ، ئامېرىكالىق مەبلەغ سالغۇچىلارنى، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ مەخپىي خادىملىرىنى ھەمدە ئۇلارنىڭ ھامىيلىقىدىكى خىتاي ئاكادېمىكلار ۋە ئەمەلدارلارنى بىر يەرگە جەم قىلدى. ئامېرىكا دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرلىقى قىسمەن مەبلەغ بىلەن تەمىنلىگەن بۇ مەجلىسلەر خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىك مىنىستىرلىقىنى دىققىتىنى خىتاينىڭ ئىقتىسادىي يۈكسىلىشىگە مەركەزلەشتۈرۈپ، راند شىركىتىنىڭ ياردىمىدە ئامېرىكا سەرخىللىرى بىلەن ئالاقە ئورنىتىش پۇرسىتىگە ئىگە قىلدى. 2003-يىلىدىكى بىر يىغىن ھەتتا دۇنيادىكى ئەڭ چوڭ مەبلەغ سېلىشنى باشقۇرۇش شىركەتلىرىنىڭ بىرى بولغان «كاپىتال گۇرۇھى»نىڭ (Capital

Group) قوللىشىغا ئېرىشكەن بولۇپ، بۇ گۇرۇھ يەنە شۇ يىغىنغا يۇقىرى دەرىجىلىك باشقۇرغۇچىلىرىنى ئەۋەتكەندى. (22) بۇ ئۇچرىشىشلاردا، خەلقئارا مۇناسىۋەتلەر تەتقىقاتچىسى ۋە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى نىقاب تەشكىلاتىنىڭ مۇئاۋىن رەھبىرى ۋاڭ جىسى (Wang Jisi) قاتارلىق ھۆرمەتكە سازاۋەر خىتاي تەتقىقاتچىلىرىدىن باشقا، ئاقلار ئامبىرى تەتقىقاتچىسى قىياپىتىگە كىرىۋالغان خىتاي ئىستىخبارات ئەمەلدارلىرىمۇ راند شىركىتىنىڭ تەھلىلچىلىرى، ئامېرىكا ھۆكۈمەت ئەمەلدارلىرى ۋە مەبلەغ سالغۇچىلار بىلەن روبىرو ئولتۇراتتى. بۇنىڭدىن سىرت، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئۆزىنىڭ «ئولجا» لىرىدىن تەڭ بەھرىمەن بولۇشنى تولىمۇ خالايدىغاندەك قىلاتتى. چۈنكى، شۇ يىغىنلارنىڭ مەلۇم بىرىگە خىتاي ھەربىي ئىستىخبارات ئورگىنىنىڭ دىققەت تارتمايدىغان بىر نەپەر گېنېرالنىمۇ قاتناشقاندى. (23)

راند شىركىتىدىكى ھۆرمەتكە سازاۋەر ئىقتىسادشۇناس چارلىز ۋولفى (Charles Wolf Jr) «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ئەڭ ياخشى ئالاقىچىلىرىدىن بىرى، ئۇزۇن يىللىق دوستى ۋە دائىمىي ھەمكارلاشقۇچىسى ئىدى. راند شىركىتىنىڭ سابىق تەھلىلچىسى جېمىس مالۋېنون (James Mulvenon) بۇ ھەقتە مۇنداق دەيدۇ: «شۇنىسى ئېنىقكى، خىتايلار راند شىركىتىدە راۋۇرۇس يۇقىرى ئىناۋەتكە ئىگە بىرىنى ئىزدەپ يۈرۈپ، ئاخىرى ۋولفىغا كۆزى چۈشكەن.» (24) ۋولفى خىتاي بىلەن كۆپ يىل باردى - كەلگەن قىلغان بولسىمۇ، («خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» دىن ئىبارەت) بۇ ئاقلار ئامبىرىنىڭ ھەقىقىي ماھىيىتىنى تونۇپ يېتەلمىگەن ۋە ئۇنى «خىتاي مەركىزىي پارتىيە مەكتىپىنىڭ ئاقلار ئامبىرى» دەپ تونۇشتۇرغاندى. ئەمەلىيەتتە ۋولفىمۇ، راند شىركىتىنىڭ رەھبەرلىرىمۇ بۇنى بىلىشنى پەقەتلا خالىمايتتى. بۇ ساھەدىكىلەرنىڭ ئارىسىدا «خىتاي بەكلا مۇھىم بولغاچقا، ئۇنى خىتاي شۇناسلارغا تاشلاپ قويۇشقا بولمايدۇ» دېگەن گەپ مودا ئىدى.

ئەمەلىيەتتە، مالۋېنوننىڭ ئېيتقىنىدەك، ۋولفى «راند شىركىتىدىكى خىتاي شۇناسلارنىڭ <خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى> نىڭ يىغىنلىرىغا قاتنىشىشنى قەستەن توسقان.» بۇ قارار شۇ قەدەر بىنورمال ئىدىكى، ھەتتا خىتايلارمۇ راند شىركىتىنىڭ سانتا مونىكادىكى ئىشخانلىرىنى زىيارەت قىلغاندا، داڭلىق خىتاي شۇناسلارنىڭ قەيەرگە كەتكەنلىكىنى سورىغان. مالۋېنوننىڭ بىلدۈرۈشىچە، راند شىركىتىنىڭ كۈلتۈرى ئىقتىسادىي تەھلىلگە بەكلا مايىل بولۇپ كەتكەن. ئۇلارنىڭ نەزىرىدە، ئىقتىساد ئۆلچەم شۇناسلىقى (Econometrics) قوراللىرى ئارقىلىق ئىستراتېگىيە، يادرو قورالى ۋە دۆلەت مۇداپىئەسى قاتارلىق قىيىن مەسىلىلەرنى ھەل قىلغىلى بولاتتى ھەمدە بۇ جەھەتتە «شۇ ساھەنىڭ مۇتەخەسسسىگە ھاجەت يوق» ئىدى. خىتاي شۇناسلار راند شىركىتىدىن ئايرىلغاندىن كېيىن، «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ خادىملىرى ۋە تەتقىقاتچىلىرىنىڭ يالغان ھېكايىلەرنى توقۇش ۋە ساختا ئۇچۇرلارنى بازارغا سېلىش بوشلۇقى تېخىمۇ كېڭەيدى. (25)

ئەمما، 2000 - يىللارنىڭ بېشىدا راند شىركىتىنىڭ تۆۋەن دەرىجىلىك تەتقىقاتچىسى بولغان مالۋېنون خىتاي زىيارەتچىلەرنىڭ بىر پارچە تىزىملىكىگە ئېرىشكەندە، ئۇلارنىڭ ئامېرىكاغا كېلىشىدە باشقا غەرز

بارلىقىنى ھېسى قىلغان. راند شىركىتىنىڭ يىغىنلىرىدا، «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ خۇ ئەنگاڭ (Hu Angang) ۋە خۇاڭ فەنجاڭ (Huang Fanzhang) قاتارلىق يۇقىرى دەرىجىلىك پاراڭچى ئىقتىسادشۇناسلىرىنىڭ يېنىدا ئاساسەن زۇۋان سۈرمەيدىغان مەخپىي ئىستىخبارات خادىملىرى ئولتۇراتتى. ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئىجتىمائىي تەكشۈرۈش ئىدارىسىنىڭ باشلىقى، ئامېرىكا شۇناس لىنى شۇلاردىن بىرى ئىدى. لېكىن، راند شىركىتىگە نىسبەتەن ئۇ «ختاي ئاقلار ئامبىرىنىڭ مۇئاۋىن مۇدىرى» ئىدى. مالىۋېنون FBI نى لىن دىنىڭ مەۋجۇتلۇقى ھەققىدە ئاگاھلاندۇرۇپ، FBI نىڭ جاسۇسلۇققا قارشى تۇرۇش خادىملىرىنى بۇ ئىشنى پۈتۈن كۈچى بىلەن تەكشۈرۈشكە ئۈندىگەن. نەتىجىدە، تەكشۈرۈشتىن مەلۇم بولۇشىچە، لىن دى كۈندۈزى راست-يالغاندىن راند شىركىتىنىڭ يىغىنلىرىغا قاتنىشىپ قويۇپ، ئاخشاملىرى لوس ئانژېلېسنى كېسىپ ئۆتۈپ، ئىستىخبارات مۈلۈكلىرى بىلەن كۆرۈشكەن. ئۇنىڭ ئالاقىچىلىرى بەكلا كۆپ بولغاچقا، بەزى ئاخشاملىرى ئىككى، ھەتتا ئۈچ ۋاخ كەچلىك تاماق يېيىشكە مەجبۇر بولغان. FBI نىڭ ئۇچۇر مەنبەسى كاترىنا لياڭ (بىر قانچە يىلدىن كېيىن، ئۇنىڭ ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ جاسۇسى ئىكەنلىكى ئاشكارىلانغان بولۇپ، بۇ ھەقتىكى تەپسىلات ئۈچۈن 4- بابقا قاراڭ) لىن دىنىڭ جاسۇسلىرىدىن بىرى ئىدى.

مالىۋېنون شۇ چاغدىكى راند شىركىتىنىڭ ئەمەلدارى، كېيىن بۇ شىركەتنىڭ باش ئىجرائىيە ئەمەلدارى بولغان مايكل رېچنى (Michael D. Rich) «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» ھەققىدە ئاگاھلاندۇرماقچى بولغان. مالىۋېنون مۇنداق دېدى: «مەن ئۇنىڭغا شۇنى ئېنىق ئېيتالايتتىمكى، ئۇلار (يەنى «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى») ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ رەسمىي تەركىبىي قىسمى بولمىغان تەقدىردىمۇ، مەزكۇر مىنىستىرلىقنىڭ خادىملىرىنىڭ چەتئەلدە ئىستىخبارات پائالىيەتلىرى بىلەن شۇغۇللىنىدىغان سۈپىسى ئىدى.» مالىۋېنوننىڭ ئېيتىشىچە، رېچ ئۇ ئوتتۇرىغا قويغان ئەندىشلەرگە پەرۋا قىلماستىن، ھەم چارلىز ۋولفىنىڭ تەجرىبىلىك ۋە مۇنەۋۋەر كىشى ئىكەنلىكىنى، ھەم راند شىركىتىنىڭ «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىنىڭ مۇھىملىقىنى تەكىتلىگەن.

ۋولفى زىنھار بوشاشماستىن، راند شىركىتىنىڭ «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» بىلەن بولغان ئالاقىسىنى داۋاملىق چوڭقۇرلاشتۇرغان. ئۇ بۇ ئىككى تەشكىلاتنىڭ بىرلىشىپ ئامېرىكانىڭ دىپلوماتىيە، ئىستىخبارات ۋە ئىقتىساد ساھەسىدىكى سابىق ھۆكۈمەت ئەمەلدارلىرى بىلەن ختايىدىكى ماقامداشلىرى ئارىسىدا ئالاقە ئورناتقۇزۇشنى تەۋسىيە قىلغان. رېچمۇ بۇ پىكىرنى قوللىغان. چۈنكى، ۋولفىنىڭ ئېيتقىنىدەك، شۇ چاغدا ختاي مەركىزىي پارتىيە مەكتىپىنىڭ مۇدىرى لى جۇنرۇ (Li Junru) رەھبەرلىك قىلىۋاتقان «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» تەڭداشسىز «ختايدا يۇقىرى قاتلاملىق تور قۇرۇش پۇرسىتى» بىلەن تەمىنلەيتتى.

(26)

2011- يىلى، ۋولفى «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» دىكى ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ خادىملىرى بىلەن ئۆتكۈزۈلگەن بىر قانچە قېتىملىق يىغىن جەريانىدا، ختاي ۋە ئامېرىكانىڭ تەسىردار مۇتەپەككۈرلارنى بىر يەرگە توپلاپ، ئورتاق نىشان ئۈچۈن خىزمەت قىلدۇرىدىغان ئالاھىدە خىزمەت

گۇرۇپپىسى پىلاننى تۈزۈپ چىقتى. ۋولفىنىڭ پىلاندا يېقىندا پېنسىيەگە چىققان دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرى ۋە مەركىزىي ئىستىخبارات ئىدارىسىنىڭ سابىق باشلىقى روبرت گېتس (Robert Gates) ھەمدە دۇنيا بانكىسىنىڭ سابىق باشلىقى پائۇل ۋولفوۋىتزمۇ (Paul Wolfowitz) بار ئىدى. لېكىن، «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» ۋولفى كۆرسەتكەندەك پەۋقۇلئاددە يۇقىرى سەۋىيەدىكى نامزاتلارنى كۆرسىتىلمىدى. ئەكسىچە، مەزكۇر مۇنبەر ۋولفىنىڭ پىلانغا قارىتا ئۆزى ئۇزۇندىن بۇيان ھەمكارلىشىپ كەلگەن «ھۆرمەتكە سازاۋەر» تەتقىقاتچىلارنى، شۇنداقلا «گۇاڭمىڭ كۈندىلىك گېزىتى» نىڭ سابىق «مۇخبىرى» شۇ فۇكاڭ قاتارلىق خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ خادىملىرىنى نامزات قىلىپ كۆرسەتتى. «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» يەنە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ باشقا ئىككى خادىمىنى ئۆزلىرىنىڭ پائالىيەتلىرىنى «ماسلاشتۇرۇش» قا تەيىنلىدى. ۋولفى بۇ خىل پىكىر ئالماشتۇرۇشلارنىڭ «سەمەرىلىرى» نىڭ — ئىككى دۆلەت ھۆكۈمىتىگە سۇنۇلغان بىرلەشمە دوكلات ۋە «نيۇيورك ۋاقىت گېزىتى» گە ئوخشاش غوللۇق تاراتقۇلاردا ئېلان قىلىنغان ئوبزورلار شۇنىڭ ئىچىدىدۇر — ئامېرىكا - خىتاي مۇناسىۋىتىگە تەسىر كۆرسىتىشىنى ئۈمىد قىلغانىدى.

ختاي ئىقتىسادىنىڭ تەرەققىي قىلىۋاتقانلىقىنى بىلىشىمۇ، ئەمما خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ بايلىق ئىمكانىيىتىدىن خەۋەرسىز بولغان ۋولفى ئومۇمىي خىراجىتى بىر مىليون دوللاردىن ئاشىدىغان مەزكۇر پىروچېكتىنىڭ چىقىمىنىڭ سەككىسەن پىرسەنتىنى راند شىركىتىنىڭ ئۈستىگە ئېلىشىنى ئوتتۇرىغا قويغان. ماھىيەتتە، ئۇ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ سەرخىللارغا تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتىگە تەشەببۇسكارلىق بىلەن ياردەم بەرگەن. بۇ پۇل خىزمەت گۇرۇپپىسى ئەزالىرىنى بىر - بىرىنىڭ دۆلەتلىرىگە ئېلىپ كىرىش، تەتقىقات ئېلىپ بېرىش ۋە تېخىمۇ كۆپ يىغىنلارنى (ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى مۇشۇ يىغىنلار جەريانىدا ئۆزلىرىنىڭ ئىستىخبارات مۈلۈكلىرى بىلەن خۇپىيانە ئۇچرىشىۋالاتتى) ئۆتكۈزۈشكە ئىشلىتىلەتتى.

ئەگەر بۇ پىروچېكت داۋاملاشسا، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرى تارىخىدىكى ئەڭ چوڭ بۆسۈش بولۇپ قالاتتى. ئاخىرىدا، ۋولفىنىڭ پىلاننى ئىككى ئىش سۇغا چىلاشتۇرغان بولۇشى مۇمكىن. ھالبۇكى، بۇلارنىڭ ھېچقايسىسى ئامېرىكا ھۆكۈمىتىنىڭ مۇداخىلىسى ئەمەس ئىدى. ئالدى بىلەن، ۋولفى پۇل سورىغان بىر مىلياردېر دەسلەپتە بۇ تۈرنى قوللىغان بولسىمۇ، ئەمما ئۇنىڭ مەسلىھەتچىسى يىراقنى كۆرەلىك بىلەن، ئىستىخبارات خىزمىتى تەجرىبىسى بار بىر دوستىدىن «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» ھەققىدە مەسلىھەت سورىغان. مەزكۇر سابىق ئىستىخبارات خادىمى سۈرۈش نەتىجىسىدە كىشىنى ھەيران قالدۇرىدىغان ئىشلارنى بايقىغان بولۇپ، بۇ ھەقتە مۇنداق دەپ يازغان: «ئەڭ يېنىك ئېھتىماللىق شۇكى، بۇ تەشەببۇس ھېچقانچە تەسىرى يوق قۇرۇق گەپ سېتىشتىن باشقا نەرسە ئەمەس. ئەڭ ناچار ئېھتىماللىق شۇكى، بۇ پىروچېكتنى مەبلەغ بىلەن تەمىنلىگۈچىلەر خىتاي ئىستىخبارات ئورگانلىرىنىڭ ئامېرىكانىڭ تەدبىر بەلگىلىگۈچىلىرىگە تەسىر كۆرسىتىشى ھەمدە (نۆۋەتتە ئامېرىكا ھۆكۈمىتىدە مەسلىھەتچىلىك ۋەزىپىسىنى ئۆتەۋاتقان ۋە كەلگۈسى ھۆكۈمەتلەردە ۋەزىپە ئۆتۈشى مۇمكىن

بولغان) سابىق يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارلار بىلەن ئۇچرىشىش ئىمكانىيىتىگە ئېرىشىشى ئۈچۈن پۇل بەرگەن بولىدۇ. خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى خىتايدا تەسىر كۈچكە ئېرىشىشنىڭ ئۈنۈملۈك يولى ئەمەس.» (27) ئىككىنچىدىن، دەل شۇ پەيتتە، يەنى ئالاھىزەل 2011- ياكى 2012- يىللىرى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى CIA نىڭ خىتايدىكى تورىنى بىتچىت قىلدى. بۇ جەرياندا خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ بىر قانچە خادىمىغا ئۆلۈم جازاسى ئىجرا قىلىنغان بولۇپ، مەزكۇر مىنىستىرلىق «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ (ئۆزلىرىنىڭ ئىستىخبارات پائالىيەتلىرى جەھەتتىكى) نىقابلىق رولىغا بولغان ئىشەنچىسىنى يوقاتقان بولۇشى مۇمكىن. (28)

خىتاي تەتقىقاتچىلارنىڭ «ياردىمى»

جۇ فېڭ (Zhu Feng) ئىلگىرىمۇ كۆپ قېتىم ئامېرىكاغا بارغان بولۇپ، ئۇنىڭ 2018- يىلى لوس ئانژېلېس ئايروپىلاندىن ۋەتەننىگە قايتىشقا تەييارلانغان سەپىرىمۇ باشقا سەپەرلىرىدىن پەرقلىقتەك قىلمايتتى. جۇ فېڭ نەنجىڭ ئۇنىۋېرسىتېتىدا خەلقئارا مۇناسىۋەتلەر پروفېسسورى بولۇپ، ھۆكۈمەتتىكىلەرگە ناتونۇش ئەمەس ئىدى، ئەمما FBI نىڭ ئىككى خادىمى ئايروپىلانغا چىقىش ئىشكىنىڭ ئالدىدا ئۇنى توسقاندا، ئۇ تولىمۇ ھەيران قالدى. ئۇلار ئۇنىڭ پاسپورتىنى ئېلىپ، پاسپورتتىكى ئامېرىكا ۋىزىسىنى جىجىۋەتتى ۋە ئۇنىڭغا خىتايغا قايتىپ بارغان ھامان «ئوقتۇرۇش تاپشۇرۇۋالدىغانلىقى» نى ئېيتتى. ئۇنىڭ ئامېرىكا ۋىزىسى بىكار قىلىنغانىدى. (29)

جۇ فېڭ «نيۇيورك ۋاقىت گېزىتى» نىڭ مۇخبىرى جېين پېرلېزغا (Jane Perlez) FBI نىڭ ئۇ (ئامېرىكىدىن كېتىش ئالدىدىلا ئەمەس) ئامېرىكاغا يېتىپ كەلگەندىمۇ ئۇنىڭ بىلەن كۆرۈشكەنلىكىنى ئېيتتى. ئۇلار ئۇنىڭ خىتاي ئارمىيەسى ۋە تاشقى ئىشلار مىنىستىرلىقى بىلەن قانداق ئالاقىسى بارلىقىنى سورىغانىدى. ئۇلار ئۇنىڭدىن خىزمەتداشلىرىنىڭ خىتاي ئىستىخبارات ئاپپاراتلىرى بىلەن بولغان مۇناسىۋىتى ھەققىدە بىلىدىغانلىرىنى ئېيتىشنى تەلەپ قىلغان، ئەمما ئۇ بۇ ھەقتە ھېچنەرسە بىلمەيدىغانلىقىنى ئېيتقاندى. FBI بەرمەكچى بولغان سىگنال «ھەمكارلاشمىساڭ ۋىزا يوق» دېگەندىن ئىبارەتتەك قىلاتتى. جۇ فېڭنى ئوبدان تونۇيدىغان ئامېرىكىلىق ئاكادېمىكلار ۋە ئاخباراتچىلارنىڭ كۆپىنچىسى ئۆزلىرىنىڭ نەزىرىدىكى بىمەنە ۋە ئاساسسىز بۇ مۇداخىلىدىن چۆچۈپ كەتكەندى. (30)

جۇ فېڭ «نيۇيورك ۋاقىت گېزىتى» گە ئۆزىنىڭ دەرۋەقە «خىتاي خەلقئارا دوستلۇق ئالاقىسى ئويۇشمىسى» تەرىپىدىن باشقۇرۇلدىغان بىر تەشكىلات بىلەن ھەمكارلىشىپ باققانلىقىنى ئېيتىپ قىلدى. گەرچە «نيۇيورك ۋاقىت گېزىتى» بۇنى «ھاكىمىيەت بېشىدىكى كومپارتىيەنىڭ تەشكىلاتى بولۇپ، خىتاينىڭ چەتئەلدىكى مەنپەئەتلىرىنى ئىلگىرى سۈرۈشنى مەقسەت قىلغان» دەپ سۈپەتلىگەن بولسىمۇ، ئەمما بۇ رېئاللىققا قەتئىي ئۇيغۇن ئەمەس ئىدى. (31)

بۇ ئۇيۇشما خىتاي مەركىزىي ھەربىي كومىتېتى سىياسىي خىزمەت بۆلۈمى ئالاقە ئىدارىسىگە (中央军委 委政治工作部联络局) قارايدىغانلىقى ھۆججەتلەر بىلەن ئىسپاتلانغان نىقاب تەشكىلاتتۇر. بۇ ئورگاننىڭ تونۇلمىغانلىقى — ئۇنىڭ ھەتتا ۋىكىپېدىيەدە ئېنگىلىزچە تونۇشتۇرۇلۇشىمۇ يوق — ھەمىشە ئۇنىڭ مۇھىملىقىغا سەل قاراشقا سەۋەب بولىدۇ. ئاددىي قىلىپ ئېيتقاندا، ئۇ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ئىجتىمائىي تەكشۈرۈش ئىدارىسىگە ئوخشاش «سىياسىي ئۇرۇشتىن پايدىلىنىپ، ئوق ئاتمايلا غەلبە قىلىدىغان» سىياسىي تەسىر كۆرسىتىش تارماقلىرىنىڭ ھەربىيچە نۇسخىسىدۇر. جۇ فېڭ ھېلىمە خىتاي مەركىزىي ھەربىي كومىتېتى سىياسىي خىزمەت بۆلۈمى ئالاقە ئىدارىسىنىڭ مەزكۇر نىقاب تەشكىلاتىنىڭ كېڭەش ئەزاسى، شۇنداقلا نۇرغۇنلىغان مەخپىي خادىملار قاتارىدا مەزكۇر ئىدارىنىڭ ئاقلار ئامبىرىنىڭ تەتقىقاتچىسىدۇر. (32) 2017 - يىلى، جۇ فېڭ سىياسىي ئۇرۇش بۆلۈمىدىكى مەخپىي مايور گېنېرال شىن چى (Xin Qi) بىلەن ھەمكارلىشىپ، شىن چىنى ئامېرىكالىق خىتاي شۇناسلار ۋە سابىق باش ئىستىخبارات نازارەتچىسى دەننىس بىلېيرنى (Dennis Blair) ئۆز ئىچىگە ئالغان بىخەتەرلىك ئىستراتېگىيەچىلىرى بىلەن بىر يەرگە جەم قىلغان يىغىننى ئۇيۇشتۇردى. دەننىس بىلېير يەنە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ نىقاب تەشكىلاتى بولمىش «خىتاي خەلقئارالىق كۈلتۈر ئالماشتۇرۇش مەركىزى» تەرىپىدىنمۇ نىشانلانغانىدى. (33)

FBI يەنە جۇ فېڭنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىگىمۇ قىزىققان بولۇشى مۇمكىن. جۇ فېڭ خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ ئاقلار ئامبىرى بولغان «تەرەققىيات تەتقىقات مەركىزى» نىڭ قارمىقىدىكى «ئاسىيا - ئافرىقا تەرەققىيات تەتقىقاتى ئىنىستىتۇتى» بىلەن ھەمكارلىشىپ بىر پارچە ئىلمىي ژۇرنال نەشر قىلدۇرغان. خىتايدىكى ئەڭ ئالدىنقى قاتاردىكى تەتقىقات ئاپپاراتلىرىدىن بىرى بولغان «تەرەققىيات تەتقىقات مەركىزى» بېيجىڭغا بارغان چەتئەللىك تەتقىقاتچىلار ئەڭ دەسلەپتە زىيارەت قىلىدىغان ئورۇنلارنىڭ بىرى بولسىمۇ، ئەمما بۇ مەركەزنىڭ بىر قانچە ئىنىستىتۇتلىرىنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى تەرىپىدىن مەخپىي باشقۇرۇلدىغانلىقىنى، جۈملىدىن خىزمەتچىلىرىنىڭمۇ مەزكۇر مىنىستىرلىق تەرىپىدىن تاللىنىدىغانلىقىنى بىلىدىغانلار تولمۇ ئاز. (34) بۇ ئىنىستىتۇتلارنىڭ خادىملىرىنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ھەرىكەتلىرىدە كونكرېت قانداق رول ئوينىغانلىقى ھېلىمە سىر بولسىمۇ، ئەمما چەتئەلدىن قايتىپ كەلگەن ئىستىخبارات خادىملىرى ۋە مەخپىي جاسۇس باشقۇرغۇچىلىرى (Agent handler — ئىستىخبارات ئورگىنىغا ۋاكالىتەن ئىستىخبارات مۈلۈكلىرىنى ياكى مەشغۇلاتچىلىرىنى باشقۇرۇش ۋە يېتەكلەشكە مەسئۇل شەخسنى كۆرسىتىدۇ، ت) مۇشۇ ئىنىستىتۇتلارنىڭ تەتقىقاتچىسى سۈپىتىدە ئوتتۇرىغا چىققان.

جۇ فېڭ ئاخىرقى قېتىم ئامېرىكادىن ئايرىلغاندىن كېيىن ئۇزۇن ئۆتمەي، خىتاي ئىجتىمائىي پەنلەر ئاكادېمىيىسى ئامېرىكا تەتقىقاتخانىسىنىڭ مۇدىرى ۋۇ بەيىيى (Wu Baiyi) جۇ فېڭغا ئوخشاش تەرزىدە FBI نىڭ خادىملىرىغا دۇچ كېلىپ، ۋىزىسى بىكار قىلىنغان. يەنە شۇنىڭدەك، ۋۇ بەيىينىڭ تەرجىمىھالى ئۇنىڭ ھەم خىتاي ئارمىيەسى، ھەم خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىدىكى مەخپىي تەشكىلاتلارغا

قاتناشقانلىقىنى كۆرسەتتى. ئۇ «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ئۇزۇن يىللىق ئەزاسى ئىدى. شۇنداقلا، ئۇنىڭ يەنە «تەرەققىيات تەتقىقات مەركىزى» نىڭ ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى تەرىپىدىن باشقۇرۇلدىغان يەنە بىر تارمىقى بولغان «دۇنيا تەرەققىيات ئىنستىتۇتى» بىلەنمۇ ئالاقىسى بار ئىدى. (35)

ئەگەر بۇ داڭدار ئەزالار بولمىسا، «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» ھېچنېمىگە ئەرزىمەيدۇ. ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى «ختاي خەلقئارالىق كۈلتۈر ئالماشتۇرۇش مەركىزى» دىكى نۇرغۇن تەتقىقاتچىلارنى ئىستىخبارات تەھلىلچىسى سۈپىتىدە بىۋاسىتە ئىشلىتىدىغان بولۇپ، بۇ مەركەز نۇرغۇن كىشىلەر تەرىپىدىن ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ قارمىقىدىكى ئورگان دەپ قارىلىدۇ؛ ئامېرىكا ئەلچىخانىسىنىڭ تېلېگراممىلىرىدا «ختاي خەلقئارالىق كۈلتۈر ئالماشتۇرۇش مەركىزى» نىڭ تەتقىقاتچىلىرىنىڭ سۆزى نەقىل قىلىنغاندا، بۇ پاكىت ئەستايىدىللىق بىلەن تىلغا ئېلىنغان. بۇ مەزكۇر ئورگاننىڭ جاسۇسلىق پائالىيەتلىرىدىكى تەسىرى ۋە ئۈنۈمىنى چەكلەيدۇ (لېكىن، ئۇ يەنىلا بۇ خىل پائالىيەتلەر بىلەن شۇغۇللىنىدۇ). شۇ ۋەجىدىن، ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئۆزىنىڭ ھەرىكەتلىرى جەريانىدا، جۈملىدىن پۇرسەت يارىتىش، تونۇشتۇرۇش ۋە ئىستىخبارات توپلاشتا ئىشەنچلىك، خەلقئارادا ئېتىراپقا ئېرىشكەن ئاكادېمىكلارغا تايىنىدۇ. ئەڭ كەمدە، ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ خادىملىرى خەلقئارالىق يىغىنلارغا مەزكۇر تەتقىقاتچىلار بىلەن بىللە قاتنىشىپ، ھەركۈنى يىغىندىن كېيىن ئۆز جاسۇسلىرى بىلەن كۆرۈشۈشنى كۆزلەيتتى.

بۇ ختاي مۇتەپەككۇرلارنىڭ ئىشتىراك قىلىشىنىڭ كىشىنىڭ دىققىتىنى تارتىدىغان يېرى شۇكى، ئۇلارنىڭ كۆپىنچىسى «باشلامچى ئىسلاھاتچىلار ۋە مۆتىدىل كىشىلەر» دەپ قارىلاتتى. ئۇلار ئادەتتە ئاۋسترالىيە، ئامېرىكا، ياپونىيە ۋە باشقا دۆلەتلەردىكى كەسىپداشلىرى تەرىپىدىن ياخشى كۆرۈلەتتى. «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» گە ئوخشاشلا، ئۇلار غەربتە دائىم پارتىيە ئىچىدە تېخىمۇ زور كۈچكە ئېرىشىشنى ۋە پارتىيەنى ئىدراكىيلىققا، لىبېرالزىمغا ۋە سىغدۇرۇشچانلىققا قاراپ سىلجىتىشنى خالايدىغان كىشىلەر دەپ قارىلاتتى. نەچچە ئون يىلدىن بۇيان، ختايدا تۇرۇشلۇق چەتئەل دىپلوماتلىرى ئۇلاردىن كەڭ دائىرىدە مەسلىھەت سوراپ تۇرغانىدى.

جۇ فېڭنىڭكىگە ئوخشاش مىساللار «نۇرغۇن ختاي ئاكادېمىكلار مەۋجۇت بولۇپ تۇرۇش، ھەتتا مۇۋەپپەقىيەت قازىنىشتا ختاي ئىستىخبارات ئورگانلىرى بىلەن بولغان مۇناسىۋەتكە تايىنىدۇ» دېگەن ئەندىشلىك ئېھتىماللىقنى ئوتتۇرىغا چىقىرىدۇ. ختايشۇناس پېتىر ماتىس (Peter Mattis) ئېيتقاندەك: «ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئۆز ھەرىكەتلىرىدە جۇ فېڭغا ئوخشاش كىشىلەردىن قورال سۈپىتىدە پايدىلىنىشنى بىلىمگۈدەك دەرىجىدە ئەخمەق ئەمەس». (36) چەتئەل بىلەن ئالاقىسى بار، تونۇلغان ئاكادېمىكلارغا ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىغا پايدىسى يېتىدىغان دەرىجىدە جۈزئىي (قىسمەن، «ئۇيغۇر تىلىنىڭ ئىزاھلىق لۇغىتى» دىن) ئەركىنلىك بېرىلىدۇ. بۇ ئاكادېمىكلارنى نىسپىي ئەركىنلىك ۋە بىخەتەرلىك بىلەن، جاسۇسلارنى نوپۇز ۋە نىقاب بىلەن تەمىنلەيدىغان ئورتاق مەۋجۇتلۇق مۇناسىۋىتىدۇر. جۇ فېڭ ھەتتا «نيۇيورك ۋاقىت گېزىتى» نىڭ زىيارىتىنى قوبۇل قىلغاندىمۇ نىشانغا يېتىش

ئۈچۈن ۋاستە تاللىمايدىغان بۇ خىل بۇ «ئېلىم-بېرىم» دىن شەپە بېرىپ: «دۆلەت بىخەتەرلىكى خادىملىرى ئىشخانىغا كەلگەندە، ئۇلارنى قوغلىۋېتىشكە ئامال يوق» دېگەن. (37) خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ سىنارىيەسىدە «ئۆكتەپچىلەرنىڭ ئىدىيەسىنى ئۆزگەرتىمەن دېگەندىن كۆرە، پايدىلىق پىكىرلەرگە ئىگە دوستلارنى تېپىش» تەۋسىيە قىلىنىدىغاندەك قىلاتتى. ئەمما، «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» ۋە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ جېڭ بىجىيەنىڭ «تىنچ قەد كۆتۈرۈش» نەزەرىيەسىدە ئوينىغان زىيادە شەخسىيەتچى رولى بىزنى خىتايدىكى تاشقى سىياسەت مۇنازىرىلىرىنىڭ تاشقى كۆرۈنۈشىگە قاراپلا مۇئامىلە قىلىشتىن ساقلاپ قالالىشى كېرەك.

«خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ئۇزۇن يىللىق يۇقىرى دەرىجىلىك ئەزاسى ۋاڭ جىسى بۇ خىل غەلىتە دۇئالىزمنىڭ (duality) — ئىككى خىل زىددىيەتلىك ئىدىيە ياكى تۇيغۇ تەڭلا مەۋجۇت بولىدىغان ئەھۋال، (ت) مىساللىرىدىن بىرىدۇر. بېيجىڭ ئۇنىۋېرسىتېتى خەلقئارا مۇناسىۋەتلەر ئىنىستىتۇتىنىڭ مۇدىرى بولغان پروفېسسور ۋاڭ جىسى ئادەتتە خىتاينىڭ ئەڭ ئالدىنقى قاتاردىكى ۋە ئەڭ ئىدراكىي تاشقى سىياسەت تەتقىقاتچىلىرىدىن بىرى دەپ قارىلىدۇ. ئۇ «ئامېرىكا مەستانىسى» ئەمەس ئىدى. يۇ، لېكىن خىتاينىڭ ئامېرىكاغا خىرىس قىلىش كۈچى ۋە ئىقتىدارىنى مۇبالىغىلەشتۈرۈشتىنمۇ ئېھتىيات قىلاتتى. ئۇ ھەمىشە ئىككى دۆلەت ئوتتۇرىسىدىكى ھەمكارلىق بوشلۇقىنى تەكىتلەيتتى، ئۇ «خەلقئارا كىرىزىس تەشكىلاتى» نىڭ مۇدىرىيەت ئەزاسى، نيۇيوركتىكى «ئاسىيا جەمئىيىتى» نىڭ تەتقىقاتچىسى، پىرىنستون ئۇنىۋېرسىتېتىنىڭ تەتقىقاتچىسى قاتارلىق ۋەزىپىلەرنى ئۆتەش ئارقىلىق بۇنى ئۆز ئەمەلىيىتىگە تەدبىقلىغانىدى. (38)

شۇنىڭ بىلەن بىر ۋاقىتتا، ۋاڭ جىسىنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى بىلەن نەچچە ئون يىللىق قويۇق مۇناسىۋىتى بار ئىدى. ئۇ 1990-يىللارنىڭ بېشىدا، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئىجتىمائىي تەكشۈرۈش ئىدارىسىنىڭ نىقاب تەشكىلاتى بولغان «خىتاي خەلقئارالىق كۈلتۈر ئالماشتۇرۇش مەركىزى» گە ئەزا بولۇپ، بۇ تەشكىلاتنىڭ ئاكادېمىكلار، سەنئەتكارلار ۋە مەخپىي ئەمەلدارلاردىن (كېيىنكى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ مىنىستىرى گېڭ خۇيچاڭمۇ شۇنىڭ ئىچىدە) تەشكىل تاپقان غەلىتە «داشقازان» غا قوشۇلدى. (39) ھەتتا شۇنىڭدىن ئىلگىرىمۇ، ۋاڭ جىسى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ خادىملىرى بىلەن بىللە ياپونىيەگە (ئىلگىرى ياپونىيەدە مۇخبىر سىياقىدا جاسۇسلۇق قىلىۋاتقاندا «قارشى ئېلىنمايدىغان شەخس» (persona non grata) دەپ جاكارلانغان بىرەيلەنمۇ شۇنىڭ ئىچىدە) ۋە ئامېرىكاغا بارغان. (40) ۋاڭ جىسى 1990-يىللارنىڭ بېشىدا خىتاي ئىجتىمائىي پەنلەر ئاكادېمىيەسى ئامېرىكا تەتقىقاتخانىسىنىڭ مۇدىرى بولۇش سۈپىتى بىلەن، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ئامېرىكاغا ئالاقىدار ھەرىكەتلەر يېتەكچىسى لىن دى (ئۇ خىتاي ئىجتىمائىي پەنلەر ئاكادېمىيەسىنىڭ چەتئەل بىلەن بولغان ئالاقىلىرىنى ئۇزۇن يىل مەخپىي باشقۇرغانىدى) بىلەن خىزمەتداش بولغانىدى. 1998-يىلى، ۋاڭ جىسى ئەينى ۋاقىتتىكى «خىتاي خەلقئارالىق كۈلتۈر ئالماشتۇرۇش مەركىزى» نىڭ باش كاتىپى لىن دى بىلەن بىللە توكيو ۋە ۋاشىنگتونغا بېرىپ مۇھاكىمە يىغىنىغا قاتناشقان. 2003-يىلى، ۋاڭ جىسى لىن دى ۋە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ

نۆۋەتتە «ختاي ئسلاھات مۇنبىرى» دە «تەتقىقاتچى» سۈپىتىدە خىزمەت قىلىۋاتقان باشقا خادىملىرى بىلەن بىللە راند شىركىتىنىڭ يىغىنىغا قاتناشقان. لىن دىمۇ شۇ پۇرسەتتىن پايدىلىنىپ، كالىفورنىيەدىكى جاسۇسلىرى بىلەن كۆرۈشۈۋالغانىدى. (41) ۋاڭ جىسى ئۆز نۆۋىتىدە يەنە «ختاي ئسلاھات مۇنبىرى» بىلەن بولغان ھەمكارلىقنىڭ يۇقىرى پەللىسىدە تۇرۇۋاتقان مەركىزىي پارتىيە مەكتىپى «خەلقئارا ئىستراتېگىيەلىك تەتقىقات ئىنستىتۇتى» نىڭ مۇدىرى ئىدى. يەنە شۇنىڭدەك، داڭلىق ئسلاھاتپەرۋەر ئىقتىسادشۇناس فەن گاڭمۇ (Fan Gang) كەم دېگەندە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ئىككى نىقاب تەشكىلاتىنىڭ ئەزاسى سۈپىتىدە بۇ پائالىيەتلەرنىڭ كۆپىنچىسىگە قاتناشقان. (42)

جىن سەنروڭ (Jin Canrong) ۋاڭ جىسىدىن بەكرەك قاتتىق قول (hawkish) ئىدى، ئەمما ئۇنىڭمۇ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى بىلەن قويۇق مۇناسىۋىتى بار ئىدى. خىتايدىكى مىللەتچىلەر تەرىپىدىن «جىن كومىسسار» دەپ ئاتالغان بۇ كىشى «ختاي بىر ئەجدىھا، ئامېرىكا بىر بۈركۈت، ئەنگلىيە بىر شىردۇر. ئەجدىھا ئويغانغاندا، قالغانلارنىڭ ھەممىسى ئوزۇقتۇر، خالاس» دېگەندەك كۆرەڭ سۆزلىرى ئارقىلىق زور ئالغىشقا ئېرىشكەنىدى. (43) «ختاي خەلق ئۇنۋېرسىتېتى» خەلقئارا مۇناسىۋەتلەر ئىنستىتۇتىنىڭ مۇئاۋىن مۇدىرى بولغان جىن سەنروڭ خىتايدىكى ئەڭ داڭلىق خەلقئارا مۇناسىۋەت تەتقىقاتچىلىرىنىڭ بىرىدۇر. ئۇمۇ يېقىندا ئامېرىكانى زىيارەت قىلغاندا FBI نىڭ سوئال - سورىقىغا دۇچ كەلگەن ۋە بۇ تەدبىرلەرنى «بىمەنە» دەپ ئەيىبلەنگەن. (44) ئۇنىڭمۇ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ نىقاب تەشكىلاتلىرى بىلەن مۇناسىۋىتى بار. مەسىلەن، ئۇ «ختاي ئسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ۋە «ختاي خەلقئارالىق ئاممىۋى مۇناسىۋەت جەمئىيىتى» نىڭ ئەزاسىدۇر. (45)

ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى مەيلى ئسلاھاتچى ياكى مۇتەئەسسپ، مەيلى قاتتىق قول ياكى مۆتىدىل بولسۇن، ھەرخىل ئارقا كۆرۈنۈشتىكى نۇرغۇن كىشىلەر بىلەن يېقىن مۇناسىۋەت ئورنىتىش بىلەن بىر ۋاقىتتا، يەنە نۇرغۇن كىشىلەردىن ھەزەر ئەيلەۋاتقانداك قىلىدۇ. بۇ (يەنى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى) خىتاي جەمئىيىتىنىڭ ھەرقانداق ساھەسىگە قولى يېتىدىغان، ئەڭ سەزگۈر نىشانلارغا، يەنى دۇنيا رەھبەرلىرىگە قارىتا ھەرىكەت تەشكىللەش ئىقتىدارىغا ئىگە ئىستىخبارات ئورگىنىدۇر.

11- باب: خىتاي ھەرگىز ئۆز دوستلىرىنى ئۇنتۇپ قالمايدۇ:

سەرخىللارنى ئىندەككە كەلتۈرۈش

جېڭ بىجىيەن ۋە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ «تىنچ قەد كۆتۈرۈشى»دىن ئىبارەت مودا ئېقىمى سان - ساناقسىز مەستانىلەرنى ئۆزىگە جەلپ قىلدى. 2004 - يىلى، يەنى جېڭ بىجىيەن «بوئاۋ مۇنبىرى»دە بۇ ئۇقۇمنى ئوتتۇرىغا قويۇپ بىر يىلدىن كېيىن، ھىندى - تىنچ ئوكيان رايونىدىكى داڭدار ئەربابلار يەنە بىر قېتىم خەينەنگە يىغىلىپ، «خىتاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشى» تېمىسىدا مەخسۇس يۇمىلاق ئۈستەل يىغىنى ئاچتى. بۇ قېتىم ئۆز ھەرىكىتىنىڭ خەلقئارالىق جەلپ قىلىش كۈچىدىن قىلچە ئەنسىرىمىگەن جېڭ بىجىيەن مۇنداق دېدى: «<خىتاي تەھدىتى>، <خىتاينىڭ يىمىرىلىشى> قاتارلىق نەزەرىيەلەر ئارقا - ئارقىدىن ئوتتۇرىغا چىقىۋاتقان مەۋجۇت ئارقا كۆرۈنۈشتە ... مەن يېقىندا كىشىلەرنىڭ <خىتاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشى> تېمىسىغا تولمۇ قىزىقىۋاتقانلىقىنى ھېس قىلدىم.» (1) گەرچە بۇ چاغدا جېڭ بىجىيەن ئوتتۇرىغا قويغان بۇ ئۇقۇم پارتىيە رەھبەرلىرى تەرىپىدىن تىلغا ئېلىنمىس بولغان بولسىمۇ، ئەمما ئۇنىڭ ئالدىدا ئولتۇرغان سەرخىللار «تىنچ قەد كۆتۈرۈش» نەزەرىيەسىنىڭ تولمۇ تېز ۋە كۆزگە كۆرۈنەرلىك مۇۋەپپەقىيىتىنى ئىسپاتى ئىدى. خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئۈچۈن ئېيتقاندا، مۇشۇنىڭ ئۆزىلا مەزكۇر ئۇقۇمنىڭ كارغا كېلىدىغانلىقىنى يېتەرلىك دەلىل ئىدى.

جېڭ بىجىيەن «تىنچلىق، تەرەققىيات، ھەمكارلىق» شوئارى بىلەن سۆزىنى ئاخىرلاشتۇرغاندىن كېيىن، نۇتۇق سۆزلىگۈچىلەر ئۈچۈن مەخسۇس تەييارلانغان بىر قاتار قەۋە رەڭلىك ئورۇندۇققا بېرىپ ئولتۇرغان. ئۇنىڭدىن كېيىن ئايرىم - ئايرىم ھالدا فىلىپپىن، مېكسىكا ۋە ئاۋسترالىيەنىڭ سابىق دۆلەت رەھبەرلىرى بولغان فىدېل ۋالدېز راموس (Fidel Valdez Ramos)، ئېرنېستو زېدىللو (Ernesto Zedillo) ۋە بوب خاۋك (Bob Hawke) نۇتۇق سۆزلىگەن. بۇ يىغىنغا يەنە شۇنىڭدىن ئالاھىزەل ئوتتۇز يىل ئىلگىرى ئامېرىكانىڭ بېيجىڭدا تۇرۇشلۇق ئالىي ۋەكىلى بولغان سابىق پىرېزىدېنت جورج W بۇشۇ قاتناشقان بولۇپ، ئۇ خىتاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشىنى «ئاسىيا ئۇپۇقى ۋە ئاسىيانىڭ ۋەزىيىتى ئۈچۈن، كىشىنى تولمۇ خاتىرجەم قىلغۇچى ھەمدە ئىتايىن، ئىنتايىن مۇھىم» دەپ ماختىغان. (2)

ئۇلارنىڭ ئالدىدا، دۇنيادىكى ئون نەچچە داڭدار سىياسىيون، سودىگەر ۋە ئاكادېمىك تەشتەكلىك گۈللەر بىلەن قورشالغان يوغان ئۈستەلنى چۆرىدەپ ئولتۇرۇشقانىدى. شۇ كۈنى ئەڭ دەسلەپتە نۇتۇق سۆزلىگۈچىلەرنىڭ بىرى راند شىركىتىنىڭ ئىقتىسادشۇناسى چارلىز ۋولفى بولۇپ، (يۇقىرىدىمۇ ئېيتىپ ئۆتكىنىمىزدەك) ئۇنىڭ «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» بىلەن بولغان باردى - كەلدىسى خىتاي دۆلەت

بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى تەرىپىدىن ئىستىخبارات ھەرىكەتلىرىنى ئىلگىرى سۈرۈش ئۈچۈن ئىشلىتىلگەندى. ئۇنىڭدىن كېيىن، «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ۋاشىڭتوندىكى دائىملىق سۆھبەتداشلىرى نۇتۇق سۆزلىدى. بۇلارنىڭ ئارىسىدا، ۋاشىڭتوندىكى «ئىستراتېگىيەلىك ۋە خەلقئارالىق تەتقىقات مەركىزى» نىڭ باش ئىجرائىيە ئەمەلدارى جون خامپەر (John Hamre)، ئامېرىكا دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرلىقىنىڭ سابىق مۇئاۋىن مىنىستىرى، شۇنداقلا گولدمەن ساكسنىڭ (goldman sachs) سابىق بىرلەشمە رەئىسى ۋە ئۆز نۆۋىتىدە برۇكلىڭس ئىنستىتۇتىغا ئەڭ كۆپ پۇل ئىئانە قىلغۇچىلارنىڭ بىرى بولغان جون سورتون (John L. Thornton) قاتارلىقلار بار ئىدى. ئۇلارنىڭ ئارىسىدا يەنە ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ئەمەلدارى دىڭ كۇيسوڭ ۋە ئۇنىڭ مەزكۇر مىنىستىرلىقتىكى نۇرغۇن كونا دوستلىرىنى ئۆز ئىچىگە ئالغان ختاينىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارلىرى ۋە ئاكادېمىكلىرىمۇ بار ئىدى. شۇ يىغىنغا يەنە بېيجىڭ ئۇنىۋېرسىتېتىدىكى خەلقئارا مۇناسىۋەتلەر تەتقىقاتچىسى ۋاڭ جىسى ۋە خۇڭكوڭدىكى «سۇمۇرۇغ ئاخبارات ئىمپېرىيەسى» نىڭ باش ئىجرائىيە ئەمەلدارى ۋە ختاي ئازادلىق ئارمىيەسىنىڭ سابىق ئوفىتسېرى ليۇ چاڭلېمۇ (Liu Changle) قاتناشقاندى. (3)

مەزكۇر يۇمىلاق ئۈستەل يىغىنىنىڭ كۈن تەرتىپى كىشىگە خۇددى ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرىدە نىشانلانغان ساھەلەرنىڭ ۋە ھېكايىلەرنىڭ تىزىملىكىدە كىلا تۇيغۇ بېرەتتى. يىغىن ئىشتىراكچىلىرى ختاي ئىقتىسادىنىڭ ئېشىشىنى چوڭقۇر مۇزاكىرە قىلىشقاندىن كېيىن، ئامېرىكا - ختاي - مۇناسىۋىتى، ختاينىڭ تەرەققىياتىدىكى توسالغۇلار ۋە تاراتقۇلارنىڭ «تىنچ قەد كۆتۈرۈش» نى ئىلگىرى سۈرۈشتىكى رولى قاتارلىقلار ھەققىدە پىكىرلەشتى. كەچلىك تاماقتا، سۆھبەت دۆلەت ھالقىغان شىركەتلەرنىڭ پارتىيەنىڭ پىلانىدا ئوينىدىغان رولىغا يۆتكەلدى. گوللاندىيە ئېلېكترون ماگىناتى فىلىپس شىركىتى شۇ قېتىملىق يىغىننى مەبلەغ بىلەن تەمىنلىگەن ھەمدە ئۆزىنىڭ باش ئىجرائىيە ئەمەلدارىنى ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىدىكى دىڭ كۇيسوڭ بىلەن بۇ تېمىدا سۆز قىلىشقا ئەۋەتكەن. شۇنىڭدىن بىر يىل ئىلگىرى، «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» فىلىپس شىركىتىنىڭ باش ئىجرائىيە ئەمەلدارىنىڭ ختاي باش مىنىستىرى ۋېن جىياۋ بىلەن كۆرۈشۈشىگە ياردەم بەرگەندى. (4) يىغىننىڭ ئىككىنچى كۈنى، «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» فرانسىيە ۋە ياپونىيە ھەققىدە مەخسۇس يىغىن ئۇيۇشتۇرغان بولۇپ، بۇ ئىككى دۆلەت ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئىجتىمائىي تەكشۈرۈش ئىدارىسىنىڭ ئىستىخبارات ھەرىكەتلىرىنىڭ مۇھىم نۇقتىلىرىدۇر. (5)

ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى «بوئاۋ مۇنبىرى» دىن ئىبارەت بۇ پۇرسەتتىن تولۇق پايدىلىنىۋاتاتتى. «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ «تىنچ قەد كۆتۈرۈش» تېمىسىدىكى يۇمىلاق ئۈستەل يىغىنى شۇنىڭدىن كېيىنكى يىلىمۇ ئوخشاشلا كىشىنى ھەيران قالدۇرغۇدەك دەرىجىدە كۆپ كىشىنى جەلپ قىلدى. «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» شۇ قېتىملىق يىغىننى نيۇيوركتىكى «ئاسىيا جەمئىيىتى» بىلەن ھەمكارلىشىپ ئۇيۇشتۇرغان بولۇپ، يىغىندا سىنگاپورلىق سىياسىيون لى گۇاڭياۋ (李光耀)، نېپال ھۆكۈمەتنىڭ مۇئاۋىن باشلىقى كىرتى نىدى بىستا (Kirti Nidhi Bista)، فرانسىيە پىرىزدېنتىنىڭ

مەسلىھەتچىسى جېروم مونود (Jérôme Monod) ۋە كوربىيە پرىزدېنتىنىڭ مەسلىھەتچىسى مۇن چۇڭىن (Moon Chung-in) سۆز قىلدى. (6) ئامېرىكانىڭ چوڭ تاشقى سىياسەت تەتقىقات تەشكىلاتلىرىنىڭ ھەممىسى دېگۈدەك بۇ يىغىنغا يۇقىرى دەرىجىلىك ۋەكىل ئەۋەتكەندى. يىغىن ئارىلىقىدا، جېڭ بىجىيەن ۋە ئۇنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىغا تەۋە گۇماشتىلىرى جون سورنتون (12- بابقا قاراڭ) قاتارلىق مۇھىم خەلقئارالىق ئالاقىچىلىرى بىلەن ئايرىم ئۇچرىشىشتى. (7)

ئۇلارنىڭ ئەسلى نىيىتىنىڭ شۇنداق ياكى ئەمەسلىكىدىن قەتئىينەزەر، بۇ خەلقئارالىق داڭدارلار ئۆزىنىڭ نام-شۆھرىتىدىن پايدىلىنىپ، كىشىلەرنى «خىتاي كومپارتىيەسى جېڭ بىجىيەن تەشۋىرلىگەن يولدا ماڭدۇ» دېگەن ئاساسسىز ئۈمىد قويىنغا سۆرەپ كىردى. ئۇلارنىڭ مەزكۇر تەكلىپكە بولغان كونكرېت كۆز قارىشى ئوخشىماسلىقى مۇمكىن، ئەمما ئۇلار «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» گە كۆرسەتكەن ھۆرمەت-ئېھتىرام بۇ مۇنبەرنىڭ خەلقئارادىكى ئالاقە تورىنى ۋە بۇ مۇنبەردە ئىشلەۋاتقان خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى خادىملىرىنىڭ تەسىرىنى كۈچەيتتى. ئەلۋەتتە، خىتاينىڭ «تىنچ قەد كۆتۈرۈش» نەزەرىيەسىنىڭ تەشۋىقات ھېكايىسى بولۇپلا قالماستىن، بەلكى پارتىيەنىڭ مەخپىي جاسۇسلىرى (بۇلارنىڭ بەزىلىرى يىغىن ئەھلىنىڭ يېنىدا ئولتۇراتتى) ئېلىپ بېرىۋاتقان مەقسەتلىك تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتى ئىكەنلىكىنى تونۇپ يەتكەنلەر يوقنىڭ ئورنىدا ئىدى.

«خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» بوئاۋ مۇنبىرىگە توپىلىغان بارلىق نۇتۇق سۆزلىگۈچىلەرنىڭ ئىچىدە، بوب خاۋك خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ سەۋرچانلىقىنى ھەمدە سەرخىللارنى ۋە ئۇلارنىڭ ياخشى نىيىتىنى ئىزچىل سۇيىستېمال قىلغانلىقىنى؛ شۇنداقلا مەزكۇر مىنىستىرلىقنىڭ «پارتىيەنىڭ ئالىي رەھبەرلىرى بىلەن ئۇچراشتۇرۇش» نى ئۆزىنىڭ تەسىر كۆرسىتىش ۋە كىشىلەرنى مۇرەسسەگە زورلاش جەھەتتىكى ئەڭ كۈچلۈك قورالى سۈپىتىدە قانداق بازارغا سالىدىغانلىقىنى ئەڭ ياخشى چۈشەندۈرۈپ بېرەلەيدۇ.

بوب خاۋك

1983- يىلىدىن 1991- يىلىغىچە ئاۋسترالىيەنىڭ باش مىنىستىرى بولغان خاۋك خىتاي بىلەن قويۇق ئالاقىنى قەتئىي داۋاملاشتۇرۇش كېرەك دەپ قارايدىغانلاردىن ئىدى. چۈنكى، ئۇ ئاۋسترالىيە مۇختىيارىنىڭ ئىقتىسادىي ئىسلاھاتىنىڭ مېۋىسىدىن تەڭ بەھرىمەن بولۇشى مۇمكىن دەپ قارايتتى. ئەمەلىيەتتە، ئاۋسترالىيە خىتاي بىلەن مۇناسىۋەت ئورنىتىشتا خېلىلا كېچىككەن بولۇپ، ئۇ 1973- يىلىغا كەلگەندە ئاندىن خىتاي خەلق جۇمھۇرىيىتى بىلەن دىپلوماتىك مۇناسىۋەت ئورناتقاندى ۋە ئىككى دۆلەت ئارىسىدا قىلىشقا تېگىشلىك نۇرغۇن ئىشلار بار ئىدى. بىر قانچە نۆۋەتلىك ئاۋسترالىيە باش مىنىستىرلىرى ئارقا-ئارقىدىن خىتايغا بېرىپ پارتىيە رەھبەرلىرى بىلەن شەخسىي ئالاقە ئورنىتىشقا ئۇرۇندى. 1980- يىللارنىڭ

ئوتتۇرلىرىدا، خاۋك خۇ ياۋباڭ ۋە ئۇنىڭ باش مىنىستىرى جاۋ زىياڭنى كۈتۈۋالدى، ئاۋسترالىيەلىك خىتاي شۇناس جېرېمى بارمې (Jeremie Barmé) بۇنى ئىككى دۆلەت باشلىقلىرى ئوتتۇرىسىدىكى «شىددەت بىلەن كۈچىيىۋاتقان بۇرادەرلىك» دەپ ئاتىدى. بۇ خىتاينىڭ ھازىرقى زامان سىياسىي تارىخىدىكى ئەڭ ئۈمىدۋار مەزگىل ئىدى. بۇ ۋاقىتتا، «ئىسلاھات ۋە ئېچىۋېتىش» كىشىلەرنىڭ كۆز ئالدىدا رويپا چىقىۋاتقاندا قىلاتتى. پارتىيەنىڭ يۇقىرى قاتلىمىدىكى نۇرغۇن كىشىلەر چىقىشقا، دۇرۇس، ئىقتىسادىي (ھەتتا سىياسىي) لىبېراللاشتۇرۇشقا سادىق كىشىلەر ئىدى. بۇ ھەقتە، خاۋك مۇنداق دېگەندى: «مەن شەخسەن جاۋ زىياڭ بىلەن تولىمۇ چىقىشىپ ئۆتەتتىم، بىزنىڭ پىكىر-مەپكۈرلىرىمىز ئوخشايتتى.» (8)

ۋەھالەنكى، خاۋكنىڭ خىتاي كومپارتىيەسى رەھبەرلىك قاتلىمىدىكى دوستلىرى مەغلۇبىيەتچىلەر ئىدى. بۇ ھەقتە بارمې مۇنداق دەپ يازىدۇ: بوران-چاپقۇننىڭ دەسلەپكى ئالامەتلىرى، مەسىلەن خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ 1983-يىلىدىكى «مەنئى بۇلغىنىشقا قارشى تۇرۇش ھەرىكىتى» ئەينى ۋاقىتتا نۇرغۇن كىشىلەر تەرىپىدىن خىتاينىڭ ئىقتىسادىي ئىسلاھاتىنىڭ ھەقىقىي ھېكايىسىنىڭ قىستۇرمىسى، دەپلا قارالغانىدى. خۇ ياۋباڭ ئۆز تەشەببۇسىنى ئوتتۇرىغا قويغانلىقى ۋە سىياسىي ئىسلاھات چاقىرىقىغا مايىل بولغانلىقى سەۋەبلىك ئاغدۇرۇلۇپ ئىككى يىلدىن كېيىن، ئۇنىڭ ئۆلۈمى سەۋەبلىك باشلانغان تىيەنئەنپەن مەيدانىدىكى نامايىش دەھشەتلىك تۈردە باستۇرۇلدى. (9) خۇ ياۋباڭ ياقىلىغان ھەر بىر پىرىنسىپكە قايىتۇرۇلغان بۇ ئەمەلىي رەددىيە خاۋكنى قاتتىق چۆچۈتكەندى. خاۋكنىڭ ئەسلىمىسىگە كۆرە، (قارىماققا زېرەك قۇشقاچقا ئوخشايدىغان) خۇ ياۋباڭ بىر قېتىم ئۇنىڭ بىلەن بىللە ئاۋسترالىيەنىڭ پىلبارار قۇملۇقىنىڭ چېتىدىكى تۆمۈر كانىغا بارغان بولۇپ، خۇ ياۋباڭنىڭ ئالدىن تەييارلانغان ماتېرىياللارغا قارىماستىن، كەيپىگە كۆرە گەپ قىلىپ كېتىدىغان خۇيى ئۇنىڭغا تولىمۇ ياققان. خاۋكنىڭ ئايالى، شۇنداقلا ئۇنىڭ ئەسلىمىسىنىڭ ئاپتورى بۇ ھەقتە مۇنداق دەيدۇ: «خاۋك مۇنداق ئىككى سەۋەب تۈپەيلى ھاڭ-تاڭ قالغانىدى. بىرى، نۇرغۇن كىشىلەرنىڭ قورقۇنچلۇق تەرزىدە ھاياتىدىن ئايرىلغانلىقى ئىدى؛ يەنە بىرى، خاۋك بۇنى خىتاي ئۈچۈن بىر مەيدان ئاپەت، دەپ قارىغانىدى.» (10)

خاۋك تىيەنئەنپەن قىرغىنچىلىقىنىڭ دەھشەتلىك تەپسىلاتلىرى ھەققىدە سۆز قىلىۋېتىپ يىغلاپ كەتكەندى. ئۇ كانبېرادىكى پارلامېنت بىناسىدا يۈزلىگەن كىشىگە تەزىيە بىلدۈرۈش مۇراسىمىدا سۆز قىلغاندا، ئۇنىڭ ئالدىغا قارا سىياھ بىلەن يېزىلغان «ماتەم» دېگەن خەت يېزىلغان خىتايچە دەپنە گۈل چەمبىرىكى قويۇلغانىدى. ئۇ تىترىگەن ئاۋازدا مۇنداق دېگەندى: «مىڭلىغان كىشى ئۆلتۈرۈلدى ۋە يارىلاندى، ئۇلار ھوقۇقنىڭ تىزگىنىنى قولىدىن چىقىرىپ قويماسلىق ئۈچۈن ھەرقانداق ئىشنى قىلىشتىن، ھەتتا نۇرغۇن كىشىلەرنىڭ جېنىغا زامىن بولۇشتىنمۇ يانمايدىغان رەھبەرلەرنىڭ قۇربانلىرىدۇر.» ئاندىن، خاۋك ئۆزى ئۈچۈن تەييارلانغان نۇتۇق تېكىستىدىن بىر نەچچە ئابزاس ئوقۇغاندىن كېيىن، يەنە بىر يۈرۈش خاتىرىلەرنى قولغا ئېلىپ، ئاۋسترالىيەنىڭ بېيجىڭدا تۇرۇشلۇق باش ئەلچىخانىسى ئەۋەتكەن مەخپىي تېلېگراممىدىكى مەزمۇنلارنى بىۋاسىتە ئوقۇشقا باشلىدى. مەزكۇر تېلېگراممىغا كۆرە، شۇ ھەپتىدىكى

مالىمانچىلىق ۋە زەربىدە ئۆلگەنلەرنىڭ سانى ئون مىڭدىن ئاشىدۇ دەپ مۆلچەرلەنگەن بولۇپ، بۇ خىتايچىدىكى «ئونمىڭلىغان» ياكى «ناھايىتى كۆپ» دېگەن مەنىنى بىلدۈرىدىغان «成千上万» دېگەن سۆزنىڭ ئۆلۈك تەرجىمىسى ئىدى. گەرچە ئەينى چاغدا ھەربىي ماشىنىلارنىڭ ئوقۇغۇچىلارنىڭ جەستىنى مىجىپ، ئۇلارنى قىيما-چىيما قىلىۋەتكەنلىكى توغرىسىدىكى گەپلەر ئاساسسىز بولۇشى مۇمكىن بولسىمۇ، ئەمما نۇرغۇن كىشىلەرنىڭ ئۆلتۈرۈلگەنلىكى راست ئىدى. يۈزلىگەن بىگۇناھ پۇقرا ئېتىپ ئۆلتۈرۈلگەن بولۇپ، بېيجىڭنىڭ كوچىلىرى شۇلارنىڭ قېنى بىلەن بويالغانىدى. يەنە ھاياجانلانغان ئەسكەرلەر ئەتراپتىكى بىنالارغا قالايمىقان ئوق ئاتقاندۇمۇ بەزى كىشىلەر ھاياتىدىن ئايرىلغانىدى. ۋېلىسپىتلىرى بىلەن قوشۇپلا تانكا تەرىپىدىن يانچۇبىتىلگەنلىكتىن شەكلى ئۆزگىرىپ كەتكەن جەسەتلەر شەھەرنىڭ مەركىزىي كوچىسىدا ياتاتتى. (11)

تيەننەنمېن قىرغىنچىلىقى ئاۋسترالىيەنىڭ خىتاي بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىدىكى بۇرۇلۇش نۇقتىسى بولۇپ قالدى. خاۋك يۇقىرىقى نۇقتىنى سۆزلەپ بىر نەچچە كۈندىن كېيىن، ئۆز ئالدىغا ھۆكۈمەتنىڭ ئاۋسترالىيەدىكى بارلىق خىتاي پۇقرالىرىنىڭ ۋىزىسىنى ئۇزارتىپ بېرىدىغانلىقىنى جاكارلاپ كابىنېتنى ھەيران قالدۇردى، شۇنداقلا ئاخىرىدا 42 مىڭ خىتاي پۇقراسىغا پاناھلىق بېرىلدى. بۇ ئاۋسترالىيەدىكى خىتاي جامائەتچىلىكىنىڭ تارىخىدىكى ئەڭ مۇھىم ۋەقەدۇر. خاۋك كېيىن بۇ ھەقتە: «مېنىڭ خىتاي خەلقىگە چوڭقۇر مۇھەببىتىم بار» دېگەن. (12)

دەل مۇشۇ خىل ھېسسىيات ئۇنى خىتايغا باغلاپ، ئۇنىڭ ھەتتا 1989-يىلىدىن كېيىنمۇ خىتاينىڭ ئەڭ ياخشى تەرەپلىرىنىلا كۆرۈشكە سەۋەب بولغان. خاۋك ئەسلىدە شۇ يىلنىڭ ئاخىرىدا خىتاينى زىيارەت قىلماقچى بولغان بولسىمۇ، ئەمما تيەننەنمېن قىرغىنچىلىق سەۋەبىدىن بۇ پىلاننى ئەمەلدىن قالدۇرغانىدى. خاۋك بۇ ھەقتە: «شەخسىي مۇناسىۋەتلەر بەكلا يىراقلىشىپ كەتتى» دېگەن. (13) خاۋك 1991-يىلى باش مىنىستىرلىق ۋەزىپىسىدىن ئايرىلغاندىن كېيىن، كەسپىي ھاياتىنىڭ ئاخىرقى باسقۇچىنى باشلىدى. ئۇنى ئۆزىگە تارتىۋاتقنى يەنىلا خىتاينىڭ ئىقتىسادىي ئىسلاھاتىنىڭ جەلپكارلىقى بولۇپ، ئۇ سىياسىيون ۋە دۆلەت رەھبىرى بولغان چاغلىرىدىمۇ دەل شۇنىڭغا مەپتۇن بولغانىدى.

بېيجىڭغا قايتىش

بوب خاۋك تيەننەنمېن قىرغىنچىلىقى ئۈچۈن ياش تۆكۈپ تۆت يىلدىن كېيىن، خىتاينىڭ سىدىنىدىكى كونسۇلى ئۇنىڭغا ئۆزى بىلەن كۆرۈشۈشنى خالايدىغان - خالىمايدىغانلىقىنى سوراپ ئۇچۇر يوللىغان. خاۋك 1986-يىلىدىن كېيىن خىتايغا بېرىپ باقمىغان بولۇپ، ئۆزىنىڭ شەھەر مەركىزىدىكى ئىشخانىسىغا كەلگەن خىتاي كونسۇلىنىڭ نېمە ئويلاۋاتقانلىقىنى بىلمەيتتى. ئوڭايسىزلىق ئىلكىدىكى سالام - سەھەتتىن كېيىن،

ختاي كونسۇلى خاۋكقا ئۆزىنىڭ ئۇنىڭدىن خىتايىنى زىيارەت قىلىشنى خالايدىغان - خالىمايدىغانلىقىنى سوراشقا ئەۋەتىلگەنلىكىنى ئېيتقان. ئاخىرىدا، پارتىيە رەھبەرلىرى خاۋكقا ئەمەس، پۈتۈن دۇنياغا «دوستلۇق» قولىنى سۇنغانىدى. خاۋك بۇ پۇرسەتنى ناھايىتى چىڭ تۇتتى. گەرچە «4- ئىيۇن تىيەننەنمېن قىرغىنچىلىقى» ھېلىمۇ ئۇنىڭ ئېسىدە بولسىمۇ، ئەمما «بۇ مۇناسىۋەت ئىنتايىن مۇھىم بولغاچقا، ئۇنىڭ يەنىلا (ختاي بىلەن مۇناسىۋەتنى چوڭقۇرلاشتۇرۇش جەھەتتىكى) بۇ قەدەمنى باسقۇسى بار ئىدى.» (14)

خاۋك شۇ يىلى 7- ئايدا بېيجىڭغا بارغاندىن كېيىن، ئۇشۇ تەكلىپنىڭ ئەھمىيىتى ھەققىدە ئويلىغان ھەمدە بۇ ھەقتە «بۇ (ختاي) رەھبەرلەرنىڭ چوڭقۇر ئەقىل - پاراستى ۋە تەپەككۈرنى نامايان قىلدى» دەپ باھا بېرىپ، بۇنىڭدىن كۈچلۈك پىراگماتىزىملىقنى ۋە ئىختىلاپلارنى بىر چەتكە قايرىپ قويۇش خاھىشىنى كۆرگەن. ئۇ گېتسىبۇرگ نۇتقىنىڭ (Gettysburg Address — پىرىزدېنت لىنكىننىڭ 1863 - يىلى 11- ئاينىڭ 19- كۈنى گېتسىبۇرگدىكى دۆلەتلىك قەبرىستانلىقتا سۆزلىگەن نۇتقى، ت) ئېنگىلىزچە تېكىستىنى قويۇق خىتايچە تەلەپپۇزدا دېكلاماتسىيە قىلىشنى ياخشى كۆرىدىغان خىتاي باش سېكرېتارى جياڭ زېمىن بىلەن كۆرۈشۈش پۇرسىتىگە ئېرىشكەن ۋە جياڭ زېمىن تەييار بولغانغا قەدەر دىياۋيۇتەي دۆلەت مېھمانخانىسىدا ساقلاپ تۇرغان. (15) ئاخىرىدا، ئۇ خىتاي كومپارتىيەسى رەھبەرلىرىنىڭ تۇرالغۇ رايونىدىكى بىر يىغىن زالىغا ئاپىرىلغان ۋە بۇ يەردە جياڭ زېمىننىلا ئەمەس، سىياسىي بىيورونىڭ باشقا دائىمىي ئەزالىرىنى ئۆز ئىچىگە ئالغان ئالتە ئادەمنىڭ ئولتۇرغانلىقىنى كۆرگەن.

خاۋك ئەينى ۋاقىتتىكى ئەھۋالنى ئەسلىپ مۇنداق دەيدۇ: «يىغىن زالىغا كىرىشىمگە، جياڭ زېمىن ئورنىدىن تۇرۇپ ماڭا قاراپ كەلدى ۋە: <خاۋك ئەپەندى، سىزگە دەيدىغان بىر گەپ بار> دېدى. مەن ئىچىمدە: <قاغىشتە گۈر! ئۇ زادى نېمە ئىش بولغىدى؟> دەپ ئويلىدىم.» جياڭ زېمىن ئۇنىڭ تىيەننەنمېن قىرغىنچىلىقىنى ئەيىبلەنگەنلىكىنى ئەلۋەتتە ئەستىن چىقارمىغانىدى. شۇنداقلا، ئۇ خاۋكنىڭ ھوقۇق سەھنىسىدىن سۈپۈرۈپ تاشلانغان سابىق باش سېكرېتار (جاۋ زىياڭ) بىلەن بولغان دوستلۇقىدىنمۇ خەۋەردار ئىدى. پارتىيە ئەمەلدارلىرىنىڭ چەتئەللىكلەرگە ۋەزخانلىق قىلىش ۋە ئۇلارنى ئەيىبلەش ئىقتىدارى ئۇلارنىڭ ئاندا - ساندا كۆرۈلۈپ قالىدىغان «كەڭ قورساقلىقى» غا ئوخشاشلا داڭلىق ئىدى. ۋەھالەنكى، جياڭ زېمىن ئۇنىڭغا قولىنى سۇنۇپ مۇنداق دېگەن: «خاۋك ئەپەندى، خىتاي ئۆز دوستلىرىنى ھەرگىز ئۇنتۇپ قالمايدۇ. بىز شۇنى بىلىشىڭىزنى خالايمىزكى، بىز سىزنى ئەڭ يېقىن دوستلىرىمىزدىن بىرى دەپ قارايمىز.» ئۇزۇن كۈتۈش ۋە يىغىننىڭ «شاھانە» كەيپىياتى سەۋەبلىك خاۋكنىڭ ۋۇجۇدىدا شەكىللەنگەن جىددىيلىك شۇ ۋاقىتتىلا يوقالغان بولۇشى مۇمكىن. ئۇ بۇ ھەقتىكى ئەسلىمىسىدە مۇنداق دەيدۇ: «ئۇلار مېنىڭ كۆز ياشلىرىمنىڭ خىتايغا ۋە خىتاي خەلقىگە بولغان مۇھەببىتىمنىڭ نەتىجىسى ئىكەنلىكىنى چۈشەندى. ئۇلار بۇنى چۈشىنىپ، مېنى قارشى ئالدى. ئۇ تولىمۇ قالتىس پەيت ئىدى.» (16) شۇنىڭدىن بىر ھەپتە ئىلگىرىلا، ئاۋسترالىيەنىڭ شۇ چاغدىكى باش مىنىستىرى پاۋل كىتىڭمۇ (Paul Keating) بېيجىڭنى زىيارەت قىلغان بولۇپ، ئاۋسترالىيە باش ئەلچىخانىسىنىڭ خادىملىرى ئۇنىڭ كۈنتەرتىپىنى «سودا، سودا، يەنە سودا» دەپ تەسۋىرلىگەنىدى. (17) «خەلق گېزىتى» ئۆزىنىڭ باش بېتىدە خاۋكنىڭ زىيارىتى ھەققىدە

دوكلات بېرىپ، جياڭ زېمىنىڭ خاۋكنىڭ ئاۋسترالىيەنىڭ ئاسىيا-تىنچ ئوكيان رايونى بىلەن بولغان ھەمكارلىقىنى تەكىتلەشتىكى «يىراقنى كۆرەرلىكى ۋە ئۆتكۈرلۈكى»نى قانداق ماختىغانلىقىنى بايان قىلدى. (18) 1989-يىلى 1-ئايدا، خاۋك «ئاسىيا-تىنچ ئوكيان ئىقتىسادىي ھەمكارلىق تەشكىلاتى» قۇرۇشىنى تەشەببۇس قىلدى.

شۇنداق قىلىپ، خىتاي بىلەن ئاۋسترالىيە رەھبەرلىرى ئارىسىدىكى ئالاھىدە «بۇرادەرلىك» قايتىدىن ئىزىغا چۈشتى. خاۋك ئاخىرىدا ئۆيىدە نەزەربەند ئاستىدا ئۆلۈپ كەتكەن جاۋ زىياڭنىڭ تەقدىرىنى «ئىنتايىن ئېچىنىشلىق» دەپ قارىسىمۇ، ئەمما ئۇنىڭ نەزىرىدە خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ رەھبەرلىرى بىلەن مۇناسىۋەت ئورنىتىش يەنىلا ھەممىدىن مۇھىم ئىدى. قانداقلا بولمىسۇن، نۇرغۇن كىشىلەر «خىتايىنىڭ ئىقتىسادى تەرەققىي قىلىدۇ، خىتاي سىياسىتىمۇ (شۇنىڭغا ماس ھالدا) تەبىئىيلا قوبۇل قىلالىق ھالغا كېلىدۇ» دەپ قارايتتى. (19) نەتىجىدە، تىيەنئەنمېن قىرغىنچىلىقى مەسىلىسى بىر چەتكە قايىرىپ قويۇلدى، ئۇنداق بولمىسا خاۋكنىڭ خىتاي بىلەن ھەمكارلىقىنى داۋاملاشتۇرالىشى مۇمكىن بولمايتتى.

ھالبۇكى، پارتىيە رەھبەرلىرىنىڭ غەزىنى باشقا ئىدى. جياڭ زېمىندىن سىرت، تىيەنئەنمېن قىرغىنچىلىقىغا قاتناشقانلىقى ئۈچۈن «بېيجىڭلىق جاللات» دەپ ئاتالغان كونسېرۋاتىپ باش مىنىستىر لى پېڭمۇ (李鹏) خاۋكنى كۈتۈۋالغانلارنىڭ سېپىدىن ئورۇن ئالدى. تىيەنئەنمېندىكى قىرغىنچىلىق جياڭ زېمىن بىلەن لى پېڭنىڭ سىياسىي ھاياتىدىكى ھەل قىلغۇچ نۇقتا بولۇپ، ئۇلار شۇ ۋەقە ئارقىلىق ئۆزلىرىنىڭ پارتىيە ئىچىدىكى كۈچىنى مۇستەھكەملىۋالغانىدى. مەزكۇر قىرغىنچىلىقتىن بۇ ئىككىيلەندىن كۆپرەك پايدا ئالغانلار بولمىسا كېرەك. ئۇلار سىياسىي ئىسلاھاتنى قوللىغان ۋە پارتىيەنىڭ ناباب قىلمىشلىرىغا قارشى چىققان (جاۋ زىياڭ باشچىلىقىدىكى) پارتىيە رەھبەرلىرىنىڭ قانداق ئاقىۋەتكە قالغانلىقىنى بىلگەنىدى.

گەرچە جياڭ زېمىن دۆلەت سىرتىدا «غەربكە ئالاھىدە مېھرى بار» — بولۇپمۇ شى جىنپىڭغا سېلىشتۇرغاندا — ئىدراكىي رەھبەر سۈپىتىدە تونۇلغان بولسىمۇ، ئۇنىڭ دۆلەت ئىچىدىكى ئاھاڭى چەتئەلدىكىدىن تامامەن پەرقلىق ئىدى. يېڭىدىن بايقالغان ئىچكى ھۆججەتتە بۇ كىشى ھەققىدە باشقىچە نۇقتىيەنەزەر ئوتتۇرىغا چىقتى. خاۋك خىتايىنى زىيارەت قىلىپ بىر نەچچە ئايدىن كېيىن، جياڭ زېمىن خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ مەخپىي يىغىنىدا سۆز قىلىپ، «غەرب دەرۋەقە خىتايىنىڭ مالىمانچىلىققا پېتىپ قېلىشىنى كۆرۈشنى خالايدۇ» دەپ جار سالغان. ئۇنىڭ قارىشىچە، «كاپىتالىزم يەنىلا سوتسىيالىزمنى مەغلۇب قىلىشنىڭ كويىدا» بولۇپ، ئامېرىكا ئەنە شۇنىڭ ئۈچۈن «ئىس-تۈتەكسىز دۇنيا ئۇرۇشى» قىلىۋاتاتتى. جياڭ زېمىننىڭ بۇنىڭغا قايتۇرغان ئىنكاسى شى جىنپىڭنىڭ بۈگۈنكى كۈندىكى ئىنكاسىغا ناھايىتى ئوخشايدىغان بولۇپ، ھەر ئىككىسى كوممۇنىستىك ھاكىمىيەتنىڭ «مۇقەددەسلىكى»نى تەكىتلەيدۇ. جياڭ زېمىن يىغىنغا قاتناشقان ئىستىخبارات خادىملىرىغا سوۋېت ئىتتىپاقىنىڭ نومۇسلىق يىمىرىلىشىنى ئەسلىتىپ مۇنداق دېگەن: «ئەگەر بىزنىڭ مۇستەھكەم سىياسىي ھاكىمىيىتىمىز ۋە ھاياتىي كۈچكە تولغان دېموكراتىك خەلق دىكتاتورامىز بولمىسا، ئۇنداقتا باشقا ئىشلارنى مۇزاكىرە قىلىشنىڭ

ھېچبىر ئەھمىيىتى يوق. ئەگەر سانسىزلىغان ئىنقىلابىي قۇربانلار بىز ئۈچۈن قولغا كەلتۈرگەن ھاكىمىيەتنى قولدىن بېرىپ قويساق، ئىقتىساد ھەرقانچە تەرەققىي قىلىپ كەتسىمۇ نېمە پايدىسى بولسۇن؟» (20)

خاۋكىنىڭ نەزىرىدىكى خىتاي بىلەن خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ ھۆكۈمرانلىقىدىكى خىتاي تامامەن پەرقلىق ئىككى نەرسە ئىدى. خاۋكىنىڭ بېيجىڭغا قايتا بېرىشنىڭ قانداق ئورۇنلاشتۇرۇلغانلىقىغا ئالاقىدار نامەلۇم تەپسىلاتلار بۇنى ھەممىدىن ئېنىق ئىسپاتلاپ بېرەلەيدۇ. گەرچە بۇ تەكلىپ باش كونسۇلخانا ئارقىلىق ئەۋەتىلگەن بولسىمۇ، ئەمما خاۋكىنى رەسمىي كۈتۈۋالغىنى «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» (CISM) دەپ ئاتىلىدىغان «ئادەتتىن تاشقىرى» تەتقىقات ئاپپاراتى ئىدى. (21) بۇ تەشكىلات خىتاينىڭ دۇنيا رەھبەرلىرى بىلەن دوستلىشىش ئارقىلىق ئۆزىنىڭ خەلقئارادىكى ئورنىنى كۆتۈرۈش ئۇرۇنۇشىدا ئۆتەڭلىك رولىنى ئوينايتتى. جياڭ زېمىن خاۋك بىلەن كۆرۈشكەن كۈنى يەنە تايلاندىنىڭ سابىق باش مىنىستىرى چاتچاي چونخاۋان (Chatichai Choonhavan) بىلەنمۇ كۆرۈشكەن بولۇپ، ئۇمۇ «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» نىڭ تەلپىگە بىنائەن خىتاينى زىيارەت قىلغانىدى. (22)

«خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» خاۋكىنى ئۆزىنىڭ تۇنجى چەتئەللىك مەسلىھەتچىسى قىلىپ تاللىدى ۋە ئۇنىڭ زىيارىتىنىڭ «شەرىپى» گە خەلقئارالىق يىغىن ئۆتكۈزدى. ئۇنىڭ «كەلگۈسىدە شەرقىي ئاسىياغا پۇرسەت بېرىلىشى كېرەك» تېمىسىدىكى نۇتقى مەزكۇر ئىنستىتۇتنىڭ تەسىردار ژۇرنىلىنىڭ بىرىنچى سانىدىكى باش ماقالىگە ئايلاندى. (23) «چەتئەللىكلەرگە ئەشەددىي دۈشمەنلىك قىلغۇچى» ۋاڭ شياۋدوڭ (Wang Xiaodong) بۇ تەشكىلاتنىڭ دائىمىي قەلەمكەشلىرىدىن بىرى بولۇپ، خاۋكىنىڭ ماقالىسىنىمۇ شۇ تەرجىمە قىلغانىدى. (24) بۇ ژۇرنال ئەينى چاغدا فۇجىيەن ئۆلكىسىدىكى يەرلىك ئەمەلدار بولغان شى جىنپىڭغا ئوخشاش «قىزىل خان جەمەتى ئەزالىرى» ئۆز ماقالىلىرىنى ئېلان قىلىدىغان كۆڭۈلدىكىدەك نىشانغا ئايلانغان. مۇھىمى، بۇ تەشكىلاتنىڭ باش كاتىپى چىن چاۋيىڭ (Qin Chaoying) خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ تەشۋىقات ئاپپاراتىنىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارىنىڭ ئوغلى بولۇپ، شى جىنپىڭ جەمەتى بىلەن قويۇق مۇناسىۋىتى بار ئىدى. (25)

خاۋك ئۆزىنىڭ «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» دىكى ئالاقە تورى كەڭ دوستلىرىنىڭ ئىستىخبارات ساھەسىگە چوڭقۇر باغلىنىشلىق ئىكەنلىكىنى بىلمەيتتى. چىن چاۋيىڭ ئۆزىمۇ كېيىن خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئىجتىمائىي تەكشۈرۈش ئىدارىسىنىڭ نىقاب تەشكىلاتى بولغان «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ئەزاسىغا ئايلانغانىدى. (26) خىتاينىڭ تىيەننەنمېن قىرغىنچىلىقىدىن كېيىن خاۋك قاتارلىق دۇنيا رەھبەرلىرىگە قۇچاق ئېچىشى كەسپىي تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتى ئىدى.

بۇ ئىنستىتۇت خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ خادىملىرى بىلەن تولغانىدى. خاۋكىنىڭ «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» نىڭ مەسلىھەتچىسىلىكىگە تەيىنلەنگەنلىكى مۇناسىۋىتى بىلەن تارتىلغان سۈرەتتە ئاجايىپ كىشىلەر بىر يەرگە جەم بولغانىدى. سۈرەتتە باش كاتىپ چىن چاۋيىڭ كۈلۈپ تۇرۇپ ئالدىدىكى خاۋكقا سوۋغا تەقدىم قىلغان. ئۇلارنىڭ ئارقىسىدا يۇ ئېنگۇاڭ ئۆزىنىڭ بەلگىسىگە

ئايلىنىپ قالغان كلاسسىك كۆزەينىكىنى تاقاپ، سۆرۈن تەلەت بىلەن قاراپ تۇراتتى. مەزكۇر ئىنستىتۇتنىڭ خاتىرىسىدە ئۇ پەقەت مۇشۇ «ئىنستىتۇتنىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك مەسلىھەتچىلىرىنىڭ بىرى ۋە خىتاي مەملىكەتلىك خەلق قۇرۇلتىيىنىڭ ئەزاسى» دەپلا سۆيۈملۈك تەلەنگەن. ئۇنىڭ ھەقىقىي ئىسمى يۇ فاڭ بولۇپ، ئۇ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ چەتئەللىك سەرخىللارنى تىزگىنلەشكە مەسئۇل مۇئاۋىن مىنىستىرى ئىدى.

يەنە شۇ رەسىمدە، تەشكىلاتنىڭ يەنە بىر يۇقىرى دەرىجىلىك مەسلىھەتچىسى، شۇنداقلا باش كاتىپ چىن چاۋيىڭنىڭ دادىسى چىن چۈەن (Qin Chuan) يۇ ئېنگۇاڭنىڭ يېنىدا ئولتۇرغانىدى. «خەلق گېزىتى» نىڭ سابىق باش مۇھەررىرلىك سالاھىيىتى بىلەن تونۇلغان چىن چۈەن ئەينى چاغدا خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ يەنە بىر نىقاب تەشكىلاتى بولغان «خىتاي خەلقئارالىق كۈلتۈر نەشرىياتچىلىق شىركىتى» نىڭ باش دىرېكتورى ئىدى. چىن چۈەن بۇ شىركەتنىڭ مەسئۇلى بولغان مەزگىلدە، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئىجتىمائىي تەكشۈرۈش ئىدارىسىنىڭ خادىملىرى ئۆزىنىڭ ئامېرىكا، سىنگاپور، خوڭكوڭ ۋە ياپونىيەدىكى ھەرىكەتلىرىنى نىقابلاش ئۈچۈن بۇ شىركەتتىن پايدىلانغانىدى. FBI نىڭ ئىستىخبارات مۈلكى بولغان كاترىنا لياڭنى باشقۇرۇش قاتارلىق مەشغۇلاتلارمۇ شۇنىڭ ئىچىدە ئىدى. (27) خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ مەسلىھەتچىسى، شۇنداقلا بۇ مىنىستىرلىقنىڭ ئەسلىدىكى گەۋدىسى بولغان ئورگاننىڭ باشلىقى لو چىڭچاڭمۇ (Luo Qingchang) «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» نىڭ ئەزاسى ئىدى. خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ قارمىقىدىكى سودا شىركىتىنىڭ دىرېكتورى بولۇشتىن ئىلگىرى، مەزكۇر مىنىستىرلىقنىڭ خادىمى سۈپىتىدە ھىندىستان ۋە خوڭكوڭدا ئىشلىگەن يەنە بىرەيلەنمۇ مۇشۇ ئىنستىتۇتنىڭ ئەزاسى ئىدى. (28) بۇ ئىنستىتۇتتا ھەربىي ساھەدىكىلەرمۇ كۆپ نىسبەتنى ئىگىلەيتتى. «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» ئەسلىدە خىتاي خەلق ئازادلىق ئارمىيەسى ھەربىي پەنلەر ئاكادېمىيەسىگە قاراشلىق ئاقىللار ئامبىرى سۈپىتىدە قۇرۇلغان بولۇپ، ئىستىخبارات ساھەسىدىكى مۇتەخەسسسلەرنى يىغىپ، مۇھاكىمە يىغىنى ئۇيۇشتۇرۇش ۋە دوكلات يېزىش ۋەزىپىسىنى ئۈستىگە ئالغانىدى. تىيەنئەنمېن قىرغىنچىلىقىدىن ئىككى ھەپتە كېيىن، بۇ گۇرۇپپىنىڭ خەلقئارالىق باردى - كەلدەلەرنى قىلىشىغا يول قويۇلۇپ، «ئېچىۋېتىلگەن» ئاپپاراتقا ئايلاندى. خىتاي ئىقتىسادىي ئىسلاھاتىنىڭ لايىھەچىسى، سابىق مۇئاۋىن باش مىنىستىر گۇ مۇ (谷牧) بۇ تەشكىلاتنىڭ رەئىسى ئىدى (ئۇنىڭ ئوغلى يۇقىرى دەرىجىلىك ھەربىي ئىستىخبارات ئەمەلدارى ئىدى). (29) خىتاي ئارمىيەسىنىڭ تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرى ۋە سىياسىي ئۇرۇش بۆلۈمىدە كۆزگە كۆرۈنۈۋاتقان «چولپان» شىن چىمۇ (Xin Qi) «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» نىڭ يەنە بىر ئەزاسى ئىدى. (30)

«خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» خاۋك بىلەن دوستلىشىش ئارقىلىق، ئەمدىلىكتە ئۆزىنىڭ ئىستىخبارات تەھلىل قىلىش ئەنئەنىسىدىن سىرت، ئەمەلىي ھەرىكەت قىلىشقا ئۆتكەنىدى. شۇنداقلا، خاۋك نۇرغۇن نىشانلارنىڭ بىرى ئىدى. خاۋك خىتاي زىيارەت قىلغان يىلى، «خىتاي

ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» يەنە RAND شىركىتى ۋە «ئاتلانتىك ئوكيان كېڭىشى» دىن ئىبارەت ئامېرىكانىڭ دۆلەت مۇداپىئە ساھەسىدىكى ئىككى داڭلىق ئاقلار ئامبىرى بىلەن ھەمكارلىق ئورناتتى. كېيىن، ياپونىيەنىڭ سابىق باش مىنىستىرى ھاتا سۇتومۇ (Hata Tsutomu) خاۋكنىڭ ئىزىنى بېسىپ، بۇ تەشكىلاتنىڭ يەنە بىر چەتئەللىك مەسلىھەتچىسىگە ئايلاندى. (31) يېقىندا، ياپونىيە جاسۇسلۇققا قارشى تۇرۇش خادىملىرى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ بىر نەپەر گۇمانلىق خادىمىنىڭ ئامېرىكانىڭ ھەربىي بازىسى بار ئوكىناۋا ئارىلىغا سوقۇنۇپ كىرىپ سەزگۈر تېخنىكىلارنى ئوغرىلاش ھەرىكىتىدە، «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» نى نىقاب قىلغانلىقىنى بايقىغان. (32)

پۇل بىلەن ئىندەككە كەلتۈرۈش

خاۋكنىڭ بايلىقى ئۇزۇندىن بۇيان سىر بولۇپ كەلدى. ئۇنىڭ مۇۋەپپەقىيەتلىرى كۆرۈنەرلىك ئىدى. ئۇ سىياسىي سەھنىدىن ئايرىلغاندىن كېيىن، سىدىنىڭ شىمالىدىكى دېڭىز قىرغىقىدا، ئۆگزىسىدە گولفى توپ مەيدانى بار تۆت قەۋەتلىك تاۋار داچا سالدى. (33) شۇنداقلا، 2019-يىلى خاۋك ئۆلۈشتىن سەل بۇرۇن، بۇ داچا توققۇز مىليون دوللاردىن كۆپرەك پۇلغا سېتىلدى. (34) ئۇ ھاياتىدا خىتايغا يۈز قېتىمدىن ئارتۇق سودا سەپىرى قىلدى. (35) لېكىن، ئاۋسترالىيەدىكى «Crikey» ژۇرنىلىنىڭ ئېيتقىنىدەك، «كۆپ يىللاردىن بۇيان، خاۋك بۇ ھەقتە ھېچقانداق تەپسىلاتنى ئاشكارىلاشنى خالىمىدى.» (36) يەنى مەزكۇر سابىق باش مىنىستىرنىڭ خىتايىدا زادى كىم ئۈچۈن خىزمەت قىلغانلىقى سودا مەخپىيەتلىكى ئىدى.

بۇلارنىڭ ھەممىسى ئۇنىڭ 1993-يىلى بېيجىڭغا قايتىشىدىن باشلانغان. خاۋك پارتىيە رەھبەرلىرىنىڭ ئۇنى قىزغىن قارشى ئالغانلىقىغا مىننەتدارلىق بىلدۈرۈش بىلەن بىر ۋاقىتتا، خىتايدىكى سودا پۇرسىتىگىمۇ قىزىقاتتى. «تاسادىپىي» لىقمۇ ئەيتاۋۇر، خاۋك شۇ قېتىملىق سەپىرىدە مېھمانخانىنىڭ كۈتۈش زالىدا ساقلانغاندا، بىرەيلەن ئۆزىنى ئۇنىڭغا تونۇشتۇرغان. بۇ كىشىنىڭ ئىسمى جياڭ شياۋسوڭ (Jiang Xiaosong) بولۇپ، شۇ چاغدا ئەمدىلا ياپونىيەنىڭ كىنوچىلىق ساھەسىدىكى ئوقۇشى ۋە خىزمىتىنى تاماملاپ قايتىپ كەلگەنىدى. ئۇنىڭ ئاپىسى خىتايدىكى ئەڭ داڭلىق كىنو چولپانلىرىنىڭ بىرى ئىدى. ئۇلار سالام-سەھەتتىن كېيىن ئىسىم كارتىلىرىنى ئالماشتۇرۇپلا ئايرىلىشقان. ئەمما، بىر نەچچە يىلدىن كېيىن، ئىككىيلەن قايتىدىن ئالاقىلىشقان. (37) شۇ چاغدا خىتايدا كارخانىچى ۋە مەبلەغ سالغۇچى بولغان جياڭ شياۋسوڭ خەينەندىكى بوئاۋ دېگەن بېلىقچىلىق كەنتىنى خەلقئارالىق يىغىن مەيدانىغا ئايلاندۇرۇشنى ئويلاۋاتقاندى. ئۇ خاۋكنى، فىلىپپىننىڭ سابىق پرىزدېنتى فېدېل راموسنى (ئۇمۇ «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» نىڭ مەسلىھەتچىسىدۇر) ۋە ياپونىيەنىڭ سابىق باش مىنىستىرى ھوسوكاۋا

مورخسرونى (Hosokawa Morihiro) مەزكۇر پروجېكتىنىڭ ئوبراز ۋەكىلى سۈپىتىدە ئىندەككە كەلتۈرگەندىن كېيىن، 2001 - يىلى «ئاسيا بوئاۋ مۇنبىرى» نى قۇردى. (38)

خاۋك خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ سەرخىللارغا تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتىنىڭ بىرى بولغان «بوئاۋ مۇنبىرى» نى خېلى زور ئىناۋەتكە ئېرىشتۈرۈش بىلەن بىر ۋاقىتتا، ئۆزىمۇ «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» دىن خېلى كۆپ پايدىغا ئېرىشتى. خاۋك 1993 - يىلىدىكى زىيارىتى توغرىسىدا مۇنداق دەيدۇ: «ئۇلار شىركەت قۇرماقچى بولدى ۋە مەندىن شۇ شىركەتكە مەسئۇل بولۇشنى تەلەپ قىلدى، مەنمۇ قوبۇل قىلدىم.» (39) ئۇلارنىڭ بۇ جەھەتتىكى ھەممە ئىشلىرى ئوڭۇشلۇق يۈرۈشكەن بولۇپ، خاۋك قۇرۇلغۇسى بىرلەشمە كارخانىنىڭ تەپسىلاتلىرىنى بېكىتىش ئۈچۈن كېيىنكى يىلى يەنە بىر قېتىم خىتايغا بارغان. بىر نەچچە كۈنلۈك يىغىن جەريانىدا، ئىككى تەرەپ شىركەتنىڭ ئىسمى، ئىگىدارلىق ھوقۇقى قۇرۇلمىسى، خىزمەت ساھەسى ۋە باشقا ئىشلارنى بېكىتكەن. (40) خاۋك ئەسلىدە ئۇنىڭغا «خىتاي ئىستراتېگىيەلىك مەبلەغ سېلىش مەسلىھەتچىلىك چەكلىك شىركىتى» دەپ ئىسىم قويماقچى بولغان بولسىمۇ، ئاخىرىدا «لەنمو ئىستراتېگىيەلىك مەبلەغ سېلىش مەسلىھەتچىلىك شىركىتى» (Lanmo Strategic Investment Advisory) دېگەن ئىسىمنى قوبۇل قىلىشقا مەجبۇر بولغان، چۈنكى ئادەتتە پەقەت دۆلەت ئىگىدارچىلىقىدىكى چوڭ شىركەتلەرنىڭلا ئۆز ئىسمىدا «خىتاي» كەلمىسىنى ئىشلىتىشىگە رۇخسەت قىلىناتتى. شۇنداق بولۇشىغا قارىماستىن، خاۋكنىڭ شىركىتى يەنىلا ئالاھىدە ئېتىبارغا ئائىل بولغان. خاۋكنىڭ شىركىتىگە كارخانىلارنىڭ ئىسمىنىڭ بېشىدا تۇرۇشلۇق ئورۇننىڭ كۆرسىتىلىشىدىن ئىبارەت (مەسىلەن، «بېيجىڭ XXX شىركىتى» دېگەندەك) تەلەپ قويۇلمىغان. (41)

خىتاي جاسۇسلىرىنىڭ تەتقىقات ئاپپاراتى بولمىش «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» نىڭ شىركەت قۇرۇشتىكى مەقسىتى نېمە؟ «خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» نىڭ باش كاتىپى چىن چاۋيىڭ ئۆزىنىڭ سەرخىللىك ئورنىنى ۋە مەزكۇر ئىنستىتۇت تەمىنلىگەن سىياسىي مۇناسىۋەتلەرنى تاۋارلاشتۇرۇشنى ئويلىغان. ئۇنىڭ خىزمەتداشلىرىدىن بىرى بۇ ھەقتە مۇنداق دېگەن: «چىن چاۋيىڭ شاھزادىلەر پىرقىسىنىڭ (太子党) — خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارلىرىنىڭ پەرزەنتلىرىنى كۆرسىتىدىغان بولۇپ، بۇلارنىڭ تىپىك ۋەكىللىرىدىن ھازىرقى خىتاي رەئىسى شى جىنپىڭ ۋە مۇددەتسىز قاماق جازاسىغا ھۆكۈم قىلىنغان بوشلەي قاتارلىقلار بار) ئەزاسى بولۇپ، ئەينى چاغدا ئۇ ھەربىي پەنلەر ئاكادېمىيەسىنىڭ تەتقىقاتچىسى ئىدى. ئۇ ئادەتتە جىمغۇر بولۇپ، ئاممىۋى سورۇنلاردا كەمدىن كەم گەپ قىلاتتى. ئەمما، سىز مۇۋاپىق پەيتتە ئۇنىڭ بىلەن پاراڭلاشىڭىز، ئۇنىڭ تەپەككۈرنىڭ كەڭلىكى، بىلىشىنىڭ چوڭقۇرلۇقى ۋە تەھلىللىرىنىڭ ئۆتكۈرلۈكى سىزدە چوڭقۇر تەسىر قالدۇراتتى. ئۇ غايەت زور سىياسىي غايىگە ئىگە ئادەم ئىدى.» (42) شۇنداقلا، ئۇ خاۋكنىڭ ياردىمىگە موھتاج ئىدى.

بۇ شىركەتنىڭ مەقسىتى خاۋك بىلەن چىن چاۋيىڭنىڭ خىتايدا سودا قىلماقچى بولغان چەتئەل شىركەتلىرىگە «ئىشك ئېچىپ بېرىش» ئىقتىدارىنى بازارغا سېلىش ۋە خىتاي شىركەتلىرىنىڭ چەتئەلگە يۈزلىنىشىگە ياردەم قىلىش ئىدى. خاۋك خىتايدا ۋە ئۇنىڭ سىياسىي قاتلىمىدا ئوبدانلا تونۇلغان بولسىمۇ، ئەمما بۇنى چىن چاۋيىڭنىڭ پارتىيەنىڭ سەرخىلار كۆلتۈرىگە بولغان مۇرەككەپ چۈشەنچىسى بىلەن ھەرگىزمۇ سېلىشتۇرغىلى بولمايتتى. بۇ شىركەتنىڭ بىر نەپەر سابىق يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارى بۇ ھەقتە مۇنداق دېدى: «لەنمو شىركىتىنىڭ ئەۋزەللىكى شۇكى، ئۇ خاۋكنىڭ غايەت زور خەلقئارالىق مۇناسىۋەت بايلىقىدىن پايدىلىنىپ، بۇنى <خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى> نىڭ دۆلەت ئىچىدىكى تولىمۇ كۈچلۈك سىياسىي ۋە مەمۇرىي بايلىقى بىلەن بىرلەشتۈرگەنىدى.» (43) خاۋك «سىدىنىي سەھەر خەۋەرچىسى گېزىتى» نىڭ (The Sydney Morning Herald) زىيارىتىنى قوبۇل قىلغاندا ماختىنىپ مۇنداق دېگەن: «مېنىڭ خىتايلىرى بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىم ناھايىتى ياخشى، ھۆكۈمەت بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىم ئىنتايىن قويۇق. مەن نەگە بېرىپ، كىملىرى بىلەن كۆرۈشۈشنى بىلىمەن. مېنىڭچە، مەن خىتايدا باشقا ھەرقانداق ئاۋسترالىيەلىككە قارىغاندا بەكرەك داڭلىقمەن.» (44)

بىر نەچچە يىلدىن كېيىن، خاۋك ئويلاشمايلا ئۆزىنىڭ «ناھايىتى يۇقىرى دەرىجىلىك ئورگان بولغان <خىتاي خەلقئارا ئىستراتېگىيەلىك تەتقىقات ئىنستىتۇتى> دا خېلى كۆپ ۋاقىت سەرپ قىلغانلىقىنى» ئېيتقان. ئەمەلىيەتتە، مەزكۇر ئىنستىتۇت بىل كىلىنتوننىڭ 1996-يىلىدىكى پىرىزدېنتلىق پائالىيىتىگە قانۇنسىز پۇل ئىنائە قىلغان ھەربىي ئىستىخبارات ئورگىنىنىڭ تارمىقى بولۇپ، خاۋك بۇ ئىنستىتۇتنىڭ «خىتاي خەلق ئازادلىق ئارمىيەسىنىڭ ئەڭ ئاخىرقى بىخەتەرلىك ئىستىخباراتى تارمىقىنىڭ باشلىقى» تەرىپىدىن باشقۇرۇلدىغانلىقىنى ئېيتقان. (45) «مەن مۇشۇ جاسۇس باشقۇرۇش پېشۋالىرى ۋە تەسىر كۆرسەتكۈچىلەر ئارقىلىق خىتايدا تەسىر كۆرسىتىۋاتىمەن» دەپ ئويلىغان خاۋك: «مەن ئۇ يەردە قارار چىقىرىشقا تەسىر كۆرسىتىدىغان كىشىلەر بىلەن سۆزلەشتىم» دېگەن. (46) شۇنىڭ بىلەن بىر ۋاقىتتا، بېيجىڭدا تۇرۇشلۇق ئاۋسترالىيە دىپلوماتلىرى سابىق رەھبەرنى بېيجىڭدا كۈتۈۋېلىشتا بىلەن ئەھۋالغا چۈشۈپ قالغانىدى. چۈنكى، ئۇلار چوقۇم خاۋكنى بېيجىڭدا قارشى ئېلىشقا ۋە زۆرۈر تېپىلغاندا ئۇنىڭ يىغىنلارنى ئۇيۇشتۇرۇشىغا ياردەم قىلىشقا مەجبۇر ئىدى. يۇ، شۇنىڭ بىلەن بىر ۋاقىتتا خاۋكنىڭ يېنىدىكى كىشىلەردىن ئەنسىرەيتتى.

مەزكۇر مەسلىھەت بېرىش شىركىتىنىڭ دەسلەپكى ئىشلىرى تولىمۇ راۋان بولغانىدى. پىرىزدېنت رونالد رېگاننىڭ سابىق دۆلەت سېكرېتارى گېنېرال ئالېكساندېر ھاىگ (Alexander Haig) «لەنمو شىركىتى» بىلەن ھەمكارلىشىپ، خىتاينىڭ يادرو ئېنېرگىيەسى پىلانى ئۈستىدە ئىزدىنىشىگە ياردەم بەرگەن. ئۇلار يەنە ئاۋسترالىيەدىكى بىر كانچىلىق شىركىتى، ياپونىيەدىكى كېرەكسىز نەرسىلەردىن تەكرار پايدىلىنىش شىركىتى ۋە خىتاينىڭ نۇرغۇن دۆلەت كارخانىلىرى بىلەن سودا مۇئامىلىسى قىلىشقان. ئۇلارنىڭ ئەڭ دەسلەپكى پىروچېكتلىرىدىن بىرى، ئامېرىكادىكى ئەڭ چوڭ شىركەتلەرنىڭ ئالىي ئاپپاراتى بولغان «دۇنيادىكى چوڭ تىپتىكى كارخانىلارنىڭ بىرلەشمە يىغىنى» نىڭ (The Conference Board) ۋەكىللىرىنى بېيجىڭدا پارتىيە رەھبەرلىرى ۋە يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارلار بىلەن كۆرۈشتۈرۈش جەھەتتىكى مۇۋەپپەقىيەتلىك ئۇرۇنۇش

ئىدى. (47) خاۋك يەنە كومپارتىيەگە قىمارنى قانۇنىيلاشتۇرۇشنى تەۋسىيە قىلغان بولۇپ، بۇ ئارقىلىق خىتايدىكى ئات بەيگىسى ساھەسىنىڭ كېڭىيىشىدىن نەپكە ئېرىشمەكچى بولغان. (48)

گەرچە «لەنمو شىركىتى» دەسلەپكى مەزگىلدە مۇۋەپپەقىيەت قازانغان بولسىمۇ، ئۇلار 2000- يىللارنىڭ مەلۇم پەيتىدە تارقىلىپ كەتكەن. خاۋك 1998- يىلى: «مېنىڭ خىتايدىكى ئىشلىرىمنىڭ ھەممىسى ئەمەس، بەزىلىرى مۇشۇ شىركەت ئارقىلىق بېجىرىلەتتى» دېگەن. ئەلۋەتتە، ئۇنىڭ ھەم خىتاي شىركەتلىرى، ھەم چەتئەل شىركەتلىرى بىلەن ھەمكارلىقى بار ئىدى. مەسىلەن، ئۇ ئاۋسترالىيە كانچىلىق ماگىناتى «Fortescue Metals» شىركىتىنىڭ خىتاي مەسلىرى مەسلىھەتچىلەر كېڭىشىنىڭ ئەزاسى ئىدى. (49) ئەمما، خاۋكنىڭ چىن چاۋيىڭ ۋە ئۇنىڭ ئىستىخبارات ساھەسىدىكى ئىچكى ئەھۋالدىن خەۋەردار ھەقىقىيەتلىرى بىلەن بولغان ئالاقىسىنىڭ ئەھمىيىتى نەزەردىن ساقىت قىلىنغانىدى، شۇنداقلا بۇنى بايقاش ئىنتايىن قىيىن ئىدى. (50)

«خىتاي ئىستراتېگىيە ۋە باشقۇرۇش ئىنستىتۇتى» خاۋكنى خىتايغا تەكلىپ قىلغاندا، پارتىيە رەھبەرلىرىنى كىرىش نۇقتىسى بىلەن تەمىنلەپ، خىتاينىڭ چەتئەل سىياسىيونلىرى ئارىسىدا مۇھىم دوستلارنى قولغا كەلتۈرۈش ئۇرۇنۇشىغا ماسلاشقانىدى. خاۋكنىڭ ئۆزىنىڭ خىتاي شېرىكلىرىنىڭ كۈنتەرتىپىنى تولۇق چۈشەنگەن ياكى چۈشەنمىگەنلىكى گۇمانلىقتۇر. چۈنكى، ئۇلار پەقەت تىجارەتلا قىلغانىدى. يۇ ئېنگۇاڭغا ئوخشاش خىتاي ئىستىخبارات خادىملىرى ھەرگىزمۇ خاۋكنى ئۆزلىرى ئۈچۈن جاسۇسلۇق قىلىشقا ئۈندىمەيتتى. بۇنىڭ ھېچقانداق ئەھمىيىتى يوق ئىدى.

ئەكسىچە، خاۋكنىڭ قىممىتى شۇ ئىدىكى، ئۇ خىتاينى دۇنيانىڭ باشقا جايلىرىدا «بازارغا سالغان»، تىيەنئەنپەن قىرغىنچىلىقىدىن كېيىن ئاۋسترالىيەنىڭ خىتاي توغرىسىدىكى كۆز قارىشىنى قايتىدىن شەكىللەندۈرگەن ۋە ئۆز ئىناۋىتىدىن پايدىلىنىپ «بوئاۋ مۇنبىرى» گە ئوخشاش تەسىر كۆرسىتىش سۈپىلىرىنىڭ تەسىرىنى ئاشۇرغانىدى. ئۇ ئۆزىنىڭ مەسلىھەتلىرى ئارقىلىق خىتاي ئىقتىسادىنىڭ كىشىنى ھەيران قالدۇرغۇدەك يۈكسىلىش ھېكايىسىگە بىۋاسىتە ئىشتىراك قىلغان. ئۇ ئۆزىنىڭ «ئاجايىپ» تەرزىدە خىتاي قايتىشىدىن قولغا كەلگەن مۇۋەپپەقىيەتلەر ئارقىلىق خىتاينىڭ «زامانىۋىلىشىۋاتقان ۋە لىبېراللىشىۋاتقان» ئوبرازىنى شەكىللەندۈرۈشكە ياردەم بەرگەن. (51)

نۇرغۇن ئاۋسترالىيەلىكلەرگە نىسبەتەن، خاۋك يەنىلا ئاۋسترالىيە - خىتاي مۇناسىۋىتىنىڭ ئالتۇن دەۋرىگە ۋە خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ ھۆكۈمرانلىقىدىكى بۇ دۆلەت بىلەن باردى - كەلدى قىلىش ئۆرنىكىگە ۋەكىللىك قىلىدۇ. 2020- يىلى، ئەمگەكچىلەر پارتىيەسىدىكى جەيسېن كلېپپېر (Jason Clare) خاۋكنىڭ مىراسىنى تىلغا ئېلىپ تۇرۇپ، ئاۋسترالىيە ھۆكۈمىتىنىڭ خىتاي رەھبەرلىرى بىلەن كۆرۈشەلمەيۋاتقانلىقىنى ۋە تېلېفونلىشىۋاتقانلىقىنى تەنقىدلىگەن. شۇنداقلا، ئۇ خىتاينىڭ ئاۋسترالىيەگە قاراتقان ئىقتىسادىي زوراۋانلىقى توغرىسىدىكى تالاش - تارتىشلارنى «تېلېفوندا ياكى يۈزتۇرانە ھەل قىلىش كېرەك». بوب خاۋك بولغان بولسا، شۇنداق قىلغان بولاتتى» دېگەن. (52)

ئىنگىلىزچىدىن ھېكمەت يار ئىبراھىم، ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

داۋامى كېيىنكى ساندا

* نەقىل مەنبەلىرى ئۈچۈن ئەسەرنىڭ ئەسلى نۇسخىسىغا مۇراجىئەت قىلىنغانى.

خىتاينىڭ راھىلە داۋۇتقا مۇددەتسىز
قاماۋ- جازاسى بېرىشى ئىنسانىيەت
ئۈچۈن ئېچىنىشلىق- يوقىتىشۇر

ئۆمەر قانات

ختاينىڭ راھىلە داۋۇتقا مۇددەتسىز قاماق جازاسى بېرىشى ئىنسانىيەت ئۈچۈن ئېچىنىشلىق يوقىتىشتۇر

ئۆمەر قانات

(بۇ ماقالە «دىپلومات» ژۇرنىلىدا ئېلان قىلىنغان)

2023-يىلى 9-ئاينىڭ 21-كۈنى، جاھان ئەھلى ئۇيغۇر ئىنسانشۇناس، دوكتور راھىلە داۋۇتنىڭ 2018-يىلى «دۆلەت بىخەتەرلىكىگە خەۋپ يەتكۈزۈش» جىنايىتى سادىر قىلغان دېگەن باھانىدە خىتاي دائىرىلىرى تەرىپىدىن مۇددەتسىز قاماق جازاسىغا ھۆكۈم قىلىنغانلىقىدىن خەۋەر تاپتى. راھىلە داۋۇت 2017-يىلى غايىب بولغاندىن بۇيان، «دىيالوگ فوندى» ئۇنىڭ دېلوسىنى خىتاي ھۆكۈمىتىدىن 28 قېتىم سۈرۈشتۈرگەن بولسىمۇ، ئەمما ئۇنىڭ قىسمىنى تېخى ئەمدى (يەنى جازا ھۆكۈم قىلىنىپ بەش يىلدىن كېيىن، ت) جەزملەشتۈرەلدى.

ئەڭ ئەقەللىي مەلۇماتلار بەش يىلدىن بۇيان راھىلە داۋۇتنىڭ ئائىلىسىدىكىلەرگە ئېيتىپ بېرىلمىدى. مەخپىي سوتلاش ۋە مەخپىي ھۆكۈم چىقىرىش خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ كىشىلىك ھوقۇق جىنايەتلىرىنىڭ قايسى دەرىجىدە ئېغىر ئىكەنلىكىنىڭ ئوچۇق ئىپادىسىدۇر. بۇ خىل مەخپىيلىكنىڭ ئۆزىلا بۇنىڭ نورمال ئەدلىيە تەرتىپى ئەمەسلىكىنى كۆرسىتىپ بېرىدۇ. ئەكسىچە، بۇ ئىنسانىيلىققا قارشى جىنايەتتۇر.

راھىلە ئۇيغۇر فولكلور ۋە ئەنئەنە تەتقىقاتىدا خەلقئارادا تونۇلغان ئالىم بولۇپ، ئۇ پۈتۈن ئۆمرىنى ئۇيغۇر تەتقىقاتىنى قوغداش ۋە يېپىشقا بېغىشلىغان. ئۇنىڭ ناھەق تۈرمىگە تاشلىنىشى نوقۇل ھالدا ئۆزىنىڭ ۋە ئائىلىسىدىكىلەرنىڭلا پاجىئەسى بولۇپ قالماستىن، يەنە ئىلىم ئەركىنلىكى، كۈلتۈرلەرنى قوغداش ۋە كىشىلىك ھوقۇق ئۈچۈنمۇ غايەت زور يوقىتىشتۇر. ئاكادېمىك ساھەدىكىلەر چوقۇم بۇنىڭغا قارىتا تەدبىر قوللىنىشى كېرەك.

راھىلەنىڭ ئۇيغۇر تەتقىقاتچىلىقىغا قوشقان تۆھپىسى ۋە ئىلمىي ئۇتۇقلىرى كەڭ ئېتىراپقا سازاۋەر دۇر. ئۇ ئاتالمىش «شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى»دىكى «ئاز سانلىق مىللەتلەر فولكلور تەتقىقات مەركىزى»نىڭ قۇرغۇچىسى ۋە مۇدىرى بولۇپ، 2017-يىلىغىچە ئىزچىل شۇ مەركەزدە ئوقۇتقۇچىلىق قىلغان. ئۇنىڭ تەتقىقات ۋە تەشەببۇسلىرى ھەتتا خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ ماددىي-مەنىۋى قوللىشىغا ئېرىشكەن بولۇپ، بۇنى نەزەردە تۇتقاندا، ئۇنىڭ مۇددەتسىز قاماق جازاسىغا ھۆكۈم قىلىنىشى كىشىنى تېخىمۇ ھەيران قالدۇرىدۇ.

راھىلەنىڭ غايىب بولۇش جەريانى سىرلىق بولۇپ، ئۇ 2017-يىلى 12-ئايدا غايىب بولغاندىن كېيىن، 2021-يىلى 7-ئايدا كەلگەندە، ئۇنىڭ سابىق خىزمەتداشلىرى ئاندىن ئۇنىڭ قامالغانلىقى ۋە قانۇنىي شىكايەتكە دۇچ كەلگەنلىكىنى مۇئەييەنلەشتۈرگەن. ئەمما ئۇنىڭ ئائىلە-تاۋابىئاتلىرى ۋە قوللىغۇچىلىرى، جۈملىدىن ئۇ زىيارەتچى تەتقىقاتچى سۈپىتىدە خىزمەت قىلغان نۇرغۇن ئامېرىكا ئۇنىۋېرسىتېتلىرى ئۇنىڭ سوتلىنىش نەتىجىسى ۋە سالامەتلىك ئەھۋالى ھەققىدە ھېچقانداق مەلۇمات ئالالمىغان.

راھىلەنىڭ قاتتىق جازاغا ئۇچرىغانلىقى ئېنىقلانغان كۈنى يەنە بىر مەشھۇر ئۇيغۇر ئالىمى دوكتور ئىلھام توختىنىڭ مۇددەتسىز قاماق جازاسىغا ھۆكۈم قىلىنغانلىقىغا توققۇز يىل توشۇشقا ئىككى كۈنلا قالغانىدى. ئىلگىرى بېيجىڭدىكى «مىللەتلەر ئۇنىۋېرسىتېتى» نىڭ ئىقتىساد پەنلىرى دوتسېنتى بولغان ئىلھام توختى ئۇيغۇرلارنىڭ ئۇلۇق ئىقتىسادىي، كۈلتۈرەل، دىنىي ۋە سىياسىي ھوقۇقلىرىدىن بەھرىمەن قىلىنىشى كېرەكلىكىنى تەشەببۇس قىلغانلىقى ئۈچۈن تۈرمىگە تاشلاندى. ئۇيغۇر زىيالىيلىرىغا قارىتىلغان بۇ خىل قاتتىق جازالار خىتاينىڭ شەرقىي تۈركىستاندىكى ئىرقىي قىرغىنچىلىق ھەرىكەتنىڭ مۇھىم بىر قىسمىنى تەشكىل قىلىدىغان تېخىمۇ كەڭ زىيانكەشلىك ۋە كۈلتۈرەل يوقىتىش ئەندىزىسىنىڭ بىر پارچىسىدۇر.

«ئۇيغۇر كىشىلىك ھوقۇق قۇرۇلۇشى» نىڭ (UHRP) بايقىشىچە، بۇ خىل زىيانكەشلىك ئەندىزىسى «21-ئەسىردىكى سەرخىللار قىرغىنچىلىقىنىڭ بىر خىل شەكلى» بولۇپ، بۇ ئەندىزىدە بىلىم ۋە كۈلتۈر ساھەسىدىكى سەرخىللارنىڭ جىسمىنى ساقلاپ قېلىش بىلەن بىللە، كۈلتۈر بىلىملىرىنىڭ توپلىنىش مۇمكىنچىلىكى يوقىتىلىدۇ.

ئۇيغۇر زىيالىيلىرى ۋە كۈلتۈرەل سەرخىللىرىنىڭ يوقىتىلىشى ئۇيغۇر كىملىكىنى تىزگىنلىگىلى ۋە سۈيىئىستېمال قىلغىلى بولىدىغان ھالەتكە ئەكىلىش ئۈچۈن تولىمۇ ئىنچىكە پىلانلانغان ئىستراتېگىيەدۇر. شۇنداقلا، بۇ غەرەزلىك ھالدا يەرلىك بىلىم سىستېمىسىنى ۋەيران قىلىش ئۇرۇنۇشىدۇر. «ئۇيغۇر كىشىلىك ھوقۇق قۇرۇلۇشى» نىڭ تەتقىقات دېرېكتورى دوكتور ھېنرىك سزادزىيېۋسكىغا (Henryk Szadziwski) كۆرە، بۇ ھازىرقى كۆپ خىل بىلىش نەزەرىيەسىگە (epistemology) سەھنە ھازىرلاپ بېرىشنى مەقسەت قىلغان ئاكادېمىك ئېقىمغا زىتتۇر.

خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ غەربىي تولىمۇ ئېنىق: خىتاي دائىرىلىرى بازارغا سالغان «ئېچىۋېتىلگەن، ئىناق شەرقىي تۈركىستان» ھېكايىسى كۈلتۈرەل يوقىتىشنى ۋە سىستېمىلىق زۇلۇم سىياسىتىنى پەردازلايدىغان ئاشكارا تەشۋىقات نەزىرىگىدۇر. راھىلە داۋۇتقا ئوخشاش بىگۇناھ تەتقىقاتچىلار خىتاي دۆلىتىنىڭ بىر پۈتۈن ئۇيغۇر مىللىتىنىڭ ئۆزگىچە مىراسلىرى ۋە كىملىكىنى يوقىتىش سىياسىتى سەۋەبلىك ھالدا قىلىنماقتا.

ئەگەر ئاكادېمىك ئاپپاراتلار ئۆزىنىڭ كۆپ خىل بىلىم سىستېمىلىرىنى قوللاش دەۋاسىدا راستچىل بولسا، ئۇلار چوقۇم ئۆزلىرىنىڭ ئەمەلىي ھەرىكەت قوللانغانلىقىنى جاھان ئەھلىگە كۆرسىتىشى كېرەك. ئالدى بىلەن، ئىلمىي تەشكىلاتلار زىيانكەشلىككە ئۇچرىغان ساھەداشلىرى ئۈچۈن چۇقان سېلىشى كېرەك.

«ئامېرىكا ئىنسانشۇناسلىق جەمئىيىتى» ۋە «ئاسىيا تەتقىقات جەمئىيىتى» قاتارلىق تەشكىلاتلار ئۆزلىرىنىڭ تەسىر كۈچى ۋە سۆيلىمىدىن پايدىلىنىپ، راھىلەنىڭ قويۇپ بېرىلىشىنى تەلەپ قىلىشى ۋە ئۇيغۇر زىيالىيلىرى دۇچ كەلگەن ناھەق مۇئامىلىنى ئەيىبلەش كېرەك.

ئۇندىن باشقا، خارۋارد ئۇنىۋېرسىتېتى، كورنېل ئۇنىۋېرسىتېتى ۋە برىتانى كولىمبىيە ئۇنىۋېرسىتېتى قاتارلىق راھىلە دەرس ئۆتۈپ باققان ئورگانلارنىڭ ئۇيغۇر زىيالىيلىرى دۇچ كەلگەن زۇلۇمغا قارشى رەسمىي ئېتىراز بىلدۈرۈش ئارقىلىق راھىلەنىڭ تۆھپىسىگە جاۋاب قايتۇرىدىغان ئەخلاقىي مەجبۇرىيىتى بار. راھىلە زىيارەتچى تەتقىقاتچى بولۇپ خىزمەت قىلغان كەمبىرىج ئۇنىۋېرسىتېتى، ئىندىانا ئۇنىۋېرسىتېتى، پېنسىلۋانىيە ئۇنىۋېرسىتېتى ۋە ۋاشىنگتون ئۇنىۋېرسىتېتىنىڭمۇ شۇنداق مەجبۇرىيىتى بار. بۇنىڭدىن سىرت، بۇ ئورگانلارنىڭ ھەممىسى بۇ خىل كىشىلىك ھوقۇق دەپسەندىچىلىكلىرىگە چېتىشلىق بولغان خىتاي مائارىپ مىنىستىرلىقى بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىنى قايتىدىن ئويلىشىشى كېرەك.

راھىلەنىڭ تۈرمىگە تاشلىنىشى شەخسىي پاجىئەگىلا ئەمەس، بەلكى ئۆز نۆۋىتىدە يەنە ئۇيغۇر كۈلتۈرى ۋە كىملىكىگە قىلىنغان تېخىمۇ كەڭ ھۇجۇمغا ۋەكىللىك قىلىدۇ. بۇ پۈتكۈل ئىنسانىيەت ئۈچۈن يوقىتىشتۇر، چۈنكى ئۇ تەتقىقاتچىلىق ۋە بىلىملەردىن تەڭ بەھرىمەن بولۇشنىڭ مۇستەبىت ھاكىمىيەتلەرنىڭ ۋە ئىرقىي قىرغىنچىلىق قىلمىشلىرىنىڭ نىشانى ئىكەنلىكىنى كۆرسىتىپ بېرىدۇ. بىز چوقۇم زۇلۇم ۋە كۈلتۈرەل ۋەيرانچىلىق ئالدىدا، راھىلە داۋۇت بىلەن، ئۇنىڭ ئائىلىسى بىلەن ۋە ئۇيغۇر خەلقى بىلەن بىر سەپتە تۇرۇپ، ئادالەتنى، ئەركىنلىكنى ۋە كىشىلىك ھوقۇققا ھۆرمەت قىلىنىشىنى تەلەپ قىلىشىمىز كېرەك.

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

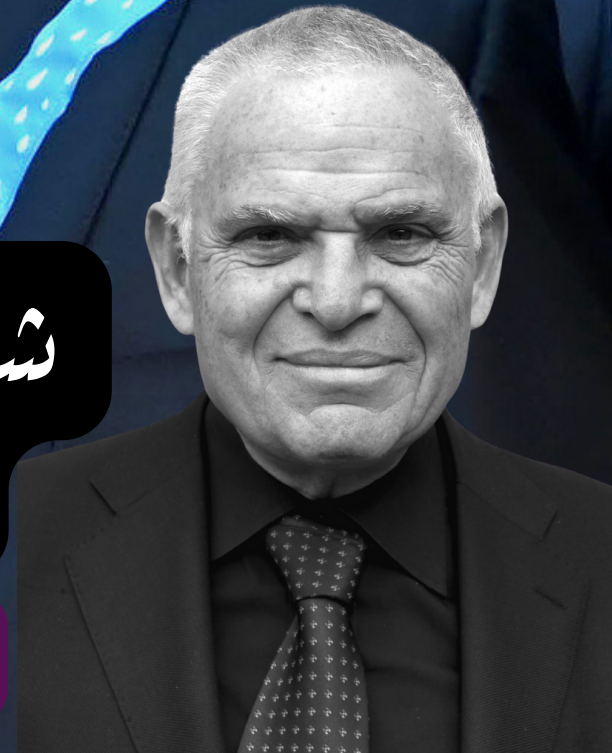
مەنبە:

<https://thediplomat.com/2023/09/chinas-unjust-life-sentence-for-uyghur-scholar-rahile-dawut-is-a-tragic-loss-for-humanity/>



شى جىنپىڭ خىتاينى يار
لېۋىگە ئىتىرىدەمۇ؟

ئېدۋارد لۇتۋاك



شى جنپىڭ خىتايىنى يار لېۋىگە ئىتتىردىمۇ؟

پروفېسسور ئېدۋارد لۇتۋاك

(بۈيۈك ئىستراتېگىيە، گېئوئىقتىساد، ھەربىي تارىخ ۋە خەلقئارا مۇناسىۋەتلەر توغرىسىدىكى تەتقىقاتلىرى بىلەن تونۇلغان ئىستراتېگىيەچى ۋە تارىخچى)

مۇستەبىت دۆلەتلەردە يۈز بەرگەن — خىتايىنىڭ ئىقتىسادىي ئەندىزىسىنىڭ تۇيۇقسىز يىمىرىلگىنىگە ئوخشاش — كىرىزىسلىرىنى ئاللىقانداق باشقا سەۋەبلەردىن ئەمەس، بەلكى ھاكىمىيەت تۈزۈلمىسىنىڭ ئۆزىدىن مەنبەلەنگەن دەپ كېسىپ ئېيتىش قىيىن. مېنىڭ بۇ جەھەتتىكى بىۋاسىتە كەچۈرمىشلىرىم كىشىنى تولىمۇ ئۈمىدسىزلەندۈرىدۇ. 1984-يىلى مېنىڭ «سوۋېت ئىتتىپاقىنىڭ بۈيۈك ئىستراتېگىيەسى» ناملىق كىتابىم مەن «مۇستەقىللىق يولىغا مېڭىۋاتىدۇ» دەپ قارىغان مىللەتلەرگە، جۈملىدىن ھەممىگە تونۇشلۇق، ئەمما ھېلىمە تولىمۇ رايىش بالىنىق دېڭىزى خەلقلىرىگە، ئەرمەنلەرگە ۋە گرۇزلارغا ئەمەس، بەلكى تېخىمۇ چوڭ زېمىنلارنىڭ ئىگىسى بولغان، ئەمما ئەينى ۋاقىتتا كىشىلەر ئانچە بىلىپ كەتمەيدىغان قازاقلارغا، ئۆزبېكلەرگە، قىرغىزلارغا، تاجىكلارغا ۋە تۈركمەنلەرگە بېغىشلانغانىدى (شۇنى ئېتىراپ قىلىشىم كېرەككى، ئۇكرائىنالىقلارنىڭ بۇلارنىڭ سېپىگە قوشۇلدىغانلىقىنى ئويلاپ باقمىغانىدىم).

غەربتىكى داڭلىق سوۋېت شۇناسلارنىڭ ئورتاق ئىنكاسىغا كۆرە، مەن «ئەخمىقانە رەۋىشتە فولكلور كاتېگورىيەلىرىنى ئەمەلىي مەۋجۇت بولۇپ تۇرۇۋاتقان ۋە نەپەس ئېلىۋاتقان مىللەتلەر بىلەن ئارىلاشتۇرۇۋەتكەن» ئىدىم. بۇ سوۋېت شۇناسلارنىڭ نەزىرىدە، (مەن مۇستەقىللىققە تەلپۈنۈۋاتقانلىقىنى ئىلگىرى سۈرگەن) مەزكۇر خەلقلەر پەقەت ئاندا-ساندا ھەجۋى دوپپىلىرىنى كىيىۋالدىغان «سوۋېتلىقلار» بولۇپ، «ئۇلار مۇستەقىللىقنى خالىشى مۇمكىن» دېيىشنىڭ ئۆزىلا سېپىدىن ئۆزىدىن خىيالپەرەسلىك ئىدى. ھالبۇكى، شۇنىڭدىن يەتتە يىل ئۆتۈپلا، سوۋېت ئىتتىپاقى رەسمىي يىمىرىلدى.

شۇنىسى شەكسىزكى، مىللەتلەر ئۇزۇنغىچە مەۋجۇتلۇقىنى داۋاملاشتۇرسىمۇ، ئەمما ھاكىمىيەتلەرنىڭ يىمىرىلىدىغانلىقى شەكسىز. ئەمما، سوۋېت ئىتتىپاقىنىڭ يىمىرىلىشى ئەھۋالىنى ئاددىي رەۋىشتە خىتايغا تەدبىقلىغىلى بولمايدۇ. دەرۋەقە، خىتاي دائىرىلىرى ئۆز ھاكىمىيىتى ئاستىدا 55 «ئاز سانلىق مىللەت» بارلىقىنى ئېتىراپ قىلىدۇ، ئەمما بۇلار ئومۇمىي نوپۇسنىڭ پەقەت توققۇز پىرسەنتىنىلا تەشكىل قىلىدۇ. ھەتتا، بۇ مىللەتلەرنىڭ بەزىلىرى ھەقىقەتەن فولكلور جەھەتتەلا خىتايىدىن ئايرىلىپ تۇرىدىغان نەزەرىيە

جەھەتتىكى «مىللەت» لەر بولۇپ، خىتاي پائال رەۋىشتە باستۇرۇش زۆرۈر دەپ قاراۋاتقان ئۇيغۇر، قازاق ۋە تىبەتلەرگە ئوخشىمايدۇ.

ئىقتىسادقا كەلسەك، سوۋېت ئىتتىپاقى يىگىرمە نەچچە يىللىق ئىقتىسادىي تۇرغۇنلۇقنى باشتىن كەچۈرگەندىن كېيىنلا چۈشكۈنلىشىپ كەتكەندى. 1980- يىلىغا كەلگەندە، بۇ خىل چۈشكۈنلۈك ھەتتا ئادەتتىكى ساياھەتچىلەرمۇ ھېس قىلالايدىغان ھالەتكە كەلگەن بولۇپ، ساياھەتچىلەر كۆپىنچە كىشىلەرنىڭ يۈزىدە تولىمۇ ئۆزگىچە، ئۈمىدسىزلىك مانا مەن دەپ بىلىنىدىغان «سوۋېتچە» چىراي ئىپادىسىنى كۆرگەندى. بۇنىڭغا سېلىشتۇرغاندا، خىتاي كومپارتىيەسى ئاچارچىلىق ۋە مەينەتچىلىك قاپلاپ كەتكەن بىر ھالەتتىن باش كۆتۈرگەن بولۇپ، مەسىلەن كەمىنە 1976- يىلى خىتايدا تۇرغان چاغلىرىمدا، كوچىلارنى يوق- سۈيدۈك بېسىپ كەتكەندى. ھالبۇكى، 1980- يىللارنىڭ دەسلەپىدە باشلانغان تەرەققىيات 1990- يىللاردا تېزلىشىپ، تاپقىنغىچە خىتاينى ئىزچىل بېيىتىپ كەلدى.

ھەتتا بۈگۈنكى ناچار ئىقتىسادىي خەۋەرلەرمۇ خىتايدا سوۋېت ئىتتىپاقىدىكىگە ئوخشاش ئەجەللىك، ھاكىمىيەتنى غۈلتىۋەتكۈدەك نۇقسانلارنى ئوتتۇرىغا چىقارغىنى يوق. گەرچە سوۋېت ئىتتىپاقى ئامېرىكاغا قارىغاندا دېھقانلار ئۈچۈن تېخىمۇ كۆپ تىراكتور ئىشلەپچىقارغان بولسىمۇ، ئەمما ھەر نەچچە يىلدا بىر قېتىم بۇغداي ئىمپورت قىلىشقا مەجبۇر بولغانىدى. ئەمەلىيەتتە، خىتايدا بايلىقنى ۋەيران قىلىدىغان بىردىنبىر كېسەللىك دەل ھەر بىر ساياھەتچى، ھەتتا بەزى مۇتەخەسسسلەر ھەۋەس قىلىشىدىغان، كىشىدە چوڭقۇر تەسىر قالدۇرىدىغان، كۆپىنچىسى قالتىس لايىھەلەنگەن ۋە سۈپەتلىك سېلىنغان ئۇل مۇئەسسەسەلەردۇر. بۇ ئۇل مۇئەسسەسەلەر ھازىر ھەتتا ئاۋسۇقچە يېتىپ بارغان، خىتايدىكى 33 ئۆلكىدىكى 550 شەھەرنى تۇتاشتۇرىدىغان يۇقىرى سۈرئەتلىك پويىز يولىدىن تارتىپ، خىتاينىڭ ھەممە جايلىرىنى تۇتاشتۇرىدىغان (بەزىلىرى ھەتتا تاغلىق ۋە قۇملۇق رايونلارغىچە يېتىپ بارغان) تاشيوللارنى؛ ھەر خىل تىپتىكى ئايروپىلانلارنى قوندۇرۇپ- ئۇچۇرلايدىغان تەخمىنەن 250 ئايروپىلاننى (1976- يىلى، خىتايدا بىزنىڭ كىچىك تىپلىق رېئاكتىۋ ئايروپىلاننىمۇ ئۈچۈن يېتەرلىك ئۇچۇش يولى بار ئايروپىلاندىن سەككىزىلا بار ئىدى)، 2021- يىلىنىڭ ئۆزىدىلا 95 مىليون توننا سېرىق پۇرچاق ئىمپورتىغا كاپالەتلىك قىلغان (بۇنىڭغا سېلىشتۇرغاندا، لوندون پورتى يىلىدا ئاران ئەللىك مىليون توننا ھەر خىل يۈكلەرنى بىر تەرەپ قىلالايدۇ) غايەت زور پورتلارنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ.

ئۇنداقتا، بۇ قەدەر كاتتا ئۇل مۇئەسسەسەلەر بايلىقنى قانداق ۋەيران قىلىدۇ؟ بۇ ھەقتە بىرلا مىسال كەلتۈرۈش كۇپايە. 2018- يىلى، شىمالىي كورېيە چىگراسىنى بويلاپ يول يۈرگىنىمىدە، يالۇجياڭ دەرياسىدىكى غايەت زور، چىرايلىق، ئاق رەڭلىك، ئالتە يوللۇق ئاسما كۆۋرۈكىنى كۆردۈم. بۇ كۆۋرۈك خىتاينىڭ دەندوڭ شەھىرىنى شىمالىي كورېيەگە تۇتاشتۇرۇش ئۈچۈن ياسالغان بولۇپ، شىمالىي كورېيە ئۆز ئىقتىسادىنى ئېچىۋەتكەندە گۈللەپ- ياشنايدىغان (بۇ شى جىنپىڭنىڭ خىيالى ئىدى) تىجارەت ئۈچۈن مۇلازىمەت قىلىشى كۆزلەنگەندى. ئەلۋەتتە، بۇ كۆۋرۈكنىڭ يېنىدا تاموژنا بىناسى، كىشىنى ھەيران قالدۇرىدىغان ئېگىز بىنالار، ئامبارلار ۋە ئون نەچچە سودا ئىشخانىسى بار ئىدى. ھالبۇكى، مەن بۇ يەرنى

زىيارەت قىلغىنىدا ، كۆۋرۈكنىڭ قارشى تەرىپىدە پەقەت شىمالىي كورېيەنىڭ بەرەڭگە ئېتىزلىرىلا بار بولۇپ ، كۆۋرۈكتە ھېچقانداق قاتناش كۆرۈنمەيتتى . تاموژنا بىناسى ، ئىشخانا بىناسى ۋە ئامبارلار قۇيۇقۇرۇق ئىدى . مەن بۇ قۇرۇلۇشلارنىڭ بەزىلىرىنىڭ چىقىمىنى ئۈستىگە ئالغان شەخسىي چېگرا سودىگەرلىرى بىلەن دەندوڭدا كۆرۈشكەن چاغدا ئۇلار ئاللىقاچان ۋەيران بولغانىكەن (ئۇلار شى جىنپىڭنى ئامېرىكا قوللىغان بىخەتەرلىك كېڭىشىنىڭ ئېمبارگوسىغا بويسۇنغانلىقى ئۈچۈن ئوچۇق - ئاشكارا تىللىشتى).

ھۆكۈمەت تەرىپىدىن «پەۋقۇلئاددە نامرات» دەپ بېكىتىلگەن 180 مىليون كىشى بىلەن ۋە ھېلىمەم نامراتلىقنىڭ دەردىنى تارتىۋاتقان 300 مىليوندىن ئارتۇق كىشىنى ئۆز ئىچىگە ئالغان نۇرغۇن خىتاي پۇقراسىنى بېيىتالايدىغان پۇل يالۇجياڭ دەرياسىدىكى كۆۋرۈككە ئىسراپ قىلىندى . خىتاينىڭ پۈتكۈل دۆلەت مىقياسىدىكى ئۇل مۇئەسسەسەلەردە ئىسراپ قىلىۋېتىلگەن پۇللارنىڭ ھەددى - ھېسابى يوق . بۇ «ئىسراپ تىزىملىكى» كەم دېگەندە ئىنتايىن ئاز ئىشلىتىلىدىغان 100 ئايرورومىنى ، خىتايدىكى شۇنچە قىستاڭچىلىققا قارىماستىن ، ئاساسەن قۇرۇق تۇرىدىغان نۇرغۇن تاشيوللارنى — تروپىك بەلباغقا يېقىن ساياھەت شەھىرى دالدىن تىبەتكە تۇتىشىدىغان كۆپ لىنىيەلىك G-214 تاشيولىمۇ شۇنىڭ ئىچىدە — ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ .

ھازىرقى جىددىي مەسىلە «ئەگەر بۇ كاپىتاللار نامراتلىقنى ئازايتىشقا ئىشلىتىلگەن بولسا قانداق بولاتتى؟» ئەمەس ، بەلكى پۇلنىڭ ئەڭ دەسلەپتە قانداق تېپىلغانلىقىدۇر . بۇ پۇللارنىڭ بەزىلىرى باجدىن كەلسىمۇ ، ئەمما تېخىمۇ كۆپ قىسمى ھازىر خىتاينىڭ ھەرقايسى جايلىرىدا ئېگىز بىنالارنى ۋە چوڭ كۆلەملىك تۇرالغۇ بىنالارنى سېلىۋاتقان خۇسۇسىي قۇرۇلۇش شىركەتلىرىنىڭ ، شۇنداقلا زاۋۇت ۋە ئۇل مۇئەسسەسە قۇرىدىغان خىتاينىڭ ئۆزگىچە يېرىم خۇسۇسىي ئىگىلىكتىكى شەھەر ۋە ئۆلكە دەرىجىلىك شېرىك كارخانىلىرىنىڭ مەبلىغىنى پالەچ ھالەتكە چۈشۈرۈپ قويغان غايەت زور قەرزنى داۋاملىق ئاشۇرۇشتىن مەنبەلەنگەن . يېرىم خۇسۇسىي ئىگىلىكتىكى شەھەر ۋە ئۆلكە دەرىجىلىك شېرىك كارخانىلارنىڭ پۇلى دۆلەت بانكىلىرىنىڭ يەرلىك تارماقلىرىدىن قەرز ئېلىشتىن كېلىدىغان بولۇپ ، بۇ بانكىلارنىڭ مەسئۇللىرى يەرلىك پارتكوم رەھبەرلىرىگە «ياق» دېيەلمەيدۇ . بۇ رەھبەرلەر بانكا مەسئۇللىرىنى شىركەتلەرنىڭ ھەشەمەتلىك زىياپەتلىرىگە تەكلىپ قىلالايدۇ ياكى زۆرۈر تېپىلغاندا (يەنى بۇ بانكىلار «ھۆرمەت شارابى» ئىچمەي ، «جازا شارابى» ئىچىشنى تاللىغاندا) ئۇلارنى «چىرىكلىككە قارشى تەكشۈرۈش» نامىدا سولايمۇ قويايلىدۇ . بېيجىڭغا كەلسەك ، «خىتاي بانكىسى» نىڭ باش شتابىنىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك باشقۇرغۇچىلىرى — ئۇلارنىڭ ئۈلگىسى ماۋ زېدوڭ ، لېنن ، ھەتتا شى جىنپىڭمۇ ئەمەس ، بەلكى ئۇلارنىڭ ئەنگىلىيە بانكىسى ۋە ئامېرىكا فېدېراتسىيە بانكىسىدىكى كەسپداشلىرى بولۇپ ، بۇلارنىڭ كۆپىنچىسى ئامېرىكا ياكى ئەنگىلىيەدە مۇشۇ كىشىلەر بىلەن بىللە ئوقۇغان — ئۇزۇندىن بۇيان مەبلەغكە بولغان تەلپىسى زىيادە يۇقىرى بولۇپ كەلگەن شېرىك كارخانىلارغا ئېقىۋاتقان «قەرز كەلكۈنى» گە چەك قويۇشقا ئۇرۇنۇپ كەلمەكتە . لېكىن ، ئۇلارنىڭ پارتىيەنىڭ كاتتىباشلىرىنى قەرز بېرىش نىيىتىدىن ياندۇرغۇدەك كۈچى يوق .

ھازىرقى مەركىزىي بانكىنىڭ باشلىقى پەن گوڭشېڭ (潘功胜) شۈبھىسىزكى شى جىنپىڭنىڭ مۇستەبىت ھۆكۈمرانلىقى ئاستىدىكى خىتايدا ئەڭ مۇستەقىل ياشاۋاتقان ئەمەلداردۇر، بۇ خۇددى رۇسىيە مەركىزىي بانكىسىنىڭ باشلىقى ئېلۋىرا نابىيۇلىنا (Elvira Năbiullina) موسكۋادىكى ئەڭ مۇستەقىل ئەمەلدار بولغانغا ئوخشايدۇ. ئەمما، پەن گوڭشېڭ خىتاينىڭ قەرز يۈكىنى ئاشۇرۇۋاتقان ئۇل مۇئەسسەسە تۈرلىرىنى توختاتقان تەقدىردە، قەرز كىرىزىسىنىڭ ئورنىغا دەرھال كەڭ كۆلەملىك ئىشسىزلىق كىرىزىسى ئوتتۇرىغا چىقىدىغانلىقىنى بىلىدۇ. بۇ خۇددى نابىيۇلىنانىڭ ئۇكرائىنادىكى ئۇرۇشنى توختاتالمىغىنىغا ئوخشايدۇ. ئۇنىڭغا نىسبەتەن، بۇ ئۇرۇشتىكى قۇلۇم-يېتىمىنىڭ خەۋپى، ئۇرۇش چىقىمى سەۋەبلىك يۈز بېرىدىغان پۇل پاخاللىقىنىڭكىدىن جىق تۆۋەندۇر (پۇل پاخاللىقى قىسقا مۇددەت ئىچىدىلا رۇسىيەدىكى 44 مىليون پېنسىيونېرنى ئاچ قالدۇرايدۇ).

نەچچە ئون يىللىق تەرەققىياتنى باشتىن كەچۈرگەن خىتاي ئىقتىسادىنى تۇرغۇنلۇققا مۇپتىلا قىلغان تۇيۇقسىز ئىقتىسادىي كىرىزىسنىڭ «دەۋرىيلىك» ھادىسە ئەمەسلىكى شەكسىز. شى جىنپىڭ بۇنىڭغا قارىتا قول قوۋۇشتۇرۇپ قاراپ تۇرالمىدۇ: پايدا بېرىدىغان مەبلەغنىڭ ئەسلىگە كېلىشى ئۈچۈن چوقۇم زور قەرزنى كېمەيتىش كېرەك. ئامېرىكادا، 2007~2009-يىللىرىدىكى قەرز كىرىزىسىنى — بۇ كىرىزىس ھەتتا ياۋروپا ئىقتىسادىنىمۇ تۇرغۇنلۇققا دۇچار قىلغانىدى — ھەل قىلىش چارىسى 2008-يىلى «لېھمان ئاكا-ئۇكىلار شىركىتى»نى ئۆز ئىچىگە ئالغان نۇرغۇن قابىل شىركەتلەرنىڭ ۋەيران بولغانلىقى بولدى. رەنە قەرزىنى تۆلىيەلمەيدىغان مىليونلىغان ئامېرىكىلىق ئۆي ئىگىلىرى ئاددىيلا رەۋىشتە ئۆيلىرىنى تاشلاپ چىقىپ كېتىپ، ئۆي-ماكانسىز قېلىش بىلەن بىر ۋاقىتتا قەرزىنىمۇ قۇتۇلدى. ھالبۇكى، داۋاملىق ئۆي-ماكانسىز قالغانلار ناھايىتى ئاز بولدى، چۈنكى قايتۇرغىلى بولمايدىغان قەرزلەر كەچۈرۈم قىلىنغاندىن كېيىن، ئامېرىكا ئىقتىسادى ناھايىتى تېزلا ئەسلىگە كەلدى. (يەنە بىر تەرەپتىن، ياپونىيەدىكى ئۆي قەرزى ئون يىلغا سوزۇلغان ئىقتىسادىي تۇرغۇنلۇققا سەۋەب بولدى، چۈنكى تۇرالغۇ قەرزى شەخسىي بولۇپ، كەچۈرۈم قىلىۋەتكىلى بولمايتتى)

خىتايدا، مەسىلە دەل شۇنىڭ ئەكسىچىدۇر. سان-ساناقسىز كىشىلەر يىغقان پۇللىرىنىڭ ھەممىسىنى ياكى كۆپ قىسمىنى ئادەمسىز تۇرالغۇغا مەبلەغ سېلىپ، كىرىم ھاسىل قىلماستىن باج ۋە باشقا چىقىملارنى كەلتۈرۈپ چىقاردى. يەنە كېلىپ، بۇ كىشىلەر بۇ ئۆيلەرنى مۇنداقلا تاشلاپ چىقىپ كېتەلمەيدۇ. ئۇلار ئىجارىكەشلەرگە موھتاج. بۇ ئىجارىكەشلەرنىڭ كۆپىنچىسى ئائىلە قۇرغان ياش ئەر-خوتۇنلار بولىدۇ. چۈنكى، بۈگۈنكى خىتايدا نۇرغۇن ياش — ھەتتا ئانچە ياش دېگىلى بولمايدىغان — بويناقلار ئاتا-ئانىسى بىلەن بىللە تۇرۇشقا مەجبۇر بولماقتا. مانا بۇ دەل ئىقتىسادىي مەسىلىنىڭ سىياسىي مەسىلىگە ئايلىنىدىغان پەيتىدۇر. بۇ خىل سىياسىي مەسىلە ھەر قانداق ھاكىمىيەت ئۈچۈن — ھەتتا شى جىنپىڭنىڭ ھەرۋاقىت ئۆزىنى ماختاپ-ئۇچۇرىدىغان ۋە قارىماققا قورقۇنچلۇقتەك كۆرۈنىدىغان دىكتاتوراسى ئۈچۈنمۇ — ئەجەللىكتۇر.

ختايدىكى تۇنجى ۋاقىتلىق سىياسىي داۋالغۇش (political blip) قەدىمكى ختايدا، ھەتتا 1949 - يىلىدىن كېيىنكى كوممۇنىست ختايدا يۈز بەرگەن بولماستىن، تېخى يېقىندا، يەنى 2023 - يىلى 7 - ئايدا يۈز بەردى. چۈنكى، بۇ چاغدا دائىرىلەر 6 - ئايدا 21.3 پىرسەنتكە يەتكەن «16 ياشتىن 24 ياشقىچە بولغانلارنىڭ ئىشسىزلىق نىسبىتى» توغرىسىدىكى ستاتىستىكىنى ئېلان قىلىشنى توختاتتى، بۇ سان ھەم ناھايىتى يۇقىرى، ھەم بارلىق كىشىلەر تەرىپىدىن تۆۋەن مۆلچەرلەنگەندى. ئىشسىزلىق نىسبىتىنىڭ شىددەت بىلەن ئېشىشىدىكى سەۋەب، 6 - ئايدىكى ئىشسىزلىق نىسبىتىنىڭ ئەمەلىيەتتە 21.3 پىرسەنتتىن يۇقىرى بولغانلىقى (مۇتەخەسسسلەر ئالتىنچى ئايدىكى بۇ نىسبەتنى ئەڭ كەمدە ئوتتۇز پىرسەنتكە يېتىدۇ دەپ قارىشىدۇ)، ياكى 7 - ئايدىكى ئىشسىزلىق نىسبىتىنىڭ تېخىمۇ يۇقىرى بولغانلىقتىن ئېلان قىلىنمىغانلىقى ئەمەس، بەلكى بۇلارنىڭ كۆپىنچىسىنىڭ شى جىنپىڭنىڭ شەخسىي مەسئۇلىيىتى ئىكەنلىكىدۇر.

شى جىنپىڭ 2021 - يىلى 7 - ئايدا «ئىجتىمائىي باراۋەرلىك» نامىدا ختايدىكى زور كۆلەملىك خۇسۇسىي دەرس تەكرارلاش ئاپپاراتلىرىنى تاقاش توغرىسىدا بۇيرۇق چۈشۈرۈپ — بۇنىڭ ئۇنىڭ شەخسىي خاھىشى ئىكەنلىكى تولىمۇ روشەن ئىدى —، ئۇنىۋېرسىتېتنى پۈتتۈرگەن ئوقۇغۇچىلارنى كۆڭۈلدىكىدەك تۇنجى خىزمەتتىن مەھرۇم قىلدى. بۇ سەۋەبلىك، ختايدىكى بۇ خىل ئاپپاراتلارنىڭ ئىچىدىكى ئەڭ چوڭ يەتتە شىركەت 250 مىڭ كىشىنى خىزمەتتىن بوشىتىشقا مەجبۇر بولدى. ئىجتىھاتچان سىتۇدېنتلار ئۆز ئالدىغا دەرس ئۆتۈشكە ئۇرۇنغان بولسىمۇ، ئەمما تورا ئوقۇتۇشۇ 2021 - يىلى 10 - ئايدا توختىتىۋېتىلدى. قەھۋەخانا قاتارلىق جايلاردا بىر قانچە ئوقۇغۇچىنى يىغىۋېلىپ دەرس تەكرارلىتىۋاتقانلار ساقچىلار تەرىپىدىن بايقالسا، يا بۇ ئىشنى توختىتىشى تەلەپ قىلىندى ياكى قولغا ئېلىندى.

ختايدىكى ئەڭ جۇشقۇن كارخانىچى، ئەلى بابانىڭ قۇرغۇچىسى ما يۈننىڭ يوقاپ كېتىشىگە ئەگىشىپ، يۇقىرى تېخنىكىلىق كەسىپلەردە يېڭىدىن ئوقۇش پۈتتۈرگەن ئوقۇغۇچىلارغا بولغان ئېھتىياجنىڭ تۇيۇقسىز تۆۋەنلەپ كېتىشىگىمۇ شى جىنپىڭ ئۆزى سەۋەبچى. مەلۇم بولغىنىدەك، دىكتاتورلار ھەسەتخور كېلىدۇ. ما يۈننىڭ تۇغۇلغان كۈنىدە ئەلى بابانىڭ 25 مىڭدىن ئارتۇق خىزمەتچىسىنىڭ ناخشا ئېيتىپ ئۇنى ئالاقىلىشىشى (ئۇ ئۆزىمۇ گىتتار چالغۇچ ناخشا ئېيتقان) پەقەت پارتىيە ئىچىدىكى غالىپلىرىنىڭ ئالاقىسىغا ئېرىشەلەيدىغان شى جىنپىڭ ئۈچۈن بەكلا ھەددىدىن ئېشىپ كەتكەنلىكتۇر.

2020 - يىلى 11 - ئايدا، ما يۈن بىر نەپەر نىسبەتەن تۆۋەن دەرىجىلىك ئەمەلدارنىڭ سۆزىگە ئېتىراز بىلدۈرۈشكە جۈرئەت قىلغانلىقى ئۈچۈن پارتىيە ئىشخانىسىغا چاقىرىلدى. ئارىدىن بىر نەچچە كۈن ئۆتكەندىن كېيىن، ئۇنىڭ يېڭى «چۈمۈلە گۇرۇھى» نىڭ (蚂蚁集团) رېكورت بۇزغان 34 مىليارد دوللارلىق پاي چېكى بازىرىغا كىرىش پىلانى تۇيۇقسىز توختىتىۋېتىلدى. بۇ گۇرۇھ ئەسلىدە نەچچە ئونمىڭلىغان خىزمەتچى ئىشلىتىشنى پىلانلىغانىدى، ما يۈن ئۆزىمۇ ئۈچ ئاي غايىب بولغاندىن كېيىن، ھاقارەتلىك تەرزىدە قايتىپ كەلدى. شۇنىڭدىن كېيىن، ئەلى بابا شىركىتى 2020 - يىلىدىكىگە ئوخشاش

يېڭى ئوقۇش پۈتتۈرگەن ئوقۇغۇچىدىن يىگىرمە مىڭنى قوبۇل قىلىشنىڭ ئورنىغا، 2021-يىلى 20 مىڭ خىزمەتچىنى ئىشتىن بوشاتتى. خىتاينىڭ باشقا يۇقىرى پەن-تېخنىكا شىركەتلىرىمۇ ھۆكۈمەتنىڭ كۆزىگە چېلىقىپ قېلىشتىن قورققانلىقتىن، بىر مۇنچە خىزمەتچى ئېلىش پىلانلىرىنى ئەمەلدىن قالدۇردى.

خىتايدىكى نۇرغۇن كىشىلەر يەنە دۇنيا مىقياسىدا خىتايغا قارشى كەيپىياتنىڭ يامرىشىغا شى جىنپىڭنىڭ ئۆزى جاۋابكار ئىكەنلىكىنى بىلىدۇ. ھالبۇكى، بۇ خىل نارازىلىق ئۆز نۆۋىتىدە خىتايغا سېلىنغۇسى مەبلەغلەرنى زور دەرىجىدە ئازايتىپ، ئىشقا ئورۇنلىشىشقا زىيان يەتكۈزدى ھەمدە خىتاي ساياھەتچىلەر ۋە ئوقۇغۇچىلارغا ئۆزلىرىنى نۇرغۇن دۆلەتلەردە قارشى ئېلىنمايدىغاندەك ھېس قىلدۇردى. ئوقۇمۇشلۇق كىشىلەر يەنە شۇنىمۇ بىلىدۇكى، شى جىنپىڭ ئۆزى بىر قوللۇق ئۆستۈرگەن «ئۇرۇش بۆرسى» دىپلوماتىلىرى دۆلەت ئىچىدە خەلقنىڭ «ئالاقىسى»غا نائىل بولۇش ئۈچۈن ئۆزى تۇرۇشلۇق دۆلەتلەرنىڭ ھۆكۈمەتلىرىنى ئوچۇق-ئاشكارە ئەيىبلدى، ھەتتا ھاقارەتلىدى. لېكىن، بۇ شۇ دۆلەتلەردىكى خەلقلەردە خىتاينىڭ جىمى نەرسىسىنى مەنستەيدىغان كەيپىيات شەكىللىنىشىگە سەۋەب بولدى. شۇ نەرسە كۆپچىلىككە مەلۇمكى، شى جىنپىڭ خىتاي ئەسكەرلىرى، ماتروسلرى ۋە ئۇچقۇچىلىرىنىڭ جېدەلخور قىلمىشلىرىغا پۈتۈن كۈچى بىلەن مەدەت بېرىپ، ھىندىستاننىڭ، ھىندونېزىيەنىڭ، ياپونىيەنىڭ، فىلىپپىننىڭ، ۋېيتنامنىڭ، شۇنداقلا ئامېرىكانىڭ پاراخوتلىرى ۋە ئايروپىلانلىرى بىلەن بولغان توقۇنۇشلارغا سەۋەب بولدى. شى جىنپىڭ ئۆزىنىڭ بۇ جەھەتتىكى ئۇرۇشخۇمار تونۇمىنىڭ نامايەندىسى سۈپىتىدە، 2020-يىلى ئوتتۇز نەپەر ھىندىستان ئەسكىرى ۋە تۆت نەپەر خىتاي ئەسكىرىنىڭ ئۆلۈشىگە سەۋەب بولغان گالۋان ۋەقەسىنى كەلتۈرۈپ چىقارغان پولكوۋنىڭ چى فاباۋنى قۇرۇلتاي ۋەكىلى قىلىپ تەيىنلىدى.

خىتاي چوڭقۇر ئاۋارچىلىققا يولۇققان ھەمدە شى جىنپىڭ «چىرىكلىككە قارشى تۇرۇش كۈرىشى»نىڭ زەربىسىدىن ئامان قېلىشنى ئويلايدىغان ۋە ئۇنىڭ تەختتىن چۈشۈشىنى تۆت كۆز بىلەن كۈتۈۋاتقان ھەر قانداق كومپارتىيە رەھبىرىنىڭ ھۇجۇم نىشانىغا ئايلىنىپ قالغان ئەھۋالدا، شى جىنپىڭنىڭ كىشىلەرنىڭ دىققىتىنى بۇراش ئۈچۈن تەيۋەنگە تاجاۋۇز قىلىشى مۇمكىنمۇ؟ گۆدەك زىيالىيلار رەھبەرلەرنىڭ دىققەتنى بۇراش ئۈچۈن قوزغايدىغانلىقىغا ئىشىنىشىدۇ. ھەتتا، بۇ ھوللىۋود كىنولىرىدا شەكسىز ھەقىقەت يۈكسەكلىكىگە كۆتۈرۈلگەن. ئەمما، رېئاللىقتا بۇنداق ئىش كەمدىن كەم كۆرۈلىدۇ. ھەتتا «(ئارگېنتىنالىق) گېنېرال لېئوپولدو گالتىيېرىنىڭ (Leopoldo Galtieri) 1982-يىلى فالىكلەند ئارىلىغا بېسىپ كىرىشىدىكى سەۋەب كىشىلەرنىڭ دىققىتىنى ئارگېنتىنانىڭ ئىزچىل ناچار ھالەتتە تۇرغان ئىقتىسادىدىن ۋە ھەربىي ھۆكۈمەتنىڭ ۋەھشىي قىيىناش ئۆيلىرىدىن بۇرۇۋېتىش ئىدى» دېگەن قاراشمۇ ئىنتايىن ئاساسسىزدۇر. بۇنداق دېيىشىمىزدىكى سەۋەبلەردىن بىرى شۇكى، ئەينى چاغدىكى ئەنگىلىيە تاشقى ئىشلار مىنىستىرى لورد كارىڭتون ئارگېنتىنالىقلارنى ئۇرۇش قىلىش نىيىتىدىن ياندۇرالمىي، ئەكسىچە ئۇلارنىڭ ئۇرۇش ئىستىكىنى كۆرۈكلەپ قويغان قالايمىقان ئۇچۇرلار توغرىسىدىكى مەسئۇلىيەتنى ئۈستىگە ئېلىپ ئىستىپا بەرگەن.

قانداقلا بولۇشىدىن قەتئىينەزەر، شى جىنپىڭنىڭ ئۇرۇش ھەققىدىكى سۆزلىرى — بۇلارنىڭ ھەممىسى خىتاينىڭ باھادىرانە «قايتا گۈللىنىشى» گە ئالاقىداردۇر — ۋە ئۇرۇشتا (ھەر قانداق ئۇرۇشتا) غەلبە قىلىش ئارقىلىق ئۇزۇن مۇددەتلىك مەغلۇبىيەتنىڭ (ئەڭ ئاخىرقى قېتىمىقىسى 1979-يىلى ۋېيتنامدا كۆرۈلگەن) ئورنىنى تولدۇرۇشنىڭ تەخىرىسىزلىكى خىتاي ئىقتىسادى يەنىلا ياخشى ھالەتتە تۇرغاندا باشلانغان. ئەگەر بۇ ئارىلىقتا بىرەر ئۆزگىرىش كۆرۈلدى دېيىشكە توغرا كەلسە، ئۇكرائىنادىكى توقۇنۇش شى جىنپىڭنىڭ تەيۋەنگە تاجاۋۇز قىلىش ئىستىكىنى كۆرۈۋالغان بولۇشى مۇمكىن، چۈنكى ئۇكرائىنا ئۇرۇشى پۈتكۈل دۇنيانى ۋەيران قىلىۋېتەلەيدىغان يادرو توقۇنۇشىدىن خالىي ھالدا ئۇرۇش قىلغىلى بولىدىغانلىقىنى ئىسپاتلىدى. پۈتۈننىڭ تېز غەلبە قىلىش پىلانىنىڭ مەغلۇبىيەتتە شى جىنپىڭنى توختىتىپ قالالمايدۇ، ئۇ تەيۋەننىڭ ئىنتايىن بوشاڭ قوراللىق قىسىملىرىدىكى ۋەتەن خائىنلىرىغا تايىنىپ تېزلا غەلبە قىلالىشى مۇمكىن. بۇلتۇر جىددىي ۋەزىيەتنىڭ كەسكىنلىشىگە قارىتا، تەيۋەن مەجبۇرىي ھەربىي ۋەزىيەت ئۆتۈش مۇددىتىنى تۆت ئايدىن بىر يىلغا ئۇزارتقان بولسىمۇ، ئەمما بۇ يېڭى بەلگىلىمىنىڭ باشلىنىشى 2024-يىلىغا كېچىكتۈرۈلگەندى.

شۇنىڭ بىلەن بىر ۋاقىتتا، پۈتكۈل دۇنيا خىتاي ئىقتىسادىنىڭ چېكىنىشى ئۈچۈن بەدەل تۆلەيدۇ، چۈنكى خىتاي دۇنيا ئىقتىسادىنىڭ ئىنتايىن زور بىر قىسمىنى ئىگىلەيدۇ. لېكىن، خىتاي ئىقتىسادىنىڭ چېكىنىشىنىڭ «1949-يىلىدىن بۇيان تۇنجى قېتىم كوممۇنىزىمدىن خالىي خىتاينى تەسەۋۋۇر قىلىش ئىمكانىيىتى يارىتىش» تىن ئىبارەت كۆڭۈلگە ياقىدىغان تەرىپىمۇ بار.

2022-يىلى 11-ئايدا، فوكسىكون زاۋۇتىنىڭ مىڭلىغان ئىشچىلىرى تاجسىمان ۋىروس قامالغا مەھكۇم بولۇشىنى خالىمىغانلىقتىن ساقچىلارنىڭ بۇيرۇقىغا پىسەنت قىلماستىن، جېڭجوۋدىكى غايەت زور زاۋۇتتىن چىقىپ كېتىشكە ئۇرۇندى ۋە ئۆزلىرىنى توسماقچى بولغان ساقچىلارغا ھۇجۇم قىلدى. لېكىن، شى جىنپىڭ ساقچىلارنى ئۇلارغا ئوق چىقىرىشقا بۇيرۇمىدى، ئەكسىچە شەرتسىز تەسلىم بولۇپ، ھەممە يەردىكى تاجسىمان ۋىروس قامالنى تۇيۇقسىز توختىتىپ، پارتىيەنىڭ ئىناۋىتىنى پوق قىلدى. خىتاي شۇنىڭدىن ئېتىبارەن زەربىدىن كېيىنكى بېسىمغا (post-traumatic stress) مۇپتىلا بولدى، ئەمدىلىكتە ياشلار خىزمىتىدىن، ياشانغانلار يىغقان پۇللىرىدىن ئايرىلىپ قالدى-دە، شۇ تەرزىدە، شى جىنپىڭ «تەيۋەن ئۇرۇشى» بىلەن «كوممۇنىزىمدىن كېيىنكى خىتاي» نى تەڭلا تەسەۋۋۇر قىلغىلى بولىدىغان ئاجايىپ بىر دۇنيانى بارلىققا كەلتۈردى.

ئىنگىلىزچىدىن ھېكمەت يار ئىبراھىم تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://unherd.com/2023/08/has-xi-jinping-bankrupted-china/>

ئامېرىكا-خىتاي ئارىسىدىكى 44 يىللىق ئىلىم-پەن كېلىشەننىڭ كېلەچىكى

ئالسون سىنايدېر



ئامېرىكا - خىتاي ئارىسىدىكى 44 يىللىق ئىلىم - پەن كېلىشىمنىڭ كېلەچىكى

ئالسون سىنايدېر

ئۆز ۋاقتىدا ئامېرىكا بىلەن خىتاي ئوتتۇرىسىدىكى ئىلمىي تەتقىقات ھەمكارلىقىغا ئاساس سالغان، بۇنىڭدىن 44 يىل ئىلگىرى ئىمزالانغان كېلىشىمنىڭ مۇددىتى بۇ يىل 8 - ئاينىڭ ئاخىرىدا توشىدىغان بولغاچقا، بۇ ئۇزۇن يىللاردىن بۇيان ئىككى دۆلەت مۇناسىۋىتى ئۈچۈن تۈۋرۈكلۈك رول ئويناپ كەلگەن بۇ كېلىشىمنىڭ كېلەچىكى ھەققىدىكى سوئاللارنى ئوتتۇرىغا چىقاردى.

ئۇنداقتا، بۇ كېلىشىم نېمە ئۈچۈن مۇھىم؟ 1970 - يىللارنىڭ ئاخىرىدا ئامېرىكا بىلەن خىتاينىڭ مۇناسىۋىتى نورماللاشقاندا تۇنجى بولۇپ ئىمزالانغان مەزكۇر كېلىشىمنىڭ مەيلى مۇددىتى ئۇزارتىلسۇن، ياكى ئۇنىڭغا تۈزىتىش كىرگۈزۈلسۇن ياكى توختىتىلسۇن، بۇلارنىڭ ھەممىسى خىتاينىڭ مۇئەييەن ئۇچۇرلارنى يەتكۈزۈش. شۇ ۋەجىدىن، سىياسىيونلار ۋە ئالاقىدار ساھەدىكى كەسپىي زاتلار ھازىر ئامېرىكانىڭ خىتاينىڭ زادى قانداق سىگنال بەرمەكچى ئىكەنلىكىنى بەس - مۇنازىرە قىلماقتا.

ئەسلىدە 1979 - يىلى ئىمزالانغان ۋە تەخمىنەن ھەر بەش يىلدا بىر قېتىم يېڭىلىنىدىغان «ئامېرىكا - خىتاي پەن - تېخنىكا كېلىشىمى» ئەڭ ئاخىرقى قېتىم 2018 - يىلى يېڭىلانغان بولۇپ، بۇ كېلىشىم (ئامېرىكا بىلەن خىتايدىكى) تەتقىقاتچىلارنىڭ فىزىكا، خىمىيە، سەھىيە ۋە باشقا ساھەلەردە ھەمكارلىشىشىغا يول ئاچقان. دۆلەتلەر ئوتتۇرىسىدىكى ھەمكارلىق خىتاينىڭ ئوزون قاتلىمىنى خورىتىدىغان CFC گازلىرىغا (Chlorofluorocarbons) تايىنىشتىن قۇتۇلۇشىغا ۋە يىللىق ۋاكسىنا ئىشلەپچىقىرىشتا ئىشلىتىلىدىغان تارقىلىشچان زۇكام سانلىق مەلۇماتلىرىدىن تەڭ بەھرىمەن بولۇشىغا ياردەم بەرگەن.

بۇ كېلىشىمنىڭ ئىمزالانغانغا قىرىق يىلدىن ئاشقان بۈگۈنكى كۈندە، خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ قوللىشى ئاستىدىكى ئەقلىي مۈلۈك ئوغرىلىقى ۋە خىتاي ئارمىيەسىنىڭ ئامېرىكانىڭ ئىلىم - پەن تەرەققىياتىدىن نەپ ئېلىشى توغرىسىدىكى ئەندىشە تۈپەيلى، بۇ خىل ھەمكارلىقنىڭ كەڭ دائىرىلىك ماھىيىتى ئىنچىكە تەكشۈرۈلۈۋاتىدۇ.

«ئامېرىكا - خىتاي پەن - تېخنىكا كېلىشىمى» نى مەلۇم شەكىلدە داۋاملاشتۇرۇشنى تەرغىب قىلغۇچىلار مەزكۇر ھەمكارلىقنىڭ پايدىسى بۇ خىل خەۋپلەرنى بېسىپ كېتەلەيدۇ، دەپ قارايدۇ. بۇ كېلىشىمنى داۋاملاشتۇرۇشقا قارشى تۇرغۇچىلار بولسا «بۇ كېلىشىمنى داۋاملاشتۇرساق، خىتاي <ئامېرىكا ئالاقىدار خەۋپلەرگە ئانچە ئېرەنشىمەيدىكەن> دەپ قالىدۇ» دېيىشتى.

ئوباما ھۆكۈمىتى مەزگىلىدىكى ئاقساراي پەن - تېخنىكا سىياسىتى ئىشخانىسىنىڭ (OSTP) سابىق مۇدىرى جون خولدرېن (John Holdren) مۇنۇلارنى بىلدۈردى: «ئامېرىكا - خىتاي پەن - تېخنىكا كېلىشىمى» نىڭ ئىمزالىنىشى «تەجرىبىخانا بىلەن تەجرىبىخانا، ئۈنۈپۈرستىت بىلەن ئۈنۈپۈرستىت، تەتقىقاتچى بىلەن تەتقىقاتچى ئارىسىدىكى ھەمكارلىققا مەلۇم شەكىلدە ئىجازەت بەرگەن ۋە «ھەمكارلىق ھۆرمەتكە سازاۋەردۇر» دېگەن ئۇقۇمنى يوللۇقلاشتۇرغانىدى.

ئۇ يەنە مۇنداق دېدى: ھەمكارلىقنىڭ كۈچىيىشى ئامېرىكا ۋە خىتاي تەتقىقاتچىلىرى ئوتتۇرىسىدا شەخسىي مۇناسىۋەت ئورنىتىلىشىغا تۈرتكە بولدى ۋە بۇ تەتقىقاتچىلارنىڭ كۆپىنچىسى كېيىن بېيجىڭ ۋە ۋاشىنگتوندا يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارلارغا ئايلاندى، شۇنداقلا ئىككى دۆلەت ئورتاق قىزىقىدىغان ئىلمىي مەسىلىلەرنى ھەل قىلىشتا بۇ مۇناسىۋەتلەردىن پايدىلاندى.

ترامپ ھۆكۈمىتى دەۋرىدە، ئامېرىكا ئەدلىيە مىنىستىرلىقى خىتاينىڭ ئەقلىي مۈلۈك ئوغرىلىقى ۋە جاسۇسلىقنى تەكشۈرىدىغان «خىتاي تەشەببۇسى» نى (China Initiative) ئوتتۇرىغا قويغاندىن كېيىن، ئامېرىكا بىلەن خىتاي ئوتتۇرىسىدىكى ئىلمىي ھەمكارلىقلار قاتتىق تەكشۈرۈلدى. ئامېرىكا ھۆكۈمىتى «تەتقىقاتچىلارنى ئىرقىي جەھەتتىن كەمسىتى» دەپ ئەيىبلەنگەندىن كېيىن، بۇ تۈر توختاپ قالدى.

«ئامېرىكا - خىتاي پەن - تېخنىكا كېلىشىمى»، شۇنداقلا ئۇنىڭ قارمىقىدىكى فېدېراتىپ تەتقىقات ئورگانلىرى خىتايدىكى تەڭداش ئاپپاراتلار بىلەن تۈزگەن كېلىشىملەر چەكلەش كۈچىگە ئىگە بولمىسىمۇ، ئەمما بۇ كېلىشىملەر سۈنئىي ھەمراھ، كىلىمات ۋە يەر تەۋرەش ھەرىكەتلىرى توغرىسىدىكى سانلىق مەلۇماتلارنى ھەمبەھەرلەشكە، شۇنداقلا يادرو سىنتېزلىنىش (fusion) ۋە سۇب ئاتوم زەررىچىلىرى (subatomic particle) ھەققىدە سىناق ئىشلەشكە قولايلىق ياراتتى.

ئامېرىكا فېدېراتسىيە ئاپپاراتلىرى خىمىيە، فىزىكا، كىلىمات ۋە ئېنېرگىيە پەنلىرى، دېھقانچىلىق، سەھىيە ۋە باشقا ساھەلەردە تەتقىقات پروگراممىلىرىنى، پروجېكتلارنى، مەركەزلەرنى، يىغىنلارنى ۋە ئالماشتۇرۇشلارنى تەشكىللىدى.

كېلىشىمنىڭ يەنە نۇرغۇن سىمۋوللۇق مەنىلىرى بار بولۇپ، بۇ ئۆز نۆۋىتىدە ھەمكارلىقنىڭ «دوستانە مۇناسىۋەتنى كۈچەيتىپ، ئىككى دۆلەتنىڭ پاراۋانلىقىنى ۋە گۈللىنىشىنى ئىلگىرى سۈرەلەيدىغانلىقى» نى ئېتىراپ قىلغانلىقتۇر.

1979 - يىلى، خىتاينىڭ تېخنىكا سەۋىيەسى ئامېرىكانىڭكىدىن بەكلا ئارقىدا قالدى. پېنسىلۋانىيە ئۈنۈپۈرستىتىدىكى «خىتاي پروگراممىلىرى ۋە ئىستراتېگىيەلىك تەشەببۇسلار مەركىزى» نىڭ مۇدىرى سكوت

مايكېل مور (Scott Michael Moore) مۇنداق دېدى: «ختاينىڭ ئەينى ۋاقىتتىكى تېخنىكا سەۋىيەسىنى ھازىرقى سەۋىيەسى بىلەن سېلىشتۇرۇش مۇمكىن ئەمەس، ئەينى ۋاقىتتا ھەرقانداق شەكىلدىكى رىقابەت ۋە ئەقلىي مۈلۈك مەسىلىسى كىشىلەرنىڭ ئېسىگىمۇ كەلمىگەندى.»

ئەمما، ختاينىڭ سۈنئىي ئىدراك، كىۋانت ئىلمى، بىيو-مېدىتسىنا ۋە ئالەم بوشلۇقى ساھەسىدىكى يۈكسىلىشى، شۇنداقلا ئىككى دۆلەتنىڭ ئۇلۇق ئىلىم-پەنى ھەربىي قوللىنىشچانلىققا ئىگە ھەمدە سودا قىممىتى زور بولغان يېڭىدىن گۈللىنىۋاتقان قوش ئىشلىتىشچان تېخنىكىلارغا ئايلىنىدۇرۇش ئىقتىدارى بۇ ئىككى دۆلەت ئوتتۇرىسىدىكى ئىلمىي ھەمكارلىقنى دۆلەت ئىچى ۋە دۇنيا سىياسىتىدىكى قىزىق نۇقتىغا ئايلاندۇردى.

«ئامېرىكا-ختاي پەن-تېخنىكا كېلىشىمى» تۈزۈلگەندە، بۇنداق مەسىلىلەرنىڭ يۈز بېرىشى تەسەۋۋۇر قىلىنمىغاندى» دەيدۇ مور.

خولدرېن قاتارلىقلار «ختاينىڭ ئىلگىرىلىشى بۇ كېلىشىمنى داۋاملاشتۇرۇش كېرەكلىكىنى كۆرسىتىدۇ، چۈنكى بۇ كېلىشىم ختاينىڭ ئىقتىدارى ۋە ئىلگىرىلىشىنى چۈشىنىدىغان ۋە ئۇلاردىن ئۆگىنىدىغان كۆزنى كۆتۈر» دەپ قارايدۇ. ئامېرىكا ئىلىم-پەنى راۋاجلاندىرۇش جەمئىيىتىدىكى «خەلقئارا مەسىلىلەر ۋە ئىلىم-پەن دىپلوماتىيەسى مەركىزى» نىڭ دىرېكتورى كىم مونتگومېرى (Kim Montgomery) بۇ ھەقتە مۇنۇلارنى بىلدۈردى: «ئىلىم-پەن ساھەسىنىڭ 1979-يىلىدىكىگە ئوخشامايدىغانلىقى — شۇنداق قىلىش مۇۋاپىق بولغان ۋە شارائىت ھازىرلانغان چاغدا — ئامېرىكا بىلەن ختاي ئارىسىدىكى خەلقئارالىق ئىلمىي ھەمكارلىق» نى داۋاملاشتۇرۇش ئۈچۈن تېخىمۇ كۈچلۈك سەۋەبتۇر.

ئالاقىدار زاتلار نېمە دېيىشىۋاتىدۇ؟

ئاۋام پالاتاسىدىكى «ختاي ئالاھىدە كومىتېتى» 6-ئايدا دۆلەت سېكرېتارى ئانتونى بىلىنكېنغا يازغان خېتىدە ئامېرىكانىڭ «ئامېرىكا-ختاي پەن-تېخنىكا كېلىشىمى» نى داۋاملاشتۇرماستىقىنى «كۈچلۈك تەۋسىيە قىلىدىغانلىقى» نى بىلدۈرگەن ھەمدە «ئامېرىكا-ختاي پەن-تېخنىكا كېلىشىمى» دائىرىسىدىكى تەتقىقاتنىڭ ختاي ئارمىيەسىنى كۈچەيتىۋېتىدىغانلىقىغا بولغان ئەندىشىسىنى تەكىتلىگەن.

مەزكۇر كومىتېتنىڭ رەئىسى مايك گالاگېر ئۆز باياناتىدا مۇنداق دېگەن: «ئامېرىكا بىلەن ختاي ئوتتۇرىسىدىكى پەن-تېخنىكا كېلىشىمىنى ئۇزارتىش بىزنىڭ تەتقىقاتلىرىمىزنى ۋە ئەقلىي مۈلۈكلىرىمىزنى تېخىمۇ قاتتىق زىيانغا ئۇچرىتىدۇ، خالاس.»

خولدرېن مۇنداق دەيدۇ: «ئامېرىكالىق بولۇش سۈپىتىمىز بىلەن، ئەقلىي مۈلۈكلىرىمىزنىڭ ۋە دۆلەت مۇداپىئە ئۇچۇرلىرىمىزنىڭ ئوغرىلىنىشىغا ۋە كىشىلىك ھوقۇق مەسىلىسىگە كۆڭۈل بۆلىدىغانلىقىمىزنى

ئايدىڭلاشتۇرۇشىمىز ناھايىتى مۇھىم. لېكىن، بۇ مەسىلىلەر توغرىسىدا قارشى تەرەپ بىلەن پىكىرلىشىش مۇناسىۋەتنى ئۈزگەنگە قارىغاندا تېخىمۇ ئۈنۈملۈكتۇر. »

مونتگومېرى بۇنىڭغا قوشۇلدىغانلىقىنى بىلدۈرۈپ مۇنداق دېدى: «دۆلەت بىخەتەرلىكى، ئەقلىي مۈلۈك ۋە دۆلەت مۇداپىئەسى تېخنىكىلىرى جەھەتتە ئورۇنلۇق ئەندىشىلەر مەۋجۇت، ئەمما بۇ ئەندىشىلەر كېلىشىمدىن ۋاز كېچىشنى ئەمەس، بەلكى ئۇنىڭغا تۈزىتىش كىرگۈزۈشنى تەقەززا قىلىدۇ. »

ئامېرىكا دۆلەت ئىشلىرى مەھكىمىسىنىڭ باياناتچىسى مەزكۇر ئاپپاراتنىڭ داۋاملىشىۋاتقان خەلقئارا سۆھبەت ياكى ئىچكى كېڭىشىشلەر توغرىسىدا پىكىر بىلدۈرمەيدىغانلىقىنى ئېيتتى.

قارشى تەرەپنىڭ ئىنكاسى

خىتاينىڭ ئامېرىكا تۇرۇشلۇق باش ئەلچىسى شىيې فېڭ (Xie Feng) ئالدىنقى ئايدىكى ئاسىيە بىخەتەرلىك يىغىنىدا مەزكۇر كېلىشىمنى داۋاملاشتۇرۇشنىڭ ئامېرىكا - خىتاي ھەمكارلىقىنىڭ مۇھىم نۇقتىسى ئىكەنلىكىنى بىلدۈردى.

خىتاينىڭ ۋاشىنگتوندىكى باش ئەلچىسىنىڭ باياناتچىسى باياناتىدا مۇنداق دېدى: «خىتاي باراۋەرلىك ۋە ئۆزئارا مەنپەئەت يەتكۈزۈش ئاساسىدا ئامېرىكا بىلەن كېلىشىمنىڭ مەزمۇنى ۋە شەكلىنى مۇزاكىرە قىلىشنى خالايدۇ. »

ئارقا كۆرۈنۈش

بايدېن ھۆكۈمىتى ئامېرىكا بىلەن خىتاي ئوتتۇرىسىدىكى زىددىيەتنى پەسەيتىشكە ئۇرۇنۇپ، 6 - ئايدىن باشلاپ بىر قانچە نەپەر يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارنى خىتايغا ئەۋەتتى. بۇ ئۇرۇنۇشلارنى نەزەردە تۇتقاندا، ئامېرىكانىڭ كېلىشىمنى داۋاملاشتۇرماستىن ئېھتىماللىقى تۆۋەن.

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://www.axios.com/2023/08/05/china-us-tensions-science-technology-agreement-renewal>



ئاسان بولسا، ھەممە ئادەم
قىلغان بولاتتى

جېمىس كىلىر

ئاسان بولسا، ھەممە ئادەم قىلغان بولاتتى

سامانسا كېلگىرىپ

(ساغلاملىق ۋە يۈگۈرۈش مەشقاۋۇلى)

خۇشاللىققا ۋە قانائەتكە ئېرىشىش ئۈچۈن تىرىشماي بولمايدۇ؛ ئەگەر بۇلارغا ئېرىشىش ئاسان بولغان بولسا، ھەممە ئادەم خۇشال بولۇۋالغان بولاتتى.

ھەممە ئادەمنىڭ قىيىنلىقىغا مۇۋەپپەقىيەت قازانغۇسى كېلىدۇ.

كىشىلەر ئۆزىنى زورلىماستىن ۋە بىئاراملىق ھېس قىلماستىن مەقسەتكە يېتىشنى ئويلايدۇ.

تۆۋەندىكىلەر كىشىلەردىكى شۇ خىل پىسخىكىغا قارىتا ئوتتۇرىغا چىققان «ئاسان قولغا كېلىدىغان مۇۋەپپەقىيەت» ئەپسانىلىرىنىڭ مىساللىرىدىن بەزىلىرىدۇر:

ئىككى ئايدا ئېنگىلىزچىنى راۋان سۆزلەش تەكتىكىسى!

ئورۇقلاشنىڭ ئاسان ئۇسۇلى!

ئۆيىڭىزدىلا قىلالايدىغان ئالتە خىل ئاددىي ئاساسى مەشق!

بۇ پىلانغا رىئايە قىلىشىڭىز، يۈگۈرۈشىڭىز ئاسانغا توختايدۇ!

بۇ رىسالە ئارقىلىق ئائىلىڭىزدىكىلەر ئۈچۈن ئاسانلا كەچلىك تاماق تەييارلىيالايسىز.

ئاسان بولسا، ھەممە ئادەم قىلغان بولاتتى ...

«ئاسان» دېگەن بۇ كەلىمە كەلسە - كەلمەس ئىشلىتىلمەكتە، ساغلاملىق ساھەسىدە تېخىمۇ شۇنداق. ساغلاملىق مەشقاۋۇلى بولۇش سۈپىتىم بىلەن، مېنىڭ مەقسىتىم خېرىدارلىرىمنىڭ ئىشلىرىنى ئاسانلاشتۇرۇشتۇر. لېكىن، بۇ ئاشۇ ئىشلارنىڭ «ئاسان» ئىكەنلىكىدىن دېرەك بەرمەيدۇ. شۇڭا، مەن «ئاسان» دېگەن سۆزنى «ئاددىي» غا ئالماشتۇردۇم.

يۇقىرى سىجىللىقتا بىر ئاز مەشىق قىلغاندىن كېيىن، قىسقىغىنە ئارام ئېلىپ، يەنە داۋاملىق مەشىق قىلىدىغان «يۇقىرى سىجىللىقتا ئارىلاپ مەشىق قىلىش» (high-intensity interval workout) ئاددىيلا بىر ئۇقۇم بولسىمۇ، ئەمما بۇنداق قىلىش ھەرگىزمۇ ئاسان ئەمەس!

سۇيقتاش بەلكىم ئاددىي تاماق ھېسابلىنىشى مۇمكىن، ئەمما پۈتۈن ئائىلىدىكىلەرگە ئوخشىتىپ سۇيقتاش ئېتىپ بېرىش ئاسان ئىش ئەمەس، ئەگەر سىز پۈتۈن كۈن خىزمەت قىلغان بولسىڭىز تېخىمۇ شۇنداق!

شۇنداقتىمۇ بىز دائىم كەيپىياتنى، سالامەتلىكنى، يېمەك-ئىچمەك ئادىتىنى ۋە پۈتكۈل تۇرمۇشنى ياخشىلايدىغان يۈزلەرچە «ئاسان» تەدبىرلەرنى ئۇچرىتىپ تۇرىمىز.

ھالبۇكى، نۇرغۇن كىشىلەر بۇ «ئاسان ئۇسۇل»لارنى كۈندىلىك تۇرمۇشىغا ئاسانلا تەدبىقلىيالمىسا، تولىمۇ ئۈمىدسىزلىنىپ كېتىدۇ.

بۈگۈنكى كۈندە، بىز پۈتكۈل ئىشلارنىڭ ناھايىتى تېز ۋە ئاسان پۈتۈشنى ئويلايمىز.

ئىشلار قىيىن بولسا قىلغۇمىز كەلمەيدۇ-يۇ، ئەگەر ئۇنىڭ ئاسان چارىسى بولسا قىلىپ باقىمىز.

لېكىن، ھەقىقىي مۇھىم ئىشلارنىڭ، جۈملىدىن ئائىلىنىڭ، دوستلۇقنىڭ، كەسپىي ھاياتنىڭ، سالامەتلىكنىڭ ئاسان يولى بولمايدۇ.

شۇ ۋەجىدىن، بىراۋ ئۆز ھاياتىدا چوڭ ئۆزگىرىش ھاسىل قىلالسا، بۇ كىشىلەردە تولىمۇ كۈچلۈك تەسىر قالدۇرىدۇ.

مەيلى كەسىپ ئالماشتۇرۇش، بىرەر مۇناسىۋەتنى ئاخىرلاشتۇرۇش، مازافونچە يۈگۈرۈشنى مەشىق قىلىش ياكى يېمەك-ئىچمەك ئادىتىڭىزنى ياخشىلاش بولسۇن، باسدىغان قەدەملىرىڭىز ئۇقۇم جەھەتتە ئاددىي بولسىمۇ، ئەمما ئىجرا قىلىش تەسكە توختىشى مۇمكىن.

لېكىن، بۇنىڭ كارايىتى چاغلىق!

مەن خىزمىتىمنى تاشلاپ، ئۆز قىزىقىشىم بويىچە يول تۇتقان چېغىمدا، ئۆز-ئۆزۈمگە: «بۇنداق قىلىشىم توغرىمۇ؟ خېرىدار تاپالارمەنمۇ؟ ھەپتىلىك ماقالەمنى داۋاملىق يازالارمەنمۇ؟ كارخانا باشقۇرۇشنىڭ ھەرقايسى تەرەپلىرىنى ئۆگىنەلەرمەنمۇ؟» دەپ سوئال قويغانىدىم.

ئەمما، مەن دەسلەپتە بۇنىڭدىن ھودۇققان، ئاندىن يۇقىرىقى سوئاللارنىڭ نۇرغۇن كىشىلەرنىڭ ئۆز ئارزۇسىنى ئەمەلگە ئاشۇرالماسلىقىدىكى سەۋەبلەرنىڭ دەل ئۆزى ئىكەنلىكىنى تونۇپ يەتكىنىدە، ئىشلار ماڭا ئۈنچە قورقۇنچلۇق تۇيۇلمىدى.

مەن جاپاغا يۈزلەندىم ۋە بىئاراملىق تۇيغۇسىغا «تىز پۈكمىدىم.»

بىر خېرىدارم توي قىلىش ۋە كاماندېروپكىغا چىقىش سەۋەبلىك بىر مەزگىل مەشىقنى توختىتىپ قويغانىدى. ئاندىن ئۇ قايتىپ كېلىپ مەشىقنى باشلىغاندىن كېيىن، مەشىق يېرىملاشماستىنلا: «نېمە دېگەن جاپالىق! ئەسلىدە بۇنچىۋالا جاپالىق بولماسلىقى كېرەك ئىدىغۇ؟» دەپ ۋايسىدى. ئۇنىڭ مەقسىتىنى چۈشەنەتتىم.

بىز ئالدىنقى قېتىم بىللە مەشىق قىلغاندا، ئۇ ئۆزىگە ناھايىتى ياخشى ئاساس سالغانىدى. لېكىن، ئۇ چېنىقىشنى بىر مەزگىل تاشلاپ قويغانلىقتىن، چېنىقىش ئۇنىڭغا ئىلگىرىكىگە قارىغاندا تېخىمۇ قىيىن تۇيۇلۇۋاتاتتى.

شۇڭا، مەن ئۇنىڭدىن: «ئەگەر بۈگۈن مەشىق ئاسانغا توختىسا، ئەجەبلىنەرلىك ئىش بولماسمىدى؟» دەپ سورىدىم. چۈنكى، چېنىقىشنى تاشلاپ قويغاندىن كېيىن، قايتىدىن ئەسلىدىكى رېتىمغا كۆنۈش ئەڭ قىيىن ئىشلارنىڭ بىرىدۇر. ئەنە شۇ سەۋەبتىن، ئورۇقلىغان نۇرغۇن كىشىلەر ئاسانلا قايتىدىن سەمىرىپ كېتىدۇ. ئەگەر چېنىقىش ئادىتىنى ئەسلىگە كەلتۈرۈش ئاسان بولسا ئىدى، ھەممە ئادەم شۇنداق قىلغان بولاتتى.

شۇڭا، مەغلۇبىيەتكە ئۇچراپ، ئۆزىڭنى ئاجىز ھېس قىلغىنىڭىزدا، «ئەگەر بۇ ئىش ئاسان بولغان بولسا، ھەممە ئادەم ئۇنى قىلغان بولاتتى» دېگەن گەپنى ئۆز-ئۆزىڭىزگە تەكرار تەلەپ قىلىڭ. ئەگەر بىر ئىش سىزگە جاپالىق تۇيۇلغان بولسا، بۇنىڭغا قانداقتۇر ئۆزىڭىزدىكى «ئاجىزلىق» نىڭ سەۋەبىچى ئەمەسلىكىنى بىلىڭ.

قىلىۋاتقان ئىشىڭىزنىڭ قىيىن ئىكەنلىكىنى ئېتىراپ قىلىش بىلەن بىر ۋاقىتتا، ئۆزىڭىزنىڭمۇ ھەرقانداق ئەھۋالدا بەل قويۇۋەتمەيدىغان «تەرسا» ئادەم ئىكەنلىكىڭىزنى ئۇنتۇپ قالماڭ.

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://everydaypower.com/if-it-was-easy-everyone-would-do-it/>

مېۋىلەرنىڭ خانىشى = ئانار

دوكتور ياۋۇز يۈرۈكئوغلى

مېۋىلەرنىڭ خانىشى — ئانار

پروفېسسور دوكتور ياۋۇز يۆرۈكئوغلى

(تۈركىيەدىكى داڭلىق يۈرەك-قان تومۇر كېسەللىكلىرى مۇتەخەسسسى)

ئانارنىڭ تەركىبىدە ۋىتامىن، مىنېرال ۋە ئوكسىدلىنىشقا قارشى ماددىلار بار بولۇشتىن سىرت، ئۇنىڭ يۈرەك-قان تومۇر كېسەللىكلىرىنىڭ ئالدىنى ئېلىش، تېرىنى ياخشىلاش قاتارلىق بىر تالاي شىپالىق رولى بار. شۇ ۋەجىدىن، ئانار «ياشارتقۇچى مېۋە» دېيىلىدۇ.

ئۇنداقتا، ئانارنى باشقا مېۋىلەردىن پەرقلىنىدۇرۇپ تۇرىدىغان خۇسۇسىيەتلەر قايسىلار؟

ئالدى بىلەن، ئانار مېۋىلەر ئىچىدە «ORAC» سەۋىيەسى، يەنى ئوكسىدلىنىشقا قارشى تۇرۇش ئىقتىدارى ئەڭ يۇقىرى مېۋىلەردىن بىرى بولۇپ، ئۇنىڭ تەركىبىدە تۈرلۈك ئوكسىدلىنىشقا قارشى تۇرغۇچى ماددىلار ئىنتايىن مول. ئانارنىڭ پەۋقۇلئاددە شىپالىق رولىغا ئىگە بولۇشىغا تۈرتكە بولغىنى دەل مۇشۇ ئوكسىدلىنىشقا قارشى تۇرغۇچى ماددىلاردۇر. تەكرار تەكىتلەپ كەلگىنىدەك، ئوكسىدلىنىشقا قارشى تۇرغۇچى ماددىلار ھۈجەيرىلىرىمىزنى ئۇپراشتىن، قېرىشتىن ۋە DNA لارنى زەخمىدىن ساقلايدىغان ئەڭ مۇھىم ماددىلاردۇر. ئوكسىدلىنىشقا قارشى تۇرغۇچى ماددىلارنىڭ شارائىتىدە، ھۈجەيرىلىرىمىز ياش ۋە ساغلام تۇرالايدىغان بولۇپ، بۇ ئومۇمىي ساغلاملىقىمىزنىڭ ئەڭ مۇھىم كاپالەتلىرىدىن بىرىدۇر.

ئانار ئوكسىدلىنىشقا قارشى تۇرۇش ئىقتىدارىغا ئىگە بولۇشتىن سىرت، ئۇنىڭ تەركىبىدە يەنە ۋىتامىن C، ۋىتامىن K ۋە يوپۇرماق كىسلاتاسى، شۇنداقلا مول مىقداردا كالىي، ماگنىي ۋە سىنىك بار.

ئانارنىڭ ئۇرۇقىدا مول مىقداردا تالا ۋە «ئومېگا-5» دېيىلىدىغان ئىنتايىن پايدىلىق، تويۇنمىغان ياغ كىسلاتاسى بار.

شۇنداقلا، يۇقىرىدا ئېيتىپ ئۆتكىنىمىزدەك، ئۇنىڭ تەركىبىدە يەنە پۇنىكالاجىن (Punicalagin) ۋە ئېلاگىتانىن (Ellagitannin) قاتارلىقلارنى ئۆز ئىچىگە ئالغان ئىنتايىن كۈچلۈك ئوكسىدلىنىشقا قارشى تۇرغۇچى ماددىلار بار.

ئانار تۈرلۈك مېخانىزمىلار ئارقىلىق يۈرەك كېسەللىكلىرىگە قارشى كۈچلۈك قوغداش رولىغا ئىگە بولۇپ، ئۇ تاجسىمان ئارتېرىيە كېسەللىكىنى (coronary artery disease) پەيدا قىلىدىغان بىر قاتار خەۋپ ئامىللىرىنى يوقىتىدۇ.

ئانارنىڭ بىۋاسىتە ھېس قىلغىلى بولىدىغان ئەڭ روشەن ئالاھىدىلىكى قان بېسىمىنى تۆۋەنلىتىشتۇر. نۇرغۇن كىشىلەر ئانار سۈيى ئىچكەندىن كېيىن قان بېسىمىنىڭ تۆۋەنلەپ كەتكەنلىكىنى، ھەتتا ھوشىدىن كېتىشكە ئاز قالغانلىقىنى ئېيتىشىدۇ. ئىلمىي تەتقىقاتلارغا كۆرە، كۈندە يېڭى سىقىلغان ئانار سۈيىدىن ئەللىك مىللىلەت ئىچكەندە، قان بېسىمىنى تۆۋەنلىتىش دورىلىرىنىڭكىگە ئوخشاش تەسىر ئارقىلىق، قان بېسىمى ئەھۋالدا 10 ~ 15 پىرسەنت ياخشىلىنىش كۆرۈلىدۇ.

ئانارنىڭ تەركىبىدىكى ئوكسىدلىنىشقا قارشى تۇرغۇچى ماددىلارنىڭ يۈرەك كېسەللىكلىرىنى پەيدا قىلىدىغان ئاساسلىق ئامىللاردىن بىرى بولغان ياللۇغنى تۈگىتىدىغانلىقى بۇ ماددىلارنىڭ ئەڭ مۇھىم پايدىلىرىدىن بىرىدۇر. يەنى بۇ ماددىلار ياللۇغ قايتۇرۇش رولىغا ئىگە. بۇ ماددىلارنىڭ ئەڭ ئۆزگىچە ۋە ئەڭ مۇھىم تەسىرلىرىدىن يەنە بىرى شۇكى، بۇلار تومۇرلىرىمىزنىڭ ئىچكى دىۋارىدا ئىشلەپچىقىرىلىدىغان نىترىك ئوكسىد دېيىلىدىغان بىر ھورموننىڭ ئاجرىلىشىنى ئاشۇرىدۇ. بۇ ھورمون يۈرەكتە تاجسىمان قان ئايلىنىشىنى راۋانلاشتۇرۇپ، يۈرەك مۇسكولى تىقىلمىسىنىڭ ئالدىنى ئالىدۇ. نىترىك ئوكسىد ھورموننىڭ يەنە بىر رولى شۇكى، ئۇ يۇقىرىقى مېخانىزم ئارقىلىق يەنە تېرىدىكى تومۇرلارنى كېڭەيتىپ، قان ئايلىنىشىنى راۋانلاشتۇرىدۇ. دە، بۇ ئارقىلىق تېرە تېخىمۇ ياش ۋە جانلىق تۇرىدۇ.

ئاخىرىدا، ئانارنىڭ يۈرەكنى قوغداش جەھەتتىكى ئەڭ مۇھىم روللىرىدىن بىرى قاندىكى «ناچار خولېستېرول»، يەنى LDL سەۋىيەسىنى چۈشۈرىدىغانلىقىدۇر. ھەتتا، بۇ ھورمون LDL سەۋىيەسىنى تۆۋەنلىتىپلا قالماستىن، ئۇنىڭ ئوكسىدلىنىپ، تومۇرلارغا يەرلىشىپ قېلىشىنىڭ ئالدىنى ئالىدۇ.

خۇلاسەسىگە، ئانارنىڭ

ئوكسىدلىنىشقا قارشى تۇرۇش

ياللۇغ قايتۇرۇش

قان بېسىمىنى تۆۋەنلىتىش

تومۇرنى كېڭەيتىش

خولېستېرولنى تۆۋەنلىتىش

قاتارلىق پايدىلىرى بار بولۇپ، ئانار ئۆزىنىڭ مۇشۇ خىل پايدىلىرى ئارقىلىق تاجسىمان يۈرەك كېسەلىنىڭ ئالدىنى ئالىدۇ، ھەتتا شەكىللىنىپ بولغان تاجسىمان يۈرەك كېسەلىنى داۋالاشقا ياردىمى تېگىدۇ.

ئانارنىڭ يۈرەك-قان تومۇر كېسەللىكلىرىنىڭ ئالدىنى ئېلىشتىن سىرت، يېقىنقى يىللاردا بايقالغان يەنە بىر پەۋقۇلئاددە خۇسۇسىيەتمۇ بار بولۇپ، بۇ خۇسۇسىيەت ئانارنى ئىسمى جىسمىغا لايىق «دەرىجىدىن تاشقىرى مېۋە» ماقامىغا چىقارغان.

ئانارنىڭ تەركىبىدىكى ئوكسىدلىنىشقا قارشى تۇرغۇچى ماددىلار توغرىسىدا توختالغاندا، ئېلاگىتانىنى تىلغا ئالغانىدىم. ئەنە شۇ ئېلاگىتانىلار ئۈچەيلىرىمىزدىكى پايدىلىق پروبىيوتىك ئۈچەي باكتېرىيەلىرى تەرىپىدىن يۇرولسىن (Urolithin A) ۋە B قاتارلىق ماددىلارغا ئايلاندۇرۇلدى. يۇرولسىنلارنىڭ ئەڭ مۇھىم خۇسۇسىيىتى ھۈجەيرىلىرىمىزنىڭ ئېنېرگىيە زاۋۇتى بولغان ميتوكوندىرىيونلارنى (Mitochondrion) ئەسلىگە كەلتۈرۈش ۋە ياخشىلاش رولىدۇر. بۇ جەريان ميتوفاجى (Mitophagy) دېيىلىدۇ. ميتوفاجى ئارقىلىق، ھۈجەيرە ئىچى ئېنېرگىيە مېتابولىزمىمىز راۋۇرۇس ياخشىلىنىدۇ. يۈرەك، مېڭە ۋە مۇسكۇل قاتارلىق جايلىرىدىكى پۈتكۈل ھۈجەيرىلىرىمىزدە ميتوكوندىرىيونلار بار. مانا بۇ يۇرولسىنلار ميتوفاجى ئارقىلىق پۈتكۈل ھۈجەيرىلىرىمىزدە يېڭىلىنىش ۋە ئېنېرگىيە ئېشىشىنى ۋۇجۇدقا چىقىرىدۇ. يېقىنقى يىللاردىكى ئىلمىي تەتقىقاتلارغا كۆرە، ئاناردىكى ئېلاگىتانىدىن شەكىللەنگەن يۇرولسىنلارنىڭ پەۋقۇلئاددە ۋە كۆپ خىل پايدىلىرى بار. خۇلاسلىگەندە، يۇرولسىنلارنىڭ ئەڭ كۆرۈنەرلىك خۇسۇسىيەتلىرى شۇلاردۇر:

ھۈجەيرە ئىچىدىكى ئوتوفاجىنى (autophagy — ھۈجەيرىلەرنىڭ لىزوزوما مېخانىزمى ئارقىلىق، زىيانغا ئۇچرىغان ھۈجەيرە ئەزالىرىنى، خاتا قاتلانغان ئاقسىللارنى ۋە باشا چوڭ مولېكۇلىلىق ماددىلارنى لىزوزوماغا يەتكۈزۈپ، دېگراداتسىيە قىلىش ۋە قايتا پايدىلىنىش جەريانى، ت) ئىلگىرى سۈرۈپ، «قېرىشنىڭ ئالدىنى ئېلىش» رولىغا ئىگە.

ميتوفاجى ئارقىلىق ھۈجەيرىنىڭ ئېنېرگىيە مېتابولىزمىنى ۋە ئومۇمىيۈزلۈك ئېنېرگىيە سەۋىيەسىنى ئاشۇرىدۇ.

يۈرەك مۇسكۇلى ھۈجەيرىلىرىنى كۈچلەندۈرۈپ، يۈرەك زەئىپلىشىشنىڭ ئالدىنى ئالىدۇ.

مېڭە ھۈجەيرىلىرىنى ئالزهايمېر قاتارلىق كېسەللىكلەردىن قوغدايدۇ.

ياشلارنىڭ مۇسكۇل كۈچىنى ۋە ئۈنۈمىنى ئاشۇرۇپ، ياشانغانلاردا قان ئازلاشنىڭ ئالدىنى ئالىدۇ.

ياللۇغ قايتۇرۇپ، ئىممۇنىتېت سىستېمىسىنى كۈچلەندۈرىدۇ.

جىگەرنى ماي قاپلاشنىڭ ۋە بەدەندە ئىنسۇلىن قارشىلىقى پەيدا بولۇشنىڭ ئالدىنى ئالىدۇ.

چېكىنىش خاراكتېرلىك بوغۇم ياللۇغىنىڭ ئالدىنى ئالىدۇ.

ئۆز ماكانى بولغان ئۈچەي دىۋارلىرىنى قوغدايدۇ.

ئاخىرىدا قوشۇپ قويىدىغىنىم، ئانارنى ئۇرۇقى بىلەن قوشۇپ يېيىش تېخىمۇ پايدىلىقتۇر.

تۈركچىدىن ھېكمەت يار ئىبراھىم تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://youtu.be/ZrRgZbNLvH8?si=CPpTxoDQAItdB1Od>

غايىگە يېتىش يولىدا زېرىكىپ
قالغاندا

جېمىس كىلىر

غايىگە يېتىش يولىدا زېرىكىپ قالغاندا

جېمىس كىلىپېر

(«نيۇيورك ۋاقت گېزىتى» نىڭ ئەڭ بازارلىق كىتابلار تىزىملىكىدە بىرىنچى ئورۇندا تۇرغان «Atomic Habits» دېگەن كىتابنىڭ ئاپتورى، بۇ كىتاب ئەللىك نەچچە خىل تىلغا تەرجىمە قىلىنىپ، دۇنيا مىقياسىدا توققۇز مىليون پارچىدىن ئارتۇق سېتىلغان.)

ھەممىمىزنىڭ نىشان ۋە ئارزۇلىرى بار، لېكىن شۇ نىشانلارنى ۋە ئارزۇلارنى ئىشقا ئاشۇرۇش يولىدا ھەرۋاقت زېھنىنى بىر يەرگە مەركەزلەشتۈرۈش تولىمۇ مۇشكۈلدۇر. مەن ھەر ھەپتە «ياخشى نىيەت بىلەن ھەرىكەتكە ئۆتتۈم، ئەمما سىجىلىقىمنى ئۇزۇنغىچە داۋاملاشتۇرالمىدىغاندەك قىلىمەن» دېگەندەك گەپلەرنى ئاڭلاپ تۇرىمەن. ياكى ئۇلار مۇنداق دېيىشىدۇ: «مېنىڭ تاقىتىم تولىمۇ چەكلىك. ھەرىكەتكىمۇ ئۆتتۈم، ئەمما بۇنى ئۇزۇنغىچە داۋاملاشتۇرۇشقا ۋە زېھنىمنى بىر يەرگە مەركەزلەشتۈرۈشكە ھېچ كۆزۈم يەتمەيدۇ.» بۇ جەھەتتە مەنمۇ باشقىلارغا ئوخشاش نۇقسانلىقمەن. مەسىلەن، مەن بىر پىلاننى باشلايمەن ۋە ئۇنىڭ ئۈچۈن ئازدۇر-كۆپتۈر كۈچ چىقىرىمەن، لېكىن ئۇزۇن ئۆتمەيلا دىققىتىم چېچىلىپ باشقا ئىشقا ئۆتۈپ كېتىمەن. ئاندىن، يېڭى نىشانىمغىمۇ زېھنىمنى مەركەزلەشتۈرەلمەي، يەنە باشقا ئىشقا ئېسىلىمەن. ئىشلار شۇ تەرىقىدە داۋاملىشىدۇ - دە، نەتىجىدە ھېچقانچە ئىلگىرىلىيەلمەيمەن. بەلكىم، سىزدىمۇ مۇشۇ خىل ئەھۋال بولۇشى مۇمكىن. بۇ مەسىلە ماڭا چېنىقىش جەريانىدا ئۆگەنگەن مۇنداق بىر ساۋاقنى ئەسلىتىدۇ...

قىزغىنلىق ۋە رىغبەتنىڭ سىرى

مەلۇم بىر كۈنى، چېنىقىش ئۆيىگە ئۇزۇن يىللىق كەسپىي ھاياتىدا مىڭلىغان تەنھەرىكەتچىلەر — بۇنىڭ ئىچىدە بىر قىسىم دۆلەت دەرىجىلىك تەنھەرىكەتچىلەر ۋە ئولىمپىك تەنھەرىكەتچىلىرىمۇ بار ئىدى — بىلەن ھەمكارلاشقان بىر مەشقاۋۇل كەلدى.

مەن ئۇنىڭغا ئۆزۈمنى تونۇشتۇرغاندىن كېيىن، بىز ئىلگىرىلەش جەريانى ھەققىدە پاراڭلىشىشقا باشلىدۇق.

مەن ئۇنىڭدىن مۇنداق دەپ سورىدىم: «ئەڭ مۇنەۋۋەر تەنھەرىكەتچىلەر بىلەن باشقىلارنىڭ زادى نېمە پەرقى بار؟ ھەقىقىي مۇۋەپپەقىيەت قازانغان كىشىلەر قىلىدىغان، ئەمما كۆپىنچە كىشىلەر قىلمايدىغان ئىشلار قايسىلار؟»

بۇ مەشقاۋۇل دەسلەپتە «گېن، تەلەي، تالانت» دېگەندەك، ھەممىمىز ساناپ بېرەلەيدىغان بەزى ئامىللارنى تىلغا ئالغاندىن كېيىن، مەن ئويلاپ باقمىغان بىر نۇقتىنى ئوتتۇرىغا قويۇپ مۇنداق دېدى: «مەلۇم مەنىدىن ئېيتقاندا، ئۇتۇق كىمىنىڭ ھەر كۈنى زېرىكىشلىك مەشىقلەرگە بەرداشلىق بېرەلەيدىغانلىقىغا، بىر خىل ئېغىرلىق كۆتۈرۈش ھەرىكىتىنى تەكرار-تەكرار قىلالايدىغانلىقىغا باغلىق.»

ئۇنىڭ جاۋابى مېنى ھەيران قالدۇردى. چۈنكى، بۇ خىزمەت ئەخلاقى ھەققىدە ئويلىنىشنىڭ پەرقلىق ئۇسۇلى ئىدى. نىشانى ئىشقا ئاشۇرۇش توغرىسىدا گەپ بولۇنغاندا، كىشىلەر «ھاياجان» دىن گەپ ئېچىشىدۇ. مەيلى تىجارەت، تەنھەرىكەت ياكى ئىلىم تەھسىل قىلىش جەھەتتە بولسۇن، سىز كىشىلەرنىڭ «ھەممە ئىش قىزىقىشقا باغلىق» ياكى «نىشانغا ئۆزىنى ئۇرمىسا بىكار» دېگەنلىكىنى ئاڭلايسىز. نەتىجىدە، بىز نىشانى ئىشقا ئاشۇرۇش يولىدا دىققىتىمىزنى يىغالماس بولۇپ قالغاندا ياكى رىغبىتىمىزنى يوقاتقاندا، بەكلا چۈشكۈنلىشىپ كېتىمىز. چۈنكى، بىز «ئۇتۇقدار كىشىلەر پۈتمەس-تۈگمەس قىزغىنلىققا ئىگە» دەپ ئويلايمىز. ھالبۇكى، بۇ مەشقاۋۇل ھەقىقىي ئۇتۇقدار كىشىلەرنىڭمۇ باشقىلارغا ئوخشاشلا نىشانغا يېتىش يولىدا زېرىكىپ كېتىدىغانلىقىنى ئېيتتى. لېكىن، ئۇلار بىلەن باشقىلارنىڭ ئارىسىدىكى پەرق شۇكى، ئۇتۇقدار كىشىلەر زېرىكىپ كەتكىنىگە قارىماستىن، ئۆز ئىشىنى سىجىل داۋاملاشتۇرالايدۇ.

ئۇنىڭ قارىشىچە، دەل مۇشكۈل شارائىتتىمۇ خىزمەتنى تاماملىيالايدىغان مۇشۇ خىل ئىقتىدار ئەڭ سەرخىل تەنھەرىكەتچىلەرنى باشقىلاردىن ئايرىپ تۇرىدىغان ئامىل ئىكەن. ياكى بۇ ھەقىقىي كەسىپ ئىگىلىرى بىلەن ھەۋەسكارلار ئارىسىدىكى پەرق ئىكەن.

ئىش تەسلىكەندىمۇ ئۇنى داۋاملاشتۇرۇش

رىغبىتى ئېشىپ-تېشىپ تۇرغاندا تىرىشىش ھەممە ئادەمنىڭ قولىدىن كېلىدۇ.

مەن تەنھەرىكەتچى چاغلىرىمدا، زور غەلبىگە ئېرىشكەندىن كېيىنكى ھەپتەدە مەشىق قىلىشنى ياخشى كۆرەتتىم. مەنچە باشقىلارمۇ چوقۇم شۇنداق. بۇنداق چاغدا، مەشقاۋۇلىڭىزنىڭ كەيپى چاغ، سەپداشلىرىڭىزنىڭ قىزغىنلىقى ئۇرغۇپ تۇرغان، سىزمۇ كوماندىڭىزنىڭ ھەرقانداق رەقىبىنى يەر چىشىلتەلەيدىغانلىقىغا ئىشەنگەن بولىسىز.

مەن كارخانىچى بولۇش سۈپىتىم بىلەن، خېرىدارلارنىڭ ئايىغى ئۈزۈلمىگەن، تىجارەت روناق تېپىۋاتقان چاغلاردا خىزمەت قىلىشنى ئىنتايىن ياخشى كۆرىمەن. قازانغان نەتىجىلىرىڭىز سىزنى داۋاملىق ئىلگىرىلەشكە ئۈندەپ تۇرىدۇ.

لېكىن، زېرىكىپ كەتكەن، ئىشلىرىڭىز ئوڭدىن كەلمىگەن، ھېچكىم سىزگە دىققەت قىلمايۋاتقاندا كەپس قىلغان ياكى كۈتكەندەك نەتىجىگە ئېرىشەلمەيۋاتقان چاغلارڭىزدىچۇ؟
سىز ئون - تىنسىز ھالدا ئون يىل ئىشلەشنى خالامسىز؟
سىزنى باشقىلاردىن پەرقلەندۈرىدىغىنى ئىشلار قىيىنلاشقاندا داۋاملىق تىرىشىش ئىقتىدارىدۇر.

مۇۋەپپەقىيەت ھادىسە ئەمەس، جەرياندىر

بىز ھەمىشە نىشانلىرىمىزنى نەتىجىدىن ئىبارەت دەپ ئويلىۋالىمىز. يەنى بىز مۇۋەپپەقىيەتنى ئىشقا ئاشۇرغىلى ۋە تاماملىغىلى بولىدىغان ھادىسە دەپ قارايمىز.
بۇنىڭ كۆپ ئۇچرايدىغان مىساللىرىدىن بەزىلىرى تۆۋەندىكىلەر:
نۇرغۇن كىشىلەر سالامەتلىككە ھادىسە سۈپىتىدە مۇئامىلە قىلىدۇ: «يىگىرمە كىلو ئورۇقلاپلۇۋالسام، بەدەن شەكلىم تولمۇ ياخشىلىنىپ كېتەتتى.»
نۇرغۇن كىشىلەر كارخانىچىلىقنى ھادىسە سۈپىتىدە كۆرىدۇ: «ئەگەر شىركىتىمىز <نيۇيورك ۋاقىت گېزىتى> دە تونۇشتۇرۇلسا، ئۇتۇق قازانغان بولاتتۇق.»
نۇرغۇن كىشىلەر يازغۇچىلىقنى ھادىسە دەپ قارايدۇ: «ئەگەر كىتابىم چوڭراق نەشرىيات تەرىپىدىن نەشر قىلىنغان بولسا، ئۆزۈم كۆزلىگەن ئىناۋەتكە ئېرىشكەن بولاتتىم.»

يۇقىرىقىلار بىزنىڭ مۇۋەپپەقىيەتكە يەككە ھادىسە سۈپىتىدە مۇئامىلە قىلىدىغانلىقىمىزنىڭ ئازغىنە مىساللىرى، خالاس.

لېكىن، ئەگەر سىز ئىزچىل رەۋىشتە نىشانلىرىنى ئىشقا ئاشۇرۇۋاتقان كىشىلەرگە قارايدىغان بولسىڭىز، ئۇلارنى باشقىلاردىن پەرقلەندۈرۈپ تۇرغان ئامىللارنىڭ قانداقتۇر («نيۇيورك ۋاقىت گېزىتى» دە تونۇشتۇرۇلۇش دېگەندەك) ھادىسىلەر ياكى نەتىجىلەر ئەمەسلىكىنى تونۇپ يېتەلەيسىز. ئۇلار يەككە ھادىسىلەرنى ئەمەس، كۈندىلىك خىزمەتنى مۇھىم بىلىدۇ.

قىزىقارلىق يېرى شۇكى، سىزنى نەتىجىلەردىن ھۇزۇر ئالدۇرىدىغىنى دەل جەريانغا قارىتىلغان مۇشۇ خىل سىجىللىقتۇر.

ئەگەر سىز كاتتا يازغۇچى بولۇشنى ئويلاۋاتقان بولسىڭىز، ئەڭ بازارلىق كىتابنى روياپقا چىقىرىش ئەلۋەتتە قالتىس ئىش بولىدۇ. ئەمما، شۇ نىشانغا يېتىشنىڭ بىردىنبىر چارىسى ھارماي-تالماي يېزىقچىلىق مەشىقنى داۋاملاشتۇرۇشتۇر.

ئەگەر سىز تىجارىتىڭىزنى جاھان ئەھلىگە تونۇتۇش كويىدا يۈرۈۋاتقان بولسىڭىز، «فوربېس» ژۇرنىلىدا تونۇشتۇرۇلۇش ئەلۋەتتە قالتىس ئىشتۇر. لېكىن، شۇ نىشانغا يېتىشنىڭ بىردىنبىر يولى سېتىش خىزمىتىنى ھارماي-تالماي داۋاملاشتۇرۇشتۇر.

ئەگەر سىز بەدەن شەكلىڭىزنى ئەڭ ئىدېئال ھالەتكە ئەكەلمەكچى بولسىڭىز، يىگىرمە كىلو ئورۇقلاش ئەلۋەتتە زۆرۈر ئىشلاردىن بىرى ھېسابلىنىدۇ. ئەمما، بۇ نىشانغا يېتىشنىڭ بىردىنبىر يولى ساغلام ئوزۇقلىنىش ۋە چېنىقىش ئادىتىنى سىجىل داۋاملاشتۇرۇشتۇر.

ئەگەر سىز ھەرقانداق ساھەدە ئالاھىدە ئۇتۇق قازانماقچى بولسىڭىز، شۇ ئىشنى قىلىش جەريانىنى ياخشى كۆرۈشكە مەجبۇرسىز. بۇ جەھەتتە، سىز نوقۇل ھالدا ئۆزىڭىز يەتمەكچى بولغان نىشان ھەققىدە خىيال سۈرۈۋەرمەي، شۇ ئىشنى سىجىل قىلىش ئارقىلىق «پالانى ئىشنى قىلىدىغان كىشى» دېگەن كىملىكنى شەكىللەندۈرۈشىڭىز كېرەك.

باشقىچە قىلىپ ئېيتقاندا ...

زېرىكىشنى، تەكرارلىقنى، مەشىقنى سۆيۈشىڭىز ۋە ئۇلارغا كۆنۈشىڭىز كېرەك. ئۆزىڭىز قىلىۋاتقان ئىشنىڭ جەريانىغا كۆڭۈل بۆلۈڭىكى، «نەتىجە» ئۆزىڭىزنىڭ ھالىدىن ئۆزى خەۋەر ئالسۇن!

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://jamesclear.com/stay-focused>

خوتەن ئىسلام ھاكىمىيىتىنىڭ رەئىسى -
مۇھەممەدنىياز ئەلەم ئاخۇنۇم

ھاجى ئەكبەر مۇھەممەدنىياز

خوتەن ئىسلام ھاكىمىيىتىنىڭ رەئىسى — مۇھەممەدنىياز ئەلەم ئاخۇنۇم

ھاجى ئەكبەر مۇھەممەدنىياز

ھەممىگە مەلۇم بولغىنىدەك، خوتەن تەكلىماكان چۆلىنىڭ ئەڭ چەت ياقىسىغا جايلاشقان يۇرت. خەلق ئەينى چاغلاردا زاماننىڭ ئەڭ قالاق قاتناش ۋە خەۋەرلىشىش ۋاستىلىرىدىنمۇ مەھرۇم بۇلۇپ، مائارىپ، ساقلقنى ساقلاش دېگەنلەردىن خەۋەرسىز ئىدى. مىللىي تەڭسىزلىك ئەۋجىگە چىققان بۇلۇپ، مانجۇلارنىڭ قالدۇقلىرىدىن بولغان خىتاي ھۆكۈمران سىنىپى يەرلىك خەلقنى دەھشەتلىك زۇلۇم بىلەن ئىدارە قىلىشتىن تاشقىرى ئۇلارنى نادان قالدۇرۇپ يېڭىلىقتىن ئۆلگۈدەك قورقۇپ ئۇنى ھامان ئۇجۇقتۇرغان، ئىجتىمائىي ھاياتتا قالاقلىق ۋە خۇراپاتلىق ھۆكۈم سۈرگەن، يۇقىرى تەبىئىدىكى ئەمەلدارلارنىڭ قولچومىقى بولغان، بەگ، چوڭ يەر ئىگىلىرى ۋە دىننى مۇتەئەسسەپ ئىمتىيازلىق كىشىلەر خەلقنى ئېزىشكە ئۆزىنىڭ خوجايىنلىرىدىن كېيىن قالمىغان، ھەر بىر ئامبال ئۆز ئالدىغا بىر ھۆكۈمەت بولۇۋالغانىدى.

خوتەن ھىندىستان ۋە ئافغانىستانغا يېقىن بۇلۇشتەك جۇغراپىيەلىك ئالاھىدىلىكى بۇ رايونغا سودا تىجارەت ۋاستىسى بىلەن دۇنيانىڭ باشقا جايلىرىدىكى يۈز بىرۋاتقان يېڭىلىقلاردىن (ئاساسلىقى گېزىت - ژۇرناللار ئارقىلىق) خەۋەر تېپىشىغا سەۋەب بولدى. بۇ بىر قىسىم كىشىلەردە خەلقنى مائارىپ جەھەتتىن ئاقارتىش تەشەببۇسلىرىنى مەيدانغا كەلتۈردى. بۇ كىشىلەر، ئومۇمەن ياش مۇدەرىسلەر ۋە تالىپلار، يەنى دىننى مەكتەپ ئوقۇتقۇچى - ئوقۇغۇچىلىرىدىن ئىبارەت ئىدى. چۈنكى خەلق ئىچىدىكى ساۋاتلىقلارمۇ شۇلار ئىدى. مەدەنىي ئاقارتىش ئۇرۇنلىرى ۋە مەكتەپلەرنىڭ يوقلىقىدىن خەلقنىڭ ئىلىم - بىلىم ئېلىش مەركىزى بۇ دىننى مەدەرىسلەر بىلەنلا چەكلىنىپ قالغان. ھۆكۈمرانلار باشقۇرۇشىدىكى شۆتاك مەكتەپلەر بولسا پەقەت ھۆكۈمرانلارغا سادىق بەگ - لاۋىيى يېتىشتۈرۈش كۇرۇسلىرىدىن ئىبارەت ئىدى، خەلق بۇنىڭدىن بەك نەپرەتلىنەتتى.

جاھالەت ئىچىدىكى مەھكۇم خەلق مۇستەبىت زالىم ھۆكۈمرانلارنى خىتاي مىللىتىنىڭ ۋەكىلى دەپ چۈشەنگەن. چۈنكى، ئۇلار كۆرگەن ۋە بىلگەن خىتايلار ئەنە شۇ زالىملار ئىدى. مەسىلەن، خوتەندىكى خىتايلار سېپىل ئالدىدىكى بىر قانچە ئائىلە گۆرۈكەش، جازانخور تىجارەتچى خىتاي ۋە ئاندا - ساندا سېپىل ئىچىدىن تاشقىرىغا چىقىپ خەلققە بالايى ئاپەت ياغدۇرۇلغان چېرىكلەردىن ئىبارەت ئىدى. شۇنىڭ ئۈچۈن خەلق ئىچىدە ئومۇمەن خىتايلارغا قارشى بىر ئۆچمەنلىك ئەۋج ئالماقتا ئىدى.

ئۇنىڭ ئۈستىگە كۈندىن - كۈنگە ئېغىرلىشىپ كېتىۋاتقان ئالۋاڭ - سېلىقلار خەلق نۇپۇسىنىڭ يۈزدە توقسانى تەشكىل قىلغان ئاجىز ۋە ئوتتۇراھال دېھقانلارنىڭ تۇرمۇشىنى چىدىغۇسىز ھالغا كەلتۈردى. ھۆكۈمرانلار بىر قات ئالۋاڭ قويسا ئۇلارنىڭ قول چۇماقلىرى بۇنى ئون قات قىلىپ خەلقنىڭ ئالاتتى، بۇنى «خاننىڭ ئەمرى»، «خاننىڭ ئەسكەرلىرى ئۈچۈن» دەپ كۆرسىتەتتى، خىتايلىرىغا ئالۋاڭ - سېلىق يوق ئىدى. يەرلىك خەلققە ئادالەتسىزلىك كۆزى بىلەن مۇئامىلە قىلىناتتى. مانا بۇ ئەھۋال مۇتلەق كۆپچىلىك خەلق ئىچىدە خىتايلىرىغا بولغان ئۆچمەنلىك ھېسىياتىنى ياراتقانىدى.

يۇقۇرىدا كۆرسىتىپ ئۆتكىنىمىزدەك بىر قىسىم ياش تالىپ ۋە مۇددەرسلەردە يېڭىچە بىلىمگە ئىنتىلىشلەر باشلاندى. بۇ ئىش بۇلۇپمۇ ھەج قىلىش ئۈچۈن ئەرەب ئەللىرىگە بېرىپ كەلگەنلەردە ئەكسى ئەتمەكچى ئىدى. ئۇ زامانلاردا ھەجگە بارىدىغان يول روسىيە - تۈركىيە يولى بولۇپ كەلگەن. قەشقەردە 1913 - يىلىدا ئابدۇقادىر داموللام باشچىلىقىدا «مەتلەئۇل ھىدايەت» ناملىق بىر تەشكىلات قۇرۇلدى. بۇنىڭ مۇھىم ۋەزىپىسى زامانىۋى مائارىپنى قانات يايدۇرۇش ئىدى. شۇنىڭ بىلەن قەشقەر، خوتەن، كۇچا ۋە تۇرپان قاتارلىق جايلاردا مەكتەپلەر قۇرۇلدى. بۇ مەكتەپلەر شەھەردىكى بىر قىسىم باي - سودىگەر ۋە قوشۇمچە تىجارەت بىلەن شۇغۇللانغان يەر ئىگىلىرىنىڭ ياردىمىگە تايانغان. ئوقۇغۇچىلىرىمۇ ئاساسەن شۇلارنىڭ بالىلىرى ئىدى. دەرسلەردىن تىل - ئەدەبىيات، ماتېماتىكا ۋە شېئىر ئاساس قىلىناتتى. بۇ مەكتەپلەرگە تۈركىيىدىن خۇسۇسى مۇئەللىملەر كەلتۈرۈلگەن. ئەھمەت كامال ۋە ئىسمائىل ھەققى ئىسىملىك مۇئەللىملەر شۇ چاغدا مەكتەپلەردىكى بالىلارنى ئوقۇتۇپلا قالماي ئىشتىن سىرتقى تەربىيە شەكلى بىلەن چوڭلارنىمۇ تەربىيەلەشنى ئېلىپ بارغان. خەلقنى ئاقارتىش جەھەتتە ئاق - قارىنى پەرىق ئېتىش جەھەتتە بۇ، چوڭ رول ئوينىدى. بۇلۇپمۇ خوتەن، قەشقەر ۋە غولجا قاتارلىق جايلاردا باشلانغۇچ دەرىجىدە بولسىمۇ بىر زىيالىيلار تەبىقىسى يوقتىن بارلىققا كەلدى. خوتەندە مۇھەممەدنىياز ئەلەم ئاخۇنۇم، مۇھەممەد ئىمىن بۇغرا ۋە جىيەنى ئابدۇكېرىم ھاجى بۇلاردىن ئىدى. خوتەندە بۇ مەكتەپ ئالتۇن مەدرىسە ئىچىدە (ھازىرقى ئاتالمىش خوتەن ۋىلايەتلىك سىياسى كېڭەشكە قاراشلىق سىياسى مەكتەپ ئورنىدا) پائالىيەت ئېلىپ بارغان. بۇ خىل يېڭىلىق ھەرىكەتلىرى دەسلەپتە ھۆكۈمەتنىڭ دىققىتىنى جەلپ قىلىمىغان. چۈنكى ئۇ دەۋردە گېلاۋخۇي (خىتايلىرى ئىچىدىكى ھاكىمىيەتكە قارشى قارا گۇرۇھ) شايكىلىرىنى ئېنىقلاش بىلەن ئاۋارە ئىدى. كىيىنچە بۇ مەكتەپلەرنىڭ ئوقۇغۇچىلىرى ئارىسىدا تۈركچە ئاھاڭدىكى مارشالارنى ئوقۇش، ئەركىنلىك، باراۋەرلىكتىن سۆز قىلىدىغانلار كۆپىيىشكە باشلىدى. بۇ چاغدا يەرلىك مۇتەئەسسەپلەر بۇلۇپمۇ ھۆكۈمران سىنىپقا يۆلىنىپ جان باقىدىغان باي سودىگەرلەر ئۆز خوجايىنلىرىغا بۇ ئەھۋالنى «بىر ئىسيان ھازىرلىقتى» دەپ مەلۇمات بېرىشكەن. شۇنىڭ بىلەن بىر ۋاقىتتا بۇ خىل مەكتەپلەر ۋە تەشكىلاتلار پاچاقلىنىپ تاشلاندى. بىر قىسىم ئوقۇغۇچىلار مەجبۇرى شۆتاك (زوزۇڭتاڭنىڭ تەشەببۇسى بىلەن قۇرۇلغان خىتاي مەكتەپلىرى) مەكتەپلەرگە ئېلىندى. ئاقۋەت، 1914 - يىلىدىن 1923 - يىلىغىچە تاتار ۋە تۈرك مۇئەللىملەر چېگرىدىن ھەيدەپ چىقىرىلدى. ئارقىدىنلا، 1924 - يىلى 14 - ئاۋغۇست كۈنى، مەرھۇم ئابدۇقادىر داموللام سۈيۈقەست بىلەن ئۆلتۈرۈلدى.

بۇ خىل ئۇچىغا چىققان قانلىق باستۇرۇش خەلقى ئەبەدىي نادانلىق ۋە جاھىللىقتا قالدۇرۇپ ئىدارە قىلىشتىن ئىبارەت خام خىيال ئىدى. ئەكسىچە ئويغىنىشقا باشلىغان خەلق ئىچىدە ھۆكۈمرانلارغا قارشى ئۆچمەنلىك تېخىمۇ ئۇلغايىدى. جۈملىدىن خوتەندە بىر قىسىم مۇددەرسلەر ۋە تالىپلار «قۇتۇلۇش يولى، قوراللىق ئىنقىلاب قىلىپ ھۆكۈمەتنى ئاغدۇرۇپ تاشلاش» دېگەن ئىدىيىنى تارقىتىشقا باشلىدى. مۇھەممەدنىياز ئەلەم ئاخۇنۇم، ئىسراپىل داموللام ۋە مۇھەممەد ئىمىن بۇغرالار ئەنە شۇلارنىڭ ئاساسلىق باشلامچىلىرىدىن ئىدى. مۇھەممەد نىياز ئەلەم ئاخۇنۇم 20-ئەسىرنىڭ باشلىرىدىكى خوتەن خەلقىنىڭ ئەڭ چوڭ ئۆلىمىسى بولۇپ، ئۇ مۇھەممەد ئىمىن بۇغرا ئەپەندى ۋە سابىت داموللاملار بىلەن بىرلىكتە خوتەندە مىللىي ئىنقىلاب قىلىپ، مۇستەقىل ھۆكۈمەت قۇرغان ۋاقىتتا، شەھىدەنە خوتەننىڭ ئىنقىلاب پېشۋالىرى بىر دەك ھالدا مۇھەممەد نىياز ئەلەم ئاخۇنۇمنى خوتەن ئىسلام ھۆكۈمىتىنىڭ جۇمھۇر رەئىسلىكىگە سايلاپ، ئۇنىڭغا «مەلىك ھەزرەت» دېگەن قۇتلۇق ھۆكۈمدارلىق نامىنى بېرىشكەن ئىدى.

مۇھەممەدنىياز ئەلەم ئاخۇنۇم ھىجرىيە 1280-يىلى 5-ئاينىڭ 21-كۈنى، مىلادىيە 1863-يىلى 2-نويابىر دۈشەنبە، ھازىرقى خوتەن ۋىلايىتىنىڭ قاراقاش ناھىيىسىدە مەھمۇد مۇپتى ھاجىم ئاتلىق بىر ئۆلىمانىڭ ئىلىم-مەرىپەتلىك ئائىلىسىدە دۇنياغا كەلگەن بولۇپ، كىچىكىدىن باشلاپلا دىنىي ئوقۇشقا كىرىشكەن. ئۇ ئەڭ ئاۋۋال دادىسىدا، ئاندىن كېيىن قاراقاش ۋە خوتەننىڭ ئەڭ داڭلىق ئۆلىمالىرىدا ئۈزلۈكسىز يۇقىرى ئۆرلەپ ئوقۇپ، 30 ياشقا كىرە-كىرمەيلا دىنىي ئىلىملەردە ھەر تەرەپتىن ئەتراپلىق يېتىشكەن ۋە شۇ زاماننىڭ كاتتا ئۆلىمالىرىدىن بىرىگە ئايلانغان ئىدى. 1907-يىلى رامزان ئېيىدا قاراقاشتىكى ئەڭ قەدىمىي مەدرىسە بولغان ئويۋاغ مەدرىسىگە باش مۇدەررىس بولۇپ تەيىنلەنگەن. مەزكۇر مەدرىسىنى مۇھەممەد ئىمىن بۇغرانىڭ ئۇستازى «داموللا ھەزرەت» نىڭ ئۇلۇغ بوۋىسى ئۇلۇغ ھەزرىتىم 1610-يىللىرى ئىنشا قىلغان بولۇپ، كېيىنچە 1638-يىلى تەختكە چىققان داڭلىق سۇلتان ئابدۇللاخان تەرىپىدىن قايتا كېڭەيتىپ ياسالغان. شۇندىن بۇيان بۇ مەدرىسە قاراقاشتىكى داڭلىق ئۆلىمالارنى يېتىشتۈرىدىغان ئەڭ ئالىي دىنىي بىلىم يۇرتىغا ئايلانغان. مۇھەممەدنىياز ئەلەم ئاخۇنۇم 1907-يىلى مەزكۇر مەدرىسىنىڭ باش مۇدەررىسى بولۇپ تەيىنلىنىپ ئۇزۇن ئۆتمەيلا، شۇ يىلى قۇربان ھېيتتا پۈتۈن خوتەن ۋىلايىتىنىڭ باش قازىلىقىغا تەيىنلەنگەن.

1912-يىلى باھاردا ئابدۇقادىر داموللام ئېتىل-ئۇرال ۋە قىرىم يېرىم ئارىلىدا جانلانغان يېڭىچە ئوقۇتۇش ئۇسۇلىنى تۇنجى قېتىم تارىم ۋادىسىغا ئېلىپ كەلگەندىن كېيىن، خوتەندىمۇ تۇنجى يېڭىچە دىنىي مەكتەپ قۇرۇلغان. تولىمۇ ئەپسۇسكى، ياكى زېڭىشىن 1914-يىلى ئەھمەد كامالىنى قولغا ئالغاندىن كېيىن، شۇ يىلى كۈزدە ئەڭ ئىشەنچلىك تۇڭگان خادىمى ما فۇشىڭنى قەشقەرنى مەركەز قىلغان تارىم ۋادىسىغا مۇتلەق ھۆكۈمران قىلىپ تەيىنلەپ، ئۇنى «تەتەي» دەپ ئاتىغان. قەشقەر ۋە خوتەندىكى جاھالەت پىرلىرى دەرھال قۇۋما تەتەي بىلەن بىرلىشىپ يېڭىچە مائارىپ مەكتەپلىرى ۋە باشقا زامانىۋى كارخانىلارنى ۋەيران قىلىشقا ئۇرۇنغان. ئاقۋەت، قەشقەر ۋە خوتەن ئۇيغۇرلىرى ئالدىنقى ئەسىرنىڭ تۇنجى

چارىكىدىلا مىسلى كۆرۈلمىگەن دەرىجىدە بىخۇتلىشىپ، دۆلەت قۇرۇشتىكى ئالتۇن پۇرسەت قولدىن كەتكەن. چۈنكى، كۈن چىقىشتا 1912- يىلى مەنچىڭ خانلىقى تەۋەسىدىكى سەددىچىن سېپىلى ئىچىدە ياشاۋاتقان مانجۇ بولمىغان قەۋملەر «ختاي» دېگەن نامنى مىللەت نامى قىلىپ تاللاپ، خىتايلىشىشنى تۈپ ئاساس قىلغان خىتاي مىللىي دۆلىتىنى قۇرۇش ئۈچۈن كۈرەش قىلىۋاتقان، كۈن پېتىشتىكى ئوسمانىيلارنىڭ خارابىسىدە بولسا، ئەنۋەر پاشا، تالات پاشا ۋە مۇستاپا كامال پاشالارنىڭ يېتەكچىلىكىدە بىراقلا جانلانغان مىللىي ئىسلاھاتلار نەتىجىسىدە ئاناتولىيەدىكى «تۈرك» نامىدا يېڭى مىللەت بولۇپ ئويۇشقان قەۋملەر 1923- يىلى 10- ئايدا «تۈركىيە» نامىدىكى مىللىي دۆلىتىنى قۇرۇپ چىققان ئىدى. ھالبۇكى، يېڭى تۈرك مىللىتى ۋە يېڭى خىتاي مىللىتى شەكىللىنىپ، مىللىي دۆلىتىنى قۇرۇۋاتقان شۇ پەيتلەردە تارىم، يارش، ئىدىقۇت ۋە ئىلىدىكى ئۇيغۇر خەلقى بىر مىللەت بولۇپ شەكىللىنەلمىگەن ئىدى. 1911- يىلىدىن 1933- يىلىغىچە بولغان 22 يىلدا ئۇيغۇرلارنىڭ زامانغا لايىق ھالدا ئوتتۇرىغا چىقىپ دۆلەت قۇرۇش ئارزۇسى ياكى زېڭىشىن، ما فۇشىڭ ۋە ما شاۋۋۇ قاتارلىق بىر نەچچە مانجۇ قالدۇقلىرى تەرىپىدىن بىتچىت قىلىنغان. ئۇيغۇرلار ئىچىدىكى جاھالەت كۈچلىرى، ساتقۇنلار ۋە مىللىي مۇناپىقلار يۇقىرىقى ئۈچ ئەبلەخنى ئارقا تېرەك قىلىپ تۇرۇپ، ئۇيغۇر تارىخىدىكى ئەڭ قىممەتلىك چارەك ئەسىر ۋاقتىنى ئىسراپ قىلىۋەتكەن. خەلقىمىز شۇ چاغدا بېھۋەدە ئۆتۈپ كەتكەن چارەك ئەسىرنىڭ بەدىلىنى ھېلىمەم ئاشۇرۇپ ئۆتمەكتە.

مۇھەممەدنىياز ئەلەم ئاخۇنۇم 1920- يىلى ئەۋجىگە چىققان يېڭىلىق ۋە كۈنلىق تالاش تارتىشلىرىدا جەدىتچىلەر دەپ نام ئالغان ئىسلاھاتچىلار تەرەپتە تۇرغاچقا، خوتەنگە ۋالىي بولغان ما شاۋۋۇ تەرىپىدىن باش قازىلىقتىن ئېلىپ تاشلانغان. بىراق، ئۇ قاراقاشتىكى ئويۇاغ مەدرىسىدىكى نوپۇزىنى داۋاملىق ساقلاپ، 1922- يىلى ياش مۇھەممەد ئىمىن بۇغرانى ئۆزىگە خەلىپەلىكىگە تەكلىپ قىلغان. ئۇ شۇندىن بۇيان «ھەزرىتىم» دەپ ئاتىلىشقا باشلىغان. بۇغرا ئەپەندى ئۆزىدىن 38 ياش چوڭ ئەلەم ئاخۇنۇمنى ئۆز ئاتىسىنىڭ ئورنىدا كۆرگەن. چۈنكى، نېمىلا دېگەن بىلەن بۇغرا ئەپەندىنىڭ ئەجداتلىرى 1860- يىللاردىكى خوتەن ئىسلام خانلىقىنى قۇرغۇچىلار بولسا، ئەلەم ئاخۇنۇمنىڭ ئاتىسى بۇ خانلىقنىڭ مۆتىۋەرلىرىدىن بىرى ئىدى.

شۇنداق قىلىپ، 1922- يىلىدىن 1932- يىلىغىچە ئون يىل بىللە مۇدەررىسلىك قىلغان ئاتا. بالا دېمەتلىك بۇ ئىككى كىشى 1933- يىلىغا كەلگەندە، 20- ئەسىر ئۇيغۇر تارىخىنىڭ ئەڭ شانلىق ۋە قۇتلۇق سەھىپىسىنى بىرلىكتە ئاچقان.

مۇھەممەد ئىمىن بۇغرا ئەپەندى 1932- يىلى 22- سېنتەبىر مەخپىي ھالدا «مىللىي ئىنقىلابىي كومىتېت» نى قۇرۇپ چىقىپ بىر ئاي ئىچىدىلا ھەربىي كۈچىنى خوتەندىكى دۈشمەننىڭ ھەربىي كۈچى بىلەن تەڭلەشتۈرەلمىگەن. 1932- يىلى 12- ئايدا ھەجىدىن ئۇدۇل خوتەنگە يېتىپ كەلگەن سابىت داموللام 1933- يىلى 5- يانۋار كېچىسى، يەنى شۇ يىلى رامزاننىڭ بېشىدا مەزكۇر مەخپىي تەشكىلاتقا ئەزا بولغان.

گەرچە ، مۇھەممەدنىياز ئەلەم ئاخۇنۇم شۇ چاغدا يالغۇز قاراقاشنىڭلا دىنىي پېشۋاسى بولۇپلا قالماستىن بەلكى ، پۈتۈن خوتەننىڭ دىنىي پېشۋاسى بولسىمۇ ، لېكىن شۇ چاغدىكى قەشقەر ۋالىيسى ما شاۋۋۇ ئۇنى يوشۇرۇن نازارەت قىلىپ تۇرۇۋاتقان بولغاچقا ، ئۇ پەقەت 1933- يىلى 24- يانۋار كېچىسى ، يەنى مىللىي قوراللىق قوزغىلاڭدىن ئازراق بۇرۇن بۇ تەشكىلاتقا ئەزا بولغان . نەتىجىدە ، ئىنقىلابچىلار شۇ يىلى 2- ئاينىڭ ئوتتۇرىلىرى قاراقاشنى ئازات قىلىپ ، كېيىنكى بىر ئاي ئىچىدىلا ھازىرقى تۈركىيەدەك كۆلەمدىكى جايلارنى ئۆز ھاكىمىيىتى ئاستىغا ئېلىپ ، شۇ يىلى 5- ئاپرېل يەكەندىن تاكى چاقىلىقچە ، ئاقسۇدىن كەشمىرگىچە بولغان جايلاردا خوتەن ئىسلام ھاكىمىيىتىنى قۇرۇپ چىققان . مۇھەممەد نىياز ئەلەم ئاخۇنۇم «مېلىك ھەزرەت» ، مۇھەممەد ئىمىن بۇغرا ئەپەندى «ئەمىر ھەزرەت» ، سابىت داموللام «شەيخۇلئىسلام» مەرتىۋىسىگە ئېرىشكەن . تولىمۇ ئەپسۇسكى ، ئالدىنقى ئەسىرنىڭ بېشىدىكى تۇنجى مىللىي جۇمھۇرىيەتنىڭ ئاساسى بولغان مەزكۇر مىللىي ھاكىمىيەتمۇ جۇمھۇرىيەتكە ئوخشاشلا سابىق سوۋېت ئىتتىپاقىنىڭ ئالىي دۆلەت مەنپەئەتىنىڭ قۇربانى قىلىۋېتىلگەن . ئۇيغۇرلارنىڭ ھېچقانداق چەتئەل ياردىمىگە تايانماي دۆلەت قۇرۇپ چىقىپ ، مۇكەممەل تەرتىپ ئورناتقانلىقىدىن قاتتىق چۆچىگەن ستالىن ھاكىمىيىتى شەھىدانە خوتەن خەلقىنى قايتىدىن باش كۆتۈرەلمەس قىلىۋېتىش ئۈچۈن ، ما جوڭيىڭ باشچىلىقىدىكى تۇڭگان باندىتلارنى 1934- يىلى يازدىن 1937- يىلى كۈزگىچە ئۈچ يىلدىن كۆپرەك خوتەن ئۇيغۇرلىرىنىڭ شىللىسىغا مىندۈرۈپ قويغان .

1934- يىلى 5- ، 6- ئايلاردىكى ئۇرۇشلاردا مەزكۇر باندىتلاردىن قاتتىق مەغلۇپ بولغان مۇھەممەد ئىمىن بۇغرا كۆپ قىسىم مىللىي ئىنقىلابچىلار بىلەن بىرلىكتە شۇ يىلى 7- ئاينىڭ ئاخىرىدا يۇرتىنى تەرك ئېتىپ كەشمىرگە چىقىپ كەتكەن . بىراق ، مۇھەممەدنىياز ئەلەم ئاخۇنۇم بۇ چاغدا 70 ياشتىن ھالقىپ قالغاچقا ، ھەم خوتەن خەلقىنىڭ بېھۋەدە قىرىلىپ كېتىشىنى خالىمىغاچقا ، سەپداشلىرىنىڭ بىللە ھىجرەت قىلىش تەكلىپىنى رەت قىلىپ ، ما خۇسەن باشلىق تۇڭگان باندىتلارنى قارشى ئېلىشقا چىققان . ما خۇسەنمۇ ئۇنىڭ نوپۇزىنى ياخشى بىلگەچكە ، ئۇنىڭغا پۈتۈن تۇڭگانلار نامىدىن كاپالەت بېرىپ ، خەلقىنى ئەزمەسلىككە ۋەدە بەرگەن . ئۇلار دەسلەپتە بىر مەزگىل ئەلەم ئاخۇنۇمنى خوتەنگە ھۆكۈمران قىلىپ تىكلەپ ، ئاساسىنى پۇختىلىۋالغاندىن كېيىن ، ئۇنى قورچاق ھۆكۈمرانغا ئايلاندۇرۇپ قويغان . ما خۇسەننىڭ خوتەندىكى ئۈچ يىللىق ۋەھشىيانە ھۆكۈمرانلىقى ئەلەم ئاخۇنۇمنىڭ ئۆمرىنى ئاخىرىغا يەتكۈزگەن . 1937- يىلى كۈزدە قايتىدىن ئۇيغۇرلار بىلەن ئىتتىپاق تۈزگەن ماخۇسەن كۈچلىرى سوۋېت قىزىل ئارمىيىسى تەرىپىدىن يوقىتىلغاندىن كېيىن ، خوتەن تەۋەسىمۇ جاللات شېڭ شىسەينىڭ قولىغا ئۆتكەن . دۈشمەننىڭ ئۆزىدىن يەنە بىر قېتىم پايدىلىنىپ كېتىشىدىن ئەنسىرىگەن 74 ياشلىق مېلىك ھەزرەت 1937- يىلى 10- ئايدا سانجۇ يولى ئارقىلىق كەشمىرگە ھىجرەت قىلىپ ، شۇ يىلى 11- ئايدا مىڭبىر جاپادا كەشمىرگە يېتىپ بارغان . بىراق ، بۇ يەردىمۇ ستالىننىڭ پايلاقچىلىرىغا دۇچ كەلگەن ۋە بۇ يەرنىڭ سوغۇق ھاۋاسىغا كۆنەلمىگەن مېلىك ھەزرەت 1938- يىلى 1- ئاينىڭ ئاخىرلىرى كەشمىردىن سەئۇدى ئەرەبىستانغا قاراپ يولغا چىقىپ ، شۇ يىلى فېۋرالنىڭ ئوتتۇرىلىرى ھەج پەرزىنى ئادا قىلىپ ، ئەرەبىستاندىكى مەدىنە

مۇنەۋۋەردە ئولتۇراقلىشىپ قالغان. تولىمۇ ئەپسۇسكى، تېخى مەدىنىگە يەرلەشكىنىگە بىر يىلمۇ توشمىغان مېلىك ھەزرەت 1939-يىلى تۇيۇقسىز ۋاپات بولۇپ، مەدىنىدىكى «بەقى بويىستانلىقى» ناملىق مەشھۇر مازارغا دەپنە قىلىنغان.

سەئۇدى ئەرەبىستاننىڭ مەككە مۇكەررەمە شەھىرىدە تۇرۇشلۇق ئالىم مۇھەممەد قاسىم ھاجىم مۇھەممەد نىياز ئەلەم ئاخۇنۇم توغرىلىق مۇنداق دېگەن: «بۇ كىشى خوتەن خەلقىنىڭ كاتتا ئۆلىمىسى ئىكەن، مۇھەممەت ئەمىن بۇغرا خوتەندە ئىنقىلاپ قىلغاندا، سابىت داموللاملار بىرلىشىپ بۇ كىشىنى خوتەن ئىسلام ھۆكۈمىتىنىڭ رەئىسى قىلىپ سايلىغان، ھەمدە بۇ كىشى "مەلىك ھەزرەت" دېگەن ئۇنۋانغا ئېرىشكەن ئىكەن. كېيىنچە ئىنقىلاب مەغلۇب بولۇپ، خوتەن ئىسلام ھۆكۈمىتى تۇنگانلارنىڭ قولىدا يېقىلغاندىن كېيىن، 1934-يىلى 8-ئايدا خوتەن ئىنقىلابچىلىرى ھىندىستانغا ھىجرەت قىلىشقا مەجبۇر بولۇپ قالدۇ. لېكىن مۇھەممەد نىياز ئەلەم ئاخۇنۇم دوستى ئابدۇلجېلىل داموللام بىلەن ئانا ۋەتەندە قېلىپ بېشىغا كېلىدىغانلارنى كۈتۈش قارارىغا كېلىدۇ ۋە ھىجرەت قىلىش پىكرىگە كۆنمەيدۇ. تۇنگانلار تۆت يىلغىچە مۇھەممەد نىياز ئەلەم ئاخۇنۇمغا ئۇلار چېقىلمىغان. پەقەت 1937-يىلى كۈزدە شىڭشىسەي ھاكىمىيىتى تۇنگانلارنى قوغلاپ چىقىرىپ خوتەننى بويسۇندۇرغاندا، خوتەندىكى ئىسلام ھاكىمىيىتى ۋە مەھكىمە شەرىئە ئەمەلدىن قالدۇرۇلدى ۋە دىنىي ئالىملار، ۋەتەنپەرۋەر كىشىلەر تەقىبلىنىشقا باشلايدۇ. شۇ سەۋەبتىن مۇھەممەد نىياز ئەلەم ئاخۇنۇم كەشىمىرگە ھىجرەت قىلىپ كېتىدۇ. دوستى ئابدۇلجېلىل ھاجىم خوتەندە قېلىپ قالدۇ ۋە ئۇزۇن ئۆتمەي تۈرمىگە تاشلىنىپ، تۈرمىدە ھاياتى تۈگەيدۇ». مۇھەممەد نىياز ئەلەم ئاخۇنۇم 1938-يىلى كەشىمىردىن ئايرىلىپ مىڭ جاپادا سەئۇدى ئەرەبىستانغا يېتىپ كېلىپ، مەدىنە مۇنەۋۋەرە شەھىرىدە تۇرۇشقا باشلايدۇ. 1939-يىلى مەدىنە مۇنەۋۋەرە شەھىرىدە ۋاپات بولۇپ، پەيغەمبەر مەسجىدىنىڭ يېنىدىكى <بەقى> فەرىستانلىقىغا دەپنە قىلىندۇ».

مەلىك ھەزرەت ۋاپات بولغاندا كابۇلدا تۇرۇۋاتقان مۇھەممەد ئىمىن بۇغرا ئەپەندى ئۆز ئاتىسىدەك كۆرىدىغان بۇ پېشقەدەم كۈرەشچى سەپىدىشىنىڭ ۋاپاتىدىن تولىمۇ قايغۇرۇپ، ئۇنىڭغا مەخسۇس ئاتاپ مەرسىيەلەرنى يازغان. بىراق، ئۇنىڭ قەبرىسىنى يوقلاش پۇرسىتى پەقەت 1950-يىلغا كەلگەندىلا ئاندىن نېسىپ بولغان. تارىخ چاقى 1965-يىلى 14-ئىيۇنغا كەلگەندە، مەلىك ھەزرەتنىڭ سەپىدىشى مۇھەممەد ئىمىن بۇغرا ئەپەندى ئەنقەرەدە ۋاپات بولغان.

ئالدىنقى ئەسىردىكى ئۇيغۇر تارىخىدا شانلىق سەھىپە ياراتقان بۇ ئىككى گىگانت ئەزىمەتنىڭ بىرىنىڭ قەبرىسى مەدىنىدىكى بۈيۈك پەيغەمبەر مەسچىتىنىڭ يېنىدىكى مىليونلىغان نامسىز قەبرىلەر ئارىسىدا ئۇن - تىنىسىز يوقالغان بولسا، يەنە بىرىنىڭ قەبرىسى ئەنقەرەدە توپا بېسىپ ياتماقتا. مۇھاجىرەتتىكى ئۇيغۇرلار ئۆزىنىڭ سەركىلىرىنى ئۇنتۇپ قالماسلىقى لازىم. ھەجگە بارغاندا چوقۇم مېلىك ھەزرەتنىڭ قەبرىسىنى ئىزدەپ تېپىپ يوقلىشى لازىم. ناۋادا يۇقىرىقى ئەزىمەتلەرنىڭ قەبرىلىرى بىز ھايات تۇرۇپ توپا بېسىپ قالسا ياكى ئۇن - تىنىسىز غايىپ بولسا، ئۇنداقتا پات ئارىدا بىزنىڭ قۇيرۇقىمىزنىمۇ قۇم بېسىپ، نام - نىشانىمىز يوقلىمىز. ئۆزىنىڭ مىللىي سەركىلىرىنى ئۇنتۇپ قالغانلارنى تارىخىمۇ، كەلگۈسى يېڭى نەسىللەرمۇ ئۇنتۇپ قالدۇ ۋە شاللاپ تاشلايدۇ.

خىتاينىڭ «ئورۇش بۇرسى» دىپلوماتىيەسىنىڭ ئەۋج ئېلىشى ۋە پەسكويغا چۈشۈشى



دۈەن شياۋلىن، ليۇ يىتوڭ

ختاينىڭ «ئۇرۇش بۆرسى» دىپلوماتىيەسىنىڭ ئەۋج ئېلىشى ۋە پەسكويغا چۈشۈشى

دۈەن شياۋلىن، ليۇ يىتوڭ

(بۇ ماقالە «دىپلومات» تورىدا ئېلان قىلىنغان)

يېقىنقى يىللاردىن بۇيان، ختاينىڭ «ئۇرۇش بۆرسى دىپلوماتىيەسى» (战狼外交)، يەنى يېڭى تىپتىكى ئۇرۇشقا دىپلوماتىيەسى دۇنيا مىقياسىدا ختاينىڭ خورىكىنىڭ بارغانسېرى ئۆسۈپ كېتىۋاتقانلىقى توغرىسىدا ئەندىشە قوزغىدى. بۇنىڭ مۇنداق بىر قانچە تىپىك مىسالى بار.

2020-يىلى 3-ئايدا، ختاينىڭ تاشقى ئىشلار مىنىستىرلىقىنىڭ ئەينى ۋاقىتتىكى باياناتچىسى جاۋ لىجىيەن (赵立坚) سۈيىقەست نەزەرىيەسىنى بازارغا سېلىپ، ئامېرىكا ئارمىيەسىنىڭ 2019-يىلى 10-ئايدا ۋۇخەندە ئۆتكۈزۈلگەن «دۇنيا ھەربىيلەر تەنھەرىكەت مۇسابىقىسى» جەريانىدا COVID-19 ۋىروسىنى ختاينىڭ ئېلىپ كەلگەن بولۇشى مۇمكىنلىكىنى ئېيتتى.

2020-يىلىنىڭ ئاخىرلىرىدا، ئاۋسترالىيە ئەسكەرلىرىنىڭ ئۇرۇش جىنايىتىگە چېتىشلىق ئىكەنلىكى توغرىسىدىكى «بىرېتون دوكلاتى» (Brereton Report) ئېلان قىلىنغاندىن كېيىن، جاۋ لىجىيەن بىر ئاۋسترالىيە ئەسكەرنىڭ ئافغانىستانلىق بىر بالىنى بوغۇزلاۋاتقانلىقى تەسۋىرلەنگەن بىر پارچە رەسىمنى تۇتۇپدا ھەمبەھىرلىدى. بۇ تۇتۇپ يوللانمىسى ختاينى بىلەن ئاۋسترالىيە ئوتتۇرىسىدا دىپلوماتىك سۈركىلىشكە سەۋەب بولدى.

ختاينىڭ فرانسىيەدە تۇرۇشلۇق باش ئەلچىسى لۇ شايېمۇ (卢沙野) ئاغزىغا كەلگەننى دەۋرىدىن ختاينىڭ «ئۇرۇش بۆرسى» دىپلوماتىدۇر. ئۇ ختاينىڭ COVID-19 يۇقۇمىغا قايتۇرغان ئىنكاسىنى ماختاپ - ئۇچۇرۇپ، غەربنىڭ ۋىروسقا تاقابىل تۇرۇش سىياسەتلىرىنى تەنقىد قىلدى. ئۇ يەنە فرانسىيەدىكى پارلامېنت ئەزالىرى، تەتقىقاتچىلار ۋە تاراتقۇلارنى تەيۋەننى قوللايدىغان سۆزلىرى سەۋەبلىك كۆپ قېتىم ھاقارەتلىدى. رۇسىيە ئۇكرائىناغا تاجاۋۇز قىلغاندىن كېيىن، لۇ شايې 2023-يىلى 4-ئايدا زىيارەتنى قوبۇل قىلغاندا، شەرقىي ياۋروپادىكى سابىق سوۋېت ئىتتىپاقى جۇمھۇرىيەتلىرىنىڭ (ئۇكرائىنامۇ شۇنىڭ ئىچىدە) ئىگىلىك ھوقۇقلۇق دۆلەتلەر ئىكەنلىكىدىن گۇمانلىنىدىغانلىقىنى بىلدۈردى.

دېڭ شياۋپىڭنىڭ رەھبەرلىكىدىكى، كۆپىنچىسى ئېھتىياتچان، دوگما ۋە چەتئەل تاراتقۇلىرى بىلەن كەمدىن كەم باردى - كەلدى قىلىدىغان خىتاي دىپلوماتلىرىغا ئوخشىمايدىغىنى، شى جىنپىڭ دەۋرىدىكى «ئۇرۇش بۆرسى» دىپلوماتلىرى خىتاينىڭ دۆلەت مەنپەئەتىنى «چەتئەلنىڭ دۈشمەنلىكى»دىن قوغداشتا تولىمۇ ئۇرۇشخۇمار تۇتۇم ئىزھار قىلىپ كەلدى. شۇنداقلا، ئۇلار يەنە كىشىلەرنىڭ دىققەت - ئېتىبارىنى قوزغاشقۇمۇ ئىنتايىن ھېرىس.

«ئۇرۇش بۆرسى دىپلوماتىيەسى» نىڭ ئىچكى سەۋەبلىرى

دىققەت قىلىشقا ئەرزىيدىغىنى شۇكى، پەقەت ئاز ساندىكى خىتاي دىپلوماتلىرىلا «ئۇرۇش بۆرسى» دەپ ئاتالغان بولۇپ، خىتاي ئەمەلدارلىرى بۇ سۆزنى ياقىتۇرمايدۇ. («ئۇرۇش بۆرسى» دەپ ئاتالغان) بۇ دىپلوماتلارنىڭ تالاش - تارتىش قوزغىغان بايانلىرى ۋە قىلمىشلىرى كۆپىنچە شەرقىي تۈركىستان، تەيۋەن ۋە خوڭكوڭ قاتارلىق سەزگۈر مەسىلىلەرنى — بۇلار خىتاي دائىرىلىرىنىڭ رەسمىي بايانلىرىدا خىتاينىڭ «يادرو لۇق مەنپەئەتى» دەپ تەسۋىرلىنىدۇ — ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ.

خىتاينىڭ COVID - 19 يۇقۇمىنى تىزگىنلەش سىياسىتىنى خىتاينىڭ ئەنئەنىۋى گېئوئىستراتېگىيەلىك مەنپەئەتىدىن ھالقىپ تۇرۇپ ياقىلاش «ئۇرۇش بۆرسى» دىپلوماتىيەسىنىڭ يەنە بىر روشەن ئالاھىدىلىكىدۇر. (خىتايدا) خىتاي بىلەن غەرب ئەللىرى ئارىسىدىكى ئوخشىمىغان يۇقۇمغا ئاقابىل تۇرۇش ئۇسۇللىرى «تۈزۈلمىلەر ئوتتۇرىسىدىكى، دۆلەت كۈچى ئوتتۇرىسىدىكى، ھاكىمىيەت ئىقتىدارى ئوتتۇرىسىدىكى، ھەتتا كۈلتۈرلەر ئوتتۇرىسىدىكى رىقابەت» دەپ تەسۋىرلەندى. بۇ مەنىدىن ئېيتقاندا، خىتاي دىپلوماتلىرى خىتاينى قوغداشتا — مەسىلەن، غەرب ئەللىرى COVID - 19 ۋىرۇسىنىڭ مەنبەسىنى تەكشۈرۈشتە چىڭ تۇرغاندا ياكى خىتاينىڭ «يۇقۇمى نۆلگە چۈشۈرۈش» سىياسىتىنىڭ ئۈنۈمىنى تەنقىد قىلغاندا — «تەشەببۇسكار» بولدى.

خىتاينىڭ «ئۇرۇش بۆرسى» دىپلوماتىيەسىنى يولغا قويۇشدا نۇرغۇن ئىچكى سەۋەبلەر بار بولۇپ، بۇنىڭدا مۇنداق ئۈچ ئاساسلىق رول ئوينىيدۇ: شەخسىي تۈرتكە؛ خىتاينىڭ تاشقى تەشۋىقات سىستېمىسىدىكى تۈزۈم ئۆزگىرىشى؛ خىتاينىڭ ئىستراتېگىيەلىك بۇرۇش تاكتىكىسى.

بىرىنچى، شەخس قاتلىمىدا، دىپلوماتلارنى تەشەببۇسكار ۋە قاتتىق تۇتۇم ئىزھار قىلىشقا ئۈندەيدىغان كۆپ خىل تۈرتكە مەۋجۇت. خىتاي دىپلوماتلىرى شەخسىي ئىناۋىتى ۋە كەسپىي ئىستىقبالىنى يۈكسەلدۈرۈش، شۇنداقلا غوجىئاكىلىرىغا بولغان ساداقىتىنى نامايان قىلىش ئىستىكىنىڭ تۈرتكىسىدە شۇنداق تۇتۇم ئىزھار قىلىشى مۇمكىن. «ئۇرۇش بۆرسى» دىپلوماتىيەسى ۋە شۇ سەۋەبلىك دىپلوماتلارنىڭ

تاراتقۇلاردا كۆرۈلۈش نىسبىتىنىڭ ئېشىشى بەزى پۇرسەتپەرەس دىپلوماتلار ئۈچۈن ئۆز خىزمەتداشلىرىدىن ھالقىپ، مەنسىپىنى ئۆستۈرۈشنىڭ ئاسان يولى بولالايدۇ.

يەنە بىر خىل ئېھتىماللىق شۇكى، بەزى «ئۇرۇش بۆرسى» دىپلوماتلىرى پۇرسەتپەرەسلىك بىلەن كەسپىي ئىستىقبالىنى كۆزلەپلا قالماستىن، بەلكى قاتتىق تۇتۇم ئىزھار قىلمىسا، باشلىقلىرى ياكى دۆلەت ئىچىدىكى مىللەتچىلەر تەرىپىدىن «لىك تاسما» دەپ تەنقىدلىنىشتىن ئەنسىرىشى مۇمكىن. خىتاي سىياسىتىدە شۇنداق بىر ئەنئەنە باركى، بىيوروكراتلار ياكى دىپلوماتلارنىڭ چەتئەلنىڭ مۇداخىلىسىگە قارىتا دىپلوماتىك تەدبىر قوللىنىشنىڭ ئورنىغا جەدۋەلخور تۇتۇم ئىزھار قىلىشى (يەنى «قەتئىي بوزەك بولماسلىقى») ئۈمىد قىلىنىدۇ.

ئىككىنچىدىن، خىتاينىڭ تاشقى تەشۋىقات سىستېمىسىدىكى بىيوروكراتىك ئۆزگىرىش «ئۇرۇش بۆرسى» دىپلوماتىيەسى ۋە تەشۋىقاتقا ئىلھام بەردى. دېڭ شياۋپىڭ دەۋرىدە، خىتاينىڭ تاشقى تەشۋىقاتى ۋە دىپلوماتىيەسى دۆلەت ئىچىدىكى ئىقتىسادىي تەرەققىياتنىڭ ئېھتىياجى ئۈچۈن خىزمەت قىلغانىدى. خىتاي دائىرىلىرى «تاشقى تەشۋىقاتنىڭ مەقسىتى چەتئەللەرنىڭ گەۋدىلىك مەسلىلەر توغرىسىدىكى خاتا چۈشەنچىلىرىنى ئەڭ تۆۋەن چەككە چۈشۈرۈش، خىتاينىڭ مەبلەغ سېلىش مۇھىتىنى ياخشى كۆرسىتىش ۋە ئىستراتېگىيەلىك ھالدا دوستانە خەلقئارا كەيپىياتنى ئىلگىرى سۈرۈش» ئىكەنلىكىنى تەكرار تەكىتلىگەنىدى. ھالبۇكى، تاشقى تەشۋىقات تەرەققىي قىلىپ دىپلوماتىيە ۋە تەشۋىقاتنىڭ ئۆزئارا سىغشالمايدىغان ئارىلاشمىسىغا ئايلىنىپ، تاشقى ئىشلاردا تېخىمۇ كۆرەك تۇتۇم ئىزھار قىلىشقا سەۋەب بولدى.

بۇ جەھەتتىكى بىر خەتەرلىك يۈزلىنىش «تاشقى تەشۋىقاتنى ئىچكى تەشۋىقاتقا ئوخشىتىش» (外宣 内宣化) بولۇپ، بۇ تاشقى تەشۋىقاتتا ئىچكى تەشۋىقاتنىڭكىگە ئوخشاش ئۇسۇللارنى قوللىنىشنى كۆرسىتىدۇ. ھازىر خىتاينىڭ تاشقى تەشۋىقاتىدا خىتايچە سوتسىيالىزم، خىتاينىڭ ئىقتىسادىي تەرەققىيات ئەندىزىسى، تاشقى ئىستراتېگىيەسى، شۇنداقلا خىتاينىڭ تەيۋەن، شەرقىي تۈركىستان، تىبەت، جەنۇبىي خىتاي دېڭىزى ۋە كىشىلىك ھوقۇق جەھەتتىكى سىياسەتلىرى داۋراڭ سېلىنىش بىلەن بىر ۋاقىتتا، چەتئەلنىڭ خىتاينىڭ گېئوئىستراتېگىيەلىك مەنپەئەتىگە ۋە ئىچكى سىياسىتىگە ئارىلىشىشىغا قەتئىي يول قويۇلمايدىغانلىقى تەكىتلەنمەكتە. ئەمەلىيەت جەريانىدا، خىتاي دائىرىلىرى ئۆز دىپلوماتىلىرىدىن خىتاينىڭ يادرولۇق دۆلەت مەنپەئەتىگە چېتىشلىق مەسلىلەردە چەتئەلنىڭ مۇداخىلىسىگە تېخىمۇ دادىل قارشى تۇرۇشنى تەلەپ قىلىدۇ.

ئۈچىنچىسى، ئىستراتېگىيەلىك بۇراش (strategic diversion) خىتاينىڭ «ئۇرۇش بۆرسى» دىپلوماتىيەسىنى چۈشىنىشتە ئىنتايىن مۇھىم. بۇ خىتاينىڭ دىپلوماتىك كىرىزىس مەزگىلىدە ئەيىبنى باشقىلارغا دۆڭگەش، «قۇربانلىق» يارىتىش ۋە مىللەتچىلىك كەيپىياتىنى كۆرۈكلەش ئۈچۈن، «قاتتىق

تۇتۇم ئىزھار قىلىش» ۋە «باشقىلارنى ئەيىبلەش» قاتارلىق دىققەت بۇرايدىغان تاكتىكىلىرىدا ئىپادىلىنىدۇ. مەسىلەن، خۇبېي ئۆلكىلىك ھۆكۈمەتنىڭ يۇقۇمنىڭ دەسلەپكى باسقۇچىدا تاجىسىمان ۋىرۇسنىڭ تارقىلىشىنى كونترول قىلالىغانلىقى خەلقئارانىڭ تەنقىدىگە ئۇچرىدى. لېكىن، خىتاي دىپلوماتلىرى ھەمىشە («يۇقۇمنىڭ دەسلەپكى باسقۇچىدا تاجىسىمان ۋىرۇسنىڭ تارقىلىشىنى كونترول قىلالىدۇ» دېگەن) بۇ خىل بايانلاردىن ئۆزىنى قاچۇرۇپ، مەركىزىي ھۆكۈمەتنىڭ كېيىنكى باسقۇچتىكى ئىنكاسنىڭ ئۈنۈمىنى ۋە خىتاينىڭ خەلقئارالىق ئاممىۋى ساغلاملىق كرىزىسىنى ھەل قىلىشقا قوشقان تۆھپىسىنى پەش قىلىشتى.

شۇنىڭدىن ئىلگىرى، خوڭكوڭدا دېموكراتىيەپەرەسەلەرنىڭ نامايىشى كۈچەيگەندە، خىتاي ھۆكۈمىتى خوڭكوڭدىكى «خىتايغا قارشى بۇزغۇنچى كۈچلەر»نى ئەيىبلەپلا قالماي، يەنە ئامېرىكا ۋە ئەنگىلىيەنىڭ باشچىلىقىدىكى «چەتئەلدىكى دۈشمەن كۈچلەر»نىڭ مۇداخىلىسىنىمۇ ئەيىبلەگەندى. خىتاي دائىرىلىرى خوڭكوڭ ۋە شەرقىي تۈركىستاندىكى نارازىلىقلارنى «دۆلەت ئىچى - سىرتىدىكى كۈچلەر»گە دۆڭگەش ئارقىلىق، بۇ رايونلاردىكى سىياسىي مەغلۇبىيەتنى ئاشكارا ئېتىراپ قىلىشتىن ئۆزىنى قاچۇرۇپ، بۇ مەغلۇبىيەتلەرنىڭ ھاكىمىيەتكە ئېلىپ كېلىدىغان پاسسىپ تەسىرىنى ئەڭ تۆۋەن چەككە چۈشۈرۈشكە ئۇرۇندى. بۇ خىتاينى تېخىمۇ كۆپ ۋاقىتقا ئېرىشتۈرۈپ، ئۇلۇق سىياسىي تۈزۈلمىنى ساقلاپ قېلىش بىلەن بىر ۋاقىتتا، تاكتىكا جەھەتتىكى ئىسلاھاتنى ئىلگىرى سۈرۈش ئىمكانىيىتىگە ئىگە قىلدى.

«ئۇرۇش بۆرسى دىپلوماتىيەسى» پەسكويغا چۈشتىمۇ؟

مەلۇم مەنىدىن ئېيتقاندا، «ئۇرۇش بۆرسى دىپلوماتىيەسى» يېقىندا پەسكويغا چۈشۈپ قالدى ۋە خىتاينىڭ دىپلوماتىيەسى تەڭشىلىش باسقۇچىغا قەدەم قويدى. جاۋ لىجىيەنىڭ تاشقى ئىشلار مىنىستىرلىقىدىكى نىسبەتەن ئىككىلەمچى بۆلۈمگە يۆتكەلگەنلىكى دەل شۇنىڭ ئىپادىسىدۇر. لۇ شايپىمۇ پات يېقىندا پېنسىيەگە چىقىشى مۇمكىن.

سىياسىي بىيورونىڭ كۆلپىكتىپ ئۆگىنىشى جەريانىدا، شى جىنپىڭ «ئىشەنچلىك، قايىل قىلارلىق ۋە ھۆرمەتكە سازاۋەر خىتاي ئوبرازىنى يارىتىش ئۈچۈن ئوچۇق - ئاشكارىلىقنى ۋە ئىشەنچنى نامايەن قىلىدىغان، ئەمما ئۆز نۆۋىتىدە يەنە كەمتەرلىكنى ۋە كىچىك پېئىللىقنى ئىپادىلەيدىغان بايان تۈسىنى قوللىنىش لازىم»لىقىنى تەكىتلىدى. بۇ تەدبىرلەر خىتاينىڭ دىپلوماتىيە ۋە تاراتقۇلاردىكى تىركىشىش خاراكتېرلىك سۆز - ھەرىكەتلىرىنى پەسكويغا چۈشۈرۈپ، دىپلوماتىيە سىياسىتىنى يۇمشىتىش ئۇرۇنۇشىدەك قىلىدۇ. خىتاي ئۆز دىپلوماتىك سىياسىتىنىڭ غەرب بىلەن بولغان ئىقتىسادىي مۇناسىۋەتكە زىيان يەتكۈزۈشىنى خالىمايدۇ، بولۇپمۇ ھازىرقىدەك دۆلەت ئىچى ئىقتىسادى ئاستىلىغان مەزگىلدە تېخىمۇ شۇنداق.

ختاينىڭ تاشقى سىياسىتىنى ، بولۇپمۇ غەرب بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىنى قانداق تەڭشەيدىغانلىقىنى يەنىلا بىر مەزگىل كۆزىتىشكە توغرا كېلىدۇ. ئەگەر تەڭشەش ماھىيەتلىك ۋە ئەتراپلىق بولسا ، «ئۇرۇش بۆرسى دىپلوماتىيەسى» پەقەت ۋاقىتلىق ھادىسە بولۇپ قېلىشى مۇمكىن. بۇ يەنە شۇنىڭغا دالالەت قىلىدۇكى ، ختاينىڭ دىپلوماتىيەسىدە گاھدا ئۇرۇشقا تۇتۇم ئىزھار قىلىنىدىغان بولۇپ ، بۇ ختاينىڭ سەزگۈر دىپلوماتىك مەسىلىلەر ۋە توقۇنۇشلار توغرىسىدىكى بېسىملارغا قايتۇرغان ئىنكاسدۇر ، ئەمما بۇ ختاينىڭ دىپلوماتىيە سىياسىتىدىكى تۈپ ئۆزگىرىشتىن دېرەك بەرمەيدۇ.

ھالبۇكى ، يۇقىرىقى ئۈچ ئىچكى ئامىلنىڭ دالالەت قىلغىنىدەك ، گەرچە ختايدا دىپلوماتىك تەڭشەش ئېلىپ بېرىلىۋاتقان بولسىمۇ ، ئەمما «ئۇرۇش بۆرسى دىپلوماتىيەسى» نىڭ ئۇرۇقى ختاى سىياسىتىدە ھېلىمەم مەۋجۇت. ختاى ئۆزىنىڭ غەرب بىلەن بولغان مۇناسىۋىتى ھەققىدە ئەستايىدىل ئويلىنىپ ، ئۇزۇن مۇددەتلىك ئىستراتېگىيەلىك نەزەر شەكىللەندۈرۈشى ، ئۇزۇن مۇددەتلىك ئىستراتېگىيەنىڭ قىسقا مۇددەتلىك ۋە تاكتىكىلىق ئېھتىياجىنىڭ ئىسكەنجىسىگە چۈشۈپ قېلىشىغا يول قويماسلىقى كېرەك. «ئۇرۇش بۆرسى دىپلوماتىيەسى» ياكى باشقا تىپتىكى زورلىغۇچى دىپلوماتىك تۇتۇملار ختاى ھۆكۈمىتىنى دۆلەت ئىچىدە ۋە خەلقئارادا يۈزى تۆكۈلۈشتىن ساقلاپ قالالغان تەقدىردىمۇ ، ئەمما ئۇنىڭ ئۇزۇن مۇددەتلىك تەسىرى تولىمۇ چوڭقۇر ۋە سەلبىي بولۇشى مۇمكىن.

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

مەنبە :

<https://thediplomat.com/2023/09/the-rise-and-fall-of-chinas-wolf-warrior-diplomacy/>

جسماني ھەرىكەت باللارنى ھەممىچان قىلدۇ

ئاندېرىيا بونىيور

جسماني ھەرىكەت بالىلارنى چىدامچان قىلىدۇ

دوكتور ئاندرىيا بونىيور

ئاچقۇچلۇق نۇقتىلار

بىر تۈرلۈك يېڭى تەتقىقاتتا جسماني ھەرىكەتلەرنىڭ بالىلارنىڭ بېسىمغا بەرداشلىق بېرىش ئىقتىدارىنى ئاشۇرايلىغانلىقى بايقالدى.

بۇ باغلىنىشچانلىق تەتقىقاتى بولۇپ، مەزكۇر ئامىللار ئارىسىدا سەۋەب-نەتىجە مۇناسىۋىتى بارلىقىنى ئىسپاتلىيالمىدۇ. شۇڭا، تېخىمۇ كۆپ تەتقىقاتلارنى ئىشلەش زۆرۈر.

جسماني ھەرىكەت بالىلارنىڭ جسماني ۋە روھىي ساغلاملىقى ئۈچۈن ئىنتايىن مۇھىم.

ياش - ئۆسمۈرلەردىكى روھىي ساغلاملىق مەسىلىسى توغرىسىدىكى خەۋەرلەر كۈنسېرى كۆپىيىۋاتقان، شۇنداقلا ئامېرىكادىكى مەكتەپ يېشىدىكى بالىلارنىڭ تەرتىپسىز ئويۇن ئويناش ۋاقتىنىڭ ۋە جسماني ھەرىكەتلىرىنىڭ بارغانسېرى ئازىيىۋاتقانلىقىنى كۆرسىتىدىغان ستاتىستىكىلار ئوتتۇرىغا چىققان بۇ پەيتتە، بۇ ئىككى مەسىلىنىڭ ئۆزئارا تەسىر كۆرسىتىدىغان - كۆرسەتمەيدىغانلىقى ھەققىدە ئىزدىنىپ بېقىشقا ئەرزىيدۇ.

بېزىل ئۇنىۋېرسىتېتى تەنتەربىيە، چىنىقىش ۋە ساغلاملىق فاكولتېتىدىكى مانۇئېل خەنك (Manuel Hanke) بىلەن سېباستىيان لۇدىگا (Sebastian Ludyga) دەل مۇشۇ مەسىلە ئۈستىدە بىر تەتقىقات ئېلىپ باردى.

نۇرغۇنلىرىمىز خېلى ئىلگىرىلا ئىنسان قانچە ياشتا بولۇشىدىن قەتئىينەزەر، جسماني ھەرىكەتلەرنىڭ ھەم جسماني، ھەم روھىي ساغلاملىققا پايدىلىق ئىكەنلىكىنى بىلەتتۇق. ھالبۇكى، بۇ ئەڭ يېڭى تەتقىقات بالىلار بېسىمغا ئۇچرىغاندا، جسماني ھەرىكەت بىلەن بالىلارنىڭ بېسىمغا ماسلىشىش ئىقتىدارى ئوتتۇرىسىدىكى كونكرېت ئالاقىنى تەكشۈرۈشنى مەقسەت قىلغان.

مەزكۇر تەتقىقات ئەترىتى 10 ياشتىن 13 ياشقىچە بولغان بىر گۇرۇپپا بالىلارنى بىر ھەپتە ئىز قوغلاپ كۆزەتكەن. تەتقىقاتچىلار ئۇ بالىلارنىڭ جسماني پائالىيىتىنى نازارەت قىلىش ئۈچۈن ئۇلارنىڭ بەدىنىگە ئىز قوغلاش ئۈسكۈنىسى ئورناتقان ھەمدە 110 بالىنى تۆۋەن سىجىللىق ۋە يۇقىرى سىجىللىقتىكى

گۇرۇپپىلارغا ئايرىغان. تۆۋەن سىجىللىقتىكى گۇرۇپپىدىكىلەر كۈنىگە ئوتتۇز مىنۇتتىن ئاز، ئوتتۇراھال ۋە كۈچلۈك بەدەن چېنىقتۇرۇش پائالىيىتى بىلەن شۇغۇللانغان، يۇقىرى سىجىللىقتىكى گۇرۇپپىدىكىلەر بولسا كۈنىگە ئاتمىش مىنۇتتىن ئارتۇق بەدەن چېنىقتۇرغان.

ئاندىن، بالىلار ئۆزىدە بېسىم پەيدا قىلىدىغان ياكى بېسىم پەيدا قىلمايدىغان بىر ۋەزىپىنى ئورۇنداش ئۈچۈن ئىككى قېتىم تەجرىبىخانىغا ئاپىرىلغان. بېسىم پەيدا قىلىدىغان ۋەزىپە «بالىلارغا قارىتىلغان ئىجتىمائىي بېسىم سىنىقى» (Trier Social Stress Test for Children) ئىدى. بۇ سىناقنىڭ باشقىلارنىڭ قوللىشى ۋە ئىجابىي ئىنكاسى يوق ئەھۋالدا، يۈزتۇرانە سىناق (مۇلاھەت) ئۇسلۇبىدىكى تونۇشتۇرۇش ۋە كىشىنى تەمتىرىتىدىغان كۆڭۈلدە ھېسابلاش ۋەزىپىسىنى ئورۇندىغۇزۇش ئارقىلىق ئىشتىراكچىدا — ھەتتا چوڭلاردا — بېسىم پەيدا قىلىدىغانلىقى ئىسپاتلانغان. يەنە بىرى كىشىدە بېسىم پەيدا قىلمايدىغان، ئۆزگىرىشچان ئامىللار تىزگىنلەنگەن تەجرىبە ئىدى.

قاتناشقۇچىلارنىڭ بېسىمغا قايتۇرغان ئىنكاسى سىناقنىڭ ئالدىدىكى ۋە سىناق جەريانىدىكى بېسىم ھورمۇنى كورتىزول (cortisol) سەۋىيەسى، يۈرەك رىتىمىنىڭ ئۆزگىرىشچانلىقى ۋە ئىشتىراكچى ئۆزى ھېس قىلغان تەشۋىش دەرىجىسىگە ئاساسەن ئۆلچەنگەن.

گەرچە يۈرەك رىتىمىنىڭ ئۆزگىرىشچانلىقىدا پەرق بايقالمىغان بولسىمۇ، بېسىم پەيدا قىلىدىغان ۋەزىپە جەريانىدىكى كورتىزولنىڭ ئاجرىلىش مىقدارى بالىلارنىڭ شۇنىڭ ئالدىدىكى بىر ھەپتە ئىچىدە قىلغان جىسمانىي ھەرىكەت مىقدارىغا باغلىق بولغان. كۈنكەپ قىلىپ ئېيتقاندا، يۇقىرى سىجىللىقتا جىسمانىي ھەرىكەت قىلدۇرۇلغان گۇرۇپپىدىكى بالىلارنىڭ «بالىلارغا قارىتىلغان ئىجتىمائىي بېسىم سىنىقى» جەريانىدىكى كورتىزول ئاكتىپچانلىقى يەڭگىل جىسمانىي ھەرىكەت قىلغان گۇرۇپپىدىكى بالىلارنىڭكىگە سېلىشتۇرغاندا تۆۋەنرەك بولغان.

شۇ ۋەجىدىن، ئەمەلىيەتكە ئۇيغۇن ھالدا شۇنداق دېيىشكە بولىدۇكى، جىسمانىي ھەرىكەت سىجىللىقى يۇقىرى بالىلار ۋەزىپىنى ئورۇنداش جەريانىدا بېسىمنى ئاز ھېس قىلغان ھەمدە ئادەتتە مۇشۇ خىل ۋەزىپىلەر پەيدا قىلىدىغان تەشۋىشنىڭ تەسىرىگە تېخىمۇ ئاز ئۇچرىغان.

ئەلۋەتتە، بۇ پەقەت بىر باغلىنىشچانلىق تەتقىقاتىدۇر: تەتقىقاتقا قاتناشقان بالىلار ئۆزلىرى قىلمىش سۈپىتىدە تاللىغان ھەرىكەتلەرگە ئاساسەن يۇقىرى ۋە تۆۋەن سىجىللىقتىكى ھەرىكەت گۇرۇپپىلىرىغا بۆلۈنگەن. ئۇلار تېخىمۇ ئاز ياكى تېخىمۇ كۆپ جىسمانىي ھەرىكەت قىلىشقا بۇيرۇلمىغان، شۇڭا مەزكۇر تەتقىقات «تېخىمۇ كۆپ جىسمانىي ھەرىكەت ئۇلارنىڭ كورتىزول ئىنكاسچانلىقىنىڭ تۆۋەن بولۇشىنى كەلتۈرۈپ چىقارغان» دەپ ئېنىق يەكۈن چىقىرىلمىغان.

ئەسلىدىنلا جىسمانىي جەھەتتىن ئاكتىپ بولمىغان بالىلار بېسىمغا تېخىمۇ جىددىي ئىنكاس قايتۇرۇشى مۇمكىن. بۇنىڭدىن باشقا، جىسمانىي ھەرىكەت سەۋىيەسىنى ياكى بېسىمغا بەرداشلىق بېرىش ئىقتىدارىنى

چۈشەندۈرەلەيدىغان، شۇنداقلا بۇ ئىككىسىنى مەلۇم شەكىلدە بىر-بىرىگە باغلاپ، جىسمانىي ھەرىكەت سەۋىيەسىنى بېسىمغا ئىنكاس قايتۇرۇش سەۋىيەسىگە بىۋاسىتە تەسىر كۆرسەتمەيدىغان قىلىدىغان بىر قىسىم ئۆزگىرىشچان ئامىللارمۇ بار بولۇشى مۇمكىن.

شۇنداق بولۇشىغا قارىماستىن، تەتقىقاتتا كۆرسىتىلىشىچە، چېنىقىش ئاكتىپ كەيپىياتنىڭ كۈچىيىشىگە تۈرتكە بولىدىكەن. شۇڭا تېخىمۇ كۆپ ھەرىكەت قىلىدىغان بالىلارنىڭ روھىي جەھەتتە تېخىمۇ ساغلام بولۇشىدىن ئۈمىد كۈتۈشكە ئاساس بار. شۇنداقلا، مەزكۇر تەتقىقات بۇ ئوخشىماسلىقلارنىڭ زادى قانچىلىك ئىكەنلىكىنى ئېنىقلاشتىكى مۇھىم تۇنجى قەدەمدۇر.

گەرچە نۇرغۇن مەكتەپلەر تەنتەربىيە دەرسى ۋە دەم ئېلىش ۋاقتىنى بارغانسېرى قىسقارتىپ، ئوقۇتۇشقا تېخىمۇ كۆپ ۋاقىت ئاجرىتىشقا ئۇرۇنۇۋاتقان بولسىمۇ، ئەمما بۇ خىل تەدبىرلەرنىڭ بولغۇسى خەۋپلىرىنى چوقۇم ئەستايىدىل ئويلىشىشى كېرەك، چۈنكى بۇ بالىلارنىڭ بەخت-سائادىتىگە تولىمۇ روشەن سەلبىي تەسىر كۆرسىتىدۇ.

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://www.psychologytoday.com/intl/blog/friendship-20/202309/how-recess-may-help-your-childs-resilience>



خىتاينىڭ قارا نىيىتىگە قارشى ئامېرىكانىڭ

يېڭى ئىستراتېگىيىسى

نەدىن ئىبراھىم

ختاينىڭ قارا نىيىتىگە قارشى ئامېرىكانىڭ يېڭى ئىستراتېگىيىسى

نەدىن ئىبراھىم

(بۇ ماقالە «CNN» تورىدا ئېلان قىلىنغان)

ئامېرىكا پرېزىدېنتى جوۋ بايدىن، شۇنداقلا ھىندىستان، سەئۇدى ئەرەبىستان ۋە ئەرەب بىرلەشمە خەلىپىلىكىنىڭ رەھبەرلىرى 9-سېنتەبىر تۆمۈر يول ۋە پورت ئارقىلىق ھىندىستاننى ئوتتۇرا شەرق ۋە ياۋروپاغا تۇتاشتۇرىدىغان يېڭى سودا يولىنىڭ ئېچىلىدىغانلىقىنى جاكارلىدى. ئامېرىكا ھۆكۈمىتى بۇ پىروېكتنىڭ «يېڭى باغلىنىش دەۋرى» نى ۋۇجۇدقا چىقىرىدىغانلىقىنى بىلدۈردى.

بەزى تەھلىلچىلەر بۇنى ختاينىڭ ئۆزىنى دۇنيانىڭ باشقا جايلىرى بىلەن تۇتاشتۇرۇش ئۈچۈن يولغا قويغان نەچچە تىرىليون دوللارلىق ئۇل مۇئەسسەسە پىروېكتى بولمىش «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» غا بىۋاسىتە خىرىس قىلغانلىق، دەپ قاراشماقتا.

بايدىننىڭ ھىندىستاندا ئۆتكۈزۈلگەن G20 باشلىقلار يىغىنىدا ئېلان قىلغان مەزكۇر پىروېكتى ياۋروپا بىرلەشمىسى، فرانسىيە، ئىتالىيە ۋە گېرمانىيەنىمۇ ئۆز ئىچىگە ئالدى. بۇ پىروېكت ھىندىستاننى پارس قولتۇقىدىكى ئەرەب دۆلەتلىرى بىلەن تۇتاشتۇرىدىغان شەرقىي كارىدور بىلەن دېڭىز قولتۇقى دۆلەتلىرىنى ياۋروپاغا تۇتاشتۇرىدىغان شىمالىي كارىدوردىن ئىبارەت ئىككى ئايرىم لىنىيەدىن تەركىب تاپقان.

بۇ چوڭ پىلان ئامېرىكانىڭ ختاينىڭ قەد كۆتۈرۈشىنى چەكلەشتە ئوتتۇرا شەرقتىكى ئىتتىپاقداشلىرىغا تايىنالايدىغانلىقىنى كۆرسىتىش بىلەن بىر ۋاقىتتا، پارس قولتۇقى ئەللىرىنىڭمۇ ئامېرىكا قاتارلىق ئەنئەنىۋى ئىتتىپاقداشلىرى بىلەن ختاينىڭ ئوخشاش يېڭىدىن گۈللىنىۋاتقان شېرىكلىرى ئوتتۇرىسىدا تەڭپۇڭلۇقنى ساقلاش ئارقىلىق ئۆزلىرىنىڭ نەزىرىدىكى كۆپ قۇتۇپلۇق يېڭى دۇنيا تەرتىپىگە ماسلىشىش ئۈچۈن قانداق يول تۇتۇۋاتقانلىقىدىن دېرەك بەردى.

شۇنىڭ بىلەن بىر ۋاقىتتا، ئۇلار ئۆزلىرىنى دۇنيادىكى ئەڭ كۈچلۈك دۆلەتلەر ئۈچۈن مۇھىم ئىقتىسادىي ۋە سىياسىي شېرىك دەپ قارايدۇ.

بايدىن ئەرەب بىرلەشمە خەلىپىلىكىنىڭ خەلىپىسى مۇھەممەد بىن زەيدىگە: «رەھىمەت، رەھىمەت، رەھىمەت سىزگە! سىز بولمىغان بولسىڭىز، بۇ يەرگە جەم بولالمىغان بولاتتۇق» دېدى.

تاۋار ۋە مۇلازىمەتلەر ئەرەب بىرلەشمە خەلىپىلىكى، سەئۇدى ئەرەبىستان، ئىئوردانىيە، ئىسرائىلىيە ۋە ياۋروپادىن ئۆتدۇ. مەزكۇر لىنىيە يەنە ئېلېكترون ۋە رەقەملىك ئۆلىنىشىنى روياپقا چىقىرىدۇ، شۇنداقلا پاكىز ھىدروگېن ئېكسپورتى ئۈچۈن تۇرۇبا يولى بىلەنمۇ تەمىنلەيدۇ.

ھىندىستان باش مىنىستىرى نارېندرا مودى بىلەن مۇھەممەد بىن زەيدىنىڭ ئوتتۇرىسىدا ئولتۇرغان بايىدىن باشلىقلار يىغىنىدا ئېلان قىلىنغان كېلىشىمنىڭ «كاتتا ئىش» ئىكەنلىكىنى بىلدۈرگەندىن كېيىن: «دۇنيا تارىخىي بۇرۇلۇش نۇقتىسىدا تۇرماقتا. بۇ پروگراممىغا مەبلەغ سېلىش ئىلگىرىكى ھەر قانداق ۋاقىتتىكىدىنمۇ مۇھىم» دېدى.

سەئۇدى ئەرەبىستان بىلەن بولغان مۇناسىۋەتنى نورماللاشتۇرۇشنى مۇھىم ئورۇنغا قويغان ئىسرائىلىيەمۇ بۇ پىروجېكتنى ئالقىشلاپ، بۇ پىروجېكت «بىزنىڭ يەرشارىۋى ۋە تارىخىي ۋەزىيىتىمىزنى ئۆزگەرتىدۇ»، شۇنداقلا «ئىسرائىلىيەنى دۇنيا بىلەن بىرلەشتۈرۈش» تەسەۋۋۇرىنى ئىلگىرى سۈرىدۇ، دېدى.

2012-يىلى تەختكە چىققاندىن بۇيان G20 باشلىقلار يىغىنىنى قولدىن بېرىپ باقمىغان ۋە پارس قولتۇقىدىكى ئەرەب ئەللىرى بىلەن بولغان ئالاقىنى كۈچەيتىۋاتقان خىتاي رەئىسى شى جىنپىڭنىڭ بۇ قېتىملىق يىغىنغا قاتناشمىغانلىقى ئالاھىدە دىققەت قوزغىدى.

«قەرز ۋە سىرتماق» كېلىشىمىگە ئورۇنباشار لايىھە

يۇقىرىدىمۇ دەپ ئۆتكىنىمىزدەك، بەزى تەھلىلچىلەر بۇ كارىدور خىتاينىڭ «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» غا جەڭ ئېلان قىلىشنى مەقسەت قىلغان، دەپ قاراشماقتا.

خىتاي بۇ غايەت زور ئۇل مۇئەسسە پىروجېكتىنى 2013-يىلى يولغا قويغان بولۇپ، بۈگۈنگە قەدەر بۇنىڭغا تەخمىنەن بىر تىرىليون دوللار مەبلەغ سالدى. خىتاي دائىرىلىرى ئالدىنقى ئايدا ئۆزىنىڭ يىللاردىن بۇيان 150 دىن ئارتۇق دۆلەت ۋە ئوتتۇزدىن ئارتۇق خەلقئارالىق تەشكىلات بىلەن «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» ھەمكارلىق ھۆججىتى ئىمزا ئالغانلىقىنى بىلدۈردى.

ھالبۇكى، بۇ پىروجېكت مەبلەغ يېتىشمەسلىك ۋە بىر قىسىم سىياسىي قارشىلىقلارنى ئۆز ئىچىگە ئالغان بەزى مەسىلىلەرگە دۇچ كەلدى ھەمدە شۇ سەۋەبلىك بەزى تۈرلەر توختاپ قالدى. خىتاي «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» نىڭ يۇقىرى خەۋپلىك قەرزى توغرىسىدىكى قاراشلارغا رەددىيە بېرىپ، «بۇ خىل ئەيىبلەشلەر ئومۇمىي ئەھۋالغا ۋەكىللىك قىلالمايدۇ» دېدى.

بايىدىن ئالدىنقى ئايدا خىتاينىڭ «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» نى ئامېرىكا ۋە G7 دۆلەتلىرى باشقا ئورۇنباشار لايىھەلەر ئارقىلىق تاقابىل تۇرماقچى بولغان «قەرز ۋە سىرتماق كېلىشىمى» دەپ ئاتىغانىدى.

بايدىن 8- ئايدا يۇتا شتاتىدىكى سايلام پائالىيىتى جەريانىدا، ئىئانە قىلغۇچىلارغا قىلغان سۆزىدە مۇنداق دېدى: «بىز خىتاي <بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى> دەپ ئاتىۋالغان پروجېكتنىڭ ئورنىنى باسدىغان باشقا لايىھەلەر بىلەن تەمىنلەش ئۈچۈن، G7 دۆلەتلىرىدە مىليارد دوللارلاپ مەبلەغ توپلىدۇق. <بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى> ئەسلىدە قەرز ۋە سىرتماق كېلىشىمىدۇر.»

ئەمما، بايدىن 10- سېنتەبىر خىتاينىڭ «بايدىننىڭ ھىندىستان ۋە ۋېيتنام سەپىرى خىتاينىڭ ھىندى- تىنچ ئوكيان رايونىدىكى تەسىرىنى تىزگىنلەشنى مەقسەت قىلغان» دېگەن سۆزىگە رەددىيە سۈپىتىدە، ئۆزىنىڭ ئامېرىكا- خىتاي مۇناسىۋىتىنى ياخشىلاش جەھەتتە «سەمىمىي» ئىكەنلىكىنى بىلدۈردى.

بايدىن ۋېيتنام سەپىرىدە ئۆزىگە ھەمراھ بولغان مۇخبىرلارغا: «مېنىڭ خىتاينى چەكلەش خىيالىم يوق، مەن پەقەت خىتاي بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىمىزنىڭ بارغانسېرى ياخشىلىنىشىنى ئۈمىد قىلىمەن، بۇنىڭ نېمىدىن دېرەك بېرىدىغانلىقىنى ھەممە ئادەم بىلىدۇ» دېدى ۋە خىتاي «قائىدىلەرگە رىئايە قىلغان» لا تەقدىردە، خىتاينىڭ مۇۋەپپەقىيىتىنى كۆرۈشنى خالايدىغانلىقىنى بىلدۈردى.

ئۇنداقتا، بۇ رايوندىكى يېڭى سودا لىنىيەسى خىتاينىڭ «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» نى تولۇقلامدۇ ياكى ئۇنىڭ بىلەن رىقابەتلىشەمدۇ؟

بۇ ھەقتە، بېرلىندىكى «ياۋروپا تاشقى مۇناسىۋەتلەر كېڭىشى» دېگەن ئاقىلار ئامبىرىنىڭ تەتقىقاتچىسى سىنيزيا بىيانكو (Cinzia Bianco) مۇنۇلارنى بىلدۈردى: بۇ رايوندىكى سودا مىقدارى بايدىننىڭ پروجېكتى بىلەن خىتاينىڭ «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» غا تەڭلا يەتمەسلىكى مۇمكىن. «مەسىلىنىڭ يادروسى شۇكى، بۇ پروجېكت ئۇنىڭ (يەنى خىتاينىڭ <بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى> نىڭ) ئورنىنى بېسىشنى مەقسەت قىلغان. يېڭى سودا لىنىيەسىدىكى ھەمكارلاشقۇچىلارنىڭ مەبلىغى ۋە سىياسىي ئىرادىسى يېتەرلىك بولۇپ، بۇ تۈر يېتەرلىك ۋاقىتتا مېۋە بېرىپ، <بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى> غا خىرىس قىلالايدۇ.»

ئەمما، يېڭى كارىدور پروجېكتىگە ئىشتىراك قىلغان ئۈچ دۆلەت نۆۋەتتە خىتاينىڭ «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» نىڭ ئەزاسى بولۇپ، ئۇلار ئۆزلىرىنىڭ «خىتاينىڭ پروجېكتىگە بۇزغۇنچىلىق قىلىشىنى مەقسەت قىلغان» دەپ قارالغان چوڭ پروجېكتقا قاتنىشىشى سەۋەبلىك ئوڭايىسىز ئەھۋالدا قېلىشى مۇمكىن. سەئۇدى ئەرەبىستان بىلەن ئەرەب بىرلەشمە خەلىپىلىكى ئاللىبۇرۇن خىتاينىڭ «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» غا ئەزا بولۇپ، ئىتالىيە مۇزكۇر پروجېكتقا ئەزا بولغان بىردىنبىر G7 دۆلىتىدۇر.

ھالبۇكى، ئىتالىيە تاراتقۇلىرىنىڭ 10- سېنتەبىر بىلدۈرۈشىچە، ئىتالىيە باش مىنىستىرى گىئورگىيا مېلونى (Giorgia Meloni) خىتاي بىلەن بولغان مۇناسىۋەتنى قويۇقلاشتۇرۇشقا ئۇرۇنۇش بىلەن بىر

ۋاقتتا، ئىتالىيە 2019-يىلى ئەزا بولغان «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» دىن «سپايىلىق بىلەن» چېكىنىشنىڭ كويىدا ئىكەن.

بىيانكوغا كۆرە، ئىتالىيەنىڭ «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» غا ئەزا بولۇشى «بىنورمال ھادىسە» بولۇپ، مېلونىنىڭ ئۇنىڭدىن چېكىنىشى مۇقەررە ئىكەن.

پارس قولتۇقى ئەللىرىنىڭ «بىتەرەپلىكى»

ھالبۇكى، مۇتەخەسسسلەرنىڭ بىلدۈرۈشىچە، ئەرەب بىرلەشمە خەلىپىلىكى ۋە سەئۇدى ئەرەبىستانغا نىسبەتەن، «ھىندىستان - ئوتتۇرا شەرق - ياۋروپا كارىدورى» «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» نىڭ ئورنىنى ئالماستىلىقى مۇمكىن.

دۇبەيدىكى «B'huth» دېگەن ئاممىۋى سىياسەت تەتقىقات مەركىزىنىڭ باش دىرېكتورى مۇھەممەد باھارۇن بۇ ھەقتە مۇنۇلارنى بىلدۈردى: بۇ كارىدور «ئەرەب بىرلەشمە خەلىپىلىكى ۋە رايون ئەللىرى قوغلىشىۋاتقان يەر شارىۋى باغلىنىش كۈن تەرتىپىنىڭ نامايەندىسىدۇر. ئۇ خىتاينىڭ <بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى> بىلەن رىقابەتلەشمەستىن، ئۆزئارا تولۇقلىشىدۇ. چۈنكى، ھەر ئىككىسى تاۋار (ئېنېرگىيەنىمۇ ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ)، پۇل، ئادەم ۋە سانلىق مەلۇماتلارنىڭ يۆتكىلىشىگە قولايلىق يارىتىشنى مەقسەت قىلىدۇ. ئەگەر بۇ پروجېكت خىتاينىڭ <بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى> نىڭ <ئورۇنباشارى> ياكى <رىقابەتچىسى> دەپ قارالسا، ئۆزىنىڭ يوشۇرۇن كۈچىنى جارى قىلدۇرالمىدۇ.»

بىيانكو مۇنۇلارنى بىلدۈردى: پارس قولتۇقى ئەللىرىنىڭ مەزكۇر يېڭى پروجېكتكە قاتنىشىش قارارىغا خىتاي ئىقتىسادىنىڭ ئاستىلىشى سەۋەب بولغان بولۇشى مۇمكىن. بۇ يەنە ئۇلارنىڭ «(خەۋپنى ئازايتىش مەقسىتىدە) فىشكىلىرىنى (فىشكا — قىماردا پۇل ئورنىدا ئىشلىتىلىدىغان نەرسە) ئوخشىمىغان ئويۇنلارغا دو تىكىپ، ۋەزىيەتنى كۆزىتىپ بېقىش» يولىنى تۇتۇشىغا سەۋەب بولماقتا.

G20 باشلىقلار يىغىنى ۋە بايدىننىڭ ئىقتىسادىي كارىدور پروجېكتى، تەرەققىي قىلىۋاتقان دۆلەتلەردىن تەركىب تاپقان «كېسەك ئالتۇن دۆلەتلىرى تەشكىلاتى» نېفىتكە باي سەئۇدى ئەرەبىستان ۋە ئەرەب بىرلەشمە خەلىپىلىكىنى ئەزالىقىغا تەكلىپ قىلىپ بىر نەچچە ھەپتىدىن كېيىنلا ئوتتۇرىغا چىققان.

بۇ تەشكىلات ھازىر برازىلىيە، رۇسىيە، ھىندىستان، خىتاي ۋە جەنۇبىي ئافرىقانى ئۆز ئىچىگە ئالىدىغان بولۇپ، بەزىلەر ئۇنىڭ ئون يىلدىن بۇيانقى تۇنجى قېتىملىق كېڭىيىش ئېھتىماللىقىنى ئامېرىكانىڭ يەرشارىدىكى نوپۇزغا خىرىس قىلغانلىقى، دەپ قارىماقتا.

پارس قولتۇقى ئەللىرى «مەيداننى ئېنىق بىلدۈرۈش» بېسىمىغا قارىماستىن، ھەر تەرەپلىمە سىياسىي ۋە ئىقتىسادىي ھەمكارلىققا چېتىشلىق تەڭپۇڭلۇقنى ساقلاپ قېلىش مەۋقەسىدە چىڭ تۇرۇپ كەلدى.

تەھلىلچىلەرگە كۆرە، بۇ خىل مەۋقە پارس قولتۇقى ئەللىرىنى يۈكسەك ئىستراتېگىيەلىك ئەھمىيەتكە ئىگە قىلغان.

ئەرەب بىرلەشمە خەلىپىلىكىنىڭ بىر نەپەر يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارى ئىلگىرى مۇنداق دېگەندى: ئەرەب بىرلەشمە خەلىپىلىكىنىڭ نۇقتىسىدىن ئېيتقاندا، «> كېسەك ئالتۇن دۆلەتلىرى تەشكىلاتى> غا ئەزا بولۇشتىكى مەقسەت دىپلوماتىك چەمبىرىكىمىزنى كېڭەيتىش ۋە كۈچەيتىشتۇر. بىز > كېسەك ئالتۇن دۆلەتلىرى تەشكىلاتى> غا گېئوسىياسىي نۇقتىدىن ئەمەس، بەلكى گېئوئىقتىسادىي نۇقتىدىن قارايمىز، بۇنىڭدىكى مەقسىتىمىز ئىقتىسادىي رىقابەت كۈچىمىزنى ئاشۇرۇشتۇر.»

شۇنىڭ بىلەن بىر ۋاقىتتا، پارس قولتۇقى ئەللىرى ھەرقايسى تەرەپلەر بىلەن داۋاملىق مۇناسىۋەتنى ساقلاشنىڭ كويىدا.

بىيانكو يەنە مۇنداق دېدى: «پارس قولتۇقى ئەللىرى بۇ خىل كۆپ قۇتۇپلۇق ۋەزىيەتتىن ۋە يېڭى دۇنيا تەرتىپىدىن پايدىلىنىپ، يەر شارى سودىسىنىڭ مەركىزىدىن ئورۇن ئېلىپ، ئۆلىنىش ۋە يەر شارىلىشىغا تېخىمۇ كۆپ مەبلەغ سېلىشقا ئۇرۇنماقتا.»

ئىنگىلىزچىدىن ھېكمەت يار ئىبراھىم تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://edition.cnn.com/2023/09/11/middleeast/us-india-gulf-europe-corridor-mime-intl/index.html>



غەم- قايغۇ سەۋەبلىك تۈگىشىپ كەتسەڭ

مۇھەممەد ئارىفى

غەم - قايغۇ سەۋەبلىك تۈگىشىپ كەتمەڭ

دوكتور مۇھەممەد ئارنىي

سەئىد مېنىڭ ئۇنىۋېرسىتېتتىكى ئوقۇغۇچىم ئىدى. ئۇ بىر ھەپتە ئون - تىنسىز يوقاپ كەتتى. كېيىن، ئۇنىڭ بىلەن ئۇچراشقاندا (ئۇنىڭ بېشىغا بىرەر مۇسبەت كەلگەنلىكىنى پەملەپ): «ئى سەئىد! كۆڭلۈڭنى يېرىم قىلما» دېدىم.

ئۇ: «ھېچ ئىش يوق، ئالدىراش بولۇپ قالدىم» دېدى. ئەمما، ئۇنىڭ غەمكىنلىكى بىلىنىپلا تۇراتتى.

«زادى نېمە ئىش بولدى؟» دەپ سورىۋىدىم، ئۇ: «بالام ئاغرىپ قالغانىدى. جىگىرى كاردىن چىقىپتۇ، بىر قانچە كۈن ئىلگىرى قېنى زەھەرلىنىپتۇ. تۈنۈگۈن زەھەر مېڭىگە ئۆتۈپتۇ» دېدى.

بۇنى ئاڭلاپ: «لا ھەۋلە ۋە لا قۇۋۋەتە ئىلا بىلاھ (ئاللاھنىڭ ياردىمىسىز ھېچكىمدە كۈچ - قۇۋۋەت يوقتۇر). سەۋر قىلغىن. ئاللاھ بالاڭغا شىپا بەرگەي. ئەگەر ئاللاھ ئۇنى ۋاپات قىلدۇرۇشنى تەقدىر قىلسا، قىيامەت كۈنى ئۇنى سەن ئۈچۈن شاپائەتچى قىلىپ بەرگەي» دېۋىدىم، سەئىد: «ئۇستاز، شاپائەتچى دېدىڭىزمۇ؟ ئەمما، بالامنىڭ يېشى كىچىك ئەمەس (يەنى، مۇسۇلمانلارنىڭ پەرزەنتلىرى بالاغەتكە يەتمەستىن، كىچىك ھالەتتە ئۆلۈپ كەتسە، ئاتا - ئانىسى بۇنىڭغا چىرايلىقچە سەۋر قىلغان تەقدىردە، شۇ بالىلارنىڭ ئاتا - ئانىسى ئۈچۈن دوزاختىن توسىدىغان پەردە بولىدىغانلىقى سەھم ھەدىسلەردە كۆرسىتىلگەن، بۇ يەردە سەئىد ئىسىملىك بۇ كىشى «مېنىڭ بالام بالاغەتكە يېتىپ بولغان، ئۇ قاتارغا كىرمەيدۇ» دېمەكچى، ت)» دېدى.

- ئۇ قانچە ياشقا كىرگەن، دېۋىدىم،

- 17 گە، دېدى.

- ئاللاھ ئۇنىڭغا شىپا بەرگەي. ئۇ قېرىنداشلىرىغا بەرىكەت كەلتۈرگۈسى، دېدىم.

ئەمما، سەئىد بېشىنى ساڭگىلاتقىنىچە: «ئۇستاز، مېنىڭ پەقەت مۇشۇ بىرلا بالام بار ئىدى» دېدى.

ئەھۋال ھەقىقەتەن ئېچىنىشلىق ئىدى. لېكىن، مەن يەنىلا ئۆزۈمنى تۇتۇۋېلىپ: «ئى سەئىد! قايغۇرۇپ ئۆزۈڭنى تۈگەشتۈرۈۋالمايغىن. بېشىمىزغا پەقەت ئاللاھ تەقدىر قىلغان ئىشلا كېلىدۇ» دېدىم.

ئۇنىڭ قايغۇسى ئاز-تولا بېسىققاندىكى بولغاندەك كېيىن، ئۇنىڭ يېنىدىن ئايرىلدىم. شۇنداق، ئىنسان ھەرگىز قايغۇرۇپ ئۆزىنى تۈگەشتۈرۈۋالماستىكى كېرەك. چۈنكى، قايغۇ باشقا كەلگەن مۇسبەتنى يېنىكىلتەلمەيدۇ.

مۇنداق بىر ئىش ئېسىمدە. بىر چاغدا مەدىنىگە بارغان ۋە ئۇ يەردە خالدى بىلەن ئۇچراشقاندىم. ئۇ ماڭا: «دوكتور ئابدۇللاھنى يوقلاپ كەلسەك قانداق؟» دېۋىدى، مەن: «قانداق دەيسەن؟ ئۇنىڭ بېشىغا بىرەر ئىش كەلمىگەندۇ؟» دەپ سورىدىم. ئۇ: «ئۇنىڭغا تەسەللى بېرىپ قويمايلى» دېدى.

مەن: «تەسەللى دەمسەن؟» دېۋىدىم، خالدى: «شۇنداق. ئۇنىڭ چوڭ ئوغلى پۈتۈن ئائىلىسىدىكىلەرنى ئېلىپ قوشنا شەھەرگە توپىغا بېرىپتەن، قايتىش يولىدا قورقۇنچۇق قاتناش ۋەقەسىگە ئۇچراپ، ماشىنىدىكى 11 كىشىنىڭ ھەممىسى ئۆلۈپ كېتىپتۇ» دېدى.

دوكتور ئابدۇللاھ ئەللىك ياشلاردىن ئاشقان، سالىم كىشى ئىدى. ئەلۋەتتە، نەتىجىدە ئۇمۇ بىر ئىنسان ئىدى. ئۇنىڭمۇ ھېس-تۇيغۇلىرى، قەلبى، ياش ئاقىدىغان كۆزلىرى، خۇشاللىنىدىغان ۋە قايغۇرىدىغان روھى بار ئىدى. بۇ قورقۇنچۇق ۋەقە يۈز بەرگەندىن كېيىن، ئۇ ۋەقەگە ئۇچرىغانلارنىڭ جىنازا نامىزىنى چۈشۈردى، ئۇلارنى، يەنە ئۆز ئائىلىسىدىن 11 كىشىنى قەبرىگە قويدى.

دوكتور چوقۇم ئۆز ئۆيىدە خۇدىنى يوقاتقاندىكى، ئۇياقتىن-بۇياققا مېڭىپ يۈرەتتى، يەرلەردە ئويۇنچۇقلار چېچىلىپ تۇراتتى.

ئارىدىن خېلى كۈنلەر ئۆتكەن بولسىمۇ، بۇ ئويۇنچۇقلار ئۆز جايىدا تۇرۇۋاتاتتى. ئىلگىرى بۇ ئويۇنچۇقلارنى ئويىنايدىغان خۇلۇد بىلەن سارە ئۆلۈپ كەتكەندى.

دوكتور يەنە ياتاي دەپ كارىۋىتىنىڭ يېنىغا كەلسە، كارىۋات رەتسىز ئىدى. چۈنكى، ئايالى ئۇمۇ سالىمۇ ۋاپات بولغانىدى.

ئۇ ئوغلى ياسىرنىڭ ۋېلىسپىتىنىڭ يېنىدىن ئۆتەتتى، ئەمما بۇ ۋېلىسپىتمۇ مىدىر-سىدىر قىلماي ئۆز جايىدا تۇراتتى. چۈنكى، ئۇنى مىنىدىغان ياسىر ئۆلۈپ كەتكەندى.

ئۇ چوڭ قىزىنىڭ ھۇجرىسىغا كىرىپ، توپىدا كىيىدىغان كىيىم تاللاش ئۈچۈن، كىيىملىرىنىڭ كارىۋات ئۈستىگە قاتار تىزىۋېتىلگەنلىكىنى كۆردى. چۈنكى، قىزى كىيىملىرىنىڭ رەڭگىنىڭ ماسلاشقان بولۇشىغا ئالاھىدە دىققەت قىلاتتى. ھالبۇكى، قىزىمۇ ئۆلۈپ كەتكەندى.

ئۇلۇغ ئاللاھ دوكتور ئابدۇللاھقا سەبىر ۋە قەلبىگە قەتئىيلىك ئاتا قىلغاي!

دوكتور ئابدۇللاھنى يوقلاپ كەلگەنلەر يېمەك-ئىچمەك ئالغۇچ كېلەتتى. چۈنكى، ئابدۇللاھنىڭ ئۆيىدە مېھمانلارنى كۈتكۈدەك ياكى ئۇنىڭغا ياردەملەشكۈدەك ھېچكىم قالمىغانىدى.

ئاجايىپ يېرى شۇكى، سىز ئۇنىڭغا تەزىيە بىلدۈرگىلى كەلگىنىڭىزدە، ئۇ خۇددى تەزىيە بىلدۈرگىلى كەلگەنلەردىن بىرىدەك، مۇسبەت ئۇنىڭ بېشىغا ئەمەس، باشقا بىرىنىڭ بېشىغا كەلگەندەك كۆرۈنەتتى. ئۇ دائىم «بىز ئاللاھنىڭ ئىگىدارچىلىقىدىمىز ۋە ئاللاھنىڭ دەرگاھىغا قايتىمىز. ھەر نەرسىنىڭ بېكىتىلگەن ئەجلى بار» دەيتتى.

ئەنە شۇ ئەقىل - پاراسەتنىڭ يۈكسەك پەللىسىدۇر. ئەگەر ئابدۇللاھ شۇنداق قىلمىسا ئىدى، قايغۇدىن ئۆلۈپ كەتكەن بولاتتى.

* قاچانلا كۆرسەم، خۇشال - خۇرام، شادىمان يۈرىدىغان بىر تونۇشۇم بار. ئۇنىڭ ئەھۋالىغا كەلسەك، خىزمىتى ئادەتتىكى بىر خىزمەت، ئۆيى ئىجارە ئېلىنغان ھەم كىچىك، ماشىنىسى كونا، بالا - چاقىلىرى خېلى كۆپ.

لېكىن، شۇنىڭغا قارىماستىن، ئۇ ھەرۋاقىت كۈلۈمسىرەپلا تۇرىدىغان، باشقىلارنىڭ ياخشى كۆرۈشىگە نائىل بولغان، ھاياتنىڭ لەززىتىنى تېتىغان كىشىدۇر.

ئىشنىڭ توغرىسى شۇكى، قايغۇرۇپ ئۆزىڭىزنى تۈگەشتۈرۈۋالماڭ، تولا قاقشماڭ، چۈنكى بۇنداق قىلىشىڭىز كىشىلەر سىزدىن بىزار بولىدۇ.

مەسىلەن، پەرزەنتى ئاغرىقچان بىرەيلەن سىزنى ھەرقېتىم كۆرگەندە: «ئوغلۇم يەنە ئاغرىپ قالدى، ئىچىپ سىقىلىپ كېتىۋاتىدۇ. ۋاي بىچارە ئوغلۇم!» دېسە، سىزنىڭ ئىچىڭىز پۇششى ۋە: «بۇرادەر، چۈشەندۈق، بىلدۈق» دېگۈڭىز كېلىشى مۇمكىن.

ياكى بىر ئايال ئېرىگە دائىم: «ئۆيىمىز كونسىراپ كەتتى، ماشىنىمىزمۇ كاردىن چىقاي دېدى، كىيىملىرىم مودىدىن قالدى» دېسە...

بۇ قاقشاشلارنىڭ ئىزتىراپىنى تەكرارلاشتىن باشقا نېمە پايدىسى بار؟

ئى بىچارە! ئۆمرۈڭنى ۋاپىساپ - قايغۇرۇپ ئۆتكۈزدۈڭ!

«جاھان ماڭا تەتۈر كەلدى» دېدىڭ - يۇ، ھېچ ئىش قىلمىدىڭ.

يۈكنى سەن كۆتۈرمىسەڭ، ئۇنداقتا كىم كۆتۈرىدۇ؟

بىر تەۋسىيە

بەختلىك ياشاش ئۈچۈن، ئۆز ئىلكىڭىزدىكى نەرسىلەر بىلەن ھاياتنىڭ پەيزىنى سۈرۈڭ.

شەيخ مۇھەممەد ئارفىيىنىڭ «ھاياتنىڭ پەيزىنى سۈرۈڭ» ناملىق كىتابىدىن ھېكمەت يار ئىبراھىم

تەرجىمىسى



تېرىشچانلىق توغرىسىدىكى
ئەقلىيە سۆزلەر

تېرىشچانلىق توغرىسىدىكى ئەقلىيە سۆزلەر

1. تۈنۈگۈن قانچىلىك تىرىشتم دەپ قارىغان بولسىڭىز، بۈگۈن شۇنىڭدىنمۇ بەكرەك تىرىشك.

— ئالبېكىس ئېل

2. غالبىلار تىرىشىشنى، تىرىشىش جەريانىدىكى ئىنتىزامچانلىقنى، غەلبە قىلىش ئۈچۈن بەدەل تۆلەشنى ياخشى كۆرىدۇ. يېڭىلىگۈچىلەر بولسا دەل شۇنىڭ ئەكسىچە، تىرىشىشنى جازا دەپ قارايدۇ. پەرق دەل مۇشۇ يەردە.

— لوۋ ھولتېز

3. تەلەي ئەلۋەتتە قالتىس نەرسە، ئەمما ھاياتتىكى كۆپىنچە نەرسىلەر يەنىلا تىرىشىش ئارقىلىق ۋۇجۇدقا چىقىدۇ.

— لېين دۇنكان سىمس

4. تىرىشچانلىققا ئايلىنالمىغان پىلان پەقەت ياخشى نىيەتتىنلا ئىبارەتتۇر.

— پېتېر دراكېر

5. گۈزەل شەيئەلەرنىڭ ئارقىسىغا تىرىشچانلىق يوشۇرۇنغان بولىدۇ.

— رالى لاۋرېن

6. ئىنسان تىرىشىشتىن ئەمەس، بەلكى زېرىكىشتىن، تېڭىرقاشتىن ۋە كېسەلدىن ئۆلىدۇ.

— دېيۋىد ئوگىلۋى

7. مەن يىگىرمە ياشلىرىمدا ئىشتىن بىرەر كۈنمۇ رۇخسەت سوراپ باقمىغانىدىم.

— بىل گېيتىس

8. ئەگەر سىز كاتتا بىر نىشان ئۈچۈن ياشاۋاتقان بولسىڭىز، قاتتىق تىرىشىش سىز ئۈچۈن ئىختىيارىيلىق ئەمەس، بەلكى زۆرۈرىيەتتۇر.

— ستىۋ پاۋلنا

9. ياشلىقىڭدا پېشانەڭدىن تەر ئاقمىسا، قېرىغىنىڭدا كۆزۈڭدىن ياش ئاقىدۇ.

— ياپون خەلق ماقالى

10. بىز خاتا ھالدا مۇۋەپپەقىيەت «بىز خىزمەتكە سەرپ قىلغان ۋاقىت» نىڭ مەھسۇلى دەپ قارايمىز، ئەمەلىيەتتە مۇۋەپپەقىيەت «بىز خىزمەتكە سەرپ قىلغان سۈپەتلىك ۋاقىت» نىڭ مەھسۇلىدۇر.

— ئارىيانا خافىڭتون

11. ئەگەر كىشىلەر مېنىڭ (ئۆز ساھەيىمدە) ئۈستىلىشىش ئۈچۈن قانچىلىك جاپا تارتقانلىقىمنى بىلسە ئىدى، ئۇتۇقلىرىم ئۇلارغا ئۈنچە قالىتىسى بىلىنىمگەن بولاتتى.

— مىكېلانگېلو

12. مەن ھېچكىمنىڭ تىرىشماستىنلا ئەڭ ئۈستۈن سەۋىيەگە يەتكەنلىكىنى بىلمەيمەن. مۇۋەپپەقىيەتنىڭ چارىسى ئەنە شۇ. تىرىشىش سىزنى ئەڭ ئۈستۈن سەۋىيەگە چىقىرالماستىكى مۇمكىن. ئەمما، ئۇ سىزنى شۇ يەرگە تولىمۇ يېقىنلاشتۇرىدۇ.

— مارگارېت ساچىر

13. كىشىلەر بەلكىم بۇ دۇنيادا بارچە تىرىشچانلىقنىڭ نەتىجىسىگە ئېرىشەلمەسلىكى مۇمكىن، ئەمما ئۇلار ئېرىشكەنلىرى ئۈچۈن چوقۇم تىرىشقان بولىدۇ.

— فېدېرىك دوگلاس

14. مۇۋەپپەقىيەتنىڭ سىرى يوق. ئۇ پەقەت تەييارلىنىش، تىرىشىش ۋە مەغلۇبىيەتتىن ساۋاق ئېلىشنىڭ نەتىجىسىدۇر.

— كولىن پوۋېل

15. غايە بولماي تۇرۇپ، ھېچ ئىشنى باشلىغىلى بولمايدۇ. تىرىشماي تۇرۇپ ھېچ ئىشنى تاماملىغىلى بولمايدۇ. ئۇتۇق ئالدىڭىزغا ئۆزى كەلمەيدۇ، ئۇنى ئۆزىڭىز تىرىشىپ قولغا كەلتۈرۈشىڭىز كېرەك.

— رالى ۋالدو ئېمېرسون

16. ئاچكۆزلۈك بىلەن غايە ئوتتۇرىسىدىكى پەرق شۇكى، ئاچكۆز كىشى تىرىشقۇسى يوق نەرسىلەرگە ئېرىشىشنى تەمە قىلىدۇ.

— ھەبىب ئاكاند

17. ئۆگىنىشنىڭ ئەڭ ياخشى ئۇسۇلى قىلىشتۇر. كۈچلۈك خىزمەت ئەخلاقى يېتىلدۈرۈشنىڭ يېگانە چارىسى قوللىنىشنى مەينەت قىلىشىڭىزدۇر.

— ئالبېكس سپانوس

18. مەن شۇنداق بىر نەزەرىيەنى يەكۈنلەپ چىقىتتىمكى، ئەگەر كىشى ھەرۋاقىت يۈز پىرسەنت تىرىشسا، ئاخىرىدا چوقۇم ئۇتۇق قازانماي قالمايدىكەن.

— لارىي بېرد

19. خىزمىتىڭىزنىڭ نېمە بولۇشىدىن قەتئىينەزەر، ئۇنى ياخشى قىلىڭ. كىشى ئۆز ئىشىنى شۇ قەدەر ياخشى قىلىشى كېرەككى، ھاياتلار، ئۆلگەنلەر ۋە تېخىمۇ تۇغۇلمىغانلار ئارىسىدا ھېچكىم شۇ ئىشنى ئۇنىڭدىنمۇ ياخشى قىلالمىغاي.

— مارتىن لۇسېر كىڭ

20. ھېچقانداق تۇپراقنى خىيال بىلەن ئاغدۇرغىلى بولمايدۇ.

— ئېرلاندىيە ماقالى

21. تىرىشماي تۇرۇپ جىسمانىي ياكى ئەقلىي جەھەتتىن يۈكسەلگىلى بولمايدۇ، تىرىشىش ئىشلەش دېگەنلىكتۇر.

— كالۋىن كولىدج

22. سىلەر مېنى «ھەركۈنى تولىمۇ تىرىشىۋاتىسەن» دېگەندىنمۇ بەكرەك ماختىيالىمىسىلەر.

— ۋېين گىرتزكىي

23. ھېچنەرسە تىرىشچانلىقنىڭ ئورنىنى باسالمايدۇ.

— مارييا بارتىرومو

24. تىرىشچانلىق، قەتئىيلىك ۋە تەڭرىگە بولغان ئىمان ئارقىلىق، ئارزۇلىرىڭىزنى روياپقا چىقىرالايسىز.

— بېن كارسون

25. داتلىشىپ كەتكىنىدىن ئۇپراپ كەتكىنىم تۈزۈك.

— تېدى روزۇبېلت

26. ئۆزىمىز مۇھىم بىلمەيدىغان بىر ئىش ئۈچۈن تىرىشىشىمىز «بېسىم» دەپ ئاتىلىدۇ. ئۆزىمىز ياخشى كۆرىدىغان ئىش ئۈچۈن تىرىشىشىمىز «قىزغىنلىق» دەپ ئاتىلىدۇ.

— سىمون سىنەك

27. قاتتىق تىرىشماي تۇرۇپ ئۇتۇق قازىنىشقا ئۇرۇنۇش خۇددى زىرائەت تېرىماي تۇرۇپ ھوسۇل ئېلىشنى ئويلىغاندەكلا ئىشتۇر.

— دېيۋىد بىلاي

28. ئەگەر بىر دەرەخنى كېسىش ئۈچۈن سەككىز سائەت ۋاقتىم بولسا، پالتامنى بىلەشكە ئالتە سائەت ۋاقت ئاجراتقان بولاتتىم.

— ئابراھام لىنكىن

29. مەلۇم بىر ئىشنى روياپقا چىقارغىلى بولمايدۇ دەپ قارايدىغانلار شۇ ئىشنى قىلىۋاتقانلارغا كاشلا تۇغدۇرماستىكى كېرەك.

— جورج بېرنارد شاۋ

30. بەزىدە ۋاز كېچىشكە مەجبۇر بولىسىز. گاھدا قەيەردە ۋاز كېچىشنى ۋە باشقا ئىشلارنى سىناشنى بىلىش ئاقىلانلىكتۇر. ۋاز كېچىش توختاپ قېلىشتىن دېرەك بەرمەيدۇ. زىنھار توختاپ قالماڭ.

— فىل نايىت

31. ھازىرقى جايىڭىزدىن باشلاڭ، قولىڭىزدا بار ئىمكانىيەتتىن پايدىلىنىڭ، قىلالايدىغان ئىشىڭىزنى قىلىڭ.

— ئارتۇر ئەش

32. مۇۋەپپەقىيەت خاتىمە ئەمەس، مەغلۇبىيەت ئەجەللىك ئەمەس، مۇھىمى داۋاملاشتۇرغۇدەك جاسارەتتۇر.

— ۋىنستون چىرچىل

33. تىرىشماي تۇرۇپلا «مۇۋەپپەقىيەت» نى ئۇچراتقىلى بولىدىغان بىردىنبىر جاي لۇغەتتۇر.

— ۋىندال ساسون

34. مەن ئۇنچىۋالا ئەقىللىق ئەمەس، مەن پەقەت مەسىلىلەر بىلەن ئۇزۇنراق ھەپلىشمەن، خالاس.

— ئالبېرت ئېينشتېين

35. چارچىغاندا ۋاز كېچىشنى ئەمەس، دەم ئېلىشنى ئۆگىنىۋېلىش.

— بەنكسىي

36. ئوق ئاتمىغان كىشىنىڭ نىشان تەگكۈزەلمەسلىك نىسبىتى يۈز پىرسەنتتۇر.

— ۋېين گىرېتسكىي

37. سىزنىڭ مەجبۇرىيىتىڭىز يېڭى چىقىش ئەمەس، بەلكى ھەركۈنى قوللىڭىزدىن كېلىشىچە تىرىشچانلىق كۆرسىتىشتۇر.

— ماريان رۇئايت ئېدىلمەن

38. بەخت تىرىشچانلىقتىن كېلىدىغان ئۇتۇق تۇيغۇسىنىڭ دەل ئۆزىدۇر.

— كارولىن مىس

39. مەن تىرىشچانلىقنىڭ قىممىتىنى قاتتىق تىرىشىش نەتىجىسىدە تونۇپ يەتتىم.

— ماگارىت مېد

40. مۇۋەپپەقىيەت ھەركۈنى رىئايە قىلىنغان بىر قانچە ئاددىي پىرىنسىپتىن باشقا نەرسە ئەمەس.

— جىم روھن

ئۆتكۈر ئالماس تەييارلىدى

مەنبە:

<https://www.keepinspiring.me/hard-work-quotes/>

<https://teambuilding.com/blog/hard-work-quotes>

<https://www.indeed.com/career-advice/career-development/hard-work-quotes>

<https://blog.hubspot.com/sales/hard-work-quotes>



خىتاي دۇچ كەلگەن ئىقتىسادىي مەسىلە دۇنيا
ئۈچۈن نېمەدىن دېرەك بېرىدۇ؟

ختاي دۇچ كەلگەن ئىقتىسادىي مەسىلە دۇنيا ئۈچۈن نېمىدىن دېرەك بېرىدۇ؟

(بۇ ماقالە BBC تورىدا ئېلان قىلىنغان)

«ئامېرىكا چۈشكۈرسە، دۇنيانىڭ قالغان قىسمى زۇكام بولىدۇ» دەيدىغان گەپ بار. ئۇنداقتا، ختايدا «بىئاراملىق» كۆرۈلسە، دۇنيادا قانداق ئەھۋال يۈز بېرىدۇ؟

1 مىليارد 400 مىليوندىن ئارتۇق نوپۇسى بار، دۇنيادىكى ئىككىنچى چوڭ ئىقتىسادىي كۈچ ھېسابلانغان ختاي نۆۋەتتە ئىقتىسادنىڭ ئېشىش سۈرئىتى ئاستا بولۇش، ياشلارنىڭ ئىشسىزلىق نىسبىتى يۇقىرى بولۇش ۋە تۇرالغۇ بازىرىنىڭ قالايمىقانلىشىشى قاتارلىق بىر قاتار مەسىلىلەرگە دۇچ كەلمەكتە.

ھازىر ختاينىڭ قەرزگە بوغۇلغان ئۆي-مۈلۈك تەرەققىياتى شىركىتى «خېڭدا گۇرۇھى» نىڭ (恒大集 团) رەئىسى ساقچىلارنىڭ نازارىتىگە ئېلىنغان بولۇپ، بۇ شىركەتنىڭ پاي چېكىمۇ پاي بازىرىدىن توختىتىلغان.

بۇ مەسىلىلەرنىڭ ختاينىڭ بېشىنى قاتۇرغانلىقى ئېنىق. ئۇنداقتا، بۇلار دۇنيانىڭ باشقا جايلىرىغا قانداق تەسىر كۆرسىتىدۇ؟

تەھلىلچىلەرگە كۆرە، «(ختايدىكى ئىقتىسادىي قالايمىقانچىلىقلار سەۋەبلىك) پات ئارىدا يەرشارى ئاپەت يۈز بېرىدۇ» دېگەن ئەندىشە مۇبالىغىلەشتۈرۈۋېتىلگەن بولسىمۇ، ئەمما دۆلەت ھالقىغان شىركەتلەر، ئۇلارنىڭ خىزمەتچىلىرى، ھەتتا ختاي بىلەن بىۋاسىتە مۇناسىۋىتى يوق كىشىلەرمۇ ئەڭ كەمسەدە بۇ مەسىلىلەرنىڭ تەسىرىنى ھېس قىلىشى مۇمكىن. ئاخىرىدا، بۇ مەسىلىلەرنىڭ سىزگە قانچىلىك تەسىر كۆرسىتىشى سىزنىڭ كىم ئىكەنلىكىڭىزگە باغلىق.

غالبىلار ۋە يېڭىلىغۇچىلەر

سىنگاپوردىكى «ئاسىيا سودا مەركىزى» نىڭ ئىجرائىيە مۇدىرى دېبورا ئېلمس (Deborah Elms) بۇ ھەقتە مۇنداق دېدى: «ئەگەر ختايلار چۈشۈك تاماقنى سىرتتا يېيىش قېتىم سانىنى ئازايتسا، بۇ دۇنيا

ئىقتىسادىغا تەسىر كۆرسىتىمەدۇ؟ جاۋاب شۇكى، بۇنىڭ تەسىرى سىز ئويلىغاندەك ئۈنچە ئېغىر بولمايدۇ. ئەمما، بۇ خىل ئەھۋال خىتاينىڭ دۆلەت ئىچى ئىستېمالغا بىۋاسىتە تايىنىدىغان كارخانىلارنى زەربىگە ئۇچرىتىدۇ.»

ئالما، ۋولكسۋاگېن ۋە Burberry نى ئۆز ئىچىگە ئالغان يۈزلىگەن خەلقئارالىق چوڭ شىركەتلەرنىڭ كىرىمىنىڭ كۆپ قىسمى خىتاينىڭ كەڭ ئىستېمال بازىرىدىن كېلىدىغان بولغاچقا، بۇلار خىتايدىكى ئائىلە خىراجىتىنىڭ تۆۋەنلىشىنىڭ تەسىرىگە ئۇچرايدۇ. دۇنيانىڭ ھەرقايسى جايلىرىدىكى بۇ شىركەتلەرگە تايىنىدىغان مىڭلىغان تەمىنلىگۈچىلەر ۋە ئىشچىلار بۇنىڭ زەنجىرىدىن تەسىرىگە ئۇچرايدۇ.

دۇنيا ئىقتىسادىدىكى ئېشىشنىڭ ئۈچتىن بىر قىسمىدىن كۆپرەكىنىڭ خىتايدىن مەنبەلىنىدىغانلىقىنى نەزەردە تۇتقاندا، خىتاي ئىقتىسادىدىكى ھەر قانداق ئاستىلاشنىڭ تەسىرى خىتاينىڭ چېگراسىدىن ھالقىپ كېتىدۇ.

ئامېرىكا كىرىدەت باھالاش ئورگىنى Fitch ئالدىنقى ئايدا خىتاي ئىقتىسادىنىڭ ئاستىلىشى «يەر شارىنىڭ تەرەققىيات ئىستىقبالىنى خۇنۇكلەشتۈردى» دېدى ۋە ئۆزىنىڭ 2024-يىلىدىكى يەر شارى ئىقتىسادىغا بولغان مۆلچەرىنى تۆۋەنلەتتى.

ھالبۇكى، بىر قىسىم ئىقتىسادشۇناسلار «خىتاي يەرشارى گۈللىنىشنىڭ موتورىدۇر» دېيىش مۇبالىغىدۇر، دەپ قارايدۇ.

ئوكسفورد ئۇنىۋېرسىتېتىدىكى «خىتاي مەركىزى» نىڭ ئىقتىسادشۇناسى جورج ماگنۇس (George Magnus) بۇ ھەقتە مۇنداق دەيدۇ: «سان-سېمىر جەھەتتىن ئېيتقاندا، دەرۋەقە خىتاي يەر شارى ئىقتىسادىنىڭ ئېشىشىغا تەخمىنەن قىرىق پىرسەنت تۆھپە قوشىدۇ. ئەمما بۇ ئېشىشتىن پايدا ئالغۇچى كىم؟ خىتاينىڭ غايەت زور ئاكتىپ سودا بالانىسى بار. يەنى ئۇنىڭ ئېكسپورت مىقدارى ئىمپورت مىقدارىدىن بەكلا كۆپ. شۇڭا، خىتاينىڭ قانچىلىك دەرىجىدە تەرەققىي قىلىشى ياكى قىلماسلىقى دۇنيانىڭ باشقا جايلىرىدىنمۇ بەكرەك خىتاينىڭ ئۆزىگە تەسىر كۆرسىتىدۇ.»

ھالبۇكى، خىتاينىڭ تاۋار ۋە مۇلازىمەت (ياكى تۇرالغۇ قۇرۇلۇشى) جەھەتتىكى خىراجىتىنىڭ ئازىيىشى خام ئەشيا ۋە تۈركۈملەپ ئىشلەپچىقىرىلىدىغان تاۋارلارغا بولغان ئېھتىياجنىڭ ئازىيىدىغانلىقىدىن دېرەك بېرىدۇ. بۇ يىل 8-ئايدا، خىتاينىڭ ئىمپورت مىقدارى بۇلتۇرنىڭ ئوخشاش مەزگىلىدىكىگە قارىغاندا توققۇز پىرسەنتكە يېقىن تۆۋەنلىگەن. ھالبۇكى، بۇلتۇرنىڭ ئوخشاش مەزگىلىدە، خىتاي ھېلىمەم «يۇقۇمنى نۆلگە چۈشۈرۈش سىياسىتى» نىڭ چەكلىمىسى ئاستىدا ئىدى.

سەنئەتچى لىوۋي ئىستىتۇتنىڭ قارمىقىدىكى «ھىندى - تىنچ ئوكيان تەرەققىيات مەركىزى» نىڭ مۇدىرى رولاند راجا (Roland Rajah) مۇنداق دېدى: «ئاۋسترالىيە، برازىلىيە ۋە بىر قانچە ئافرىقا ئەللىرىگە ئوخشاش چوڭ ئېكسپورتچى دۆلەتلەر ئەڭ ئېغىر زەربىگە ئۇچرايدۇ.»

خىتايدىكى ئىستېمال تەلپىنىڭ تۆۋەن بولۇشى يەنە خىتايدا باھانىڭ داۋاملىق تۆۋەن ھالەتتە تۇرىدىغانلىقىدىن دېرەك بېرىدۇ. غەربتىكى ئىستېمالچىلارنىڭ نۇقتىسىدىن قارىغاندا، بۇ ئۆسۈم نىسبىتىنى يەنىمۇ ئاشۇرۇشنى تەلپ قىلماي تۇرۇپ، باھانىڭ ئۆرلەپ كېتىشىنىڭ ئالدىنى ئالدىغان ياخشى ئۇسۇل بولۇپ قالدۇ.

راجا مۇنۇلارنى بىلدۈردى: «بۇ يۇقىرى پۇل پاخاللىقى بىلەن كۈرەش قىلىۋاتقان شەخسلەر ۋە كارخانىلار ئۈچۈن خۇش خەۋەردۇر.» شۇڭا، قىسقا مۇددەت ئىچىدە، ئادەتتىكى ئىستېمالچىلار خىتاي ئىقتىسادىنىڭ ئاستىلىشىدىن نەپ ئېلىشى مۇمكىن. ئەمما، تەرەققىي قىلىۋاتقان دۆلەتلەردىكى كىشىلەر بۇ ھەقتە ئۇزۇن مۇددەتلىك مەسىلىلەرگە دۇچ كېلىدۇ.

ئۆتكەن ئون يىلدا، خىتاي «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» تەركىبىدە كەڭ كۆلەملىك ئۇل مۇئەسسەسە تۈرلىرىگە بىر تىرىليون دوللاردىن ئارتۇق مەبلەغ سالدى.

150 دىن ئارتۇق دۆلەت يول، ئايروپىلان، دېڭىز پورتى ۋە كۆۋرۈك ياساشتا خىتاينىڭ مەبلەغى ۋە تېخنىكىسىدىن پايدىلاندى. راجانىڭ بىلدۈرۈشىچە، ئەگەر خىتاينىڭ دۆلەت ئىچىدىكى ئىقتىسادىي مەسىلىلىرى داۋاملاشسا، خىتاي بۇ تۈرلەر ھەققىدە بەرگەن ۋەدىسىدە تۇرماسلىقى مۇمكىن ئىكەن.

«ھازىر خىتاي شىركەتلىرى ۋە بانكىلىرىنىڭ پۇللىرىنى چەتئەللەرگە سۈرۈۋەتكۈدەك ھالى يوق» دېدى ئۇ.

گەرچە خىتاي چەتئەلگە سالدىغان مەبلەغنى ئازايتىشى مۇمكىن بولسىمۇ، ئەمما خىتاينىڭ دۆلەت ئىچى ئىقتىسادىنىڭ ئۇنىڭ تاشقى سىياسىتىگە قانداق تەسىر كۆرسىتىدىغانلىقى ئېنىق ئەمەس.

بەزىلەر «ئىقتىسادى ئاجىزلاۋاتقان خىتاي ئامېرىكا بىلەن بولغان ناچار مۇناسىۋىتىنى ئەسلىگە كەلتۈرۈشكە ئۇرۇنۇشى مۇمكىن» دەپ قارايدۇ. ئامېرىكانىڭ سودا چەكلىمىلىرى بۇ يىلنىڭ ئالدىنقى يېرىمىدا خىتاينىڭ ئامېرىكاغا قىلغان ئېكسپورتىنىڭ 25 پىرسەنت تۆۋەنلىشىگە قىسمەن سەۋەبچى بولدى. ئامېرىكا سودا مىنىستىرى گىنا رايىموندو (Gina Raimondo) يېقىندا خىتاينى بىر قىسىم ئامېرىكا شىركەتلىرىنىڭ «مەبلەغ سېلىشىغا ماس كەلمەيدۇ» دېدى.

ئەمما، خىتاينىڭ پوزىتسىيەسىنىڭ يۇمشىغانلىقىغا ئائىت ھېچقانداق پاكىت يوق. خىتاي ئۆز ئالدىغا چەكلىمىلەرنى قويۇش ئارقىلىق ئۆچ ئېلىشنى داۋاملاشتۇرۇپ، غەرب دۆلەتلىرىنى «سوغۇق ئۇرۇش زېھنىيىتى» گە ئىگە دەپ ئەيىبلەيدۇ. شۇنداقلا، رۇسىيە پىرىزدېنتى ۋىلادىمىر پۇتىن ۋە سۈرىيە پىرىزدېنتى

بەششار ئەسەد قاتارلىق جازا يۈرگۈزۈلگەن مۇستەبىت رەھبەرلەر بىلەن داۋاملىق ياخشى مۇناسىۋەتنى ساقلىدى.

شۇنىڭ بىلەن بىر ۋاقىتتا، ئامېرىكا ۋە ياۋروپا ئىتتىپاقى ئەمەلدارلىرى ھەر ئايدا خىتايغا بېرىپ ئىككى تەرەپلىك سودا توغرىسىدا سۆھبەتلەشمەكتە. شۇنىڭ ئىچىدىكى، خىتاينىڭ سۆزلىرى بىلەن سىياسىتى ئوتتۇرىسىدىكى مۇناسىۋەتنى ھەقىقىي چۈشىنىدىغانلار تولىمۇ ئاز.

ۋاشىنگتوندىكى قاتتىق قول كۆزەتكۈچىلەر بۇ خىل ئېنىقسىزلىق ھەققىدە رادىكال چۈشەنچىگە ئىگە بولۇپ، ئۇلار «خىتاي ئىقتىسادىنىڭ چېكىنىشى ئۇنىڭ تەيۋەن بىلەن بولغان ئالاقىسىگە تەسىر كۆرسىتىشى مۇمكىن» دەپ قارايدۇ.

مۇشۇ ئاينىڭ بېشىدا، ئامېرىكا ئاۋام پالاتاسىدىكى خىتاي ئالاھىدە كومىتېتىنىڭ رەئىسى، جۇمھۇرىيەتچىلەر پارتىيەسىدىن بولغان ئاۋام پالاتا ئەزاسى مايك گاللاگر (Mike Gallagher) مۇنۇلارنى بىلدۈردى: دۆلەت ئىچىدىكى مەسىلىلەر خىتاي رەھبىرى شى جىنپىڭنى تېخىمۇ «تۇتۇقسىز» لاشتۇرۇپ، ئۇنىڭ تەيۋەن توغرىسىدا «تولىمۇ ئەخمىقانه ئىش قىلىپ قويۇشى» غا سەۋەب بولۇشى مۇمكىن.

ئەگەر راجا ئەپەندى ئېيتقاندا، خىتاينىڭ «ئىقتىسادىي مۆجىزىسى ئاخىرلاشقان» بولسا، خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ ئىنكاسى «ناھايىتى ئېغىر ئاقىۋەتلەرنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشى مۇمكىن.»

ھالبۇكى، ئامېرىكا پىرىزدېنتى جوۋ بايدېننى ئۆز ئىچىگە ئالغان نۇرغۇن كىشىلەر بۇ قاراشقا قوشۇلمايدۇ. بايدېندىن بۇ خىل ئېھتىماللىق توغرىسىدا سورالغاندا، ئۇ شى جىنپىڭنىڭ ھازىر دۆلەت ئىچىدىكى ئىقتىسادىي مەسىلىلەرنى بىر تەرەپ قىلىش ئۈچۈن «شاپاشلاپ» يۈرۈۋاتقانلىقىنى ئېيتىپ، مۇنداق دېدى: «مېنىڭچە بۇ خىتاينىڭ تەيۋەنگە تاجاۋۇز قىلىشىغا سەۋەب بولمايدۇ. ئەمەلىيەتتە، دەل شۇنىڭ ئەكسىچە، خىتاي (بۇ جەھەتتە) ئىلگىرىكى ئىقتىسادىي يوقىتىشى مۇمكىن.»

كۈتۈلمىگەننى كۈتۈش

ھالبۇكى، تارىختىن ئىبىرەت ئېلىشقا تېگىشلىك مۇھىم ساۋاقلاردىن بىرى «كۈتۈلمىگەننى كۈتۈش» تۇر. ئېلىمىنىڭ كۆرسىتىپ ئۆتكىنىدەك، 2008 - يىلىدىن ئىلگىرى لاس ۋىجاستىكى ئىككىلەمچى رەننىڭ دۇنيا ئىقتىسادىغا ئېلىپ كېلىدىغان تەسىرىنى مۆلچەرلىيەلگەنلەر تولىمۇ ئاز ئىدى.

2008 - يىلىدىكى ئەھۋال بەزى تەھلىلچىلەرنىڭ ئاتالمىش «پۇل مۇئامىلە يۇقۇمى» دىن (financial contagion) تەشۋىشلىنىشىگە سەۋەب بولدى. بۇ خىتاينىڭ ئۆي - مۈلۈك كرىزىسىنىڭ خىتاي ئىقتىسادىنى پۈتۈنلەي يىمىرىپ، يەرشارىۋى پۇل مۇئامىلە كاساتچىلىقىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشىدەك قاباھەتلىك تەسەۋۋۇرنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ.

ھالبۇكى، ماگنۇسقا كۆرە، خىتايىنىڭ نۆۋەتتىكى ئىقتىسادىي ۋەزىيىتىنى 2008-يىلى ئامېرىكا دا يۈز بەرگەن ئىككىلەمچى رەنە كرىزىسقا سېلىشتۇرۇشنىڭ ناتوغرا تەرەپلىرىمۇ بار.

«بۇ <لېخمان ئاكا- ئۇكىلار شىركىتى> دۇچ كەلگەندەك زەربە بولمايدۇ. خىتاي ئۆزىنىڭ چوڭ بانكىلىرىنىڭ ۋەيران بولۇشىغا يول قويماسلىقى مۇمكىن. شۇنداقلا، خىتايىنىڭ بۇ بانكىلىرى ئامېرىكا دىكى ئەينى چاغدا ۋەيران بولغان مىڭلىغان رايونلۇق ۋە مەھەللىۋى بانكىلاردىن كۈچلۈكتۇر.»

ئېلىمىمۇ بۇ ھەقتە مۇنداق دېدى: «خىتايىنىڭ ئۆي- مۈلۈك بازىرىنىڭ پۇل مۇئامىلە ئۇل مۇئەسسەسەلىرى بىلەن بولغان مۇناسىۋىتى ئامېرىكا دىكىگە ئوخشىمايدۇ. يەنە كېلىپ، خىتايىنىڭ پۇل مۇئامىلە سىستېمىسى تېخى دۇنيادا ھۆكۈمران ئورۇنغا ئۆتكىنى يوق. شۇڭا، ئۇ 2008-يىلى ئامېرىكا دا يۈز بەرگەن كرىزىسقا ئوخشاش بىۋاسىتە يەر شارىۋى تەسىر كۆرسىتەلمەيدۇ. دۇنيا ئۆزئارا باغلانغان. دۇنيانى ئىقتىسادىنى سۆرەيدىغان ئېشىش موتورلىرىدىن بىرى نورمال ئىشلىمىسە، بۇ ئېنىقلا باشقىلارغا تەسىر قىلىدۇ ۋە بۇ تەسىر تامامەن كۈتۈلمىگەن شەكىلدە بولىدۇ.»

بۇ مېنىڭ <2008- يىلىدىكى كرىزىس تەكرارلىنىدۇ> دەپ قارايدىغانلىقىمدىن دېرەك بەرمەيدۇ. ئەمما، مۇھىمى شۇكى، بەزىدە قارىماققا <يەرلىك، دۆلەت ئىچىدىكى مەسىلە> دېگەن مەسىلىلەر ھەممىمىزگە — ھەتتا بىز تەسەۋۋۇر قىلىپ باقمىغان شەكىللەردە — تەسىر كۆرسىتىشى مۇمكىن.»

ئىنگىلىزچىدىن ھېكمەت يار ئىبراھىم تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://www.bbc.com/news/business-66840367>

ئۆتكەن بىر ئاي ئىچىدىكى ئۇيغۇرلارغا مۇناسىۋەتلىك مۇھىم ۋەقە ۋە ھادىسىلەر

(2023 - يىلى 8 - ئاينىڭ 30 - كۈنىدىن 9 - ئاينىڭ 23 - كۈنىگىچە)

ئايلىق خەۋەر

(2023-يىلى، 9-ئايلىق)

ئەنگىلىيە ھۆكۈمىتى خىتايغا قارشى تۇرۇش ئۈچۈن مەخپىي تېخنىكىلارنى كورېيە ۋە ياپونىيە بىلەن ئورتاقلىشىشقا ئۈندەلدى

«thetimes» تورىنىڭ 30-ئاۋغۇستتىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئەنگىلىيە پارلامېنتىدىكى چەتئەل ئىشلىرى كومىتېتى ئەنگىلىيە شەرقىي ئاسىيادىكى كورېيە ۋە ياپونىيە قاتارلىق ئىتتىپاقداشلىرى بىلەن سۈنئىي ئىدراك، كىۋانت ھېسابلاش ۋە دەرىجىدىن تاشقىرى باشقۇرۇلدىغان بومبا مەسىلىسىدە ھەمكارلىشىشى كېرەك، دەپ قارىغان.

بۇ كومىتېت ئەنگىلىيە ھۆكۈمىتىنىڭ «ھىندى-تىنچ ئوكيانغا ئېغىش» نامىدىكى، «سۇۋەيشنىڭ شەرقى»دىكى دۆلەتلەر بىلەن قويۇق مۇناسىۋەت ئورنىتىشنى مەقسەت قىلغان سىياسىتى توغرىسىدا دوكلات تەييارلىغان بولۇپ، بۇ دوكلاتتا يەنە، يېقىندا خىتاينىڭ مانچېستېردىكى كونسۇلخانىسىدا يۈز بەرگەن توقۇنۇش تىلغا ئېلىنىپ، خىتاي دائىرىلىرىنىڭ چەتئەلدىكى تەنقىدچىلەرگە قىلغان ھۇجۇمىغا «زىنھار يول قويماسلىق» تەلەپ قىلىنغان ۋە ئەنگىلىيە ھۆكۈمىتى ئۆزىنىڭ خىتاي ئىستراتېگىيەسىنىڭ مەخپىيلەشتۈرۈلمىگەن نۇسخىسىنى ئېلان قىلىشقا چاقىرىلغان.

ئۇيغۇر پائالىيەتچى ئەنگىلىيە تاشقىي ئىشلار مىنىستىرىنىڭ خىتاي زىيارىتىنى ئەيىبلدى

دۇنيا ئۇيغۇر قۇرۇلتىيى لوندون ئىشخانىسىنىڭ مۇدىرى رەھىمە مەھمۇت 31-ئاۋغۇست «قوغدىغۇچى» گېزىتىدە ئەنگىلىيە تاشقىي ئىشلار مىنىستىرى جېيمس كلېۋېرلىنىڭ خىتاي زىيارىتى توغرىسىدا «ئەنگىلىيە سىياسەتتىن سودىغىچە ئۇيغۇر ئىرقى قىرغىنچىلىقىنى- نەزەردىن ساقىت قىلىپلا قالماستىن، جىنايەتكە شېرىك بولدى» ماۋزۇلۇق ئوبزور ئېلان قىلغان.

ئۇ مەزكۇر ماقالىسىدە مۇنۇلارنى بىلدۈرگەن:

يەنە بىر تاشقى ئىشلار مىنىستىرى «بېيجىڭغا بارساق، مەسىلىلەرنى بىۋاسىتە ئوتتۇرىغا قويالايمىز» دېگەن باھانىدە، خىتايدىكى ئىرقىي قىرغىنچىلىق جىنايەتچىلىرى بىلەن باردى - كەلدى قىلىشىنى يوللۇقلاشتۇردى.

ئەنگىلىيە ھۆكۈمىتىنىڭ رەسمىي باياناتىغا كۆرە، كېڭەپىرلىق يۇقىرى دەرىجىلىك خىتاي ئەمەلدارلىرى بىلەن بولغان سۆھبەتلىرى جەريانىدا «ئەنگىلىيەنىڭ ئۇيغۇرلارنىڭ كەڭ كۆلەمدە تۇتقۇن قىلىنغانلىقىغا بولغان كۈچلۈك ھېسسىياتى» نى ئېنىق بىلدۈرگەنمىش. بۇ ئېغىر دەرىجىدىكى كىشىلىك ھوقۇق مەسىلىسىگە قارىتا، ئەنگىلىيەنىڭ پەقەت قۇرۇق گېپىلا بارلىقىنى، ئۆزىنىڭ قىممەت قاراشلىرى ئۈچۈن كۆكرەك كېرىپ ئوتتۇرىغا چىقالمايدىغانلىقىنى يەنە بىر قېتىم دەلىللىدى.

ھالبۇكى، ئىرقىي قىرغىنچىلىق ھەرگىزمۇ جىنايەتكە شېرىك بولۇشنى ئەمەس، بەلكى ئۇنى تېزىدىن توختىتىش ئۈچۈن كونكرېت ھەرىكەت قىلىشنى تەقەززا قىلىدىغان جىددىي مەسىلىدۇر؛ شۇڭا ئەركىن دۆلەتلەردە ياشاۋاتقان كىشىلەر «ئىنسانىي مەجبۇرىيەتنى ئادا قىلىش يۈزىسىدىن ئىرقىي قىرغىنچىلىقنى توختىتىش ئۈچۈن ھەرىكەتكە قۇتۇش» بىلەن «ۋىجدانغا خىلاپ ھالدا داۋاملىق سۈكۈت قىلىش» تىن ئىبارەت ئىككى يولدىن بىرىنى تاللاشقا مەجبۇر.

خەلقئارا كەچۈرۈم تەشكىلاتى جاھان ئەھلىنى ئۇيغۇر ئىرقىي قىرغىنچىلىقىغا قارىتا ھەرىكەتكە ئۆتۈشكە

چاقىردى

«خەلقئارا كەچۈرۈم تەشكىلاتى» تورى 31 - ئاۋغۇست «ب د ت نىڭ شەرقىي تۈركىستان توغرىسىدىكى ئەيىبلەش خاراكتېرلىك دوكلاتىنىڭ بىر يىللىق خاتىرە كۈنى چوقۇم ھەرىكەتكە ئۆتۈش سىگنالى بولۇشى كېرەك» ناملىق ماقالە ئېلان قىلغان بولۇپ، بۇ ماقالىدە ب د ت نىڭ بۇ دوكلاتنى ئېلان قىلغىنىغا بىر يىل بولغىنىغا قارىماستىن، ئۆزى ئېتىراپ قىلغان، شەرقىي تۈركىستاندا ھېلىمۇ داۋاملىشىۋاتقان ئاشۇ جىنايەتلەرنى توختىتىش ئۈچۈن ھېچ ئىش قىلمىغانلىقى، ئەمدى چوقۇم خىتاينى جاۋابكارلىققا تارتىش كېرەكلىكى ئوتتۇرىغا قويۇلغان.

ماقالىدە، خەلقئارا كەچۈرۈم تەشكىلاتى خىتاي ئىشلىرى بۆلۈمىنىڭ مۇئاۋىن مۇدىرى ساراھ بروكس مۇنداق دېگەن: «خەلقئارا جەمئىيەت، جۈملىدىن ب د ت خىتاينىڭ خەلقئارا قانۇنلارغا ئېغىر دەرىجىدە خىلاپلىق قىلىش قىلمىشلىرىنى تەكشۈرۈپ دەلىللىگەندىن كېيىنمۇ ئۇنىڭغا قارىتا جىددىي تەدبىر قوللانمىدى، زىيانكەشلىككە ئۇچرىغۇچىلار ئۈچۈن ئادالەتنى ياقلاش، ھەق - ناھەقنى ئايرىش ۋە خىتايغا

تۆلەم تۆلتىش ئۈچۈن زۆرۈر ۋە كەسكىن تەدبىر قوللىنىشتىن ئۆزىنى قاچۇردى ... ب د ت كىشىلىك ھوقۇق ئالىي كومىسسارىنىڭ ئىشخانىسىنىڭ شەرقىي تۈركىستانغا ئالاقىدار دوكلاتىنى ئېلان قىلغىغا بىر يىل بولغان بۇ كۈندە خەلقئارا جەمئىيەت دەرھال ھەرىكەتكە ئۆتۈشى؛ ھەرقايسى دۆلەتلەر ب د ت كىشىلىك ھوقۇق كېڭىشى ئارقىلىق مۇستەقىل خەلقئارا ئۆمەك قۇرۇپ، شەرقىي تۈركىستاندىكى خەلقئارا جىنايەت ۋە باشقا كىشىلىك ھوقۇق جىنايەتلىرىنى جىددىي تەكشۈرۈشى كېرەك.»

ئۇيغۇر تەشكىلاتلىرى شى جىنپىڭنىڭ شەرقىي تۈركىستاننى زىيارەت قىلغانلىقىغا ئېتىراز بىلدۈردى

«زىمىستان» تورىنىڭ 31-ئاۋغۇستتىكى خەۋىرىگە كۆرە، 2023-يىلى 8-ئاينىڭ 26-كۈنى، خىتاينىڭ «مەركىزىي تېلېۋىزىيە ئىستانسىسى» خىتاي رەئىسى شى جىنپىڭنىڭ شەرقىي تۈركىستاننى زىيارەت قىلغانلىقىنى خەۋەر قىلغان بولۇپ، ئۇ بۇ قېتىملىق قىسقا زىيارىتى جەريانىدا شەرقىي تۈركىستاندىكى گۇماشتىلىرىنىڭ قاتتىق باستۇرۇش ھەرىكەتلىرىنى مۇئەييەنلەشتۈرۈش بىلەن بىر ۋاقىتتا، مەۋجۇت باستۇرۇشنى تېخىمۇ ئەۋجىگە چىقىرىش ھەققىدە كۆرسەتمە بېرىپ: «شەرقىي تۈركىستاننىڭ ئومۇمىي خىتاي ۋەزىيىتىدىكى ئىستراتېگىيەلىك ئورنىنى مەھكەم ئىگىلەپ، شەرقىي تۈركىستان خىزمىتىنى پارتىيە ۋە دۆلەت خىزمىتى سۈپىتىدە دەل جايدا ئەمەلىيلەشتۈرۈش، پارتىيەنىڭ نۆۋەتتىكى شەرقىي تۈركىستان سىياسەتلىرىنى قىلچە تەۋرەنمەستىن تولۇق ۋە قەتئىي ئىجرا قىلىش زۆرۈر» دېگەن يوليورۇقنى بەرگەن ۋە «ئىسلامنى خىتايلاشتۇرۇش» قاتارلىق بىر قاتار قەبىھ نىشانلارنى داۋاملىق تەكىتلىگەن.

بۇنىڭغا قارىتا، دۇنيا ئۇيغۇر قۇرۇلتىيى شى جىنپىڭنىڭ «ئىجتىمائىي مۇقىملىق»نى بىرىنچى ئورۇنغا قويۇش، «ئىسلامنى خىتايلاشتۇرۇش» ۋە ئاتالمىش «قانۇنسىز دىنىي پائالىيەتلەرنى ئۈنۈملۈك بىر تەرەپ قىلىش» يوليورۇقلىرىنى ئەيىبلەگەن.

دۇنيا ئۇيغۇر قۇرۇلتىيى يەنە خەلقئارا جەمئىيەتنى ئەسلىدىنلا ناچار بولغان ۋەزىيەت تېخىمۇ يامانلىشىشتىن ئىلگىرى بۇ ھەقتە تەدبىر قوللىنىشقا چاقىرىپ مۇنۇلارنى بىلدۈرگەن: «دۇنيا ئۇيغۇر قۇرۇلتىيى خەلقئارا جەمئىيەتنى بارلىق زۆرۈر تەدبىرلەرنى قوللىنىپ، داۋاملىشىۋاتقان ئۇيغۇر ئىرقىي قىرغىنچىلىقىنى ئاخىرلاشتۇرۇشقا؛ ھۆكۈمەتلەرنى 1948-يىلىدىكى ب د ت ئىرقىي قىرغىنچىلىق ئەھدىنامىسىدىكى مەسئۇلىيىتىنى ئېتىراپ قىلىشقا چاقىرىدۇ.»

بۇنىڭدىن سىرت، «ئۇيغۇر ھەرىكىتى» نىڭ مەسئۇلى روشەن ئابباسمۇ «زىمىستان تورى» غا مۇنۇلارنى بىلدۈرگەن: شى جىنپىڭ ئۇيغۇر كۈلتۈرىنى يوقىتىش ھەرىكىتىنىڭ ۋە ئۇيغۇر ئىرقىي قىرغىنچىلىقىدىن ئىبارەت بۇ پاجىئەنىڭ داۋام قىلىدىغانلىقىنى ئوچۇق ئېتىراپ قىلدى. ئۇنىڭ «ئىجتىمائىي مۇقىملىق» دېگىنى ئۇيغۇر خەلقى دۇچ كېلىۋاتقان تەلتۆكۈس چۈشكۈنلۈك ۋە زۇلۇمدىن باشقا نەرسە ئەمەس.

ئۇيغۇر پائالىيەتچىلەر غەربتىكى ساياھەت شىركەتلىرىنى شەرقىي تۈركىستانغا بارىدىغان ساياھەت پىلانلىرىنى ئەمەلدىن قالدۇرۇشقا چاقىردى

«تەيىبى ۋاقت گېزىتى» تورىنىڭ 2- سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئۇيغۇر پائالىيەتچىلەر غەربتىكى ساياھەت شىركەتلىرىنى ئىرقىي قىرغىنچىلىق يۈز بېرىۋاتقان شەرقىي تۈركىستانغا بارىدىغان ساياھەت پىلانلىرىنى ئەمەلدىن قالدۇرۇشقا چاقىرىغان بولۇپ، ئۇلارنىڭ بۇ چاقىرىقى خىتاي رەئىسى شى جىنپىڭنىڭ چەتئەللىك ساياھەتچىلەرنى شەرقىي تۈركىستانغا جەلپ قىلىش چاقىرىقىغا قارىتا ئوتتۇرىغا قويۇلغان.

ئامېرىكادىكى «ئۇيغۇر كىشىلىك ھوقۇق قۇرۇلۇشى» تەشكىلاتىنىڭ 30- ئاۋغۇست ئېلان قىلىنغان دوكلاتىدا مۇنداق دېيىلگەن: غەربلىكلەرنىڭ شەرقىي تۈركىستانغا ساياھەت قىلىشى خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ «ئۇيغۇر كىملىكىنى ۋەيران قىلىشنى مەقسەت قىلغان» سىياسەتلىرىنى نورماللاشتۇرۇشقا سەۋەب بولۇپ قېلىشى مۇمكىن.

مەزكۇر دوكلاتنىڭ ئاپتورى ھېنرىك سىزادىيۋىسكى يەنە مۇنداق دېگەن: «ئىنسانىيەتكە قارشى جىنايەتلەر ئىزچىل داۋاملىشىۋاتقان شارائىتتا، شەرقىي تۈركىستانغا ساياھەت تەشكىللەش ۋە بۇ ھەقتە ئېلان بېرىش ئاپەت خاراكتېرلىك ئىشتۇر.»

ئەنگىلىيە ھۆكۈمىتى ئۇيغۇرلارنىڭ مەجبۇرىي ئەمگەككە سېلىنىشىغا شېرىك بولماسلىققا ئۈندەلدى

«قوغدىغۇچى» تورىنىڭ 3- سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئەنگىلىيەنىڭ ئېنېرگىيە قانۇنىغا تۈزىتىش كىرگۈزۈش لايىھەسى 12- سېنتەبىر پارلامېنتتا مۇزاكىرە قىلىنىش ئالدىدا تۇرۇۋاتقان بولۇپ، بۇ لايىھەدە قۇياش ئېنېرگىيەسى شىركەتلىرىنىڭ تەمىنلەش زەنجىرىنىڭ مەجبۇرىي ئەمگەككە چېتىشلىق ئەمەسلىكىنى ئىسپاتلىشى تەلەپ قىلىنىدىكەن. دۇنيا مىقياسىدا، قۇياش ئېنېرگىيەسى باتارىيەسىنىڭ مۇھىم خام ئەشياسى بولغان قۇياش ئېنېرگىيەسى دەرىجىلىك كۆپ كرىستاللىق كرىپىنىنىڭ (solar - grade polysilicon) 35~40 پىرسەنتى شەرقىي تۈركىستاندىن چىقىدۇ.

مەزكۇر تۈزىتىش كىرگۈزۈش لايىھەسى تاشقى ئىشلار مەخسۇس كومىتېتىنىڭ رەئىسى ئالىشىيا كېرنس، شۇنداقلا مەزكۇر كومىتېتنىڭ باشقا يەتتە نەپەر ئەزاسى ۋە پارلامېنتنىڭ باشقا ئادەتتىكى ئەزالىرى تەرىپىدىن ئوتتۇرىغا قويۇلغان.

بۇ لايىھەگە كۆرە، ئەگەر ھەرقانداق ئۇل مۇئەسسەسە تۈرنىڭ مەجبۇرىي ئەمگەككە چېتىشلىق ئىكەنلىكى شەك - شۈبھىسىز تەرزىدە ئىسپاتلانمىسا، ئومۇمىي مىقدارى ئەللىك مېگاۋاتتىن ئاشىدىغان، دۆلەت خاراكىتىلىك ھەرقانداق چوڭ ئۇل مۇئەسسەسە تۈرى ئەنگىلىيە پىلان نازارىتى ئىدارىسى تەرىپىدىن چەكلىنىدىكەن.

كېرنىس بۇ ھەقتە «قوغدىغۇچى» گېزىتىگە مۇنداق دېگەن: «(ئەنگىلىيە تاشقى ئىشلار مىنىستىرى) كىلەۋېرلىي بېيجىڭدا ئۇيغۇر قىرغىنچىلىقى ھەققىدە قۇرۇق گەپ قىلىش بىلەنلا بولدى قىلدى. ئەمدى ھۆكۈمەتنىڭ دەبدەبىلىك سۆزلەرنى قانۇننىڭ كۈچى بىلەن قوللايدىغان ۋاقتى كەلدى. ھۆكۈمەت ئېنېرگىيە قانۇنىنىڭ مەزكۇر تۈزىتىش لايىھەسىنى ماقۇللاش ئارقىلىق، غوللۇق ئۇل مۇئەسسەسە تۈرلىرىنىڭ تېخىمۇ ئوچۇق - ئاشكارا ۋە مەجبۇرىي ئەمگەكتىن خالىي بولۇشىغا كاپالەتلىك قىلالايدۇ.

بۇ ھەقتە، 15 كىشىلىك ھوقۇق تەشكىلاتىدىن تەركىب تاپقان «ئۇيغۇر ئېلىدىكى مەجبۇرىي ئەمگەكنى تۈگىتىش ئىتتىپاقى» نىڭ خېتىدە مۇنداق دېيىلگەن: مەجبۇرىي ئەمگەك شەرقىي تۈركىستاندا تولىمۇ ئومۇمىيۈزلۈك بولغاچقا، شۇنداقلا «بۇ رايوندا مەجبۇرىي ئەمگەكتىن سىستېمىلىق پايدىلىنىلغاچقا، شىركەتلەرنىڭ شەرقىي تۈركىستاندىكى ھەر قانداق خىزمەت ئورنىنىڭ مەجبۇرىي ئەمگەكتىن خالىي ئىكەنلىكىنى دەلىللەيدىغان ئۈنۈملۈك چارىسى يوق.»

خىتاي خەلقئارالىق باشقۇرۇش سىستېمىسىنى يېڭىدىن شەكىللەندۈرۈشكە ئۇرۇنۇۋاتقان بولۇشى مۇمكىن

8 - سېنتەبىر «CNN» تورىدا خىتاي رەئىسى شى جىنپىڭنىڭ ھىندىستاندا ئۆتكۈزۈلگەن G20 باشلىقلار يىغىنىغا قاتناشماسلىق قارارى ھەققىدە بىر پارچە تەھلىل ماقالىسى ئېلان قىلىنغان.

ماقالىدە كۆرسىتىلىشىچە، بۇ شى جىنپىڭنىڭ 2012 - يىلى تەختكە چىققاندىن بۇيان تۇنجى قېتىم G20 باشلىقلار يىغىنىغا قاتناشماسلىقى ئىكەن. گەرچە شى جىنپىڭنىڭ بۇ يىغىنغا قاتناشماسلىق سەۋەبى ھەققىدە، سالامەتلىك ئەھۋالىنىڭ ناچارلاشقانلىقى، ھىندىستان بىلەن بولغان چېگرا توقۇنۇشى سەۋەبلىك ھىندىستانغا بارغۇسى كەلمىگەنلىكى دېگەندەك بىر قاتار پەرەزلەر ئوتتۇرىغا قويۇلغان بولسىمۇ، ئەمما تەھلىلچىلەرنىڭ نەزىرىدە بۇ جەھەتتىكى ئەڭ كۈچلۈك ئېھتىماللىق شۇكى، شى جىنپىڭ ئامېرىكانىڭ تەسىرى پەۋقۇلئاددە كۈچلۈك بولغان مەۋجۇت خەلقئارالىق باشقۇرۇش سىستېمىسى ۋە قۇرۇلمىسىدىن بىزار بولغان بولۇپ، بۇنىڭ ئورنىغا «كېسەك ئالتۇن دۆلەتلىرى»، «بىر بەلباغ، بىر يول تەشەببۇسى» دېگەندەك كۆپ تەرەپلىك مۇنبەرلەرنى دەسسەتمەكچى بولغان بولۇشى مۇمكىن ئىكەن.

ختاي ھۆكۈمىتى شەرقىي تۈركىستاندا ساياھەتچىلىكىنى جانلاندۇرۇشقا ئۇرۇنماقتا

«ئامېرىكا ئاۋازى» تورىنىڭ 9-سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، يېقىنقى يىللاردىن بۇيان ئۇيغۇر ئەنئەنىسىگە ۋە تۇرمۇش ئۇسلۇبىغا قاتتىق زەربە بەرگەن خىتاي دائىرىلىرى «دۆلەت تەستىقلىغان ئۇيغۇر كۈلتۈرى»نى قايتىدىن پەردازلاپ بازارغا سېلىشقا زور مىقداردا مەبلەغ سېلىۋاتقان بولۇپ، شۇ ئارقىلىق دۆلەت ئىچى-سىرتىدىكى ساياھەتچىلەرنى جەلپ قىلماقچى ئىكەن.

يېقىندا، قەشقەر شەھىرىنى زىيارەت قىلغان «فرانسىيە خەۋەر ئاگېنتلىقى»نىڭ مۇخبىرلىرىنىڭ بىلدۈرۈشىچە، قەشقەردە «ساياھەت سۈرەتلىرى»گە تارتىدىغان فوتوگراف دۇكانلىرىدىن نەچچە ئونى ئېچىلغان بولۇپ، ساياھەتچىلەر 1500 يۈەن تۆلىسە، زەر يالىتىلغان يۈز ياپقۇ تاقاپ ياكى ئەنئەنىۋى ئۇيغۇر كىيىم-كېچەكلىرىنى كىيىپ، سۈرەتكە چۈشەلەيدىكەن. ھالبۇكى، يەرلىك مۇسۇلمان ئاياللارنىڭ يۈز ياپقۇ تاقىشى خىتاي ھۆكۈمىتى تەرىپىدىن قەتئىي چەكلەنگەن.

ئالدىنقى ئايدا، خىتاي رەئىسى شى جىنپىڭ شەرقىي تۈركىستاننى زىيارەت قىلغاندا يەرلىك ئەمەلدارلارنى «ئاكتىپ تەشۋىقاتنى كۈچەيتىپ، شەرقىي تۈركىستاننىڭ ئېچىۋېتىلگەن يېڭى قىياپىتىنى ۋە ئىشەنچسىزلىكىنى نامايان قىلىش»قا ئۈندىگەن.

شەرقىي تۈركىستاندىكى ساياھەتكە مەسئۇل ئورگان 2023-يىلى ساياھەتچىلىككە 700 مىليون يۈەندىن ئارتۇق مەبلەغ سېلىشنى پىلانلىغان بولۇپ، بۇ 2019-يىلىدىكى خامچوتنىڭ ئىككى ھەسسىسىدىنمۇ كۆپرەك ئىكەن.

شەرقىي تۈركىستاننىڭ ھەرقايسى جايلىرىدا ھەشەمەتلىك مېھمانخانىلاردىن تارتىپ، تۆمۈر يول لىنىيەسى ۋە پائالىيەت باغچىسىغىچە بىر قاتار يېڭى تۈرلەر ئېلان قىلىنغان بولۇپ، «خەلق گېزىتى»نىڭ 6-ئايدىكى خەۋىرىگە قارىغاندا، بۇ ھىلتون، شېراتون ۋە InterContinental مېھمانسارىيى قاتارلىق غەربنىڭ داڭلىق مېھمانسارايلىرى بىلەن بولغان بىر مىليارد 720 مىليون دوللار قىممىتىدىكى كېلىشىمنى ئۆز ئىچىگە ئالدىكەن.

مۇتەخەسسسلەرنىڭ بىلدۈرۈشىچە، خىتاي بۇ خىل ساياھەت پىلانلىرى ئارقىلىق ئىقتىسادىي ئۈنۈم يارىتىشتىن سىرت، شەرقىي تۈركىستانغا ئالاقىدار خەلقئارالىق تەنقىدلەرگە قارشى تۇرۇشنىمۇ مەقسەت قىلغان.

ئەمما، «فرانسىيە خەۋەر ئاگېنتلىقى»نىڭ مۇخبىرلىرى بۇ خىل ساختا مەنزىرىنىڭ ئارقىسىدا، يېڭىسار ناھىيە بازىرىدىكى بىر قەبرىستانلىقتا يۈكۈنۈپ ئولتۇرۇش، سەجدە قىلىش، دۇئا قىلىش ۋە قۇرئان كەرىم تىلاۋەت قىلىش قاتارلىق ئىسلامىي «دىنىي پائالىيەتلەر»نى چەكلەيدىغان بەلگىلەرنى كۆرگەن.

يەنە شۇ قەبرىستانلىقتا، خىتايلىرىنىڭ چوكانتال بايرىمىدا بەزى نەزىرلىك بۇيۇملارنى ئەكېلىشىگە يول قويىدىغانلىقىمۇ كۆرسىتىلگەن.

مۇخبىرلار يەنە قەشقەر شەھىرىنىڭ ئەتراپىدىكى باشقا يېزا - بازارلاردىكى ئونغا يېقىن مەسچىتنىڭ قۇلۇپلانغانلىقىنى ۋە بەكلا كونىراپ كەتكەنلىكىنى كۆرگەن.

خىتاي سۈنئىي ئىدراكلىق پاراڭلىشىش روبوتلىرىنىمۇ تىزگىنلەشكە ئۇرۇنماقتا

«BBC» تورىنىڭ 9-سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، خىتايدىكى ئەڭ چوڭ ئىزدەش موتورى بولغان بەيدۇ شىركىتى يېقىندا «Ernie» ئىسمىلىك سۈنئىي ئىدراكلىق پاراڭلىشىش روبوتىنى (chatbot) بازارغا سالغان بولۇپ، بەيدۇ شىركىتى تەمىنلىگەن سانلىق مەلۇماتتا كۆرسىتىلىشىچە، مەزكۇر پاراڭلىشىش روبوتى ئىشقا كىرىشتۈرۈلگەن دەسلەپكى بىر سوتكا ئىچىدىلا 33 مىليون 420 مىڭ كىشىدىن سوئال تاپشۇرۇۋالغان. ھالبۇكى، ChatGPT قاتارلىق خەلقئارادا تونۇلغان پاراڭلىشىش روبوتلىرىغا رەقىب سۈپىتىدە ئوتتۇرىغا چىقىرىلغان Ernie بەزى سوئاللارغا جاۋاب بېرەلمەيدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن ياكى جاۋاب بېرىشتىن ئۆزىنى قاچۇرغان.

مەسىلەن، بۇ پاراڭلىشىش روبوتىدىن: «شى جىنپىڭ نېمە ئۈچۈن G20 باشلىقلار يىغىنىغا قاتناشمىدى؟» دەپ سورالغاندا، ئۇ سوئالغا جاۋاب بېرىشنىڭ ئورنىغا شى جىنپىڭنىڭ رەسمىي تەرجىمىھالىنىڭ ئۇلانمىسىنى ئەۋەتكەن.

«خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ ئىشسىزلىق سانلىق مەلۇماتلىرىنى ئېلان قىلىشىنى توختىتىشى ئاجىزلىقنىڭ ئىپادىسىمۇ؟» دېگەن سوئالغا بولسا، «كەچۈرۈڭ! مەن ھازىرچە بۇ سوئالغا قانداق جاۋاب بېرىشنى بىلمەيمەن» دەپ جاۋاب بەرگەن. ئۇنىڭدىن: «شەرقىي تۈركىستان ياكى تىبەت ياخشى جايىمۇ؟» دەپ سورالغاندا، ئوخشاشلا بۇ سوئاللارغا جاۋاب بېرىشنى بىلمەيدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن.

ھالبۇكى، بۇ پاراڭلىشىش روبوتىدىن «شى جىنپىڭ ئاغرىپ قالدىمۇ؟» دەپ سورالغاندا ياكى «4-ئىيۇن تىيەننەنمېن قىرغىنچىلىقى» توغرىسىدا سوئال سورالغاندا، ئۇ «بىلمەيمەن» دېمەستىن، «باشقا تېمىدا پاراڭلىشايلى!» دەپ جاۋاب بەرگەن.

ئىگىلىنىشىچە، مۇشۇ يىل سەككىزىنچى ئايدا، ئون نەچچە خىل ئاتالمىش سۈنئىي ئىدراك مۇلازىمىتىنىڭ خىتايدا پائالىيەت قىلىشىغا رۇخسەت قىلىنغان بولسىمۇ، ئەمما خىتاينىڭ «تور بوشلۇقىنى باشقۇرۇش ئىدارىسى» بۇ سۈنئىي ئىدراك مۇلازىمەتلىرىدىن «سوتسىيالىستىك يادرولۇق قىممەت قاراش»نى

ئەكسى ئەتتۈرۈشنى؛ شۇنداقلا، «دۆلەتنىڭ كۈچى ياكى ئىتتىپاقلىقى» نى زىيانغا ئۇچرىتىدىغان ئۇچۇرلارنى تارقىتىشنى تەلەپ قىلغان.

ئەنگىلىيە باش مىنىستىرى جاسۇسلۇق ۋە قەسى توغرىسىدا خىتاي باش مىنىستىرىغا سوئال قويدى

«قوغدىغۇچى» تورىنىڭ 9-سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، «يەكشەنبە ۋاقىت گېزىتى» كونسېرۋاتىپلار پارتىيەسىنىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك پارلامېنت ئەزالىرى بىلەن ئالاقىسى بار بىر تەتقىقاتچى ۋە يەنە بىر كىشىنىڭ خىتايغا جاسۇسلۇق قىلغان دېگەن گۇمان بىلەن قولغا ئېلىنغانلىقىنى ئاشكارىلاپ بىر نەچچە سائەت كېيىنلا، رىشى سۇناك دېھلىدا ئۆتكۈزۈلگەن G20 باشلىقلار يىغىنى جەريانىدا خىتاي باش مىنىستىرى لى چياڭ بىلەن پىلانسىزلا كۆرۈشكەن.

ئىگىلىنىشىچە، ھەر ئىككىسى ئەنگىلىيە پۇقراسى بولغان بۇ ئىككىيلەن 1911-يىلىدىكى «ھۆكۈمەت مەخپىيەتلىكى قانۇنى» نىڭ 1-تارمىقىغا خىلاپلىق قىلىش، يەنى «دۆلەت بىخەتەرلىكى ياكى مەنپەئەتتە زىيان سېلىش» جىنايىتى بىلەن قولغا ئېلىنغان.

ئۇچرىشىشتىن كېيىن رىشى سۇناك مۇنداق دېگەن: «ئەلۋەتتە، مەن شۇ تاپتا داۋاملىشىۋاتقان تەكشۈرۈشنىڭ تەپسىلاتى ھەققىدە بىر نەرسە دېيەلمەيمەن. ئەمما، باش مىنىستىر لى چياڭ بىلەن ئۇچرىشىش ھەققىدە شۇنى ئېنىق بىلدۈرمەنكى، مەن ئارىمىزدا ئىختىلاپ بار بولغان ساھەلەردىكى بىر قاتار مەسىلىلەرنى، بولۇپمۇ بىزنىڭ پارلامېنتلىق دېموكراتىيەمىزگە مۇداخىلە قىلىنىشىغا ئىنتايىن كۈچلۈك كۆڭۈل بۆلىدىغانلىقىمىنى ئېنىق ئوتتۇرىغا قويدۇم، بۇنى ھەرگىزمۇ قوبۇل قىلغىلى بولمايدۇ.»

كانادا پارلامېنت ئەزاسى ئامېرىكا بىلەن كانادانى خىتاينىڭ مۇداخىلىسىگە قارشى ھەمكارلىشىشقا

ئۈندىدى

«BBC» تورىنىڭ 13-سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، خىتاينىڭ كىشىلىك ھوقۇق ئەھۋالىنى تەنقىد قىلغانلىقى ئۈچۈن خىتاينىڭ ھۇجۇم نىشانىغا ئايلانغان كانادالىق سىياسەتچى مايكېل چۇڭ ئاز ئۇچرايدىغان تەرزىدە، ئامېرىكا دۆلەت مەجلىسىدىكى خىتاينى نازارەت قىلىشقا مەسئۇل كومىتېتتا ئۆزىنىڭ كەچۈرمىشلىرىنى سۆزلەشكە تەكلىپ قىلىنغان بولۇپ، ئۇ ئامېرىكا پارلامېنت ئەزالىرىنىڭ ئالدىدا گۇۋاھلىق

بېرىپ، ئامېرىكا بىلەن كانادانى بىرلىكتە خىتاينىڭ چەتئەللەرگە بولغان مۇداخىلىسىگە قارشى تۇرۇشقا ئۈندىگەن ۋە «خىتاينىڭ قىلمىشى كانادا ئۈچۈن <ئېغىر تەھدىتتۇر>» دېگەن.

مايكېل چۇڭ 11-سېنتەبىردىكى گۇۋاھلىقىدا جۇمھۇرىيەتچىلەر ۋە دېموكراتلاردىن تەشكىل تاپقان بۇ كومىتېتقا مۇنداق دېگەن: «مېنىڭ كەچۈرمىشىم پەقەت خىتاينىڭ كاناداغا مۇداخىلە قىلغانلىقى توغرىسىدىكى مىساللاردىن بىرى، خالاس. باشقا نۇرغۇنلىغان ۋەقەلەرگە دىققەت قىلىنىمىدى ۋە بۇلار خەۋەرمۇ قىلىنىمىدى. زىيانكەشلىككە ئۇچرىغۇچىلار داۋاملىق سۈكۈت قىلماقتا.»

بۇ يىلنىڭ بېشىدا، كانادا خىتاي ھۆكۈمىتىنى ئۈندىداردا مايكېل چۇڭغا قارشى ساختا ئۇچۇر ھەرىكىتى قوزغىدى، دەپ ئەيىبلەنگەندى.

مايكېل چۇڭنىڭ ئېيتىشىچە، ئۇ يەنە كانادا ئىستىخبارات ئورگانلىرىدىن خىتاينىڭ يېقىنقى ئۈچ يىلدا ئۆزى ۋە خوڭكوڭدىكى تۇغقانلىرى ھەققىدە ئۇچۇر توپلىغانلىقىنى بىلگەن. ئۇ 2021-يىلى كانادا پارلامېنتىدا خىتاينىڭ ئۇيغۇرلارغا قاراتقان زۇلۇمنى ئىرقىي قىرغىنچىلىق دەپ تونۇش توغرىسىدا تەكلىپ سۇنغانىدى.

خىتاي تەيۋەنگە تاجاۋۇز قىلغان تەقدىردە، ئامېرىكانى خىتاي بىلەن ئۇرۇش قىلماسلىققا ئۈندەيدىغان سادالار داۋاملاشماقتا

سىياسىي ئوبزورچى دانىيېل دېۋىس 14-سېنتەبىر «thehill» تورىدا ئوبزور ئېلان قىلىپ، بۇلتۇر ئامېرىكا-خىتاي ئارىسىدىكى ئومۇمىي تىجارەت سوممىسىنىڭ 690 مىليارد دوللارغا يەتكەنلىكىنى، بۇ يىل بۇ سان تۆۋەنلىشى مۇمكىن بولسىمۇ، ئەمما خىتاينىڭ ھېلىمۇ ئامېرىكانىڭ ئەڭ مۇھىم سودا ھەمراھلىرىدىن بىرى ئىكەنلىكىنى تەكىتلەپ، بۇ خىل ئەھۋالدا ئامېرىكانىڭ خىتاي بىلەن بىۋاسىتە قوراللىق توقۇنۇشقان تەقدىردە، كۆتۈرۈپ قويۇش زىيان تارتىدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن.

ئۇ يەنە غەربتىكى نۇرغۇن تەھلىلچىلەرنىڭ «خىتاي تەيۋەنگە تاجاۋۇز قىلغان تەقدىردە، ئامېرىكا چوقۇم تەيۋەن تەرەپتە تۇرۇپ ئۇرۇشقا كىرىشى كېرەك. بۇنىڭغا قارشى چىققۇچىلار دېموكراتىيەنى خەۋپكە ئۇچراتقۇچىلاردۇر» دېگەن قارىشىغا رەددىيە بېرىپ، ئامېرىكا تەيۋەن سەۋەبلىك خىتاي بىلەن ئۇرۇش قىلسا، بۇنىڭ چىقىمىنىڭ ئاپەت خاراكتېرلىك بولىدىغانلىقىنى ئېيتقان.

ئالاقىدار تەھلىلچىلەرنىڭ كۆرسىتىشىچە، گەرچە ئامېرىكانىڭ سىياسىي ساھەسىدە، خىتاينىڭ قارشى قاتتىق تۇتۇم ئىزھار قىلىش كېرەكلىكىنى تەكىتلەيدىغانلار كۆپتەك كۆرۈنسىمۇ ۋە مەزكۇر ئوبزوردىكى قاراش قىسمەن كىشىلەرگىلا ۋەكىللىك قىلىدىغاندەك قىلىنىمۇ، ئەمما بۇ ساھەدىكىلەرنىڭ كۆپىنچىسى «تەيۋەن

ختاينىڭ تاجاۋۇزىغا ئۇچرىسا قانداق قىلىش كېرەك؟» دېگەن مەسىلىگە تولمۇ پراگماتىك مۇئامىلە قىلىدىغان بولۇپ، «دېموكراتىيەنى قوغداش» نامىدا «تەيۋەن ئۈچۈن ئامېرىكانىڭ تۈپكى دۆلەت مەنپەئەتىنىڭ زىيانغا ئۇچرىشىغا پەرۋا قىلماسلىق كېرەك» دەپ قارايدىغانلار يوقنىڭ ئورنىدا ئىكەن.

ئامېرىكا بىلەن خىتاي يېڭى دۇنيا تەرتىپى ھەققىدە ئۈزەڭگە سوقۇشتۇرماقچى

«ئامېرىكا ئاۋازى» تورىنىڭ 14-سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، دۇنيا رەھبەرلىرى بۇ ئاينىڭ 18-كۈنىدىن 26-كۈنىگىچە بىرلەشكەن دۆلەتلەر تەشكىلاتىنىڭ 78-نۆۋەتلىك ئومۇمىي مەجلىسى ئۈچۈن نيۇيوركتا يىغىلىش ئالدىدا تۇرغاندا، ئامېرىكا بىلەن خىتاي خەلقئارا سەھنىدە ناپۇز تالىشىپ، كەسكىن رىقابەت قاينىمىغا پاتقان بولۇپ، ھەرئىككى تەرەپ بۇنىڭدىن كېيىنكى خەلقئارا تەرتىپنىڭ قانداق بولۇشى كېرەكلىكى ھەققىدە ئۆزىنىڭ تەسەۋۋۇرلىرىنى ئوتتۇرىغا قويغان.

ئامېرىكا دۆلەت سېكرېتارى ئانتونى بىلىنكىن 13-سېنتەبىر بايىپىن ھۆكۈمىتىنىڭ كەلگۈسى پىلاننى بايان قىلغاندا مۇنداق دېگەن: «بىر دەۋر ئاخىرلاشتى، يېڭى دەۋر باشلاندى... ئامېرىكا دېموكراتىيەنى كۈچەيتىش، كىشىلىك ھوقۇقنى ئىلگىرى سۈرۈش ۋە ئىقتىسادىي تەرەققىياتنى راۋاجلاندۇرۇش ئۈچۈن ئىتتىپاق قۇرماقتا.»

بىلىنكىن يەنە خىتاينىڭ دۇنيانىڭ ھەرقايسى جايلىرىدىكى مۇستەبىت ھاكىمىيەتلەرنى قوللىغانلىقىنى، رۇسىيەنىڭ ئۇكرائىنادىكى ناھەق ئۇرۇشىنى ئەيىبلەش بىلەن بىر ۋاقىتتا، ئامېرىكانىڭ دېموكراتىيەنى ۋە كىشىلىك ھوقۇقنى قوغدايدىغان ھەمدە ئىقتىسادىي تەرەققىياتنى ئىلگىرى سۈرىدىغان ئىتتىپاق تۈزۈشكە بەل باغلىغانلىقىنى ئېلان قىلغان.

شۇنىڭ بىلەن بىر ۋاقىتتا، بۇ ھەپتە خىتاي ھۆكۈمىتىمۇ «خىتاي خەلق جۇمھۇرىيىتىنىڭ يەرشارىنى باشقۇرۇش ئىسلاھاتى ۋە تەرەققىيات تەشەببۇسى» نى ئېلان قىلغان.

ختاينىڭ بىرلەشكەن دۆلەتلەر تەشكىلاتىنى ئىسلاھ قىلىشنى ۋە بىخەتەرلىك كېڭىشىنى كېڭەيتىشنى يادرو قىلغان، خەلقئارا ئىشلاردا كۆپ تەرەپلىكنى تەشەببۇس قىلىدىغان 5400 خەتلىك مەزكۇر تەكلىپىدە: «ئىنسانىيەت يەنە بىر قېتىم تۆت كوچا ئېغىزىغا كېلىپ قالدى» دېيىلگەن ھەمدە تەكلىپ: «بىز بىرلىكتە ئىنسانىيەتنىڭ گۈزەل كەلگۈسىنى يارىتىمىز» دەپ تۈگەللەنگەن.

تۈركىيە خىتاي بىلەن بىرلىشىپ يادرو ئېلېكتىر ئىستانسىسى قۇرماقچى

«BBC» تورنىڭ 15-سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، تۈركىيە ئېنېرگىيە ۋە تەبىئىي بايلىقلار مىنىستىرى ئالپئارسلان بايراقتار خىتاي بىلەن تۈركىيەنىڭ ئۈچىنچى يادرو ئېلېكتر ئىستانسىسى ئۈچۈن ئېلىپ بېرىلغان سۆھبىتىدە كۆرۈنەرلىك ئىلگىرىلەشلەرنىڭ قولغا كەلتۈرۈلگەنلىكىنى ۋە «كەلگۈسى بىر نەچچە ئاي ئىچىدە» كېلىشىم تۈزگىلى بولىدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن.

ئەنقەرەدە مۇخبىرلار بىلەن كۆرۈشكەن بايراقتار ئۇزۇندىن بۇيان داۋاملاشقان سۆھبەتنىڭ ئاخىرقى باسقۇچقا كەلگەنلىكىنى ئېيتقان.

بۇ ئىشقا يېقىن بىر شىركەتتىكى ئۇچۇر مەنبەسىنىڭ ياپونىيەنىڭ نىكېي ئاخبارات ئاگېنتلىقىغا ئېيتىشىچە، «سۆھبەت ئوڭۇشلۇق ئىلگىرىلەۋاتقان» بولۇپ، ئىككى دۆلەت بىر يىل ئىچىدە ھۆكۈمەتلەر ئارا كېلىشىم ھاسىل قىلىشى مۇمكىن ئىكەن. ئىسمىنى ئاشكارىلاشنى خالىمىغان مەزكۇر ئۇچۇر مەنبەسى بۇ كېلىشىمنىڭ خىتاي ئۈچۈن قانچىلىك مۇھىملىقىنى تەكىتلەپ مۇنداق دېگەن: «ئەگەر كېلىشىم ھاسىل قىلىنسا، بۇ خىتاينىڭ چەتئەلدىكى ئەڭ چوڭ مەبلەغ تۈرى بولۇپ قالدۇ.»

مىنىستىر بايراقتارنىڭ سۆزىگە كۆرە، تۈركىيەنىڭ ئۈچىنچى يادرو ئېلېكتر ئىستانسىسىنى قىرىقلار ئېلى ۋىلايىتىنىڭ يىڭنە ئارىلى رايونىدا قۇرۇش پىلانلانغان. خىتاي دۆلەتلىك ئېنېرگىيە باشقۇرۇش ئىدارىسىنىڭ مۇئاۋىن باشلىقى خې ياڭ باشچىلىقىدىكى خىتاي ۋەكىللەر ئۆمىكى تۈركىيەنىڭ غەربىي شىمالىدىكى قىرىقلار ئېلىدىكى مەيداننى زىيارەت قىلغان.

تۈركىيە خىتاي بىلەن بىرلىكتە يىڭنە ئارىلى رايونىدا تۆت يېڭى يادرو رېئاكتورى قۇرۇشنى پىلانلىغان. بايراقتار يەنە ئىككى تەرەپ ئوتتۇرىسىدا بەزى ئىختىلاپلار بارلىقىنى، ئەمما بۇنىڭ ئانچە چوڭ ئەمەسلىكىنى تەكىتلەپ مۇنداق دېگەن: «شۇڭا، بىز بۇ بوشلۇقنى تولدۇرۇپ، پات يېقىندا خىتاي بىلەن يادرو ئېنېرگىيەسى پىلانى توغرىسىدا كېلىشىم ھاسىل قىلالايمىز.»

ئىگىلىنىشىچە، خىتاي تاشقى ئىشلار مىنىستىرى ۋاڭ يى 7-ئاينىڭ ئاخىرىدا تۈركىيەنى زىيارەت قىلغاندا مۇشۇ مەسىلىنىمۇ تىلغا ئالغان.

خىتاينىڭ دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرى چىرىكلىك باھانىسىدە تەكشۈرۈلمەكتە

«رويتېرس ئاگېنتلىقى» تورنىڭ 16-سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئەھۋالدىن خەۋەردار ئون كىشىنىڭ بىلدۈرۈشىچە، ئاشكارا سورۇنلاردا كۆرۈلمىگەنلىكى ھەپتىدىن ئاشقان خىتاي دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرى لى شاڭفۇ خىتاي دائىرىلىرى تەرىپىدىن تەكشۈرۈلمەكتە ئىكەن.

بىر نەپەر رايونلۇق بىخەتەرلىك ئەمەلدارى ۋە خىتاي ئارمىيەسى بىلەن بىۋاسىتە مۇناسىۋىتى بار ئۈچ كىشىنىڭ ئېيتىشىچە، لى شاڭفۇ ھەربىي ئۈسكۈنىلەرنى سېتىۋېلىش جەريانىدىكى چىرىكىلىككە چېتىشلىقلىقى سەۋەبلىك تەكشۈرۈلمەكتە ئىكەن.

لى شاڭفۇ 2017- يىلىدىن 2022- يىلىغىچە بولغان ئارىلىقتا رەھبەرلىك قىلغان خىتاي ئارمىيەسىنىڭ ئەشيا سېتىۋېلىشقا مەسئۇل تارمىقىدىكى سەككىز نەپەر يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارمۇ تەكشۈرۈلمەكتە ئىكەن.

ئەھۋالدىن خەۋەردار ئىككى كىشىنىڭ ئېيتىشىچە، بۇ يىل ئۈچىنچى ئايدا دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرى قىلىپ تەيىنلەنگەن لى شاڭفۇ ۋە سەككىز ئەمەلدار شۇ تاپتا خىتاي ئارمىيەسىنىڭ ھوقۇقلۇق «ئىنتىزام تەكشۈرۈش كومىتېتى» تەرىپىدىن تەكشۈرۈلمەكتە ئىكەن.

لى شاڭفۇ ئەڭ ئاخىرقى قېتىم 8- ئاينىڭ 29- كۈنى بېيجىڭدا كۆرۈلگەن بولۇپ، شۇ چاغدا ئافرىقا دۆلەتلىرى بىلەن ئۆتكۈزۈلگەن بىخەتەرلىك مۇنبىرىدە نۇتۇق سۆزلىگەن. ئۇ يەنە ئالدىنقى ئاينىڭ بېشىدا رۇسىيە بىلەن بېلارۇسىيەنى زىيارەت قىلغان.

بىر نەپەر ۋېيتنام ئەمەلدارىنىڭ بىلدۈرۈشىچە، 9- ئاينىڭ 3- كۈنى خىتاي دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرلىقى لى شاڭفۇنىڭ «سالامەتلىكى يار بەرمىگەنلىكى» سەۋەبلىك 7- سېنتەبىردىن 8- سېنتەبىرگىچە ئۆتكۈزۈلۈشى پىلانلانغان ئىككى دۆلەت ئارىسىدىكى يىللىق مۇداپىئە يىغىنىغا قاتنىشالمايدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن.

ئامېرىكانىڭ سابىق مۇئاۋىن پرېزىدېنتى مايك پېنس خىتاينى «ئەڭ چوڭ تەھدىت» دېدى

«dailywire» تورىنىڭ 18- سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئامېرىكانىڭ سابىق مۇئاۋىن پرېزىدېنتى مايك پېنس 17- سېنتەبىر CNN خەۋەر قانىلىدىكى چېك تەپپىرنىڭ زىيارىتىنى قوبۇل قىلغاندا، ئۇنىڭدىن جەنۇبى كارولنا شىتاتىنىڭ سابىق باشلىقى نىكى ھالپىننىڭ يېقىنىدا «خىتاي ئامېرىكا ئۈچۈن تەھدىتتۇر» دېگەن سۆزى توغرىلىق سوئال سورالغان ۋە پېنس ئۆزىنىڭمۇ كوممۇنىست خىتاينى ئامېرىكا دۇچ كېلىۋاتقان ئەڭ چوڭ تەھدىت دەپ قارايدىغانلىقىنى ئېيتقان.

پېنس مۇنداق دېگەن: «خىتاي ئامېرىكا 21- ئەسىردە دۇچ كەلگەن ئەڭ چوڭ ئىقتىسادىي ۋە ئىستراتېگىيەلىك تەھدىتتۇر. مەن ئۆزۈم ۋەزىپە ئۆتگەن مەزگىلدە ئامېرىكانىڭ خىتاينىڭ قاراتقان دۆلەت سىياسىتىنى ئۆزگەرتىشكە رەھبەرلىك قىلغانلىقىمدىن پەخىرلىنىمەن. دېمەكچىمەنكى، كۆپ يىللىق سودا دەپسەندىچىلىكى، ئەقلىي مۈلۈك ئوغرىلىقى، ئاسىيا- تىنچ ئوكياندىكى ھەربىي ئىغۋاگەرچىلىكلەردىن،

تېخىمۇ چاتىمى مۇسۇلمان ئۇيغۇرلارغا ۋە خىرىستىيان پوپلىرىغا قارىتىلغان كىشىلىك ھوقۇق دەپسەندىچىلىكلىرىدىن كېيىن، بىز خىتايغا <بولدى بەس!> دېگەن سىگنالنى بەردۇق. بىز خىتاينىڭ 250 مىليارد دوللار قىممىتىدىكى ماللىرىغا تاموژنا بېجى قويدۇق. بايدىن ھۆكۈمىتى ھېلىمۇ بۇ باجنى بىكار قىلمىغان بولسىمۇ، بىز بېسىمنى تېخىمۇ كۈچەيتىشىمىز كېرەك، چۈنكى بىز خىتاينىڭ خورىكىنىڭ بارغانسېرى ئۆسۈپ كەتكەنلىكىگە شاھىت بولماقتىمىز.

ئەگەر مەن ئامېرىكانىڭ پىرىزدېنتى بولسام، بىز بۇنىڭغا ئامېرىكانىڭ كۈچى بىلەن ئىنكاس قايتۇرىمىز. تاكى خىتاي خاتالىقلىرىنى تۈزىتىپ، خەلقئارا سودا قانۇنىسىگە ئەمەل قىلمىغۇچە، بىز خىتاينىڭ ئامېرىكا بازىرىغا كىرىشىنى چەكلەيمىز. بىز يەنە 355 دانە ئۇرۇش پاراخوتىغا ئىگە دېڭىز ئارمىيەسى قۇرىمىز. ئىشنىمەنكى، بىز ئاسىيا-تىنچ ئوكياندا خىتاي دېڭىز ئارمىيەسىدىن ئېشىپ كېتەلەيمىز.»

ئامېرىكا مالىيە مىنىستىرلىقى «ئامېرىكا-خىتاي ئىقتىساد ۋە پۇل مۇئامىلە خىزمىتى گۇرۇپپىسى» قۇرۇۋاتىدۇ

«رويتېرس ئاگېنتلىقى» تورىنىڭ 22-سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئامېرىكا مالىيە مىنىستىرلىقى «ئامېرىكا-خىتاي ئىقتىساد ۋە پۇل مۇئامىلە خىزمىتى گۇرۇپپىسى» قۇرماقتا ئىكەن.

ئامېرىكا مالىيە مىنىستىرلىقىنىڭ 22-سېنتەبىر بىلدۈرۈشىچە، مەزكۇر مىنىستىرلىق ئىقتىساد ۋە پۇل مۇئامىلە مەسلىسىدە ئىككى دانە «ئامېرىكا-خىتاي خىزمەت گۇرۇپپىسى» قۇرۇۋاتقان بولۇپ، بۇ گۇرۇپپىلار دۇنيادىكى ئەڭ چوڭ بۇ ئىككى ئىقتىسادىي گەۋدىنى قەرەللىك سىياسىي ئالاقە مۇنبىرى بىلەن تەمىنلەشنى مەقسەت قىلغان ئىكەن.

بۇ ھەقتە، ئامېرىكا مالىيە مىنىستىرلىقى ئۆز باياناتىدا مۇنداق دېگەن: «بۇ ئىككى گۇرۇپپا قەرەللىك ئۇچرىشىپ تۇرىدۇ ھەمدە ئامېرىكا مالىيە مىنىستىرى يېلېن بىلەن خىتاينىڭ مۇئاۋىن باش مىنىستىرى خې لىڧىڭغا دوكلات بېرىدۇ.»

يېلېن بۇ ھەقتە مۇنۇلارنى بىلدۈرگەن: بۇ خىزمەت گۇرۇپپىلىرى «ئامېرىكانىڭ مەنپەئەتلىرى تۇتۇملىرىنى ۋە ئەندىشىسىنى خىتايغا يەتكۈزۈش، ئىككى دۆلەت ئوتتۇرىسىدىكى ساغلام ئىقتىسادىي رىقابەتنى ئىلگىرى سۈرۈش، ئامېرىكا ئىشچىلىرى ۋە كارخانىلىرىنىڭ رىقابەت شارائىتىنى تەڭپۇڭلاشتۇرۇش ھەمدە يەرشارى خاراكتېرلىك خىرىسلىرىنى ھەل قىلىش ئۈچۈن ھەمكارلىقنى ئىلگىرى سۈرۈشتىكى مۇھىم مۇنبەر بولۇپ قالىدۇ. سۆھبەتلىشىش ئىنتايىن مۇھىم، بولۇپمۇ ئىختىلاپ كۆرۈلگەندە تېخىمۇ شۇنداق.»

ختاي مالىيە مىنىستىرلىقى ۋە مەركىزىي بانكىسى بىردەك بايانات ئېلان قىلىپ، «ئامېرىكا - خىتاي ئىقتىساد ۋە پۇل مۇئامىلە خىزمىتى گۇرۇپپىسى» نىڭ قۇرۇلغانلىقىنى دەلىللىگەن بولسىمۇ، ئەمما بۇ مەسىلىلەردىكى ئالاقە ۋە ھەمكارلىقنى كۈچەيتىشنى مەقسەت قىلغانلىقىنى بايان قىلىشتىن باشقا تەپسىلاتلارنى ئاشكارىلىمىغان.

ختاي سۈرىيە بىلەن ئىستراتېگىيەلىك ھەمكارلىق ئورناتقانلىقىنى جاكارلىدى

«كۆزەتكۈچى» تورىنىڭ 22 - سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، خىتاينىڭ دۆلەتلىك تاراتقۇسى بولغان شىنخۇا ئاگېنتلىقىنىڭ خەۋىرىدە كۆرسىتىلىشىچە، «ختاي رەئىسى شى جىنپىڭ بىلەن سۈرىيە پىرېزىدېنتى بەشەر ئەسەد 22 - سېنتەبىر خىتاي بىلەن سۈرىيەنىڭ ئىستراتېگىيەلىك شېرىكلىك مۇناسىۋىتى ئورناتقانلىقىنى جاكارلىغان.

ئىككى رەھبەر «ئاسىيا تەنھەرىكەت مۇسابىقىسى» نىڭ ئېچىلىش مۇراسىمى ھارپىسىدا كۆرۈشكەن بولۇپ، بۇ بەشەر ئەسەدنىڭ 2004 - يىلىدىن بۇيانقى تۇنجى قېتىملىق خىتاي زىيارىتى ئىكەن. بەشەر ئەسەد غەرب تەرىپىدىن چەتكە قېقىلغان بولسىمۇ، خىتاي تەرىپىدىن قارشى ئېلىنغان بىر قاتار رەھبەرلەردىن بىرى بولۇپ، ئۇنىڭدىن سىرت ۋېنېزۇئېلا رەھبىرى نىكولاس مادۇرو، ئىران پىرېزىدېنتى ئىبراھىم رەئىسى ۋە رۇسىيەنىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارلىرىمۇ بۇ يىل خىتاينى زىيارەت قىلغان. خىتاينىڭ بۇ ھەرىكىتى ئۆزىنىڭ ئوتتۇرا شەرقتىكى نوپۇزىنى كۈچەيتىپ، بۇ رايوندا ئامېرىكانىڭ يېتەكچىلىك ئورنىنى ئىگىلەش ئۇرۇشىنىڭ بىر قىسمى دەپ قارالماقتا.

ختاي لەنجوۋ شەھىرىدىكى مەشھۇر مەسچىتنى خىتايچىلاشتۇردى

«ucanews» تورىنىڭ 23 - سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، خىتاينىڭ غەربىي شىمالىدىكى گەنسۇ ئۆلكىسىدىكى ھۆكۈمەت دائىرىلىرى 17 - ئەسىردە سېلىنغان مەشھۇر شىگۈەن مەسچىتىنىڭ قىسمىەن جايلىرىنى چېقىپ، ئۇنىڭ ئەرەب ئۇسلۇبىدىكى قۇرۇلمىسىنى خىتايچىلاشتۇرغان.

«زىمىستان» تورىنىڭ 18 - سېنتەبىردىكى خەۋىرىدە كۆرسىتىلىشىچە، دائىرىلەر شىگۈەن مەسچىتىنى «ختايچىلاشتۇرۇش» نى 2020 - يىلى پىلانلىغان بولۇپ، چېقىش ئىشلىرى بۇ يىل ئاۋغۇستتا باشلانغان.

«ختايلاشتۇرۇش/ختايچىلاشتۇرۇش» (Sinicization) خىتاي كومپارتىيەسى تەشەببۇس قىلغان سىياسىي ئىدىيە بولۇپ، ئۇ ھەربىر شەخس ۋە ئورگاننىڭ سوتسىيالىستىك پرىنسىپلارغا قاتتىق ئەمەل قىلىشىنى ۋە كومپارتىيەنىڭ رەھبەرلىكىگە سادىق بولۇشىنى تەلەپ قىلىدۇ.

گەرچە خىتاي ھۆكۈمىتى بۇ ئىشنى مۇزاكىرە قىلماسلىق ھەققىدە بۇيرۇق چۈشۈرگەن بولسىمۇ، يەرلىك ئاھالىلەر شىگۈەن مەسچىتىنىڭ چېقىلىۋاتقان ھالىتىنى سۈرەتكە تارتىپ تورغا يوللىغان.

«زىمىستان» تورىنىڭ كۆرسىتىشىچە، خىتاينىڭ ھەرقايسى جايلىرىدىكى مەسچىتلەرنىڭ «مەسچىتكە ئوخشاپ قالماستىن» كاپالەتلىك قىلىش ئۈچۈن مەسچىتلەر بىردەك ھالدا خىتايچىلاشتۇرۇلماقتا ئىكەن.

خىتاي راھىلە داۋۇتقا مۇددەتسىز قاماق جازاسى بەردى

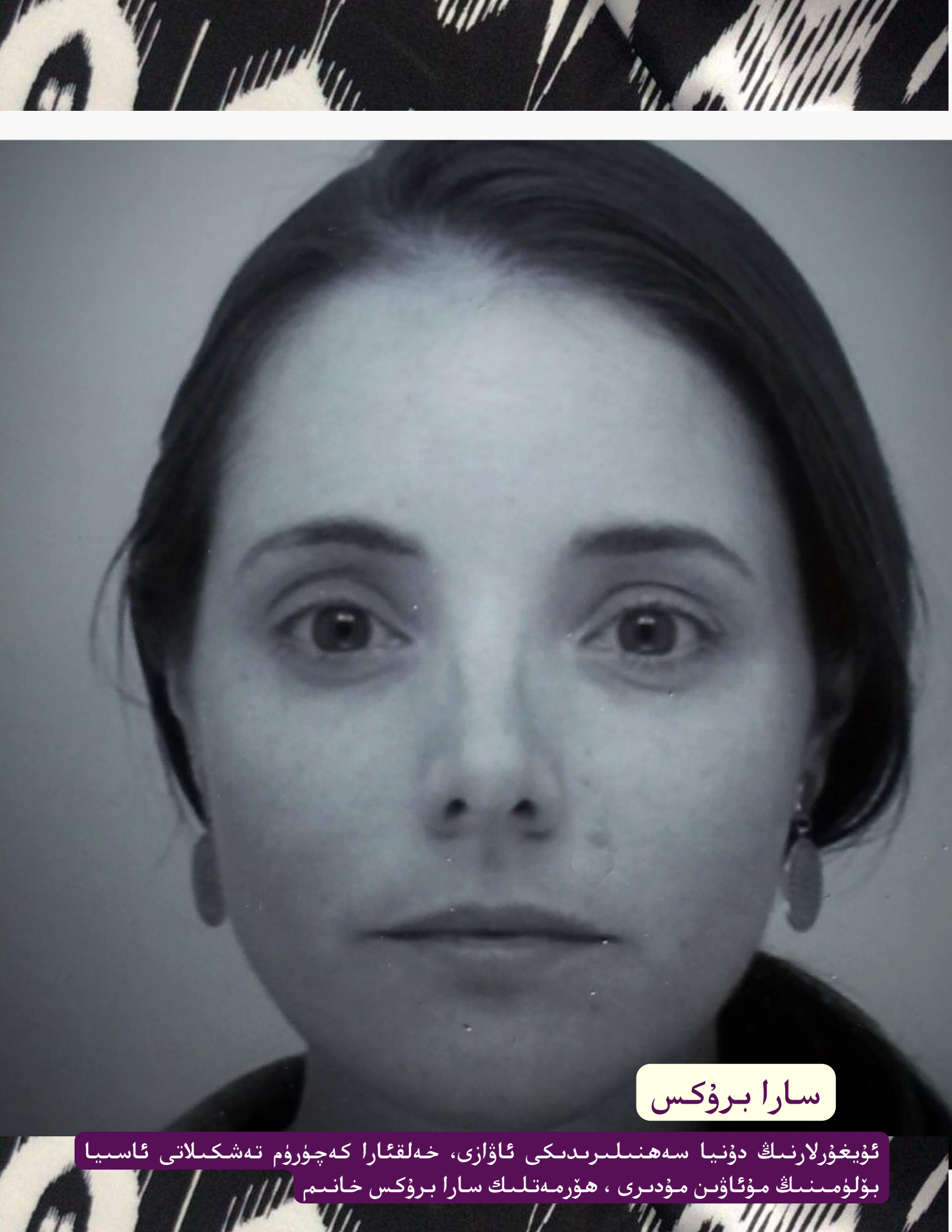
«BBC» تورىنىڭ 23-سېنتەبىردىكى خەۋىرىگە كۆرە، 21-سېنتەبىر كۈنى، «دىيالوگ فوندى» خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ بىر نەپەر ئەمەلدارىدىن ئىگىلىگەن ئىشەنچلىك مەلۇمات ئاساسىدا پروفېسسور دوكتور راھىلە داۋۇتنىڭ 2018-يىلى 12-ئايدا «بۆلگۈنچىلىك»، يەنى «دۆلەت بىخەتەرلىكىگە تەھدىت سېلىش» جىنايىتى بىلەن ئۈرۈمچى شەھەرلىك ئوتتۇرا خەلق سوت مەھكىمىسىدە سوتلىنىپ، مۇددەتسىز قاماق جازاسىغا ھۆكۈم قىلىنغانلىقىنى ۋە بارلىق سىياسىي ھوقۇقلىرىدىن مەھرۇم قىلىنغانلىقىنى دەلىللىگەن.

شۇنداقلا، راھىلە داۋۇتنىڭ نارازىلىق ئەرزىمۇ مۇشۇ ئايدا رەت قىلىنغان.

«دىيالوگ فوندى» نىڭ ئىجرائىيە مۇدىرى جون كەم بۇ ھەقتە: «راھىلە داۋۇتقا بېرىلگەن جازا ئۇيغۇر خەلقى ئۈچۈن، شۇنداقلا ئاكادېمىك ئەركىنلىكىنى قەدىرلەيدىغان ھەرقانداق كىشى ئۈچۈن ئېچىنىشلىق تراگېدىيە ۋە زور يوقىتىشتۇر» دېگەن ۋە ئۇنىڭ دەرھال قويۇپ بېرىلىشىنى تەلەپ قىلغان.

تىموسىي گروس، جېمىس مىلۋارد، دېيۋىد توبىن ۋە جوشۇا فرىمەن قاتارلىق چەتئەلدىكى نۇرغۇن تەتقىقاتچىلار راھىلە داۋۇتنىڭ بېشىغا كەلگەن بۇ پاجىئەگە بولغان ھېسداشلىقىنى ۋە خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ فاشىستىك رەھىمسىزلىكىگە بولغان ئېتىرازىنى بىلدۈرۈشكەن.

ھېكمەت يار ئىبراھىم تەييارلىدى



سارا برۇكس

ئۇيغۇرلارنىڭ دۇنيا سەھنىلىرىدىكى ئاۋازى، خەلقئارا كەچۈرۈم تەشكىلاتى ئاسىيا بۆلۈمىنىڭ مۇئاۋىن مۇدىرى ، ھۆرمەتلىك سارا برۇكس خانىم

ئۇيغۇرلار

The Uyghurs

ئۇيغۇر مەدەنىيىتى ۋە مەۋجۇدىيىتىنىڭ ژۇرنىلى

The Magazine of the Uyghur Culture and Survival

ئەرکىنلىك دېمەك ئۆزىمىزگە مەسئۇل بولىدىغان ئىرادە دېمەكتۇر. - فېردىخ نىچشى